



**KYAN KHOJANDI**

**Des rues de Reims aux séries de Canal +**

> En page 5  
le Portrait du dimanche



**Cindy Pellegrini, de Herserange.**

**CÉRÉMONIE NATIONALE**

**Attentat de Nice: hommage émouvant**

> En page 4

**COMPILATION ET BIOGRAPHIE**

**Phil Collins: « Pourquoi je sors de ma retraite »**



> En page 2 la Grande Interview

# Le Républicain

# Lorrain

Fondateur Victor DEMANGE  
97e année N°1731

FRANCE JOURNAL

www.republicain-lorrain.fr

Dimanche 16 Octobre 2016

LA PLUS FORTE DIFFUSION DE LORRAINE

1,00 €

**CE SOIR AU STADE VÉLODROME**

**Le FC Metz part défier l'OM de Bouna Sarr**



Jonathan Rivierez.  
Photo Pascal BROCARD

Le FC Metz effectue ce soir un délicat déplacement à Marseille pour affronter un OM toujours invaincu au stade Vélodrome. Les Grenats, qui retrouveront face à eux une vieille connaissance, Bouna Sarr, espèrent créer la surprise et effacer des mémoires le triste 0-7 encaissé à domicile contre Monaco lors de la dernière journée de Ligue 1.

> En page 9

**BATTUES (21-19) À PODGORICA**

**Handball: les regrets des Messines**



Ana Gros.  
Photo Anthony PICORE

Le premier match de la Ligue des Champions féminine de handball a tenu toutes ses promesses hier à Podgorica. Les Messines ont mené un combat de tous les instants et ont souvent réussi à bousculer ce géant européen. Malheureusement, les Dragonnes ont perdu trop de duels et s'inclinent sur le score de 21-19. Elles peuvent nourrir des regrets.

> En page 8

**CLASSEMENT DES DESTINATIONS D'ACHATS EN LORRAINE**

## Commerces: Thionville devance Nancy et Metz



La zone du Linkling, à Thionville.  
Photo archives RU/Pierre HECKLER

Quarante-cinq ans après ses premières implantations, la zone du Linkling, à Thionville, est classée en tête des destinations d'achats des ménages lorrains. Un succès dû au courage d'une soixantaine de commerçants indépendants et visionnaires en 1971, mais aussi à sa proximité avec la frontière luxembourgeoise. Les centres-villes de Nancy et de Metz complètent le podium, devant les zones commerciales de Heillecourt-Houdemont (Porte du Sud) et Augny-Moulins-Jouy (Actisud).

> En page 6 notre dossier

**> RÉGION**

**Lorraine Airport: la directrice sur la sellette**

> En page 7

**Nancy: des lombrics à la barre**

> En page 7

**Briey: tensions à l'hôpital**

> En page 6

**Festival du film arabe: Grand Prix à Clash**

> En page 5

**> ÉTRANGER**

**L'Europe repart à la conquête de Mars**

> En page 4

**> LE MAG**

**Un poumon vert pour Metz**



Le canal de Jouy.

Photo Marc WIRTZ  
> Dans notre supplément

Supplément encarté ce jour: LE MAG (éd. TTES).



R 20730 - 1016 1.00 €  
3 782073 001005 1 0 16 0

**Reprise de votre véhicule jusqu'à ARGUS + 6 600€\***

**NOUVEAU SUV 3008 à partir de 289€/MOIS\***

**PORTES OUVERTES AUJOURD'HUI**

**14 concessions proches de chez vous. Tous nos véhicules sur www.bailly.peugeot.fr**

**Bailly**

**PEUGEOT**

MOTION & EMOTION

\*Voir conditions en concession.

596100900

■ TÉLÉVISION

m6

■ LA GRANDE INTERVIEW : PHIL COLLINS

## M Pokora à l'état sauvage

Le chanteur a participé effectué un périple de 50km à travers la jungle du Sri Lanka, qui l'a profondément changé.



M Pokora sur Mike Horn : «C'est un peu comme un oncle. Moi j'aime ces rapports-là, j'aime apprendre des autres.»

Photo Guillaume MIRANDIM6

«Je voulais faire quelque chose pour moi.» Le chanteur français M Pokora, recordman des NRJ Music Awards, a accepté de participer à l'aventure «A l'état sauvage» avec Mike Horn (à découvrir prochainement sur M6) pour enfin prendre du temps pour lui, faire quelque chose d'unique et se surpasser. «Ce n'était pas M Pokora au Sri Lanka, c'était Matthieu Tota qui marchait dans les pas de Mike Horn.» Il en est ressorti grandi, et avec une faim encore plus grande d'accomplir de nouveaux projets.

chargé, il a donc ajouté ce périple au Sri Lanka, physiquement éprouvant, mais qu'il a vécu comme un rite initiatique. Au côté de Mike Horn, grand explorateur-aventurier et coach mental, le chanteur a traversé la jungle pendant cinq jours pour un parcours de 50 km dans des conditions difficiles, une humidité frôlant les 100 %. Il déclare être devenu plus fort, «un pas après l'autre».

### «Je ne suis plus le même»

«Je ne suis plus le même entre le premier et le dernier jour. Vous le verrez à l'écran. Au début je suis capricieux, déstabilisé, je me trouve nul, aux antipodes de ce que je suis habituellement. Puis petit à petit, je prends du plaisir et au contact de Mike, je grandis et deviens un homme sur certains aspects.» Lorsqu'il a revu les images de son aventure, M Pokora en avait les mains moites, revivant les émotions qu'il avait vécues en tant que jeune Padawan avec Mike Horn, son «maître Jedi». Les deux hommes, l'un 50 ans et l'autre 31, ont appris l'un de l'autre. Devenus amis, ils prévoient même de se retrouver bientôt, autour d'une bonne côte de bœuf, dans le restaurant savoyard du chanteur.

Maeliss INNOCENTI.

■ EN IMAGE



### La bataille d'Hastings... 950 ans après

Caualcades, cottes de mailles, combats à l'épée et... des litres d'hydromel! Quelque mille passionnés du Moyen-Age sont réunis tout le week-end près de la petite ville de Battle dans le sud de l'Angleterre revivre la célèbre bataille d'Hastings. Il y a 950 ans, le 14 octobre 1066, Guillaume le Conquérant, duc de Normandie, mena ses troupes à la victoire contre l'armée anglo-saxonne du roi Harold II pour s'emparer du trône d'Angleterre. Photo AFP

# «Je manque aux gens qui m'aiment»

*Doucement mais sûrement, Phil Collins sort de la retraite musicale dans laquelle il s'était lui-même plongé il y a six ans. Après un coûteux divorce et de sérieux problèmes de santé, l'horizon s'éclaircit enfin pour l'ex-chanteur/batteur de Genesis. Il revient sur le devant de la scène avec une autobiographie et une compilation de tous ses singles en version remastérisée.*



Le plus gros pourvoyeur de tubes des années 1980/90 n'annonce pas encore de nouvel album. Photo DR

### Phil Collins en dates

- 30 janvier 1951 : Naissance à Londres.
- En 1963, à 12 ans, il joue dans la production Oliver sur scène à Londres.
- En 1964, il fait une rapide apparition comme fan des Beatles dans le film A Hard Day's Night, de Richard Lester.
- En 1968, il crée avec trois amis le groupe Hickory, qui deviendra Flaming Youth, dans lequel il chante et joue comme batteur.
- En 1971, il devient batteur de Genesis et remplace également le chanteur Peter Gabriel à partir de 1975.
- En 1981, il entame une carrière solo. Son premier album, Face Value, restera dans les charts pendant six ans.
- En 2009, il annonce avoir perdu toute sensibilité au niveau des doigts à la suite d'une opération.
- En 2010, il arrête de jouer de la batterie.
- En 2011, il décide de prendre sa retraite après 200 millions d'albums vendus dans le monde, seul et avec Genesis.
- 14 octobre 2016 : sortie de Singles (Atlantic/Warner Music), édition Deluxe 3CD qui rassemble pour la première fois 45 succès.
- 27 octobre : à paraître en librairie : Not Dead Yet : The Autobiography (Editions Michel Lafon)

### au plus grand nombre ?

Non parce qu'il s'agit d'une collection complète de mes singles. Certains sont devenus de grands tubes, d'autres sont des chansons que j'aime beaucoup mais qui sont passées plus inaperçues. C'est peut-être l'occasion de les redécouvrir. C'est plus une rétrospective, un peu comme ma biographie, sur laquelle j'ai travaillé ces dernières années. Les deux se complètent.

### Vous venez de jouer devant 20 000 personnes à l'ouverture de l'US Open, à New York. Comment cela s'est-il passé ?

Le public a réagi de façon formidable. Ma voix était en place. J'étais entouré de mes musiciens préférés. Mon fils, Nick, qui a 15 ans, était à la batterie. Il joue comme moi ! C'est désormais mon batteur et je crois que cela peut fonctionner.

### Beyoncé, Lorde, Pharrell Williams disent avoir été influencés par votre musique. Cela vous touche ?

C'est toujours très gratifiant quand de

tels artistes reconnaissent votre travail. Mais je fais de la musique pour moi avant tout.

### Vous avez pourtant failli écrire une chanson pour le dernier album d'Adele...

Oui, nous nous sommes rencontrés et nous avons envisagé d'écrire un morceau ensemble. Mais je crois qu'elle faisait alors beaucoup de choses en parallèle et cela ne s'est pas concrétisé. Ce n'est pas grave. Cela nous a permis de nous rapprocher et qui sait, ce n'est peut-être que partie remise.

### Le marché de la musique a beaucoup changé depuis vos débuts. Est-ce plus facile ou plus difficile aujourd'hui ?

C'est plus difficile, parce que les gens n'achètent plus les disques par millions comme c'était le cas par le passé. La jeune génération a l'avantage de pouvoir se faire connaître grâce à internet, aux réseaux sociaux. Mais comme tout le monde le fait, la compétition est rude.

### Vous vous êtes remis en couple avec votre troisième épouse, Orianne, dont vous aviez divorcé, et vous vivez désormais ensemble à Miami avec vos enfants. Vous vous considérez toujours comme Anglais ou comme Américain ?

Certainement pas Américain, surtout quand je vois tout ce qui se passe pendant la campagne présidentielle. Ça ne m'intéresse pas du tout. Non, je suis anglais, même si j'adore la Suisse où j'ai habité durant plus de 22 ans et où je possède encore une maison. Mais ma famille vit à Miami. Mes enfants aiment y vivre, pour l'instant du moins. Donc c'est à Miami que j'habite.

### Quand aurons-nous la chance de vous voir chanter en France ?

(Rires). Je ne peux pas le dire. Nous prenons notre temps. Tout ce que je peux vous dire, c'est que les Français seront contents.

Recueilli par Thierry CUGNOT.

> I - Magazine bimensuel américain

## DEMAIN

dans notre page  
**Mieux vivre votre vie**



■ Mieux voir sans lunettes c'est possible ?

dans notre page  
**Lundi investigation**



■ François Hollande à l'épreuve des promesses

## MARDI

dans notre page  
**Forum**



■ Les lecteurs veulent de nouvelles prisons  
■ Carton plein pour la taxe YouTube

## MERCREDI

dans nos pages  
**Cinéma**



Brice 3 : ça va encore farfer, jusqu'en Polynésie

■ Toutes les sorties de la semaine  
Tous les horaires des films dans vos salles

## RELIGION

vatican

### Deux nouveaux saints français canonisés

Deux nouveaux saints français vont être canonisés aujourd'hui au Vatican par le pape François : la carmélite Elisabeth de la Trinité (1880-1906) et le « martyr » de la Révolution française Salomon Leclercq (1745-1792).

**Elisabeth de la Trinité**, née à Bourges en 1880, est entrée au Carmel à Dijon à 21 ans. Cette mystique est emportée par la maladie à l'âge de 26 ans, laissant derrière elle des écrits jugés par les catholiques comme des chefs-d'œuvre de spiritualité.

À travers des poèmes, quatre traités et une prière au Dieu Trinité, elle délivre un message : « tous appelés, tous aimés, tous habités par la Présence, tous appelés à la communion avec Dieu, Père, Fils et Esprit Saint ».

**Salomon Leclercq**, est un frère des écoles chrétiennes qui fut exécuté pendant la Révolution française lors des « massacres de septembre », en 1792, pour avoir refusé de faire allégeance à l'État et être resté ainsi fidèle à sa vocation. Environ 3 000 personnes ont été les victimes des « massacres de septembre ».

L'Institut des Frères des Écoles chrétiennes, dont était membre Salomon Leclercq, est né dans les années 1680-1685, sous



Le pape François va procéder à sept canonisations. Photo AFP

l'impulsion de Jean-Baptiste de La Salle, chanoine de Reims. Cette congrégation a pour vocation de donner une éducation chrétienne aux « enfants des artisans et des pauvres ».

Ségolène Royal, la ministre de l'Environnement, représentera la France à la cérémonie de canonisation au Vatican. Outre les deux Français, le pape François élèvera cinq autres personnes au rang de Saint.

E.B.

## SOCIÉTÉ confusion pour l'international

### La réforme sur l'adoption reportée

La réforme de l'Agence française de l'adoption envisagée par le gouvernement est finalement reportée. Elle avait fait réagir le député LR de la Loire, Yves Nicolin a créé cette agence en 2005 et l'a présidé jusqu'en 2012. Pour le député-maire de Roanne « l'attitude du gouvernement dans cette affaire est pour le moins inconsciente ».

Yves Nicolin dénonçait la fusion des groupements d'intérêt public (GIP), que prévoyait le gouvernement, entre l'Agence française de l'adoption et l'Enfance en danger.

#### Un risque de perdre l'accréditation

« Aujourd'hui c'est l'AFA qui est accréditée auprès de plusieurs pays pour l'adoption d'enfants. Si on change de structure juridique, l'AFA va perdre ses accréditations auprès des pays et ce sont 7 000 dossiers portés actuellement par l'AFA qui vont tomber », déplore son initiateur, Yves Nicolin explique aussi que pour

modifier la structure juridique de l'AFA « il faut une loi et non un décret comme le pensait le gouvernement. Et après il faudra des mois pour obtenir de nouvelles accréditations des pays ». Reste le financement de l'Agence française de l'adoption qui dépend de deux ministères, les Affaires sociales et les Affaires étrangères. Le premier attribuait 2,4 millions d'euros. Or Yves Nicolin a constaté que dans le budget 2017, le ministère des Affaires sociales ne prévoyait aucune ligne budgétaire pour l'AFA. C'est le ministère des Affaires étrangères qui prendrait le relais. Face à une certaine confusion, le ministère de la Famille a indiqué que la réforme était reportée. « C'est une bonne nouvelle. Je reste tout de même vigilant sur ce dossier car une trentaine de personnes travaille à l'AFA. Comme dans beaucoup de domaines, le gouvernement a fait preuve d'approximation dans ce dossier », souligne Yves Nicolin.

## TÉLÉVISION agression sexuelle

### Baiser forcé : Hanouna dans le viseur du CSA

Cyril Hanouna est encore au centre des préoccupations du CSA. Le Conseil supérieur de l'audiovisuel a reçu plus de 500 signalements de téléspectateurs après la diffusion d'une séquence où un chroniqueur embrasse, contre son gré, la poitrine d'une jeune femme.



Cyril Hanouna. Photo AFP

L'autorité publique a aussitôt annoncé qu'elle « allait instruire un dossier prochainement ».

Les faits se sont produits dans la nuit de jeudi à vendredi, dans le cadre de l'émission « Les 35 heures de Baba » sur C8. Les chroniqueurs de l'émission et son animateur entamaient la 11<sup>h</sup> heure du marathon télévisuel. Sur le plateau apparaît Soraya, une jeune femme supposée jouer Kim Kardashian, dans une « reconstitution » du braquage dont la starlette a été victime à Paris. Cet aspect de l'émission a déjà fait grincer des dents, mais le pire est à venir.

#### Soraya refuse les avances de Maire

Soraya repousse les avances de l'un des chroniqueurs, Jean-Michel Maire, qui souhaite l'embrasser – encouragé par le public et d'autres chroniqueurs. « Il y a une personne qui me regarde », lui oppose-t-elle, pour justifier son refus. Le chroniqueur Maire réclame alors un simple « smack », et tente de l'imposer à la jeune femme, qui détourne la tête. Jean-Michel Maire poursuit alors sa descente, et l'embrasse sur le sein droit,

subrepticement, sous les rires du public et du reste de l'équipe. « Ça ne se fait pas du tout, excusez-le ! », lance aussitôt Cyril Hanouna. « Je m'excuse, je ne recommencerai plus », répond l'intéressé, l'air satisfait, avant de reprendre sa place. Mais de très nombreux téléspectateurs ont réagi immédiatement, estimant qu'il s'agissait « d'une agression sexuelle en direct ».

L'association « Osez le féminisme » a également indiqué avoir saisi le CSA. L'article 222-22 du code pénal définit l'agression sexuelle de la manière suivante : « constitue une agression sexuelle toute atteinte sexuelle commise avec violence, contrainte, menace ou surprise. »

## CULTURE

phénomènes de l'édition devenus des gloires du cinéma et du box-office

# BD : un héros ne meurt jamais

Lucky Luke fête ses 70 ans, Tintin avec Hergé s'expose au Grand Palais, Disney ranime Doctor Strange dans la galaxie Marvel, vivier inépuisable de la fabrique moderne des blockbusters.

Les vieux héros doivent avoir pactisé avec le diable. Le temps glisse sur leur jeunesse éternelle, à l'image du fringant septuagénaire Lucky Luke. « notre ami à tous », résume son éditeur Philippe Ostermann, directeur général délégué de Dargaud. Jul, scénariste du nouvel album à paraître début novembre, voit en Lucky Luke un « Bob Dylan, à la fois folk et universel ». Avec Astérix, le cow-boy justicier est « un pilier de notre roman national », dit-il.

Figures indémodables, évoluant avec leur temps, portant des valeurs indiscutables (la résistance, la liberté, la solidarité, l'altérité, etc.), les héros de BD entrent même au musée désormais : Tintin vient de s'installer au Grand Palais, à Paris, trois ans après Astérix à la Bibliothèque nationale de France.

Chaque nouvel album de ces héros de la culture populaire est un best-seller. Le succès commercial de Lucky Luke, 70 ans, se chiffre à 200 millions d'albums vendus depuis sa création en 1946. Le phénomène éditorial passe les frontières. Tintin, 87 ans, a diffusé ses aventures à plus de 230 millions d'exemplaires à travers le monde, dans plus de 80 langues et dialectes. Astérix, 57 ans, traduit en 111 langues et dialectes, a écoulé plus de 350 millions d'exemplaires depuis sa création en 1959.

L'univers de ces héros sans âge fait l'objet « d'une exploitation merchandising et audiovisuelle intensive », pour reprendre les termes de l'éditeur de Lucky Luke, qui y voit un moyen d'introduire le personnage « auprès d'une très



« Doctor Strange » arrive pour la première fois au cinéma le 26 octobre, mais ce héros Marvel a été créé en 1963. Photo DR

large partie de la population et auprès de plusieurs générations de lecteurs ».

#### Icônes du jeune public

Le cinéma a considérablement accru la visibilité des vieux héros, mutés en icônes du jeune public.

La saga des Astérix est une formidable potion magique pour le box-office. En 2002, Astérix : mission Cléopâtre a fait un malheur, avec 14,5 millions d'entrées en France. Bien plus fort qu'Astérix et Obélix contre César, avec le duo Depardieu-Clavier, 8,9 mil-

lions d'entrées en France et 101 millions de dollars de recettes mondiales.

En 2011, le maître Spielberg avec Les Aventures de Tintin : le secret de la Licorne, Golden Globes du meilleur film d'animation, a attiré 5,2 millions de fans en France, et récolté 373 millions de dollars de recettes internationales.

Les Américains ont quasiment industrialisé la production des blockbusters à partir des super-héros de Marvel et de DC Comics. La franchise des Avengers frôle les

3 milliards de dollars de recettes mondiales, celle des X-Men atteint 2,8 milliards. Batman suit, à 2,4 milliards. Qu'il soit joué par Val Kilmer, Michael Keaton, George Clooney ou encore Christian Bale, Batman entre dans n'importe quel scénario.

Comme avec LucasFilm et Star Wars, Disney en rachetant Marvel Entertainment fin 2009 s'est offert un catalogue inépuisable de héros de blockbusters. Après Iron Man, Thor, Hulk, Captain America ou encore Ultron, voici Doctor Strange, sorcier aux pou-

voirs occultes. Pour Disney, « ce film fait partie de la troisième phase de l'univers cinématographique Marvel, dont l'objectif est de faire découvrir de nouveaux héros tout en perpétuant les aventures des personnages Marvel préférés du public ». Strange, nouveau venu ? Le personnage est apparu dans le numéro 110 de la revue *Strange Tales* en juillet 1963. Un quinquagénaire qui comme tous les héros ne meurt jamais.

Nathalie CHIFFLET.

## REPÈRES

**1929** : Hergé, rédacteur en chef du *Petit Vingtième*, le supplément hebdomadaire pour la jeunesse du journal belge *Le Vingtième Siècle*, publie les premières aventures de son reporter fictif Tintin, flanqué de son chien fin limier Milou.

**1933** : justaucorps rouge, bleu et jaune, collant et bottes, le héros capé Superman voit le jour en janvier 1933, créé par l'écrivain américain Jerry Siegel et l'artiste canadien Joe Shuster.

**1939** : héros de DC Comics, l'homme chauve-souris Batman, l'alias du milliardaire Bruce Wayne, est créé en 1939 par Bob Kane et Bill Finger. Batman a été élu le meilleur héros de BD du monde en 2012.

**1940** : *Captain America* apparaît pour la première fois dans *Captain America Comics*. Son vrai nom est Steve Rogers. La même année naît *Catwoman*, alias de Selina Kyle.

**1946** : le cow-boy solitaire au grand cœur Lucky Luke, créé par Morris, fait sa première apparition dans l'*Almanach 47 du journal Spirou*, avec l'histoire Arizona 1880.

**1959** : le dessinateur René Goscinny et le scénariste Albert Uderzo imaginent une nouvelle BD pour le n° 1 du magazine *Pilote* : le guerrier gaulois, petit et malin, Astérix.

**1962** : Hulk le géant vert arrive chez Marvel, de même que *Ant-Man* et *Spider-Man*. Un an plus tard arrive *Iron Man*.

## QUESTIONS À

**Pierre-Yves Binctin**  
Directeur du Comic Con Paris

### « Les vrais super-héros ont une âme »

#### Comment expliquer le succès jamais démenti des héros et des super-héros ?

Les super-héros sont rentrés dans notre culture quotidienne. Ils étaient déjà présents dans les séries TV des années 70, comme Hulk ou Wonder woman, mais le cinéma les a popularisés ; qu'on se souvienne de Superman avec Christopher Reeves.

L'industrialisation et le marketing des studios Marvel autour d'Iron Man, de Hulk ou encore de toute la série des Avengers ont ensuite su recréer une forte appétence du public pour les aventures de super-héros. De même toute la série des

Batman, de Tim Burton ou encore de Christopher Nolan.

#### Comment s'exerce sur le public le pouvoir de séduction des héros ?

Ils appartiennent au divertissement. Ils nous permettent de nous évader dans d'autres univers, d'autres galaxies, d'autres dimensions. La conjonction fait que l'on est séduit par les sauveurs du monde et par leur grandeur d'âme. Les vrais super-héros sont ceux qui ont une âme sous leur carapace et la laissent s'échapper, à l'image de Hulk, personnage ambivalent, torturé et qui pose des questions. Il ne faut pas oublier que le premier

super-héros, Superman, a été créé dans les années 30, quand on avait besoin d'humanité.

#### Comment évoluent-ils et traversent-ils le temps ?

On ne change pas l'histoire originelle des héros, mais on peut l'approcher différemment. Le graphisme est revu, les scénarios changent dans le temps. Quand Frank Miller a repris Batman dans les années 80, il l'a ainsi rendu plus sombre et en a presque fait un nouveau personnage. Chaque auteur met sa patte.

Recueilli par N.C.

## Le Comic Con, un rêve de fans

Les Comic Con étendent leur emprise. Le phénomène vient des États-Unis et s'est développé autour des comics (le mot anglais pour bande dessinée). Ces conventions pour fans d'héroïque fantasy et de science-fiction célèbrent les héros de la pop culture à travers le cinéma, les séries TV, les jeux, les mangas, les dessins animés, la littérature jeunesse et la BD. Paris a lancé son Comic Con l'an dernier et a attiré 30 000 spectateurs. Entre master-classes, conférences, rencontres, ateliers, projections, exclusivités, avant-premières, la deuxième édition parisienne monte en puissance. Y sont annoncés notamment Michel Hazanavicius (OSS 117, *The Artist*) ou encore Joe Dante (*Les Gremlins*, *L'Aventure intérieure*). Et le Comic Con Paris 2016 crée l'événement de Doctor Strange, la toute nouvelle production des studios Marvel, présentée en clôture. Incarné par Benedict Cumberbatch, le doctor Strange est l'un des personnages cultes de l'univers Marvel, né en 1963 sous la plume du tandem Stan Lee et Steve Ditko.

Les 21, 22 et 23 octobre, à la Grande Halle de la Villette.

## ALIMENTATION

# Nouvelles modes dans vos assiettes

Graines, légumineuses et « super fruits » sont les ingrédients stars des innovations présentées par les industriels de l'alimentaire au Sial à Paris. Avec un objectif : convaincre les consommateurs.

Quelles surprises nous réservent les futurs rayons alimentation des super-marchés ? Le Salon international de l'alimentaire (SIAL), qui ouvre aujourd'hui ses portes à Paris, est un bon indicateur pour s'en faire une idée. Près de 2 200 nouveaux produits seront présentés lors de ce salon professionnel qui se tient tous les deux ans.

La grande tendance, actuellement, c'est l'alimentation saine. Avec en toile de fond, la méfiance des consommateurs pour ce qui se trouve dans leurs assiettes. À cause des différents scandales sanitaires, de l'affaire de la vache folle à celle de la viande de cheval dans les lasagnes, 66 % des consommateurs jugent probable le risque que les aliments nuisent à leur santé (53 % en 2012), selon

une étude TNS Sofres-SIAL (\*).

#### Le végétal à la cote

Promesse de maintenir en forme en toute sécurité, de booster l'énergie, ou de renforcer ses défenses immunitaires de manière naturelle, de nombreux produits jouent la carte des super fruits (baie de goji, baie d'açaï), super graines (comme le Chia, une graine du Mexique), ou super champignons (Kombucha).

Pâtes à la farine de légumineuse, quiche vegan... : le végétal a également le vent en poupe. « 2016 est l'année des légumineuses : les pois, les lentilles, très riches en fibres et en minéraux qui peuvent être présentés sous la forme de pâtes ou de cœur de repas pour remplacer la viande ou le poisson », observe Xavier Ter-



Les grains et les « super fruits », ingrédients stars. Photo AFP

ret, fondateur du cabinet de conseil XTC world innovation.

Ce recul de la viande dans les achats oblige les industriels à revoir leur offre commerciale. Ils jouent la carte d'une montée en gamme des produits carnés pour

répondre à une consommation « moins mais mieux ». Avec par exemple, une côte de bœuf présentée dans un emballage de bois pour lui donner un aspect plus luxueux.

« Chaque année, environ

25 000 nouveaux produits alimentaires sont lancés dans le monde », explique Mathieu Trentesaux, le directeur du SIAL. Parmi eux, peu savent séduire durablement les consommateurs. Une innovation sur deux est sortie des rayons après deux à trois ans. En revanche, un nouveau produit qui trouve son public est un vrai jackpot pour l'industriel.

Elodie BÉCU.

(\*) Réalisée sur Internet entre mars et avril 2016 sur des échantillons nationaux représentatifs âgés de 18 ans et plus ou 18-55 ans, en France, Espagne, Allemagne, Royaume-Uni et États-Unis ; Russie ; Chine ; Asie du Sud-Est ; Moyen Orient.

## Un jour contre le gaspillage

C'est aujourd'hui la journée mondiale de lutte contre le gaspillage alimentaire. Chaque année, 1,3 milliard de tonnes de nourriture est perdue ou gaspillée, soit un tiers des aliments produits dans le monde... Chaque Français jette entre 20 et 30 kg de nourriture par an - dont 7 kg encore parfaitement emballés - un gâchis qui représente une perte de 400 € par an et par foyer. Pour moins gaspiller : n'achetez que le nécessaire, évitez de faire vos achats quand vous avez faim, soyez attentifs aux différentes dates de péremptions et indications de conservation...

4,5

millions d'exemplaires du 36<sup>e</sup> tome des aventures d'Astérix ont été vendus dans le monde en 2015.

## TERRORISME menace d'attentat

### Un couple de jeunes radicalisés écroué

Le jeune homme et sa compagne, 17 ans, sont suspectés d'être en contact avec Rachid Kassim, le djihadiste qui aurait notamment commandité l'attaque à l'église de Saint-Etienne-du-Rouvray.

Trois mois après l'attentat de Nice, la menace terroriste reste « maximale » en France de l'aveu même du Premier ministre Manuel Valls. Au moment où le pays rendait hommage aux 86 victimes de cette tragique soirée, un homme de 21 ans et sa petite amie mineure de 17 ans ont été mis en examen pour « association de malfaiteurs terroriste criminelle » et placés en détention provisoire. Les deux jeunes gens sans emploi et converti à l'islam sont soupçonnés d'avoir voulu commettre une attaque djihadiste dans l'Hexagone.

Le couple de jeunes radicalisés a été interpellé mardi à Noisy-le-Sec (Seine-Saint-Denis), en banlieue parisienne et présenté vendredi soir à un juge antiterroriste. Devant les enquêteurs, la jeune fille, enceinte de son compagnon, a expliqué qu'elle ne pouvait pas passer à l'acte du fait de sa grossesse. Elle s'était convertie à l'âge de 15 ans, sous l'influence de son petit ami.

C'est début octobre que la section antiterroriste du parquet de Paris a ouvert une enquête sur ce couple de suspects à partir de renseignements évoquant des

suspensions de passage à l'acte. Les investigations ont mis en évidence des liens avec Rachid Kassim, un propagandiste du groupe État islamique soupçonné de téléguider des attentats en France depuis la zone irako-syrienne, via la messagerie cryptée Telegram. Kassim aurait notamment commandité l'attaque de Saint-Etienne-du-Rouvray (Seine-Maritime), qui a coûté la vie à un prêtre dans une église le 26 juillet.

### Déjà quinzaine de personnes écrouées

Les enquêteurs se demandent aussi s'il a pu inspirer le double meurtre d'un policier et sa compagne le 13 juin à Magnanville (Yvelines). Ce djihadiste de Roanne (Loire), 29 ans, était également en contact sur Internet avec les trois femmes écrouées mi-septembre pour une tentative d'attentat djihadiste. Une quinzaine de personnes, souvent jeunes voire mineures, ont été mises en examen et écrouées depuis cet été, soupçonnées de vouloir commettre une action violente inspirée par les appels au meurtre de Kassim.

## ATTENTAT DU 14 JUILLET

calme et recueillement en mémoire des 86 victimes

# A Nice, l'unité nationale retrouvée pour l'hommage

Les responsables politiques ont fait taire leurs divisions et mis les polémiques de côté hier à Nice lors de la cérémonie organisée à la mémoire des victimes de l'attaque terroriste qui a ensanglanté la Promenade des Anglais.

Trois mois jour pour jour après l'attentat de Nice, la France a affiché son unité hier matin lors de l'hommage solennel aux 86 victimes et aux nombreux blessés. Les ténors politiques ont mis leurs divisions de côté lors de cette cérémonie très émouvante qui s'est déroulée sur les hauteurs de Nice, au-dessus de la Promenade des Anglais. Les principaux prétendants à la présidentielle de 2017 étaient tous là : Nicolas Sarkozy avait fait le déplacement, tout comme Alain Juppé, Bruno Le Maire, François Fillon et Marine Le Pen.

L'émotion reste très forte à Nice, mais le calme et le recueillement ont presque effacé le souvenir des huées qui avaient accueilli le Premier ministre Manuel Valls quatre jours après le carnage, lors d'un hommage national suivi d'une minute de silence. La droite avait accusé le gouvernement de laxisme, entretenant une polémique sur le dispositif de sécurité mis en place le soir du feu d'artifice du 14 juillet.

### « Cette entreprise maléfique échouera »

« Ce qui a été frappé le 14 juillet, c'est l'unité nationale », a déclaré François Hollande. « C'est la visée monstrueuse qu'ont les terroristes. Cette entreprise maléfique échouera. L'unité, la



Devant les familles de victimes et les blessés, 86 roses blanches comme autant de personnes tuées dans l'attentat. Photo AFP

liberté, l'humanité prévaudront », a assuré le président, appelant les Français à rester fidèles à la mémoire des 86 victimes en se souvenant des idéaux de la République.

Des lycéens ont déposé 86 roses blanches pendant la lecture du nom et de l'âge des victimes de l'attentat parmi lesquels figuraient 15 enfants et adolescents et près d'un tiers de musulmans. La plus jeune n'avait que 2 ans. Elle s'appelait

Léana, comme l'a rappelé François Hollande. « Elle était Niçoise et elle est morte comme son cousin Yanis, sa grand-mère Laurence, et leur ami Mohamed qui était là avec sa femme et ses trois filles ». La victime la plus âgée avait 92 ans. Dans plusieurs familles, trois générations ont été fauchées.

### « Le bla-bla ne va pas ramener les morts »

En dehors du quartier bouclé

pour la cérémonie, quelques Niçois laissent éclater leur colère car leur douleur reste immense. « Le bla-bla ne va pas ramener les morts », commente en larmes Amel, une Franco-Tunisienne rescapée de l'attentat qui est venue se recueillir sur la Promenade des Anglais. Christian, un Niçois de 69 ans, accuse le président et les autres responsables politiques de venir « se redorer le blason sur un morceau de cadavre » et

« d'aller à la pêche aux voix ». Dans son discours, François Hollande a rendu un hommage appuyé aux juges qui enquêtent sur l'attentat de Nice. Comme si le président qui bat des records d'impopulairité cherchait à se faire pardonner des magistrats qu'il a accusés de « lâcheté » dans le livre de Gérard Davet et Fabrice Lhomme. « Un président ne devrait pas dire ça... ».

Luc CHAILLOT avec AFP.

## HAUTE-CORSE



### Incidents à Bastia entre nationalistes et forces de l'ordre

De violents incidents ont éclaté hier après-midi à Bastia entre des manifestants nationalistes et les forces de l'ordre en marge d'une manifestation. Plusieurs dizaines de jeunes cogoulés ont lancé des cocktails Molotov sur les forces de l'ordre assurant la protection de la préfecture de Haute-Corse, peu après la dispersion du rassemblement. Les jeunes cogoulés ont aussi commencé à incendier la poste centrale, proche de la préfecture, mais le sinistre a été rapidement circonscrit par les pompiers de même que le début d'incendie de plusieurs véhicules de particuliers et des forces de l'ordre, atteints par des cocktails Molotov. Les CRS et les gendarmes mobiles ont riposté par des tirs de grenades lacrymogènes et de Flash-Ball. Aucune interpellation n'a été signalée en fin de soirée. Photo AFP

## Herserange en pleurs avec le discours de Cindy, dont la famille a été décimée



Cindy Pellegrini. Photo AFP

Herserange n'oublie pas. Trois mois après l'attentat de Nice, la commune voisine de Longwy n'oublie pas que quatre des siens ont été victimes de cette folie meurtrière. Quatre membres d'une même famille qui plus est : François et Christiane Locatelli, leur fille Véronique Lyon, et leur petit-fils Michaël Pellegrini.

Hier matin, à l'appel de la municipalité herserangeoise, une soixantaine de personnes se sont recueillies en silence devant la tombe familiale. Ce nouvel hommage local a été rendu en même temps que la cérémonie nationale organisée à Nice. Pile au moment où, Cindy Pellegrini, sœur de Michaël, s'exprimait devant le président de la République.

### Une tristesse « indéfinissable »

Le 14 juillet, Cindy Pellegrini a perdu six membres de sa famille, originaires de Meurthe-et-Mo-

selle. La jeune femme a ouvert la cérémonie d'hommage avec un discours poignant. « Vous vouliez simplement admirer le ciel et pas le rejoindre... Notre tristesse est indéfinissable », a-t-elle déclaré, dénonçant dans l'auteur de l'attentat « un suicidaire qui a agi au nom d'une religion qui n'est pas la sienne ». Cindy a voulu insister sur les principes fondamentaux de la République. « Liberté : ce soir-là, vous vous sentiez libres. Libres de vivre. Égalité : ce soir-là, vous étiez tous égaux : chrétiens, juifs, musulmans, de toutes nationalités face à ce camion fou. Fraternité : ce soir-là, ce mot a pris tout son sens. Des pompiers, des soignants, des gendarmes, des policiers, mais aussi des hommes qui, par leur acte héroïque, ont permis de sauver des centaines de vies. Nous, familles de victimes, nous vous en remercions ».



Julien Clerc a chanté pour la cérémonie. Photo AFP

## TERRORISME journée meurtrière

### Irak: Daech revendique plusieurs attaques



L'une des attaques a touché un marché de Bagdad. Photo AFP

Plusieurs dizaines de personnes ont péri hier en Irak dans cinq attaques, dont trois ont été revendiquées par Daech.

L'attaque la plus sanglante a fait au moins 34 morts et 36 blessés hier sur un marché de Bagdad du quartier chiite d'al-Chaab, où des fidèles étaient rassemblés pour la fête religieuse de l'Achoura. Elle a été revendiquée dans la journée par le groupe terroriste État islamique, via son agence de propagande Amaq. Après l'explosion, le sol était jonché de victimes et de débris. Les circonstances du drame restaient encore floues. Des responsables irakiens ont indiqué qu'un kamikaze aurait actionné sa ceinture d'explosifs, dans une tente où des musulmans chiites recevaient des condoléances. Selon un témoin, l'assaillant serait entré dans une tente au moment d'une distribution de nourriture pour le déjeuner. Plusieurs autres attaques sont venues endeuiller l'Irak hier.

Dans le nord du pays, à Shirqat, à 100 kilomètres au sud de Mossoul, Daech a revendiqué une triple attaque-suicide contre les forces armées irakiennes. Selon un communiqué toujours diffusé par son agence Amaq, l'attaque aurait fait au moins 50 morts et blessés. Dans la province d'Ichaqi, Daech a revendiqué un double attentat-suicide qui a fait deux victimes, dont un chef de la police locale. Dans la même province, deux hommes ont tué par balles la femme et les trois enfants d'un chef d'une tribu locale, avant de se faire exploser.

Enfin, à Malha, une zone située à l'est de la ville de Tikrit, des kamikazes ont attaqué un poste de police, faisant huit morts et onze blessés. Ces deux derniers attentats n'avaient pas encore été revendiqués hier soir.

Daech vise régulièrement, à Bagdad et dans d'autres régions de l'Irak, la communauté chiite, qu'elle considère comme « hérétique ».

## ESPACE

la mission exomars 2016 arrive à proximité de la planète rouge

# L'Europe de retour sur Mars

Treize ans après le semi-échec de Mars Express, la mission lancée par l'Agence spatiale européenne va rechercher des traces de vie actuelle ou passée sur Mars. L'Europe prévoit de poser un robot explorateur en 2020.

Lancée le 14 mars dernier, la mission européenne ExoMars 2016 approche de son objectif final. Treize ans après le semi-échec de la mission Mars Express, l'Agence spatiale européenne (ESA) est de retour sur la planète rouge avec l'aide de la Russie. ExoMars va chercher à répondre à une question toujours sans réponse : y a-t-il eu la vie sur Mars ou y en a-t-il eu autrefois ?

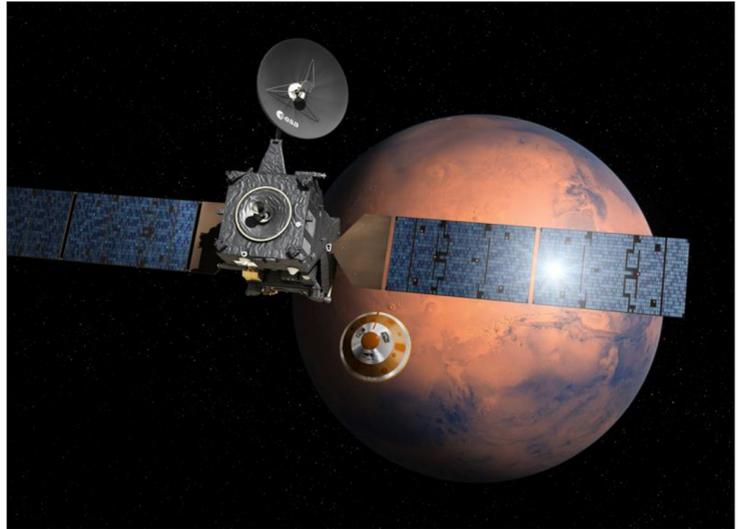
Le module principal de la mission, le Trace Gas Orbiter (TGO), entrera dans l'orbite martienne mercredi prochain. Il sera chargé d'analyser les gaz qui composent l'atmosphère de Mars à partir de fin 2017, après un an de manœuvres et de réglage de son orbite circulaire.

### Une mission ambitieuse

On sait depuis longtemps que l'atmosphère martienne contient du dioxyde de carbone, mais ExoMars 2016 va s'efforcer de détecter la présence d'autres gaz plus rares. Les scientifiques s'intéressent notamment au méthane, repéré sur Mars à plusieurs reprises et qui soulève beaucoup de questions. Est-il produit par des organismes vivants, comme c'est le cas du méthane présent sur Terre ? La mission cherchera à déterminer s'il est d'origine biologique ou le résultat d'une activité volcanique.

Avec cette mission ambitieuse, l'Europe se lance un autre défi de taille : réussir enfin à poser un engin explorateur sur Mars. En même temps que la mise sur orbite du module analyseur de gaz, ExoMars 2016 va déposer sur le sol caillouteux martien un petit atterrisseur de 600 kilos baptisé Schiaparelli. Il devrait se séparer aujourd'hui du module principal, avant une descente dans l'atmosphère martienne qui durera six minutes. Une fois posé, Schiaparelli ne prendra pas de photo des paysages de Mars, mais il effectuera un petit nombre de mesures sur la vitesse du vent, l'humidité, la pression, la température et pour la première fois sur les champs électriques à la surface de Mars.

Le rôle essentiel de Schiaparelli sera de préparer la deuxième phase de la mission européenne. Dans quatre ans, ExoMars 2020 déposera à la surface de Mars un robot de 310 kilos équipé d'une foreuse capable de creuser jusqu'à 2 mètres de profondeur. Les échantillons prélevés seront analysés sur place avec l'espoir de trouver des traces de molécules organiques qui auraient pu se trouver sur Mars il y a environ 3,9 milliards d'années. Depuis 1976, les États-Unis ont envoyé plusieurs engins sur la planète rouge mais l'Europe



Le module principal de la mission européenne ExoMars 2016 entrera mercredi prochain dans l'orbite martienne. Photo AFP

n'a tenté qu'une seule fois de s'y poser.

### Contact perdu avec Beagle 2 en 2003

C'était en 2003, dans le cadre de la mission Mars Express. L'atterrisseur britannique Beagle 2 s'était bien posé sur Mars,

mais ses panneaux solaires ne s'étaient pas déployés correctement. Le contact avait été perdu et le robot européen n'a jamais pu remplir sa mission qui était de chercher des traces de vie actuelle ou passée dans le sous-sol.

Le coût global pour l'Europe des deux missions ExoMars 2016 et 2020 est estimé à 1,5 milliard d'euros, mais l'Agence spatiale européenne (ESA) prévoit de demander un rallonge de 300 millions d'euros en décembre prochain.

Luc CHAILLOT.

## EN BREF



Vincent Biruta, ministre des ressources naturelles du Rwanda, hier à Kigali. Photo AFP

### CLIMAT

#### Gaz à effets de serre : un accord historique

La communauté internationale a adopté hier à Kigali (Rwanda) un calendrier en vue de l'élimination progressive des hydrofluorocarbures (HFC). Utilisés dans les réfrigérateurs et les climatiseurs, les HFC sont de redoutables gaz à effet de serre, proportionnellement bien pires que le dioxyde de carbone, et leurs émissions augmentent de 10-15 % par an.

### SYRIE

#### Réunion internationale mais peu d'espoir

Washington, Moscou et les principaux pays de la région impliqués dans la guerre en Syrie ont repris hier à Lausanne (Suisse) des pourparlers pour tenter une nouvelle fois d'arrêter le bain de sang, dans un climat de pessimisme général. Cette rencontre d'un format nouveau visait à trouver un moyen de faire cesser le carnage, mais les espoirs d'une percée étaient minces, de l'aveu même des participants. Hier, ces derniers ont passé un accord visant à « prolonger les contacts ».

### INDE

#### Douze morts dans une bousculade

Douze personnes ont été tuées et cinq blessées hier, dans le nord de l'Inde. Des centaines de fidèles d'un gourou célèbre, Jai Gurudev, s'étaient retrouvés à Varanasi, un village saint de l'hindouïsme dans l'État de l'Uttar Pradesh, lorsqu'une bousculade meurtrière a eu lieu. Cinq autres personnes ont été grièvement blessées.

### ÉTATS-UNIS

#### Abus sexuels : Trump encore accusé

Deux nouvelles femmes ont accusé vendredi Donald Trump de les avoir embrassées ou touchées sans leur consentement, ce que le candidat républicain à la présidentielle américaine nie en bloc. Ces témoignages s'ajoutent à l'exhumation, vendredi dernier, d'une vidéo accablante datant de 2005. Le milliardaire dénonce une collusion des médias et de l'équipe de son adversaire démocrate Hillary Clinton. « Toute cette élection est truquée », a-t-il dit.

### CALIFORNIE

#### Intrusion chez Miranda Kerr, deux blessés

Deux personnes ont été blessées mardi matin dans la résidence de la mannequin Miranda Kerr, à Malibu. La jeune femme de 33 ans n'était pas présente à ce moment-là. Un intrus armé d'un couteau a réussi à passer par-dessus la clôture électrique pour entrer sur le terrain. Il a été intercepté par un garde - qu'il a blessé à l'œil - armé d'un pistolet avant de recevoir trois ou quatre balles. Selon un témoin sur place, il s'agissait d'un sans-abri. Les deux hommes ont été hospitalisés mais sont hors de danger.

### YÉMEN

#### La coalition admet une bavure à Sanaa

La coalition arabe intervenant au Yémen a reconnu hier avoir tué par erreur il y a une semaine 140 personnes qui assistaient à une cérémonie funéraire à Sanaa. La coalition militaire menée par l'Arabie saoudite a promis de revoir ses règles d'engagement dans la guerre qu'elle mène contre les rebelles chiites Houthis qui contrôlent la capitale yéménite et une bonne partie de ce pays de la Péninsule arabique.

### NORVÈGE

#### Une expédition française stoppée

Une expédition française de trois personnes en Arctique a été interrompue jeudi par les autorités norvégiennes faute d'une autorisation pour séjourner dans une réserve naturelle. Le but était de réaliser une dérive arctique.

■ PORTRAIT DU DIMANCHE

Kyan Khojandi

## « Il n'y a pas de rire s'il n'y a pas de drame »

Il n'est pas seulement drôle et n'a pas uniquement inventé Bref ou Bloqués. Le Rémois Kyan Khojandi transforme les douleurs de la vie, explore l'intimité, « parce qu'on nous apprend à gérer l'extérieur, pas notre intérieur ».

Jean, tee-shirt, crâne dégarni qui s'assume, barbe légère et soignée, Kyan Khojandi promène sa silhouette tranquille parmi la foule de la convention des figurines manga Tsumé, au Luxembourg. Ni anonyme ni star, il salue, serre des mains, remercie lorsque les trentenaires le félicitent pour son dernier format court, *Bloqués*, avec les deux flemmards qui devisent de tout et surtout de rien sur leur canapé. Kyan Khojandi, c'est le mec de *Bref*. Cette autre série qui a lancé, dans le Grand Journal de Canal, un genre nouveau. Drôle, pertinent et culte. Le truc qui aurait pu lui coller à la peau toute la vie.

Mais Kyan Khojandi a mis tant d'intime dans ses personnages qu'il n'a pas besoin de s'y abîmer. Sa voix est posée. Rien à voir avec le débit rapide et saccadé mis en scène dans *Bref*, devenu monnaie courante chez les humoristes du web. « Je suis juste un mec qui fait des trucs qu'il aime bien ». Comme jouer aux jeux vidéo, « ça fait partie de ma vie », être avec ses potes, cultiver la bienveillance, faire rire avec des choses pas forcément drôles : « Il n'y a pas de rire s'il n'y a pas de drame. »

### Un violon alto pour partenaire de sketches

Le rire a été sa façon de transcender les mauvais souvenirs en bons. Retourner la douleur de la vie en moments cocasses est quelque part son art. « Ça rend mon disque dur moins chargé, ma tristesse moins nostalgique. » Ça lui vient de son père. Géologue iranien, Aziz Khojandi a fui la révolution islamique pour s'installer à Reims avec son épouse picarde, Marie-Jo. Là, il devient marchand de tapis.

Reims, pour Kyan, c'est sa



A 34 ans, le Rémois Kyan Khojandi réussit tout ce qu'il touche. C'est à l'âge de 22 ans, « ma crise d'ado », alors qu'il étudie le droit, qu'il prend conscience de sa volonté de devenir artiste. « Lorsque je suis arrivé au Cours Simon, je savais que c'était ça ou rien. »

### Ses dates

- 29 août 1982. Naissance à Reims.
- 1988. Entrée à l'école de musique puis conservatoire de Reims ; violon alto.
- 2004. « Ma crise d'adolescence ». Arrête ses études de droit, entrée au Cours Simon à Paris.
- Août 2011 - Juillet 2012. Diffusion de la série *Bref* sur Canal +.

ville de cœur. « 25 ans de ma vie, une anecdote à chaque coin de rue. » Il y a baladé sa caméra partout sans se douter qu'il en ferait un jour son métier. Il a grandi dans un quartier pavillonnaire tranquille, se souvient d'une seconde mémorable au lycée Clemenceau et de ses années de conservatoire. La musique lui vient de sa mère. Tout petit déjà. Mozart qu'elle écoutait en voiture lui procurait des frissons.

A six ans, il choisit d'étudier l'alto, croyant que c'était un

instrument à vent. Quinze ans de pratique lui inculquent la concentration et... l'échec. Aujourd'hui, son violon alto devient partenaire de sketches. A la fac, il fait du droit, comme lui conseille sa mère juriste, passe sa maîtrise, s'ennuie un peu dans le magasin de son père. Mais à 22 ans, une évidence vient tout bouleverser. A Paris, il rend visite à un ami au Cours Simon, et à tout à coup la certitude d'être là où il devait être.

« Depuis mes 15 ans, tout seul j'avais appris les techniques du

son, du montage, du casting, du cadrage. » En faire son métier ne l'avait pourtant jamais effleuré. Jusqu'à ce jour, au Cours Simon. « C'était ça ou rien. J'étais sûr de mon choix. C'est drôle, à partir de ce moment, je n'ai plus eu mal au dos. »

### « Tout part de l'amour »

Forcément, à Reims, ça passe mal. « La famille veut votre bien, le sacrifice du père pour le fils d'immigré. Artiste, c'est le

pire choix que je pouvais faire. » Jusqu'au moment où ça marche. « Là, les gens arrivent dans la boutique et lui parlent de moi. Ça aplaît les rapports. » Père et fils ont su se retrouver avant que la maladie n'emporte le paternel. Mais avant le succès, il y a eu les galères. « Je faisais des choix pour réussir. Ça ne marchait pas. Alors, je suis allé vers les gens que j'aimais. » Comme Navo, pour ne citer que lui, son co-auteur. Il y a aussi son frère, Keyvan. *Bref*, c'était un court-métrage à la base. Quand on lui parle de la pertinence du concept, il renvoie à l'histoire, toutes les histoires qu'il a mises dedans. « J'ai tout retranscrit en racontant ma vie. Parler des petites choses inavouables les rend plus avouables. » Sa thérapie.

Depuis *Bref*, « je suis allé de surprise en surprise ». Il a pris le temps d'accompagner son père dans sa maladie. Puis tout s'est enchaîné. Humoriste, acteur, scénariste, réalisateur, il est tout à la fois, « passe d'un métier à l'autre » avec aisance, sans boulimie, sans trop s'exposer.

Il est en tournée avec son dernier spectacle, *Pulsions*, et sera à l'Arsenal de Metz le 9 novembre. Plus que tout, Kyan Khojandi aime renvoyer du plaisir aux gens et recevoir, parce que « tout part de l'amour ».

Laurence SCHMITT.

## MAISON NICOLAS

**MARCHÉ COUVERT À METZ**  
Tél. 03 87 36 07 95  
du mardi 18 au samedi 22 octobre 2016

<p><b>ENTRECÔTE DE BŒUF FRANÇAIS</b> Viande de Lorraine le kg <del>18<sup>€90</sup></del> <b>8<sup>€90</sup></b></p> <p><b>ESCALOPE DE VEAU</b> dans la bavette Origine France le kg <del>11<sup>€90</sup></del> <b>8<sup>€90</sup></b></p> <p><b>RÔTI DE PORC</b> dans le filet ou collet Origine France le kg <del>7<sup>€90</sup></del> <b>4<sup>€90</sup></b></p> <p><b>ROULADE DE BŒUF</b> Fabrication Maison Origine France le kg <del>7<sup>€90</sup></del> <b>5<sup>€90</sup></b></p> <p><b>GIGOT D'AGNEAU entier</b> Origine France le kg <del>14<sup>€90</sup></del> <b>7<sup>€90</sup></b></p> <p><b>ONGLET DE BŒUF</b> Entier, non paré, Origine Allemagne le kg <del>10<sup>€90</sup></del> <b>6<sup>€90</sup></b></p>	<p><b>PETIT PÂTE À LA VIANDE</b> Origine France la pièce de 100 g <del>1<sup>€99</sup></del> <b>0<sup>€99</sup></b></p> <p><b>CHOUCROUTE NOUVELLE D'ALSACE</b> le kg <b>0<sup>€59</sup></b></p> <p><b>FILET DE CANARD</b> Origine France le kg <del>14<sup>€90</sup></del> <b>9<sup>€90</sup></b></p> <p><b>ROSETTE</b> entière ou demie Origine France le kg <b>5<sup>€90</sup></b></p> <p><b>SAUCISSE DE VIANDE</b> Origine France le kg <b>3<sup>€90</sup></b></p> <p><b>SPÄTZLES</b> Spécialité alsacienne à poêler les 500 gr <b>0<sup>€99</sup></b></p>
---	---

**LA CHASSE EST OUVERTE ! PRIX EXCEPTIONNEL SUR LE GIBIER**

<p><b>CIVET DE CERF OU MARCASSIN s/os</b> Origine France le kg <b>8<sup>€90</sup></b></p>	<p><b>RÔTI DE CERF</b> Origine France le kg <b>12<sup>€90</sup></b></p>
---	---

**COMMANDEZ 24H À L'AVANCE SUR : commande@maisonnicolas.fr**

■ CULTURE hier au festival du film arabe de fameck

## Tahar Ben Jelloun : « Le FN ? Il n'y a rien dedans »

L'écrivain Tahar Ben Jelloun, président du jury du festival du film arabe de Fameck, était hier l'invité d'une table ronde, suivie d'une séance de dédicaces.

Il est arrivé en terres fameckaises, salle Victor-Hugo, s'est délesté de son manteau avant de claquer quelques bises. « Vous savez, cet homme-là, c'est une vraie star au Maroc ! », s'exclame le président de l'Etoile verte, l'association marocaine locale. On est fiers, on est heureux qu'il soit là ! L'homme en question, c'est l'écrivain Tahar Ben Jelloun, président du jury du 27<sup>e</sup> festival du film arabe de Fameck.

Ce grand cinéphile qui navigue entre la France, le Maroc et l'Italie, qui « barbouille » à ses heures perdues parce que, dit-il, la peinture l'apaise, s'est déplacé à Fameck à l'occasion d'une table ronde suivie d'une séance de dédicaces. Et il l'annonce tout de go : « Le cinéma m'a aidé à écrire. C'est un miroir, quoique parfois déformant, de la société. »

### Une « confiance »

Ses écrits, justement. Ils ont constitué la colonne vertébrale de cette rencontre. Notamment ses derniers ouvrages, à vocation pédagogique, à l'image du *Terrorisme expliqué à nos enfants* (2016), ou *Qui est Daech ?* (2015). Invité à s'exprimer sur un sujet d'actualité, le chroniqueur qui écrit également pour le théâtre s'est fendu de quelques piques à destination... de François Hollande : « Je suis très ami avec son ex, Valérie Trierweiler. En réalité M. Hollande est quelqu'un de très dur, pas du tout mou ou influençable. Ce n'est pas quelqu'un de mauvais, mais j'espère qu'il ne se représentera pas. » Bifurquant avec un plaisir non dissimulé sur la politique du front national, il a tenu à glisser « une confiance » : « Le Front national ? Il n'y a rien dedans. Leurs chiffres sont bidons. Ils jouent sur les



Tahar Ben Jelloun combat les amalgames entre islam et terrorisme. Il intervient souvent dans les écoles. Photo Pierre HECKLER

peurs et l'ignorance, alors laissez-le dans son coin. » Son discours a fait mouche. Malika, de Terville, avec une pile de livres sous le bras, a apprécié « sa réflexion intelligente. C'est quelqu'un de posé, d'ouvert ». Quant à la Messine Isabelle et son amie Maryline de Fameck, elles ont découvert le « personnage » et « son esprit critique ». Au vu de la file d'attente au moment des dédicaces, elles n'étaient pas les seules.

J. M.

## Clash lauréat du Grand Prix

Tahar Ben Jelloun n'aura pas laissé planer le suspens longtemps. A l'unanimité le jury, présidé par l'écrivain, a décerné, hier soir, le Grand Prix du festival à *Clash*, de Mohammed Diab. Ce huis clos prenant place dans un fourgon de police au lendemain de la destitution du président égyptien, a enthousiasmé les jurés. « On ne s'ennuie pas une seconde. Les rebondissements sont incessants. Sans clichés, sans stéréotypes, le film montre avec finesse toutes les contradictions de la société égyptienne. » A l'image de la manifestation, le reste du palmarès de ce 27<sup>e</sup> festival souligne la diversité et l'originalité des œuvres proposées comme autant de fenêtres ouvertes sur le monde arabe, qu'ils s'agissent de documentaires, courts métrages ou fictions.

Au palmarès : Prix de la presse : 3 000 Nuits de Mai Masri. Prix du jury jeune : *Les Hommes d'argile* de Mourad Boucif. Prix du documentaire : *Contre-Pouvoirs* de Malek Bensmail. Prix du court-métrage : *Le Jardin d'Essai* de Dania Reymond. Prix du public : *Good Luck Algeria* de Farid Bentoumi.

# MÖBEL MARTIN



## Prix « Lean and Green » MÖBEL MARTIN

### REDUIT SON IMPACT SUR L'ENVIRONNEMENT

L'enseigne MÖBEL MARTIN a reçu le prix « Lean and Green », une récompense en lien avec le respect de l'environnement. Elle est le seul détaillant de meubles en Allemagne à avoir été distingué. Le prix est à l'origine de la mise en marche d'un plan au sein de l'entreprise permettant d'assurer une économie de 20 % des émissions de CO2 dans le domaine de la logistique,

une diminution drastique. Le processus est engagé pour cinq ans. Il sera lancé dans six centres logistiques : Zweibrücken, Könen, Ensdorf, Bexbach, Meisenheim et Mayence. Le but visé est l'économie de ressources énergétiques. Ce projet a été développé conjointement avec les employés et les cadres. Un plan documenté a été approuvé par le TÜV. Le premier test déjà effectif en

Allemagne du Nord est une réussite. Il sera poursuivi en Allemagne de l'Est. Le prix « Lean and Green » est un programme international créé en 2008 aux Pays-Bas. La société de négoce Aldi Süd, Kaufland et Unilever ainsi que le fournisseur de logistique Chep ont pour leur part déjà atteint leurs objectifs climatiques. MÖBEL MARTIN relève le défi et s'engage pour la planète.

788024690

**Maison de la Relaxation**  
Le spécialiste du fauteuil, canapé, literie

Offre Exclusive

**ACHETEZ MOI EN GRANDE LARGEUR**

Matelas largeur 160 cm au prix du 140 cm  
Matelas en 160 cm facturé au prix du 140/190

Matelas largeur 180 cm au prix du 160 cm  
Matelas en 180 cm facturé au prix du 160/200

**HYPNOVE**  
Une nouvelle vision de la nuit

- Détente et facilité d'endormissement  
- Contrôle intelligent de la température  
- Indépendance de couchage

**intense**

**thermic**

**19, rue Lafayette** (Quartier Gare). **METZ**

maisonrelaxation.fr

Ouvert le lundi de 14 h à 18 h 30, du mardi au vendredi de 9 h 30 à 12 h et de 14 h à 18 h 30 et fermeture le samedi à 18 h.

**03 87 55 02 03** - **Facilités de paiement - Livraison et installation assurées - Démonstration et essai à domicile**

## SANTÉ

briey

### La tension monte à l'hôpital Maillot

L'hôpital de Briey n'est pas en bonne santé. D'un côté, la direction du CHR Metz-Thionville, épaulée par l'ARS. De l'autre, une intersyndicale remontée à bloc.



L'hôpital Maillot, à Briey, souffre d'un déficit récurrent, à l'origine de restructurations qui accentuent les tensions au sein de l'établissement.

Photo Fred LECOCCO

Voilà neuf ans que le CHR Metz-Thionville et le centre hospitalier de Briey partagent la même direction. Neuf ans de vie commune, ponctués de restructurations rendues nécessaires en raison de la situation financière de l'établissement. Jusqu'à présent - du moins jusqu'à la grève d'octobre 2015 - direction et partenaires sociaux avaient réussi à dialoguer, à échanger, à accepter les efforts.

Aujourd'hui, face à la dégradation de sa trésorerie (déficit de 2,3M€ en 2015 et déficit cumulé de 16M€) et à la pression de l'autorité de tutelle, la direction de l'hôpital Maillot a décidé d'alerter sans ménagement tout le personnel, et l'intersyndicale CGT-FO-CFDT.

Lundi dernier, Marie-Odile Saillard, la directrice-générale du CHR Metz-Thionville, a en effet tenu une réunion de crise dans le self du personnel de l'hôpital.

Dans une ambiance tendue, la patronne du CHR a indiqué que l'hôpital Maillot « souffre de conséquences d'une forte baisse de son niveau d'activité, entraînant un accroissement de son déficit. » Une menace sur les salaires de décembre a même été évoquée avant d'être écartée. « Bien entendu, c'est de l'intox, fulmine l'intersyndicale. La directrice générale culpabilise les agents. En gros, le déficit est de leur faute. »

**Fusion ?**

Reste que Claude D'Harcourt, le directeur-général de l'Agence régionale de santé Alsace-Champagne-Ardenne-

Lorraine (ARS), a expressément demandé au CHR Metz-Thionville de lui fournir, avant le 15 novembre, un plan d'actions visant à améliorer la situation de trésorerie, à court et à moyen terme. Et de préciser, au passage, que la fusion du CH Briey avec le CHR Metz-Thionville « apparaît une solution légitime pour mutualiser davantage les ressources et garantir une offre de soins sur le territoire. »

Cette accélération de la mutualisation pourrait déjà s'opérer lorsque le projet médical partagé du Groupe hospitalier de territoire Lorraine Nord sera défini.

Le collège médical regroupé (réunissant des médecins du CHR Metz-Thionville, des hôpitaux de Briey, Boulay, Gorze, des établissements spécialisés de Jury et Lorquin, et de l'HIA Legouest) devra rendre sa copie avant juillet 2017.

**Déficit récurrent**

Quelles que soient les conclusions de ce projet médical, pour le directeur délégué du centre hospitalier de Briey, « il n'est pas acceptable de laisser Maillot dans un déficit récurrent. » Marc Tochon insiste sur la nécessité d'un retour à l'équilibre financier afin de retrouver une capacité d'investissement. Quitte à faire grincer des dents et à accentuer la colère de l'intersyndicale. Une intersyndicale qui compte bien mobiliser (dans un premier temps les élus locaux) ces prochaines semaines...

Ludovic BEHRLÉ.

### personnes âgées dépendantes

### Ehpad de Lorquin : la grogne s'amplifie



L'ehpad de Lorquin compte 35 lits. Photo archives RL/Mary GOLLINI

« Le matin, il y a la queue devant l'unique salle de bains collective, déplore Clarisse Afonso, représentante du personnel à l'Établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes (Ehpad) de Lorquin. La baignoire n'est pas adaptée : il faudrait un équipement spécialisé ou plus de soignants pour y placer le résident. »

« A Lorquin, les esprits des membres du personnel des Quatre saisons s'échauffent. Représentants du personnel et des familles des résidents espéraient déménager sur le futur pôle gériatrique de Niderviller. Le conseil de surveillance a dit non ! »

« On ne peut pas déléter une commune rurale de 35 lits. Il suffirait de réhabiliter les bâtiments vides de Lorquin plutôt que de se lancer dans une construction nouvelle à Niderviller », argumente Jean-Luc Chaigneau,

G. T.

## ÉCONOMIE

# Le Linkling, premier pôle commercial de Lorraine

La CCI Lorraine a classé les destinations d'achats des Lorrains. Si les centres-villes de Metz et de Nancy résistent bien, la zone thionvilloise du Linkling, construite sur une histoire unique, débutée en 1971, arrive en tête.

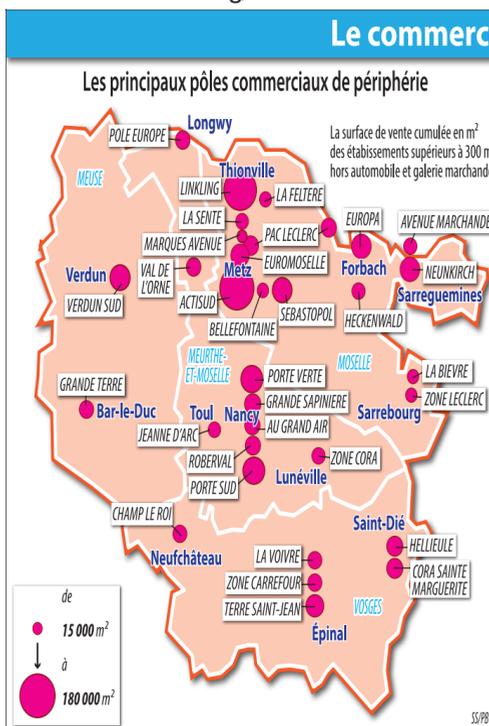
C'est l'un des plus anciens pôles commerciaux de Lorraine. Quarante-cinq ans après ses premières implantations, la zone du Linkling, à Thionville, tient toujours le haut du pavé.

Dans son classement 2015 des destinations d'achats des ménages lorrains, l'observatoire du commerce et de la consommation de la CCI Lorraine la classe en tête. Elle concentre 3,5 % de la dépense commercialisable de la région. Soit autant que le centre-ville de Nancy.

Si on y ajoute la manne étrangère, le Linkling devient le leader incontesté, compte tenu de sa proximité avec les frontières.

Un succès jamais démenti, qui ne peut être réduit au très attractif pouvoir d'achat de sa population, boostée par l'emploi au Luxembourg. Car le Linkling s'est construit autour d'une histoire unique. On la doit à une soixantaine de commerçants thionvillois, aussi indépendants que visionnaires.

En 1971, face au boom de la grande distribution, ils s'associent via un GIE (Groupement d'intérêt économique) pour créer leur propre centre commercial, le Geric, en légère périphérie. La locomotive, seulement vendue l'an dernier à une foncière de Carrefour, accueille 7,5 millions de visi-



**Destinations d'achats des ménages par pôle**

Lecture : 3,5 % de la dépense commercialisable des ménages lorrains est consommée au sein de la zone du Linkling à Thionville/Terville. A cela s'ajoutent les apports des ménages étrangers frontaliers.

Les pôles	% de la dépense commercialisable (DC)
Thionville-Terville (57) / Zone Linkling	3,5
Nancy (54) / Centre ville	3,5
Metz (57) / Centre ville	2,9
Heillecourt-Houdemont (54) / Zone Porte du Sud	2,6
Augny-Moulins-Jouy (57) / Zone Actisud	2,6
Fèves (57) / Zone Euromoselle	1,8
Metz (57) / Zone Sébastopol	1,6
Essey-lès-Nancy (54) / Zone Porte Verte	1,5
Forbach-Morsbach (57) / Zone Europa	1,5
Mont-Saint-Martin (54) / Zone Europa	1,4
Sarreguemines (57) / Zone Neunkirch	1,3
Frouard (54) / Zone Au Grand Air	1,2
Verdun (55) / Zone Verdun Sud	1,2
Saint-Dié-des-Vosges (88) / Zone Hellieule	1,1
Sarrebourg (57) / Zone Lederc	1,1
Vandœuvre-lès-Nancy (54) / Zone Roberval-Réveilleux	1
Jeuxey (88) / Zone Carrefour	1
Laxou (54) / Zone La Grande Sapinière	1

Source : CCI LORRAINE - OBSERVATOIRE DU COMMERCE - 2015

teurs par an. Elle ouvre une zone qu'un autre mastodonte, Leclerc, vient fermer. Linkling 1, puis 2, puis 3, les m<sup>2</sup> de surfaces commerciales situés entre n'ont cessé de gonfler. Si les enseignes - à part une de prêt-à-porter haut de

gamme unique en son genre, CJ Couture - n'ont rien à envier aux zones concurrentes, le Geric reste le garant de cet esprit si particulier qui anime le Linkling.

### Internet en tête

« On a tous Thionville au cœur. Notre bal annuel des commerçants réunit plus de 500 personnes », explique Maud Korsec. La directrice générale du Geric explique aussi ce succès par « une bonne intelligence d'aménagement » : « Ce pôle a été pensé de manière globale, avec la proximité de l'autoroute et du cœur de ville mais aussi des dessertes efficaces qui permettent de bons flux entrants et sortants. »

La zone peut enfin s'appuyer sur un avantage qui ne fera que se renforcer à l'avenir : les flux de travailleurs frontaliers toujours plus importants.

Le classement de la CCI livre deux autres enseignements majeurs. Si 70 % des achats se font désormais dans ces zones périphériques, les centres-villes des grandes agglomérations, à la différence de ceux des villes moyennes, résistent encore plutôt bien.

Ceux de Nancy et de Metz occupent les deux autres marches du podium. Ils devançant de peu les deux zones qui ont poussé dans leurs

périphéries : Actisud (Augny-Moulins-Jouy) et Porte du Sud (Heillecourt-Houdemont).

Plus inquiétant, internet capte 5,8 % de la consommation courante des ménages lorrains. Ce qui en fait finalement la première destination d'achats des Lorrains. Bien avant le Linkling.

Textes : Philippe MARQUE.



La zone commerciale du Linkling à Thionville bénéficie d'une double proximité : celle de l'autoroute et du cœur de ville. Photo Pierre HECKLER

## POLITIQUE

### Aurélie Filippetti tacle le maire de Hayange

« Le sujet est clos. Ma décision est prise. » Arnaud Montebourg et les médias nationaux repartis de Hayange, Fabien Engelmann espérait bien régler ses comptes avec le Secours Populaire de manière plus discrète. Raté ! Le maire FN de Hayange assura hier « n'avoir pas de temps à perdre pour répondre aux "communistes" qui ne savent plus quoi faire pour que l'on parle d'eux ».

Mais il n'a pas pu s'empêcher d'épingler Aurélie Filippetti sur sa page facebook. L'ancienne ministre de la Culture, venue également ce jeudi soutenir les bénévoles du Secours Populaire hayangeois menacé d'expulsion, s'est retrouvée pointée du doigt pour ses « caprices de star » au festival de Cannes. Mauvaise idée ? En 2014, une lettre de la ministre de la Culture, avait déjà lancé le "bad buzz" contre le frontiste capable de faire repindre en bleu une œuvre d'art.

Cette fois encore, la réponse de la députée de Moselle ne s'est pas fait attendre. Sous la



Photo archives RL/Armand FLOHR

forme d'un long courrier à « Monsieur Engelmann », le ton est donné d'entrée : « Si les associations caritatives pouvaient porter secours à la pauvreté des sentiments, vous auriez fait partie des grands nécessaires. » La plume alerte, n'épargne pas grand-chose au maire taxé « d'apprenti fasciste » évitant cependant à mots choisis de taper sur sa vie personnelle. Et de conclure : « Laisser les autres être généreux à votre place [...] Nous continuerons. Sans faille. Préparez-vous. » Pas de quoi apaiser le débat hayangeois.

L. BO.

## les chiffres

# 12 870

C'est en euros la dépense moyenne annuelle des ménages lorrains. Elle est de 13 183 € en Moselle, contre 12 566 € en Meuse.

## 91 816

C'est le nombre de salariés que compte l'ensemble de la branche commerce en Lorraine. Un effectif qui a baissé de 6 % entre 2008 et 2014. Cela représente 20,5 % des emplois salariés marchands.

## 21 379

C'est le nombre de commerces de détail en Lorraine en 2015.

## 12,85

C'est en milliards d'euros le chiffre d'affaires réalisé par le commerce lorrain en 2015.

Un peu moins de la moitié est réalisé en Moselle (5,7 milliards).

La moitié est réalisée en alimentaire.

Suivi par l'équipement de la maison (20 %), l'équipement de la personne (13 %), les produits culturels et de loisirs (10 %) et le secteur hygiène-santé (7 %).

Les grandes et moyennes surfaces représentent 10 % des établissements de commerce de détail mais réalisent 77 % du chiffre d'affaires régional.

## Evasion commerciale largement compensée

L'offre commerciale lorraine répond de manière satisfaisante aux besoins de la population. C'est ce qu'il ressort de l'étude de la CCI Lorraine sur l'évasion commerciale. Elle montre que la région concentre 90 % des dépenses de consommation courante de ses ménages. Un chiffre stable depuis 2008. Même si les disparités entre départements sont énormes, avec une attraction interne qui n'est que de 76% en Meuse contre 91% dans les Vosges.

En 2015, l'évasion commerciale est évaluée à 1,3 milliard d'euros, sachant que la vente à distance pèse 61% de ce chiffre (800M€). Par département, la Meuse accuse la plus forte (24,2%), principalement vers les trois autres départements de la région ainsi que vers la Champagne-Ardenne.

Alors que la Moselle (12,6% d'évasion) se caractérise par une évasion relativement importante vers les pays frontaliers, en particulier l'Allemagne et le Luxembourg.

Mais inversement, l'apport étranger, estimé à 495M€, vient largement compenser les 328M€ d'évasion commerciale.

« Une situation différente de la réalité perçue, masquée par le poids des achats de carburants et de tabac, notamment au Luxembourg », commente la CCI.

**Maison de la Relaxation**  
Le spécialiste du fauteuil, canapé, literie

LES JOURNÉES OH LA LA

DU 29 SEPTEMBRE AU 5 NOVEMBRE 2016

**-20%** SUR TOUS LES PRODUITS

www.himolla.fr

**19, rue Lafayette** (Quartier Gare). **METZ**

OUVERT LE LUNDI DE 14 H À 18 H 30, DU MARDI AU VENDREDI DE 9 H 30 À 12 H ET DE 14 H À 18 H 30 ET FERMETURE LE SAMEDI À 18 H.

**03 87 55 02 03** - **Facilités de paiement - Livraison et installation assurées - Démonstration et essai à domicile**

**P** Parking clients dans la cour intérieure

## FAITS DIVERS-JUSTICE

### Piéton tué: le chauffard en garde à vue

Un chauffard avait fui, vendredi soir, après avoir mortellement fauché un piéton à Tucquegnieux. Arrêté un peu plus tard, il est toujours interrogé.

D'idier Walesa, un habitant de Tucquegnieux de 52 ans, a été mortellement fauché, vendredi peu après 18h, alors qu'il se promenait au centre-ville de la commune. Un homme, au volant d'un 4X4, avait accroché peu de temps auparavant une voiture à Sancy. Il a ensuite déboulé à toute vitesse dans la rue Loris-Batignani de Tucquegnieux. Sans s'arrêter au stop, il a manqué son virage puis est monté sur le trottoir, percutant un arbre avant de renverser le quinquagénaire. Ce dernier est décédé peu de temps après, malgré les soins prodigués par les sapeurs-pompiers du centre de secours de Trioux-Tucquegnieux. L'automobiliste, lui, ne s'est pas arrêté.

Disposant de la plaque minéralogique du 4X4

—immatriculé au Luxembourg—, les gendarmes meurthe-et-mosellans et mosellans se sont lancés à sa poursuite. Ils ont finalement pu l'intercepter, à Zoufftgen, vers 21h. Le conducteur, qui a 35 ans, serait originaire des environs proches d'Hettange-Grande.

Il est actuellement encore en garde à vue dans les locaux de la brigade de recherches de la gendarmerie de Briey. Les premières analyses toxicologiques devraient être connues en début de semaine.

Le maire de Tucquegnieux, Simon Stachowiak, regrette ce drame tout en soulignant qu'il aurait pu être encore plus effroyable, « si ça s'était passé une heure et demie plus tôt » : « on trouvait alors, dans cette rue, une nuée de parents et d'enfants. L'école est toute proche. »

## colmar

### SMS avec la surveillante: prison ferme

L'histoire qui s'est déroulée entre mai 2013 et mars 2014 à la maison d'arrêt de Colmar est celle de « deux personnes qui avaient besoin de soutien réciproque », estime l'avocat Olivier Pernet. C'est surtout celle d'une surveillante de prison qui communiquait par SMS avec un détenu. Le tribunal de grande instance de Colmar devait se prononcer hier sur cette affaire pour le moins singulière.

Il était reproché à cette quadragénaire, qui exerçait comme surveillante pénitentiaire à l'époque, d'avoir transmis une carte SIM à un détenu, qui a purgé sa peine depuis, et d'avoir échangé des textos avec lui. Entre les deux protagonistes, il n'y a vraisemblablement pas eu de relation intime, juste ce besoin de parler, ce qu'a reconnu la prévenue hier matin, alors que l'ex-détenu n'était pas pré-

sent. Une absence qui l'a empêché de bénéficier d'une défense.

M<sup>e</sup> Olivier Pernet, avocat de l'ancienne surveillante pénitentiaire, a plaidé la relaxe en ce qui concerne la transmission de la puce téléphonique. Une plaidoirie qui a permis de diminuer de moitié la peine prononcée à son encontre. La quadragénaire, au casier vierge jusqu'ici, a été condamnée à six mois de prison avec sursis simple ainsi qu'une interdiction d'exercer comme surveillante pénitentiaire pendant cinq ans. Ce qui ne devrait pas entrainer de répercussions puisqu'elle a changé de métier depuis, a indiqué son avocat. L'ex-détenu devra, quant à lui, repasser par la maison d'arrêt puisqu'il a été condamné à quatre mois de prison ferme.

S. Sp.

## SOCIAL

### phalsbourg

### Les Depalor n'arrêtent pas le combat

Les employés et ex-employés de l'usine Depalor de Phalsbourg sont toujours mobilisés. Hier, ils se sont retrouvés pour fustiger l'attitude de leur direction.



Réunis hier à Zilling, les Depalor de Phalsbourg déplorent le manque de considération de leur direction. PHOTO RL

« Nous ne comprenons pas pourquoi on en est encore là. Tout devrait être réglé depuis longtemps. » Michel Beltran, secrétaire de la Délégation unique du personnel de Depalor, est dépité. Mais pas abattu. Il n'est pas le seul. Hier, 60 salariés et ex-salariés de l'usine phalsbourgeoise, détruite par un incendie en 2013 et définitivement arrêtée, se sont retrouvés à Zilling.

Au centre de leur mobilisation, l'attitude de leur direction. « Lorsqu'un nouveau directeur a été nommé en mai 2015, nous pensions que la dernière année allait être tranquille, indique le représentant du personnel. C'est tout l'inverse qui se passe : les problèmes et les procédures devant la justice n'ont jamais été aussi nombreux. »

Les services de l'État en charge du dossier déplorent aussi l'attitude des dirigeants du groupe Swiss Krono, propriétaire de Depalor, et les ont

rappelés à l'ordre. « Aujourd'hui, nous voulons la même chose qu'au début, assure Michel Beltran. Que la loi soit respectée, et que les accords signés dans le cadre du Plan de sauvegarde de l'emploi soient appliqués. »

Dans leur quête, ils restent soutenus par plusieurs politiciens locaux. Comme le député européen Édouard Martin. « Votre direction fait tout pour gagner du temps et que vous vous découragez, a-t-il expliqué aux Depalor. Le groupe Swiss Krono s'assoit sur le code du travail et les lois de la République. Et le gouvernement laisse faire. C'est inadmissible ! Il faut faire respecter le droit ! »

Vendredi 21 octobre, pour dénoncer ces agissements, les Depalor manifesteront devant les grilles de leur ancienne usine, où doit se tenir une réunion de la commission de suivi. La rencontre s'annonce tendue.

# Après les plaintes, des élus veulent du changement

La révélation des plaintes pour harcèlement contre la directrice de Lorraine Airport a amplifié le courroux de plusieurs élus régionaux autour de la gestion de l'établissement public. Ils réclament du changement. Et vite.

Ils en parlent comme d'un « héritage. » Qui leur pèse. En récupérant la gestion de Lorraine Airport, les élus de la grande Région ont tout pris : l'outil de développement du territoire, et « ses problèmes », grince Walter Broccoli. Des problèmes qui apparaissent au fil de l'eau, souvent dans les colonnes du *Républicain Lorrain* : en mars, il était question d'un climat social pesant. La semaine dernière, nous révélions le dépôt de plaintes pour harcèlement de trois anciennes collaboratrices contre l'aéroport et Françoise Herment, la directrice.

Le genre d'affaire qui a tendance à crispier un peu plus la situation. « On ne peut pas laisser ça comme ça. On pouvait croire que les changements seraient plus rapides mais ce n'est jamais évident, observe Christian Guirlinger, membre du conseil d'administration de l'aéroport. Cela ne veut pas dire qu'on est aveugle et sourd. »

### 495 000 € de primes et des questions

Le climat social a réveillé les sens de l'ancien syndicaliste qu'est Walter Broccoli. L'ancien défenseur des hauts fourneaux de Florange, aujourd'hui élu régional à la commission transports, regarde le sujet de près.



Après la révélation, la semaine dernière, du dépôt de plaintes pour harcèlement de trois anciennes collaboratrices contre l'aéroport et Françoise Herment, la directrice semble dans une position plus fragile que jamais. PHOTO ARCHIVES RL/Maury GOLINI

En échangeant beaucoup d'abord. « J'ai entendu des choses qui me prouvent qu'il y a dans cette structure de 90 personnes une grande souffrance morale. Je n'ai aucun doute là-dessus. » L'ambiance est lourde. Les arrêts maladie sont multiples. La souffrance évidente.

« Pourtant, lors du dernier conseil d'administration, cela n'a pas été du tout évoqué. Un point était prévu concernant l'audit interne, mais rien ! Cela m'énerve au plus haut point. Les soucis qui s'accumulent font que je m'inquiète pour les salariés. J'ai notamment en

mémoire la discussion avec un ancien responsable syndical qui semble être sur la sellette, lui aussi. »

Walter Broccoli s'est ouvert de ses préoccupations auprès de Philippe Richert, le patron du Grand-Est. « Et je lui ai dit, je ne m'en cache pas, que je m'inter-

roge sur les compétences de l'actuelle directrice. »

Aussi, l'ancien syndicaliste épeluche tout. Et pose des questions, quitte à déranger. Lors du conseil d'administration, la semaine dernière, il a demandé des éclaircissements sur des lignes budgétaires. 495 000 € de primes et gratifications ou avantages divers, cela lui semble « extravagant » pour un établissement public qui perd de l'argent chaque année. « Je ne laisserai pas passer ce genre de chose. Il faut tout revoir. »

Il a des alliés. Christian Guirlinger, enfant de Chambley aujourd'hui maire de Friauville, se demande encore pour quelle raison la base de Chambley est tombée dans l'escarcelle de Françoise Herment. « Cette base a des atouts fabuleux mais les gens ne le savent pas. La gestion n'a pas été à la hauteur jusqu'ici. Elle a été bien trop opaque. L'objectif, c'est de changer. Le mieux possible et le plus vite possible. »

En changeant les personnes en place, par exemple ? « Cela me paraît inévitable », claironnent les deux élus. Dans les coulisses de la Région, un nom circule déjà pour reprendre la direction de Lorraine Airport...

Kevin GRETHEN.

## nancy

# Des lombrics à la barre

Une sexagénaire qui produit, près de Nancy, du compost avec des vers de terre, était poursuivie pour pratique commerciale trompeuse. Pour l'administration, le produit ne comportait pas assez de déjections de lombric...

Le ver de terre est un animal merveilleux. Capable de subjuguer un enfant pendant de longues minutes, capable aussi, plus prosaïquement, de recycler les déchets organiques en les digérant.

Le lombricompostage est actuellement très à la mode. La sexagénaire qui est à la barre, vendredi, en produit depuis 1987, près de Nancy. Six mille sacs de 20 kg par an. Il n'y a jamais eu de réclamations sur les déjections très fertiles de ses lombrics jusqu'à ce que les inspecteurs de la Direction régionale des entreprises, de la concurrence, de la consommation, du travail et de l'emploi (Direccte) viennent y mettre le nez.

Cette dame, qui explique gagner chaque mois l'équivalent du RSA, est poursuivie pour « pratique commerciale trompeuse ». Elle ne respecterait pas la norme « NF U 44-051 » qu'elle affiche sur ses sacs de compost, norme qui prévoit au moins « 20 % de matière organique » dans la composition du produit. Un contrôle de mai 2014 a mis en évidence un taux de seulement 17,7 %.

Pour le président Gastaldi, il y a tromperie :

« Oui. Moi qui suis amateur de chocolat, si j'en achète du noir à 72 % de cacao et que je m'aperçois, après analyse, qu'il n'y a que 50 %, j'aurai le sentiment de m'être fait avoir... »

### « L'eau mouille et le feu brûle... »

La prévenue assure avoir rectifié le tir, en ajoutant de la matière organique. Et les analyses diligentées sur trois échantillons l'ont confirmé : 24,7 %, 20 % et 22,4 %. Pas suffisant cependant pour la très tatillonne Direccte qui a pointé que ces résultats étaient « divergents », donc pouvaient berner le consommateur.

— Bah, c'est normal, qu'ils soient différents », glisse la sexagénaire. C'est quand même de la matière vivante...

— Par ailleurs, certains taux d'autres produits contenus dans le compost sont bien inférieurs à ceux de la norme NF », reprend le président. Pour l'oxyde de potassium, par exemple, la norme est de 8,23 % et vous, vous affichez 0,94 % sur les sacs.

— On va en parler, de ces sacs, lance M<sup>e</sup> Fabrice Gossin, avocat de la prévenue. J'en ai apporté quelques-uns.

La robe noire explique que l'imprimeur des sacs s'est trompé. « Les chiffres des analyses, fournis par ma cliente en milligrammes, ont été transcrits en pourcentages. Ce n'est donc par exemple pas 0,94 % mais 9,4 % de potassium. Des sacs, elle en avait fait imprimer 6 000. Pas facile, quand on gagne 570 € par mois, d'en refaire d'autres. Par ailleurs, on lui reproche de faire référence, sur son site internet, à un ouvrage de 1991 d'un biologiste suisse, intitulé *Le ver de terre dans le jardin*, et ce, sans avoir vérifié scientifiquement si les allégations contenues dans le livre sont vraies. Le compost, je pense que tout le monde sait que c'est bon pour les plantes, non ? Moi, si, sur mon site, j'écris que l'eau mouille et que le feu brûle, il va falloir que j'aille vérifier avant ? La Direccte est vraiment de très mauvaise foi... »

Pour le procureur Pierre Kahn, « il n'y a pas de malhonnêteté flagrante mais un manque de rigueur ». Il requiert une amende de 3.000 €, « largement assortie du sursis ». L'avocat plaide pour une dispense de peine. Il l'obtient.

Eric NICOLAS.



Le ver de compost est capable de manger une fois son poids par jour. PHOTO ER/Pierre MATHIS

## POLITIQUE

# Ce maire qui ne voulait (presque) pas d'indemnités

Michel Moreau, maire de Lavallée, dans la Meuse, ne veut pas toucher l'intégralité des 646 € alloués aux maires des communes de moins de 500 habitants. Il a dû se battre avec la trésorerie pour que son refus soit pris en compte.

### Pourquoi avez-vous décidé d'engager la procédure de réquisition de l'agent comptable de la trésorerie de Saint-Mihiel ?

Michel MOREAU : « Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2016, la loi impose aux maires des communes de moins de 1 000 habitants de percevoir l'intégralité de leur indemnité, même s'ils ont choisi de n'en toucher qu'une partie pour faire des économies. Pour les communes en dessous de 500 habitants, comme à Lavallée (100 habitants), ce montant est de 646 € par mois. Or, depuis plusieurs années, nous avons décidé au conseil municipal, dans un souci d'économies, de réduire le montant de mon indemnité (138,90 € par mois en 2016 versés par trimestre) et de ne pas verser d'indemnités à mes deux adjoints. Dans le cadre du fonctionnement classique des communes, j'ai donc adressé un mandat (ordre de

paiement) à l'agent comptable de la trésorerie de Saint-Mihiel pour percevoir mon indemnité réduite. Au premier trimestre, il avait lancé une alerte pour non-conformité tout en acceptant le versement. En revanche, le 6 octobre, il a refusé l'exécution de paiement, conformément à sa mission. J'ai décidé d'exercer mon droit de réquisition, parfaitement prévu par les textes, pour percevoir cette indemnité réduite. J'ai expliqué ma démarche à l'agent comptable. Cela n'a absolument rien de personnel. C'est juste une question de principe. L'agent comptable m'a d'ailleurs confirmé qu'il exécuterait ce nouvel ordre de paiement. »

### Quelle est votre motivation ?

J'ai toujours considéré que mon indemnité de maire devait uniquement servir à rembourser les frais engagés dans le cadre de ma fonction que

j'exerce depuis 1998. Mais, selon moi, cela ne doit pas être un métier, et encore moins donner lieu à un salaire ! Mon seul métier, c'est d'être fonctionnaire territorial au Grand Nancy. »

### Votre commune de Lavallée est-elle en grande difficulté financière ?

« Non ! Nous avons certes été durement impactés par la tempête de 1999. Et le budget de notre commune vient essentiellement des ventes de bois et des recettes fiscales. Mais cela va mieux depuis cette époque. Une chose est sûre, si mon indemnité de maire devait être versée intégralement, cela représenterait une charge supplémentaire pour le budget communal de 6000 € par an, soit un tiers du produit fiscal prélevé sur les ménages et les entreprises. »

### Que vous inspire cette situation ubuesque ?

« Le cadre légal devrait être



« Tout est toujours plus encadré, même jusqu'au montant de l'indemnité de maire... », déplore Michel Moreau. PHOTO ER

celui de la liberté d'action des élus et l'intérêt public. Or je constate que les élus locaux sont confrontés à toujours plus de responsabilités, plus de pression, plus de charge de travail, plus d'expertises et

technicité, plus de normes... Bref, tout est toujours plus encadré, même jusqu'au montant de l'indemnité de maire... »

Propos recueillis par Lionel MADELLA.

## Lexy : le corps de la factrice retrouvé

Hier après-midi, les chances de retrouver vivante Marie-Claude De Oliveira étaient malheureusement déjà infimes. Pour autant, le sort de cette mère de famille signalée disparue depuis lundi matin a provoqué un élan de solidarité dans l'agglomération de Longwy. En début d'après-midi, 150 personnes se sont mobilisées pour participer à une battue au départ de Lexy. Durant près de quatre heures, les volontaires ont arpenté des terrains boisés et accidentés en compagnie de membres de la famille et des forces de l'ordre. Comme redouté, le corps sans vie de la factrice âgée de 48 ans a finalement été découvert dans le bois de Piedmont, à Mont-Saint-Martin. L'hypothèse d'un acte désespéré est privilégiée par les enquêteurs.

## REPÈRES

### Chauffeur licencié indemnisé

Un chauffeur d'autobus de Trans Fensch, licencié pour faute grave parce qu'il s'était montré violent avec un passager, a définitivement gagné en justice le procès intenté à l'entreprise. La chambre sociale de la Cour de cassation vient de juger que la cour d'appel de Metz avait eu raison de lui accorder environ 32 000 € d'indemnités pour licenciement abusif.

En réalité, la justice n'a pas dit que le chauffeur n'avait pas commis de faute grave en se montrant violent. Elle dit que Trans Fensch a procédé à un licenciement pour faute grave sans respecter les délais imposés par la loi, ce qui rend le licenciement "sans cause réelle et sérieuse".

Le chauffeur, originaire de Florange, a été convoqué le 25 octobre 2010 à un entretien préalable au licenciement et licencié pour faute grave, c'est-à-dire sans préavis ni indemnités, le 16 novembre suivant. Cependant, les faits reprochés dataient de novembre 2008 alors que la loi ne donne que deux mois à un employeur pour sanctionner la faute d'un salarié.

Trans Fensch se défendait en expliquant qu'il avait été nécessaire de faire une enquête de police et que le licenciement ne pouvait pas être prononcé avant que sa conclusion ne soit connue. Mais la cour d'appel a retenu, dans son arrêt de janvier 2015, que les faits reprochés étaient parfaitement connus dès le 16 janvier 2009 et qu'à partir de cette date, le délai de deux mois devait être respecté. Le licenciement devait donc intervenir avant le 16 mars 2009.

L'ouverture d'une enquête préliminaire par le parquet n'interrompt pas ce délai de sanction de deux mois prévu par le code du travail, ajoute la Cour de cassation.

### Gendarmes d'élite

La présentation officielle des gendarmes d'élite auxquels a été confiée comme principale mission la lutte contre le terrorisme vient d'avoir lieu à Reims. L'implantation, dans le Grand-Est, de cette antenne régionale du GIGN avait été annoncée en janvier par le ministre de l'Intérieur, Bernard Cazeneuve.

En réalité, les premiers hommes de ce Peloton d'intervention deuxième génération (PI2G) ont rejoint la caserne rémoise, en toute discrétion, début avril. Ils ont déjà mené plusieurs missions dans l'Est (interpellations de personnes dangereuses, neutralisation de forcenés...).

Cette unité compte actuellement 27 gendarmes, surentraînés et spécialement équipés. Un nombre qui passera à 32 dans les mois à venir.

Les PI2G sont des unités intermédiaires entre les pelotons d'intervention de la gendarmerie mobile (Psig) et le GIGN. L'objectif de l'ensemble de ce dispositif est d'optimiser le maillage du territoire national, tout en réduisant les délais d'intervention.



## FOOTBALL

ligue 1

le chiffre

# 101

**9<sup>e</sup> journée à 20 h 45**

**Marseille** **Metz**

Stade Vélodrome

En direct sur notre site : [www.republicain-lorrain.fr](http://www.republicain-lorrain.fr)

Entraîneur: Franck Passi (Marseille) / Philippe Hinschberger (Metz)

Arbitre: Jérôme Miguelogorry, 40 ans, Ligue d'Aquitaine

**Remplaçants :**  
**Marseille :** Samba (gardien, 1), Hubocan (15), Rolando (6), Rekić (4), Lopez (27), Khaoui (20), Leya Iseka (22).  
**Absents :** Zambo-Anguisa (suspendu); Alessandrini (reprise); Cabella, Tuiloma (blessés); Machach, Rabillard, Diaby (choix de l'entraîneur).  
**Buteurs :** Gomis (5 buts); Thauvin (3); Njie, Cabella (1).

**Remplaçants :**  
**Metz :** Oberhauser (gardien, 30), Balliu (25), Signorino (13), Goudiaby (33), I. Sarr (26), Lejeune (22), Diallo (17).  
**Absents :** Cohade, Doukouré, Falette (suspendu); Jouffre (reprise); Udol (blessé); Kawashima, Thill, Vion, Seydi, Selimovic, Ikaunieski (choix de l'entraîneur).  
**Buteurs :** Erding (6 buts); Falette, Jouffre, Milan (1).

**Le parcours de Marseille :** Trois dernières journées : nul à Angers (1-1), victoire face à Nantes (2-1), défaite à Rennes (3-2). Trois prochaines journées : va au Paris SG, reçoit Bordeaux, va à Montpellier.

**Le parcours de Metz :** Trois dernières journées : défaite face à Monaco (0-7), victoire à Montpellier (0-1), défaite face à Bordeaux (0-3). Trois prochaines journées : reçoit Nice, va à Rennes, reçoit Saint-Étienne.

**Le passé :** 50 confrontations en Ligue 1 (6 victoires de Metz, 7 nuls, 37 défaites de Metz). 5 confrontations en Ligue 2 (2 victoires de Metz, 1 nul, 2 défaites de Metz). Dernière confrontation : le 7 décembre 2014 (1<sup>re</sup> journée de Ligue 1, Marseille - Metz : 3-1. Les buts pour Marseille : Gignac (44'), Ayew (59'), Payet (90'); pour Metz : Malouda (46').

# Metz veut surprendre

Le FC Metz repart sur la route et s'avance vers un déplacement complexe à Marseille. Malgré la solidité de son parcours à l'extérieur, le promu défie un OM invaincu au Vélodrome avec un effectif diminué.

La France du football aura les yeux braqués sur Marseille ce dimanche soir et ce n'est pas forcément le FC Metz qui retiendra son attention. Car une foule d'événements se bousculent au portillon du Vélodrome, pour ce match de clôture de la 9<sup>e</sup> journée : l'OM va porter le record de rencontres jouées en Ligue 1 à 2369, son capitaine Lassana Diarra consacre enfin son retour aux affaires et il s'agit du dernier match du club olympien sous la coupe de sa propriétaire Margarita Louis-Dreyfus. Franck McCourt va officiellement récupérer le bébé ce lundi et l'Américain serait ravi, au demeurant, d'hériter d'un groupe toujours vaincu à domicile.

Les Grenats sont tranquilles finalement, les projecteurs ne seront pas focalisés sur eux. Le FC Metz ferait même figure de victime désignée pour le coup, avec son statut de promu et ses problèmes du moment. À savoir un effectif amputé par les suspensions de trois titulaires (Falette, Cohade, Doukouré), des joueurs de retour de blessure (Nguette, Lejeune, Rivierez) et, surtout, ce souvenir encore vivace d'un naufrage à domicile contre Monaco (0-7). Qui faisait suite à une déroute contre Bordeaux (0-3)...



L'efficacité de Mevlüt Erding sera utile au Vélodrome. Photo Pascal BROCARD

### La défense voyage bien

Les joueurs de Philippe Hinschberger ont défilé toute la semaine en salle de presse avec la même idée en tête : « retrouver une solidarité défensive » (Georges Mandjeck). « être présent dans les duels et l'impact » (Mevlüt Erding). L'entraîneur messin a d'ailleurs « évacué le match contre Monaco » en débriant cette claie historique sur vidéo, mais, ce samedi, il préférerait considérer l'aspect positif du parcours

mosellan. « On a peut-être pris dix buts en deux matches à domicile, rappelait-il, mais, à l'extérieur, on n'en a encaissé aucun sur nos trois dernières sorties. » Metz est effectivement plus à l'aise avec l'idée d'abandonner le ballon et de surprendre ses hôtes en contre. Ces atouts lui taillent un profil de bon voyageur cette saison et il sera instructif de voir son effectif bricolé à l'épreuve d'une équipe en forme à domicile (deux victoires, deux nuls).

Les Grenats savent par ailleurs rappeler qu'ils se procurent toujours des opportunités cette saison. Ils affichent même un bilan moyen de huit tirs par match, dont quatre cadrés, sur l'ensemble de leurs déplacements. Preuve que les occasions existent. Et Mevlüt Erding a déjà inscrit quatre de ses six réalisations à l'extérieur. Il appartiendra donc à l'attaquant franco-turc de faire son pain avec les miettes de bal-

lon qui lui reviendront au Vélodrome. Metz ne devrait pas prendre l'initiative du jeu et s'agira, par conséquent, d'optimiser chaque fenêtre de tir. De viser juste. Il est permis au promu d'espérer de toute façon. L'OM ne présente pas des gages de sérénité exceptionnels en défense (10 buts encaissés) et, au risque d'insister, la pression ne sera pas mosellane. En cas de performance lorraine, cette même France du football serait d'ailleurs

plus prompte à souligner la défaite olympienne plutôt que la victoire des Grenats. Metz s'en accommodera tout à fait et saura savourer le prestige de l'opération. Après tout, cette équipe voyage léger cette saison puisqu'elle prend surtout des valises à la maison. Ce n'est pas encore le moment de changer les habitudes. Attendons plutôt la semaine prochaine.

Christian JOUGLEUX.

## Le grand défi de Chris Philipps

Le jeune Luxembourgeois devrait connaître sa première titularisation de la saison dans un milieu décimé. Entre autres chamboulements...



Chris Philipps va probablement connaître sa première titularisation de la saison. Photo Anthony PICORE

Il a attendu patiemment son heure. Longtemps aussi. A priori, elle est venue. Pour la première fois de la saison, Chris Philipps doit connaître le bonheur d'une titularisation. Le jeune défenseur luxembourgeois est en effet pressenti dans un duo de récupérateurs, au côté de Mandjeck. Il lui appartient de faire ses preuves en l'absence des tauliers Cohade et Doukouré, suspendus. C'est aussi une part de son avenir qui se joue au Vélodrome car Philipps tient l'occasion de montrer qu'il peut se poser en recours solide lorsque la Coupe d'Afrique des Nations privera Metz de plusieurs milieux.

### Une charnière Bisevac-Milan

Philippe Hinschberger a également retenu le jeune Lemouya Goudiaby pour disposer d'un récupérateur supplémentaire dans son groupe. En attendant, l'entraîneur a dû innover sur chaque ligne. En défense, la suspension de Falette conduit par exemple à

une association Bisevac-Milan. Le retour de Rivierez devrait renvoyer Balliu sur le banc, tandis qu'Assou-Ekotto semblait avoir les faveurs de son coach pour occuper le couloir gauche.

### Opa Nguette est de retour

Devant, le retour tardif de sélection de Sarr, gêné par des soucis administratifs, devrait permettre à Nguette de jouer dès le coup d'envoi. Ce dernier revient de blessure, comme Lejeune, qui pourrait entrer en cours de jeu, en fonction des événements.

Du côté de l'OM, le retour de Diarra occupait toutes les conversations cette semaine. C'est effectivement l'événement du soir. Sinon, Franck Passi est privé d'Alessandrini, en phase de reprise, de Cabella, touché au pied, et de Machach, envoyé en réserve. Zambo-Anguisa passe son tour également. Le milieu de terrain est suspendu.

Ch. J.

### Élisez l'homme du match

Juste après le coup de sifflet final du match entre l'Olympique de Marseille et le FC Metz, ce dimanche soir, rendez-vous sur notre site internet (rubrique "Sports") afin de désigner l'homme du match côté messin.

[www.republicain-lorrain.fr](http://www.republicain-lorrain.fr)

## Bouna Sarr : « Ce sera bizarre »

Bouna Sarr, l'enfant du FC Metz, défie son club de cœur avec le maillot de l'OM sur le dos. Il en parle.

Parlez-nous de votre avant-match avec les anciens coéquipiers de Metz. « J'ai déjà échangé avec pas mal de monde. Check Doukouré, John Rivierez, Romain Métanire... Yeni Ngbakoto m'a fait rire aussi. Il m'a dit que Metz allait nous mettre une fessée. »

• Comment appréhendez-vous ce match ? « Ce sera bizarre. Quand j'étais à Metz, je ne pensais pas jouer un jour contre ce club avec le maillot de l'OM. »

• Fêterez-vous un but si vous marquez ce dimanche ? « Bien sûr que non. Par rapport aux seize années passées à Metz et tout ce que j'ai vécu là-bas, je ne le ferai pas. »

• Vous avez signé à l'OM quand il était entraîné par Bielsa, présidé par Labrunet et détenu par Margarita Louis-Dreyfus. Aujourd'hui, vous jouez pour Franck Passi avec un président intérimaire dans un club qui sera revendu ce lundi... « C'est étrange mais c'est Marseille. Ici, rien ne se passe jamais comme ailleurs. Voilà, le coach est parti après un mois et demi et il y a

tout ce qui se passe autour... Disons que cela fait partie de mon adaptation. »

• Le public ne vous épargne guère sur les réseaux sociaux. En souffrez-vous ? « Ça fait partie du jeu. Notre public est exigeant, il peut être chameur aussi, mais il voudrait surtout que l'on soit bon à tous les matches. Moi, je préfère me focaliser sur le terrain mais il est évident qu'aucun club en France ne vit avec autant de pression. Comparé à Metz, c'est le jour et la nuit. »

« Garder notre invincibilité »

• Comme tout joueur marseillais, vous avez d'ailleurs eu droit à votre cambriolage. « Oui, j'ai été dépuclé. »

• Quelle ambiance annoncez-vous aux Messins, ce dimanche, au Vélodrome ? « Le public boude encore un peu, mais j'espère que l'on va attirer de plus en plus de monde au fil des victoires. Pour ça, il faut garder notre invincibilité à domicile. »

• Vu de l'OM, que représente ce match contre Metz ? « Si on n'avait

pas été rejoint par Angers en fin de match, on viserait une troisième victoire de suite. Il faut relancer notre dynamique contre Metz. Les points à domicile sont les plus importants à prendre. »

• Votre regard sur les Grenats ? « D'un point de vue comptable, ils réussissent un bon début de saison. C'est juste dommage d'avoir pris des fessées à domicile, un 3-0 (Bordeaux) et un 7-0 (Monaco). Quand tu joues à Metz, tu as toujours à cœur de faire de Saint-Symphorien une forteresse impenable. Je crois aussi que cette équipe a plus de facilité en déplacement parce qu'elle joue le contre. On devra être vigilant. »

• Cette équipe est-elle meilleure que celle de Metz lors de votre dernier passage en L1 ? « Niveau talent, ce n'est pas sûr. Nous, on avait cette chance d'avoir un noyau solide, formé au club, mais il nous manquait l'expérience. Cette fois, Metz en a beaucoup plus. »



Ch. J. Bouna Sarr va revoir son FC Metz. Photo AFP



Lassana Diarra. Photo AFP

### Sarr

Ismaïla Sarr se souviendra de sa dernière sortie en sélection. Le jeune milieu offensif du FC Metz n'est pas entré en jeu avec le Sénégal contre le Cap-Vert (2-0) et il a été retardé par des soucis administratifs qui l'ont empêché, de fait, de s'entraîner avec Metz cette semaine. Il débûtera donc logiquement sur le banc à Marseille.

### Louis-Dreyfus

Actionnaire principale de l'OM depuis 2009 et le décès de son mari Robert, Margarita Louis-Dreyfus passe la main ce lundi à Franck McCourt. Elle conservera encore 5 % des parts du club olympien. Luis Campos, pour sa part, est pressenti pour devenir directeur sportif sous la coupe du nouveau patron américain.

## division 1 féminine

## foot actu

## Elles n'ont pas le choix

Les Messines, qui partagent la dernière place avec les Albigeoises, reçoivent celles-ci, ce dimanche après-midi à Saint-Symphorien. Et pour les deux équipes, la victoire est impérative.



Mélissa Godart réussit plutôt son début de saison. Photo Pascal BROCARD

La semaine dernière, les filles de David Fanzel ont plutôt fait bonne figure à Charléty où elles se sont inclinées devant le PSG 3-0, après avoir longtemps résisté et être rentrées aux vestiaires à la pause avec un tout petit but de retard. « Nous avons livré un bon match notamment en première période », explique l'entraîneur, qui déplore, une nouvelle fois, que les trois buts de la rencontre soient venus du côté droit.

Dans le même temps, comme Metz, Albi s'inclinait pour la cinquième fois d'affilée à domicile face à Guingamp (0-2). Du coup, au classement, Lorraines et Albigeoises ferment la marche avec 0 point, les Tarnaises ayant quand même ouvert face à Saint-Etienne leur compteur-but, avec une unité. Et si leur situation actuelle n'est guère plus enviable que celle des Mosellanes, elle pourrait s'améliorer si les réserves formulées contre Paris (0-4) venaient à être validées.

### Sept absentes à Metz

Pour les deux formations, la confrontation directe est capitale. Albi ne fait pas mystère de son ambition de succès. Metz veut lancer sa saison dimanche et enchaîner face à Saint-Etienne puis Bordeaux. Les Grenats vont recevoir à trois reprises avant de se déplacer. David

Fanzel sait que le maintien va se jouer là. Mais le coach messin abordera ces trois matches de coupe avec un effectif très entamé. En effet, sept joueuses sont indisponibles ce dimanche : les blessées Brocheray, Williams (tendon d'Achille), Papaix, en reprise, Rigaud et Rotheram (élongation), ainsi que les deux sélectionnées U19 Dechilly et Gavory.

### Quatre internationales

Le technicien n'aura donc guère le choix des armes. Le FC Metz, qui a trouvé quelques repères dans son axe défensif, devra penser à se projeter vers l'avant pour débloquer son compteur et aller gagner.

À noter que le public de Saint-Symphorien verra évoluer quatre internationales U20 qui disputeront la coupe du Monde de la catégorie avec l'équipe de France : les Albigeoises Perrault et Condon et les Messines Mansuy et Gathrat.

### A. Z.

**Le groupe :** Laar, Hurbain, Mansuy, Janela, Godart, Jatoba, Morel, Gathrat, Martins, Khelifi, Wenger, Wojdyla, Podgorny, Evrard, Cordier, Altunkulak. **Entraîneur :** David Fanzel.

**FC Metz - Albi ce dimanche (15h) stade Saint-Symphorien**

### Manchester

ANGLETERRE. Neutralisé par Everton avec deux penaltys ratés (1-1), Manchester City est rejoint en tête de la Premier League par Arsenal, vainqueur face à Swansea (3-2).

### Atletico Madrid

ESPAGNE. Un triplé de l'attaquant belge Yannick Carrasco a permis à l'Atletico Madrid d'étriller Grenade (7-1) ce samedi pour la 8<sup>e</sup> journée de Liga et de reprendre la première place, dont l'avait brièvement déposé Séville dans l'après-midi.

### Ribéry

ALLEMAGNE. L'ex-international français du Bayern Munich Franck Ribéry souffre de problèmes musculaires et sera laissé au repos au moins deux à trois semaines, a indiqué ce samedi l'entraîneur adjoint du Bayern Hermann Gerland.

### Saint-Étienne

LIGUE 1. Pour son match face à Dijon ce dimanche, Saint-Étienne peut compter sur le retour de blessure de nombreux défenseurs. Loïc Perrin, Florentin Pogba, Cheick M'Bengue et Kevin Théophile-Catherine font partie du groupe stéphanois.

FOOTBALL

LA 9<sup>E</sup> JOURNÉE

VENDREDI

TOULOUSE-MONACO: 3-1 (0-1)

Buts pour Toulouse: Trejo (65\*), Braithwaite (84\*, 87\*); pour Monaco: Germain (4\*).

NICE-LYON: 2-0 (1-0)

Buts: Baysse (5\*), Seri (76\*).

HIER

NANCY-PARIS SG: 1-2 (0-2)

Stade Marcel-Picot. 19 524 spectateurs. Arbitre: M. Lesage. Buts pour Nancy: A. Diarra (55\*); pour Paris: Lucas (13\*), Cavani (18\*).

BASTIA-ANGERS: 1-2 (1-1)

Stade Armand-Cesari. 10 000 spectateurs. Arbitre: M. Rainville. Buts pour Bastia: Bifouma (45\*); pour Angers: Diedhiou (26\*, 56\*).

GUINGAMP-LILLE: 1-0 (1-0)

Stade du Roudourou. 12 636 spectateurs. Arbitre: M. Moreira. But: Privat (32\*).

LORIENT-NANTES: 1-2 (0-1)

Stade du Moustoir. 11 000 spectateurs. Arbitre: M. Bastien. Buts pour Lorient: Hamel (80\*); pour Nantes: Bammou (42\*), Gillet (74\*).

MONTPELLIER-CAEN: 3-2 (1-1)

Stade de la Mosson. 14 456 spectateurs. Arbitre: M. Ennaji. Buts pour Montpellier: Ninga (2\*, 77\*), Mounié (65\*); pour Caen: Al. Yahia (8\*), Santini (69\*).

AUJOURD'HUI

RENNES-BORDEAUX.....15h (beIN Sports 1)
SAINT-ÉTIENNE-DIJON.....17h (beIN Sports 1)
MARSEILLE-METZ.....20h45 (Canal+)

Table of football league standings with columns for team, points, goals, and other statistics.

La prochaine journée

Vendredi 21 octobre: Monaco-Montpellier (20h45). Samedi 22 octobre: Lyon-Guingamp (17h), Angers-Toulouse, Bordeaux-NANCY, Dijon-Lorient, Lille-Bastia, Nantes-Rennes (20h). Dimanche 23 octobre: Caen-Saint-Étienne (15h), Metz-Nice (17h), Paris SG-Marseille (20h45).

Les buteurs

9 buts: Cavani (Paris SG); 6 buts: Braithwaite (Toulouse), Erding (METZ), Lacazette (Lyon); 5 buts: Balotelli (Nice), B. Gomis (Marseille), Lucas (Paris SG), Ninga (Montpellier); 4 buts: Diedhiou (Angers), Fabinho (Monaco), Moukandjo (Lorient), Santini (Caen); 3 buts: Beric (Saint-Étienne), Crivelli (Bastia), Diony (Dijon), Lemar (Monaco), Malcom (Bordeaux), Pléa (Nice), Thauvin (Marseille), Tolisso (Lyon); etc.

à l'étranger

ALLEMAGNE

Table of German football league standings.

ESPAGNE

Table of Spanish football league standings.

ANGLETERRE

Table of English football league standings.

ITALIE

Table of Italian football league standings.

ESPAGNE

Table of Spanish football league standings.

ESPAGNE

Table of Spanish football league standings.

BELGIQUE

Table of Belgian football league standings.

BELGIQUE

Table of Belgian football league standings.

Un fort goût d'inachevé

L'ASNL, menée rapidement 2-0, n'a pas su profiter pleinement du suicidaire relâchement parisien. Il a manqué beaucoup et peu à la fois. Nouvelle frustration.

À quoi joue le PSG? On aura fatalement cette question en tête à la sortie de ce drôle de match. Alors qu'il n'aurait pu ne durer qu'un gros quart d'heure, le temps pour Paris de rentabiliser deux grossières erreurs nancéennes, Paris se traina jusqu'au terme avec une épée de Damoclès au-dessus de la tête! Ce qui redonna un sens à une confrontation totalement déséquilibrée au départ et condamnée à l'ennui. Qui aurait prédit au bout de vingt minutes d'un récit parisien face à un adversaire tétanisé, absolument à côté de son sujet? Et handicapé par une défense que l'on n'avait jamais vue aussi malhabile cette saison. Finalement, à la lumière de ce qui allait suivre, Paris avait peut-être besoin d'un coup de main. Et même de deux!

Des buts gags servirent donc de tour de chauffe. D'abord un coup franc excentré de Lucas qui passa devant la défense au garde à vous, personne n'était placé pour intervenir, Cavani et Kimpembe n'eurent même pas besoin de toucher le ballon qui termina au fond (0-1, 13'). Quatre minutes plus tard, l'énormité gonfla encore. Cette fois, Chrétien se rata sur un ballon en retrait, Ndy Assembe hésita, Cavani dosa son lob à la perfection (0-2, 17'). Tranquillement, le PSG avait presque déjà réussi sa soirée. On le croyait...

Paris se piège tout seul

Que se passa-t-il alors dans la tête des Parisiens? En tout cas, ils enclenchèrent le mode économique, se mirent à user et abuser de leur jeu de possession. Ce repli stratégique comportait des risques, notamment dans des relances kamikazes. En tout cas, en s'amusant au toro, à l'extrême limite parfois de la suffisance, Paris sortit progressivement de son match. Et s'attira les pires ennuis car, par le jeu des vases communicants, cet abandon des fondamentaux remit Nancy en selle. À l'initiative de Pedretti malgré son placement inhabituel, l'ASNL parvint, au fil du temps, à organiser une réaction. D'abord un peu illusoire, puis plus signifi-



Joffrey Cuffaut et l'ASNL n'ont pas démerité face au PSG d'Edinson Cavani. Photo L'EST RÉPUBLICAIN

ficative quand Alou Diarra parvint à réduire le score de la tête. Le coup franc de Pedretti ressemblait, lui aussi, à un cadeau (1-2, 55').

Le match avait viré, car le PSG se montra dès lors incapable de reprendre le fil de son match. Et erra jusqu'au bout sous la pression certes désordonnée mais cette fois dangereuse d'une équipe nancéenne fatiguée mais vaillante. Le club de la capitale faisant à

peu près n'importe quoi, ne parvenait même à s'extirper de sa zone défensive. Ben Arfa, apparu à un quart d'heure de la fin, n'y changea absolument rien, au contraire de Rabiot, un des rares à sortir la tête haute. Quant aux Nancéens, malgré l'embellie finale, une énième déception les attendait à la sortie. Une de plus. Inquiétant tout de même!

NANCY-PARIS SG: 1-2 (0-2)

Stade Marcel-Picot. 19 524 spectateurs. Arbitre: M. Lesage. Buts pour Nancy: A. Diarra (55\*); pour Paris: Lucas (13\*), Cavani (18\*). Avertissements à Nancy: Cuffaut (70\*); à Paris: Kimpembe (84\*). NANCY - Ndy Assembe - Cabaco, Chrétien Basser (cap), Diagne - Cuffaut, Guidileye (Mandanne, 80\*), A. Diarra, Pedretti (Ait Bennasser, 80\*), Muratori - Koura (I. Dia, 62\*), Dale. Entraîneur: Pablo Correa. PARIS SG: Areola - Meunier, Marquinhos, Thiago Silva (cap), Kimpembe - Verratti, Krychowiak, Matuidi - Lucas (Ben Arfa, 77\*), Cavani (Augustin, 87\*), Ikone (Rabiot, 62\*). Entraîneur: Unai Emery.

Pablo Correa: « Encore deux cadeaux... »

Pablo Correa, entraîneur de Nancy: « Deux nouveaux cadeaux, c'est trop. Et ça a complètement bouleversé le match. Pour tenter de revenir, on a laissé beaucoup d'énergie. Et cette énergie nous a manqué dans les vingt dernières minutes. On peut trouver des points positifs. Effectivement, on a fait un bon match mais on a perdu comme contre Nice et Lille. »

Unai Emery, entraîneur de Paris: « On s'attendait à un match difficile. Et si on a bien commencé le match, si on a marqué deux buts, on a été ensuite perturbé par la pression plus forte et plus haute de Nancy. Et lorsqu'on a été sous pression, on a continué à essayer de jouer dans les pieds. C'est une erreur, il faut savoir jouer long lorsque la situation le

demande. » Thiago Silva, défenseur de Paris: « Lorsque les joueurs rentrent des sélections nationales, c'est toujours difficile. Il faut se réadapter, surtout tactiquement et dans la tête, sans oublier la fatigue des voyages et des décalages horaires. L'essentiel était de prendre les trois points, c'est fait! »

assemblée générale de la ligue de lorraine

La Ligue du Grand Est: un mariage de raison qui se veut heureux

Trois entretiens, ceux des trois Ligues de Champagne-Ardenne, d'Alsace et de Lorraine, mais surtout un mariage que tout le monde espère heureux. C'est le petit moment d'histoire qu'ont vécu les Lorrains à Pont-à-Mousson.

Nous ne sommes pas là pour un enterrement, mais bien pour un mariage. Bernard Desumer, l'ex-président de la Ligue de Lorraine de football et actuel président délégué de la Fédération française, avec une formule dont il a parfois le secret, a parfaitement résumé le moment d'histoire qu'a vécu le football régional, ce samedi à Pont-à-Mousson, dans ce lieu prestigieux qu'est l'Abbaye des Prémontrés.

Née en août 1920, par la grâce d'une poignée de passionnés, dont Maurice De Vienne, qui en fut ensuite pendant 35 ans le président (de 1921 à 1956), la Ligue de Lorraine a bouclé la boucle par un vote, électronique pour l'occasion, qui n'a laissé place à aucun doute: les clubs lorrains, en disant "oui" à 95,74 % au traité de fusion avec la Ligue de Champagne-Ardenne et la Ligue d'Alsace, ont tourné une très longue page d'histoire pour ouvrir un tout nouveau chapitre. La Ligue de Lorraine de football est donc morte ce samedi, vive la Ligue du Grand Est Football.

Concrètement, cela change quoi? Beaucoup de choses à vrai dire, mais a priori sans que les clubs en aient à subir de gros impacts. René Lopez, l'actuel président de la Ligue de Lorraine, a passé la flambeau, si tout va bien, le 28 janvier, lors d'une assemblée générale électorale qui sera organisée à Villers-lès-

Nancy, à Albert Gemmrich, l'actuel président de la Ligue d'Alsace. Lequel est en train de préparer soigneusement la liste de dirigeants qui briguera ce premier mandat version Grand Est.

Champigneulles comme siège régional

Un nouveau président donc, un nouveau logo, un nouveau comité directeur, un nouveau bureau. Jusque-là, rien de bien compliqué à assimiler pour les clubs lorrains. D'autant qu'ils conserveront Champigneulles comme siège régional. Et les mêmes salariés de l'ex-Ligue de Lorraine comme interlocuteurs.

En fait, la plus grande évolution, qui n'interviendra pas du reste la saison prochaine mais seulement lors de la suivante, ce sera la nouvelle mouture des compétitions seniors. Si la DH et la DHR, qui deviendront Régionale 1 et Régionale 2, ne changeront pas vraiment, en revanche, tous les clubs de PH et PHR seront réunis dans un troisième niveau baptisé Régionale 3. Sans qu'ils aient pour autant à aligner les kilomètres pour se déplacer... Et puis, histoire de marquer la rupture avec le passé, la Ligue sera partagée entre trois sous-régions: Ouest, Centre et Est. René Lopez, visiblement satisfait de la tournure des événements, pouvait dès lors conclure. « Faisons tout ce qu'il faut pour que ce mariage de raison devienne un mariage heureux... » C'est en tout cas bien parti!

Patrick DELAHAYE.



René Lopez est devenu hier le président par intérim de la nouvelle Ligue du Grand Est. En attendant l'assemblée électorale du 28 janvier prochain. Photo L'EST RÉPUBLICAIN

La nouvelle Ligue en chiffres

La Ligue du Grand Est Football va forcément peser beaucoup plus lourd que la seule Ligue de Lorraine auparavant. - Elle deviendra la quatrième Ligue de France derrière l'Île de France, l'Auvergne-Rhône-Alpes et les Hauts de France (Nord-Pas-de-Calais/Picardie) avec 209 813 licenciés au 30 juin 2016. La Champagne-Ardenne comptait 45 025 licenciés, l'Alsace 80 643 et la Lorraine 84 145. - La Ligue comptera désormais 1 600 clubs. - Le total des produits des trois Ligues réunies pour 2015-2016 : 8 490 787 ; des charges : 8 493 111. - Les AG des trois Ligues ont voté pour la fusion : à 95 % pour la Champagne-Ardenne ; à 82 % pour l'Alsace ; à 95,74 % pour la Lorraine. - La somme des élus des trois Comités directeurs, c'est 70 membres. La nouvelle Ligue en chiffres.



Le nouveau logo. Photo L'EST RÉPUBLICAIN

le point

LIGUE 2

Table of Ligue 2 standings.

Table of Ligue 2 standings.

NATIONAL

Table of National league standings.

HIER

Table of National league standings.

AUJOURD'HUI

Table of National league standings.

CFA GROUPE C

Table of CFA Group C standings.

CFA GROUPE D

Table of CFA Group D standings.

CFA GROUPE D

Table of CFA Group D standings.

U 19 GROUPE B

Table of U19 Group B standings.

U 17 GROUPE B

Table of U17 Group B standings.

DIVISION 1 FEMININE

Table of Division 1 Feminine standings.

DIVISION 2 FEMININE

Table of Division 2 Feminine standings.

GROUPE B

Table of Group B standings.

LIGUE DE LORRAINE

Table of Ligue de Lorraine standings.

DIVISION D'HONNEUR

Table of Division d'Honneur standings.

HIER

Table of Division d'Honneur standings.

AUJOURD'HUI

Table of Division d'Honneur standings.

DIV. HONNEUR REGIONAL GROUPE B

Table of Division d'Honneur Regional Group B standings.

PROMOTION HONNEUR GROUPE B

Table of Promotion Honneur Group B standings.

PROM. HONNEUR REGIONAL GROUPE B

Table of Promotion Honneur Regional Group B standings.

GROUPE C

Table of Group C standings.

GROUPE C

Table of Group C standings.

**FOOTBALL** cfa 2

## Signé Benichou!

Réduits à dix en début de seconde période, les réservistes messins ont fini par craquer sur un but tardif de Khalid Benichou pour Sarreguemines.



Metz pensait tenir le nul, mais les Sarregueminois ont marqué dans les dernières minutes. Photo JF MAJCHER

Sur sa pelouse en piteux état, Sarreguemines a empoché trois points précieux face à une équipe du FC Metz alignant tout de même six joueurs du groupe professionnel. Une première période plus au moins équilibrée, une seconde à l'avantage des locaux. D'entrée, Sarreguemines se montrait entreprenant. La frappe de Quéré était repoussée par la défense messine (6<sup>e</sup>) puis la superbe transversale de Mladenovic vers M'Barki n'était malheureusement pas conclue (10<sup>e</sup>). Metz se réveillait sur un coup franc à 18 mètres de la cage gardée de Trimborn. Frappé par Maziz, le cuir passait de peu à côté (11<sup>e</sup>). Les Grenats continuaient leur pressing et le coup de tête de Vion donnait des frayeurs au camp sarregueminois (14<sup>e</sup>). Les locaux reprenaient ensuite du poil de la bête et Benichou ratait de peu le cadre sur un coup de tête (24<sup>e</sup>). Dans la minute suivante, Trimborn devait sortir de sa cage sous la menace de Vion (25<sup>e</sup>). Metz mettait le turbo: le tir de Seydi s'envolait (32<sup>e</sup>). Sur une superbe action collective, Mladenovic voyait sa frappe passer de peu au-dessus de la transversale de Kawashima, le portier messin (39<sup>e</sup>).

### Basin exclu

Au retour des vestiaires, Metz mettait le pied sur le ballon et le

centre parfait de Thill ne trouvait pas preneur devant Trimborn (50<sup>e</sup>). Trois minutes plus tard, sur un tacle dangereux, le jeune Nicolas Basin était exclu et laissait ses partenaires à dix (53<sup>e</sup>). Ce qui donnait des espaces aux locaux. Kawashima devait sortir une grosse parade sur le tir puissant de M'Barki (60<sup>e</sup>), avant de se coucher parfaitement devant l'attaquant sarregueminois (64<sup>e</sup>). Les locaux poussaient, les visiteurs jouaient en contres, mais sans trop inquiéter Trimborn. La délivrance arrivait à dix minutes du terme. Sur un corner frappé par Taarmite, Khalid Benichou s'élevait au-dessus de la mêlée et marquait de la tête (I-0, 81<sup>e</sup>). Dans les dernières minutes, Metz tentait de revenir au score mais Sarreguemines allait conserver son avantage jusqu'au bout.

J. N.

### réactions

**Sébastien Meyer, entraîneur de Sarreguemines:** « Je pense que l'expulsion n'enlève pas notre logique victorieuse. On a eu globalement la maîtrise du match, on s'est créé de nombreuses occasions sans pouvoir en concrétiser. C'est une victoire importante face à une belle équipe messine. »

**José Pinot, entraîneur de Metz:** « L'expulsion a été le tournant du match, on savait très bien que Sarreguemines est une équipe dangereuse sur des coups de pied arrêtés, d'autant plus que la pelouse n'est pas de très bonne qualité. Ça s'est joué à rien. »

### SARREGUEMINES-METZ: 1-0 (0-0)

Stade de la Blies. Pelouse bosselée. Environs 350 spectateurs. Arbitre: M. Dubourdieu. But: Benichou (81<sup>e</sup>). Avertissements à Sarreguemines: Mladenovic (43<sup>e</sup>); à Metz: Thill (40<sup>e</sup>), Maziz (87<sup>e</sup>). Exclusion à Metz: Basin (53<sup>e</sup>).

SARREGUEMINES: Trimborn - Quéré (Yaya Ba, 65<sup>e</sup>), Wengert, Karayer, Dekoun, Coignard, M'Barki, Mladenovic (Miceli, 65<sup>e</sup>) Benichou, Taarmite (Kowalczyk, 84<sup>e</sup>), Metin. Entraîneur: Sébastien Meyer.

METZ: Kawashima - Effoua, Selimovic, Meddour, Basin, Maziz, Diakhaté (Pierrard, 56<sup>e</sup>), Ikaunieks, Vion (Mathis, 84<sup>e</sup>), Thill, Seydi (Arslan, 84<sup>e</sup>). Entraîneur: José Pinot.

## Forbach n'y arrive plus

Les Forbachois ont concédé une nouvelle défaite, ce samedi à Prix-lès-Mézières.

Victorieux le 20 août, lors de la journée inaugurale à Haguenau (1-2), Forbach a depuis perdu le mode d'emploi. Battu dans les Ardennes (2-1) par l'étonnant promu pirisien pour la quatrième fois en six matches, le club mosellan continue donc de languir en queue de classement. Si Ba héritait d'entrée d'une bonne opportunité sur une balle en profondeur délivrée par Bourtal et terminée dans les mains du gardien ardennais (10<sup>e</sup>), Cappa donnait des frayeurs à sa défense en laissant le ballon filer entre ses jambes avant de le rattraper sur un tir de Gonel (12<sup>e</sup>).

Le gardien forbachois s'inclinait ensuite suite à une faute de main venant après une frappe de Merbah et profitant finalement au maraudeur Mokaké. L'ancien pro sedanais ne ratant pas une telle aubaine (19<sup>e</sup>). Par la suite, le match perdait nettement de son intensité. Prix restant sur son acquis et Forbach étant incapable de porter le danger dans le camp adverse. In fine, le premier acte se concluait par une frappe satellisée de Merbah (45<sup>e</sup>).

### Doublé de Mokaké

À la reprise, Forbach concédait un second but. Mokaké, encore lui, récidivait du plat du pied sur un service de Bila (52<sup>e</sup>). Cappa plongeait ensuite avec brio pour sortir un essai d'Abad Nang (57<sup>e</sup>). Même en jouant au petit trot, le co-leader ne laissait rien passer

jusqu'à ce que Babaya se crée deux opportunités successives (69<sup>e</sup> et 72<sup>e</sup>). Et Ba profitait d'une certaine nonchalance des Piriens pour réduire la marque d'un joli lob (77<sup>e</sup>). Mais l'ultime occasion de ce débat revenait à Bila, qui contraignait Cappa à une belle horizontale (90<sup>e</sup>).

Il reste maintenant à Forbach, éliminé en Coupe de France par Magny, à préparer les deux affrontements contre les clubs strasbourgeois: Vauban d'abord au stade du Schlossberg le 29 octobre et face à la réserve du Racing en Alsace le 5 novembre. Avec l'espoir de récupérer d'ici là des garçons blessés (Di Maria) et disponibles (Pfeifer et Strehl) ainsi que deux nouveaux joueurs en cours de qualification: Guendez (Saar, Allemagne) et Traoré, qui évoluait en Arabie Saoudite.

Pascal REMY.

### réactions

**Salem El Foukhari, entraîneur de Forbach:** « On avait choisi l'option de bien défendre et de ne pas concéder de but mais suite à une glissade de notre gardien, on prend un but rapidement. Après, face à une équipe qui sait vite se projeter, on prend un deuxième but dès la reprise. Et malgré une prestation somme toute moyenne, on est parvenu grâce à l'envie, à inquiéter l'équipe ardennaise. Mais il nous manquait trop de choses sur le plan offensif pour rivaliser avec Prix. Maintenant, il va falloir être plus performant face à des concurrents directs pour le maintien. A nous d'être prêts contre Vauban et de provoquer le déclic. »

### PRIX-LÈS-MÉZIÈRES-FORBACH: 2-1 (1-0)

Arbitre: M. Michout. 347 spectateurs. Buts pour Prix: Mokaké (19<sup>e</sup>, 52<sup>e</sup>); pour Forbach: Ba (77<sup>e</sup>). Avertissements à Prix: Briot (62<sup>e</sup>), Dufour (84<sup>e</sup>).

PRIX: Zanelli - Briot, Dufour, Bakayoko, Sirat, Abad Nang, I. Merbah (Houlot, 67<sup>e</sup>), Y. Merbah (Medina, 75<sup>e</sup>), Mokaké (Lefort, 85<sup>e</sup>), Bila, Gonel.

FORBACH: Cappa - Bnou Marzouk, Coulibaly, Tergou, Kennel, Babaya, Assou (Ouadah, 81<sup>e</sup>), Fernandez, Abdelli - Ba, Bourtal.

**CYCLISME**

# Le vent des possibles

Réserve disait-on aux sprinteurs, ce Mondial vaut surtout pour une première boucle dans le désert truffée de pièges. Une première sur ce type d'épreuve qui ouvre l'éventail des stratégies. Et offre à la France une vraie opportunité.

Il y a quelque chose d'intriguant. Contrairement aux courses qui ont tourné en boucle sur l'anneau sans relief de The Pearl depuis jeudi, offrant sous cette chaleur humide la majorité des titres à des nations du nord de l'Europe, l'épreuve phare de ces Mondiaux présente aujourd'hui un parcours d'une autre dimension. Une solide alternative tant on limitait cette première au Moyen-Orient à une chance unique pour les sprinteurs, sévères d'une telle occasion depuis le déboîlé autoritaire de l'Italien Cipollini, en 2002, sur le circuit automobile de Zolder (Belgique).

Mais avant de se retrouver sur le circuit final, théâtre des 106 derniers kilomètres, c'est un parfum de classique qui enveloppera le peloton ce matin. Jamais un championnat du monde ne s'était encore articulé autour d'une première partie en ligne (151 km) et pire encore, tracée dans ce désert de cailloux où l'on finit par voir disparaître les tours de verre du centre de Doha.

Sur cette étendue dépourvue du moindre abri, le vent sera alors l'acteur majeur d'une course à l'intérêt décuplé. Qu'il souffle de face et la course sera bloquée, mais, comme l'annonce la météo, s'il prend un temps le peloton de trois-quarts, la panique va gagner les rangs. Et les bordures vont se multiplier. « Si tout le monde s'y met, ça peut partir en cacahuètes » résume Nacer Bouhanni, l'un des deux Français, avec Arnaud Démare, capable d'endosser tout à l'heure le maillot arc-en-ciel.

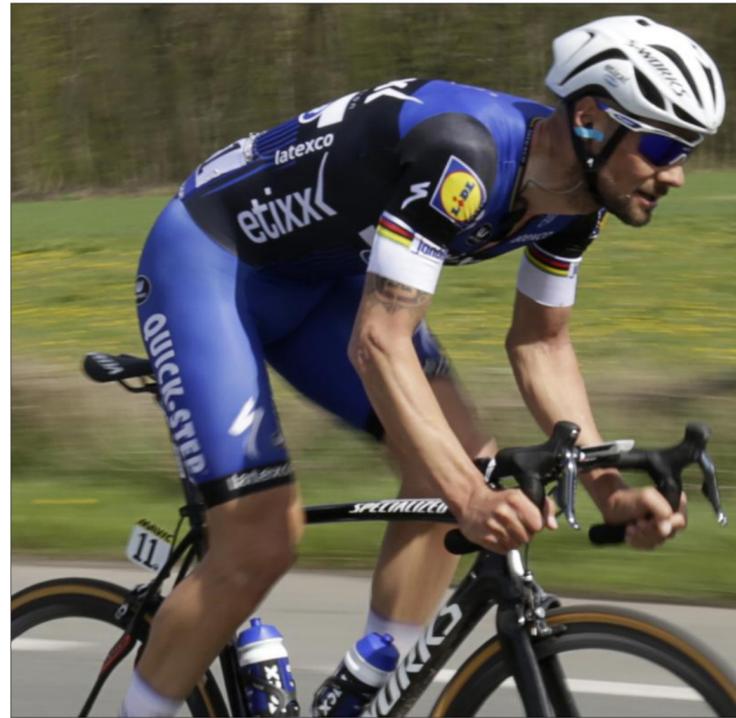
### Effet pervers de la chaleur?

Formés à cette rude école depuis leurs premiers coups de pédale dans la campagne flamande, les Belges ont annoncé la couleur. Dans le sillage de Boonen et Van Avermaet, ils veulent changer la face d'un Mondial qu'on ne leur destine

pas, faute d'un véritable finisseur. Un scénario que les autres nations redoutent sans parvenir à l'imaginer, sûr qu'à l'instant plus critique, l'union sacrée va primer. C'est vrai pour les Allemands de Greipel et Kittel, les Anglais réunis autour de Cavendish, les Australiens de Matthews et bien sûr de France qui tient sa meilleure chance en cas d'arrivée massive.

L'intrigue principale de ce championnat du monde se tient là, au milieu de nulle part, sur d'interminables lignes droites où les seules bosses au programme sont celles des chameaux, impassibles au bord de la route. Tout cela inspire Boonen, évidemment, lui le maître du Tour du Qatar, mais ferait le jeu de Peter Sagan qui pourrait être le sixième champion du monde de l'histoire à conserver son titre, ou encore du Néerlandais Terpstra. « C'est la course de toutes les incertitudes », glisse, pensif, Bernard Bourreau, le sélectionneur tricolore car il faut ajouter à tout cela, les effets pervers de la chaleur et la distance (257,3 km) proposé à une époque très avancée de la saison. Si décrié cette semaine, ce Mondial au Qatar tient vraiment là une bonne occasion de faire parler de lui.

À Doha, Philippe COURT.



Tom Boonen pourrait être inspiré par le tracé qatari. Photo AFP

## Fournier: « Très déçue »

Sixième, la Française pestait d'avoir été enfermée dans un sprint qui a sacré la jeune danoise Dideriksen.

Face aux journalistes, elle a retenu ses larmes. Avant de se laisser aller sur l'épaule amie d'Aude Biannic. Roxane Fournier n'avait pas eu besoin de revoir les images du sprint pour savoir qu'elle était passée à côté du premier gros coup de sa carrière. « Quand j'ai voulu lancer mon sprint, Armistead (la championne sortante) me met dans les barrières, parvenait-elle à expliquer calmement. Et je suis

sûre que si je ne mets pas ce coup de frein, je suis capable d'aller chercher le podium. » Régulière avec le gotha du sprint cette saison, la sociétaire de Vienne Futuroscope, installée depuis peu sur les bords du lac d'Annecy, n'a pas fui ses responsabilités sur ce circuit de Doha où la course tourne souvent au critérium géant. Pour un sprint inéluctable. « Et quand je vois comment se déroule le final, ça me laisse beaucoup de regrets, estimait encore la Parisienne. Je suis très, très déçue mais je ne pense pas avoir fait d'erreurs. Je me suis

fait enfermer au mauvais moment, c'est tout. » Pas très loin de là, une autre Française se laissait déborder par l'émotion. La Lorraine Catherine Marsal, championne du monde en 1990, est également entraîneur de l'équipe du Danemark. Et sa protégée, Amalie Dideriksen venait de confirmer l'étendue de son talent en doublant sur le fil l'immense favori, la Néerlandaise Kirsten Wild. A 20 ans, elle va déjà devoir se trouver d'autres défis.

Ph. C.



Valentino Rossi. Photo AFP

**RUGBY** coupe d'europe

## Carré perdant

Sale soirée européenne pour Castres, Toulouse, Montpellier et Toulon.



François Steyn et les Montpellierais se sont inclinés de justesse contre Northampton. Photo AFP

Quatre défaites en quatre matches ! La France a effectué une piteuse entrée en lice en Coupe d'Europe samedi, avec les revers de Toulon, Toulouse, Castres et Montpellier.

La défaite la plus compromettante est pour le RCT, battu à domicile par les Saracens (23-31) et qui ambitionne de retrouver la couronne continentale dont il s'était coiffé de 2013 à 2015 avant de l'abandonner à ces mêmes Anglais. Les Variois, qui ont perdu le point de bonus défensif à une minute de la fin sur une pénalité d'Owen Farrell, peuvent quasiment d'ores et déjà faire une croix sur la 1<sup>re</sup> place, la seule directement qualificative pour les quarts de finale. Ils peuvent en revanche toujours viser une des trois places de meilleur deuxième dans cette poule (3) où les Scarlets et Sale, opposés dans la soirée (victoire 28-11 des premiers), sont nettement en deçà des Sarries.

Castres (poule 4) aussi est parti de trop loin à Dublin pour espérer autre résultat qu'une défaite face au Leinster (15-33), qui l'avait déjà battu pour son entrée dans la compétition lors de sa dernière apparition, il y a deux ans.

Toulouse n'a, en revanche, pas perdu sur le terrain des Irlandais du Connacht (21-23) à la dernière minute. Mais les Rouge et Noir aussi ont laissé échapper un match qui leur tendait les bras. En arrêtant de jouer en seconde période (21-11 pour Toulouse à la mi-temps) alors qu'ils domi-

naient largement en mêlée fermée et étaient beaucoup plus puissants que le tenant de la Ligue celtique. La mission rédemption des Toulousains, recordmen du nombre de titres (4) mais absent de la phase finale ces deux dernières saisons, se complique. Ils n'auront pas le droit à l'erreur dans une semaine à domicile face aux Wasps.

### le point

COUPE D'EUROPE	
<b>POULE 1</b>	
Glasgow-Leicester Tigers.....	42-13
RACING METRO-Munster.....	16n15
<b>POULE 2</b>	
Connacht-TOULOUSE.....	23-21
Wasps-Parma.....	82-14
<b>POULE 3</b>	
TOULON-Saracens Rugby.....	23-31
Scarlets Llanelli-Sale.....	28-11
<b>POULE 4</b>	
Leinster-CASTRES.....	33-15
Northampton-MONTPELLIER.....	16-14
<b>POULE 5</b>	
BORDEAUX-BÈGLES-Ulster Rugby.....	14h
Exeter-CLERMONT.....	18h30
<b>CHALLENGE EUROPEEN</b>	
<b>POULE 1</b>	
Trévise-LA ROCHELLE.....	10-41
BAYONNE-Gloicester.....	27-47
<b>POULE 2</b>	
GRENOBLE-LYON.....	13-39
Ospreys-Newcastle.....	45-0
<b>POULE 3</b>	
Newport-BRIVE.....	37-16
Krasnojarsk-Worcester.....	19-12
<b>POULE 4</b>	
Bristol-Cardiff.....	20-33
PAU-Bath.....	22-25
<b>POULE 5</b>	
Harlequins-STADE FRANÇAIS.....	43-21
Timisoara-Edimbourg.....	17-59

## NOUVELLE V40. UNE VOLVO COMPACTE, C'EST TOTALEMENT ÖVERRASKANDE\* !

\*surprenant

A PARTIR DE

### 240€ / mois<sup>(1)</sup>

**SANS APPORT**  
LLD\*\* 36 mois et 30 000 km  
jusqu'au 31 octobre 2016

**EN CE MOMENT, ENTRETIEN ET GARANTIE OFFERTS<sup>(2)</sup>**

VOLVOCARS.FR

(1) Exemple de Location Longue Durée sur 36 mois et 30 000 km pour la location d'une Volvo V40 T2 Kinetic : 36 loyers mensuels de 240 €. Offre réservée aux particuliers jusqu'au 31 octobre 2016 dans le réseau participant. Sous réserve d'acceptation du dossier par Cetelem Renting. SAS au capital de 2 010 000 €, 414 707 141 RCS Nanterre, 143 rue Anatole France 92300 Levallois-Perret, N° ORIAS : 07 026 602 (www.oriass.fr). Conditions sur volvocars.fr. (2) Pour toute souscription d'un contrat de Location Longue Durée pour une VOLVO neuve, Prestation Entretien-Garantie offerte et assurée par Cetelem Renting sur une durée maximale de 48 mois et 120 000 km maximum. Modèle présenté : VOLVO V40 Momentum T2 BVM avec options, LLD en 36 loyers de 400 €. Gamme VOLVO V40 : Consommation Euro6 (l/100 km) : 3,2 à 5,9 - CO<sub>2</sub> émis (g/km) : 82 à 137.

CAR.DIETERT ZAC DU GASSION **03 82 50 17 17**

résultats et classements

BASKET-BALL

NATIONAUX

PRO A MASCULINE

Table of basketball league results for Pro A Masculine, listing teams like Lyon-Villeurbanne, Antibes-Orléans, and their respective scores.

PRO B MASCULINE

Table of basketball league results for Pro B Masculine, listing teams like Charleville-M. Poitiers, Denain-Blois, and their scores.

NATIONALE 1 MASCULINE

Table of basketball league results for Nationale 1 Masculine, listing teams like Caen, Saint-Vallier, and their scores.

NATIONALE 2 MASCULINE

Table of basketball league results for Nationale 2 Masculine, listing teams like STE-MARIE-METZ, Maubeuge, and their scores.

NATIONALE 3 MASCULINE

Table of basketball league results for Nationale 3 Masculine, listing teams like SILVANGE, Noisy-le-G., and their scores.

LIGUE FEMININE

Table of basketball league results for Ligue Feminine, listing teams like Nantes Reze, Bourges-Mondévill., and their scores.

LIGUE DE LORRAINE

Table of basketball league results for Ligue de Lorraine, listing teams like Sluc Nancy, ASPTT Metz, and their scores.

HANDBALL

PROLIGUE

Table of handball league results for Proligue, listing teams like Tremblay-Besançon, Dijon-Billère, and their scores.

NATIONALE 1 MASCULINE

Table of handball league results for Nationale 1 Masculine, listing teams like SARREBOURG, Aix les Bains, and their scores.

NATIONALE 2 MASCULINE

Table of handball league results for Nationale 2 Masculine, listing teams like Sélestat-Plotsheim, Livry-Gargan, and their scores.

NATIONALE 3 MASCULINE

Table of handball league results for Nationale 3 Masculine, listing teams like Sélestat-Plotsheim, Livry-Gargan, and their scores.

NATIONALE 4 MASCULINE

Table of handball league results for Nationale 4 Masculine, listing teams like Sélestat-Plotsheim, Livry-Gargan, and their scores.

BASKET

SLUC: il faut défendre

Alain Weisz a travaillé la défense toute la semaine. Contre Chalons ce dimanche, une équipe d'attaque avec ses shooteurs Harris, Roberson et Nzeulie, c'est indispensable...

On ne pourra pas dire que les Nancéiens ne sont pas prévenus. Le SLUC a déjà joué Chalons deux fois en préparation. Et depuis le début de la semaine, le coach du SLUC travaille sa défense : « Chalons est une équipe qui peut prendre feu en attaque surtout à domicile. On connaît ses shooteurs Roberson, Harris lequel tourne à 50 % à trois points depuis le début de la saison ou encore Nzeulie qui peut faire des séries. À nous, de ne pas retomber dans nos erreurs lorsqu'on a laissé coupablement Prepelic, Wood, Rodriguez et Etimov nous assassiner à trois points. Il faut les sortir de leur précarité, de leur jardin, défendre en anticipation, avant qu'ils reçoivent la balle ».

Alain Weisz a eu six jours pour préparer un match qui évidemment est en territoire ennemi. Gagner à Chalons, c'est presque la mer à boire, presque l'Everest à escalader. Le public est chaud, très chaud. Le coach Jean-Denis Choulet qui mine de rien, réussit une bien brillante carrière, peut aussi monter en température pour motiver ses troupes.

Ça fait partie du jeu, lui qui a déniché la saison dernière, un nouvel oiseau rare dans les salles glaciales de la... Suède Le petit meneur Roberson qui avait planté le SLUC à lui tout seul, il y a un an, à Gentilly, est toujours là. Un sacré challenge pour Vargas qui va devoir justifier son statut, lui qui a été dominé par Campbell, Wood et Angel Rodriguez pour ses trois premiers

matchs. Lourd, peut-être émoussé après les Jeux et toutes ses sollicitations (il a reconnu ne pas être à son poids de forme), il doit incontestablement justifier la confiance d'Alain Weisz et son assistant sur les deux prochains matchs. Vargas, réputé bon défenseur, doit pouvoir freiner ses vis-à-vis, ce qui n'a pas été le cas lors de ces trois premiers matchs. Il doit aussi prendre plus de responsabilité en attaque. Avec son interprète particulier un certain Miguel Calero, Alain Weisz s'est entretenu en privé cette semaine avec le Vénézuélien.

Il faudra donc s'arracher, faire le maximum de sacrifices pour rester dans le match et pourquoi pas le prendre, ce qui serait évidemment un décollage enfin réussi.

Il faudra que Dario Hunt soit plus appliqué en défense pour ne pas commettre des fautes trop rapidement. Il devra aussi couper les lignes de passe avec Fall et ses 2,18 m : « il a encore pris 16 rebonds contre Antibes. En préparation, il avait dominé dans la raquette. À nous de la priver de ballons dans la raquette car il passe sa vie sous le cercle », ajoute Alain Weisz.

Autre duel, autre challenge, donc pour Dario Hunt qui est dans le viseur et qui va peut-être jouer son avenir à Nancy, sur le parquet de Colisée ? Enfin, on espère un autre visage de Benjamin Sène qui n'est pas à son meilleur niveau depuis le début de la



« Benjamin Sène doit trouver ses marques au poste 2 », souligne l'entraîneur du SLUC Alain Weisz.

season. Il joue moins que la saison dernière, est plus souvent aligné au poste 2 depuis que Vargas a pris les rênes de l'équipe en septembre : « Il faut qu'il arrive à trouver ses

marques », ajoute encore le coach du SLUC qui s'attend déjà des drôles de retrouvailles avec... le Ch'timi Florent Pietrus samedi prochain à Gentilly.

Mais chaque chose en son temps. Il va falloir d'abord tenter de briser l'élan de Chalons.

Gilles GAIHIER.

pro a

le chiffre

27

NATATION. 27 c'est le nombre de Lorrains présents ce week-end pour le meeting international de rentrée.

Il y a 18 Messins, 6 Longoviciens et 3 nageurs du Val de Fensch. « C'est une test de début de saison », explique Sébastien Marouze, l'entraîneur de la SN Metz.

Sa protégée Alice Aubry a terminé 7e de la finale du 50 m dos hier soir. « C'est un rendez-vous intéressant où les jeunes se frottent à des nageurs qui ont participé aux Jeux de Rio. Sur ce genre de compétition, impossible de se cacher. »

Tous à Thionville. NATATION. Aujourd'hui, se déroulent à Thionville les journées départementales du comité de Moselle. Avec cet après-midi les finales du 50 m papillon, 50 m brasse, 50 m dos et 50 m nage libre.

HANDBALL

Nancy après le blues...

Les Nancéiens, en Proligue, ont facilement dominé Valence.

GRAND NANCY....34

MI-TEMPS ..... 27

Mi-temps : 14-10. Arbitres: MM. Brianceau et Monllor. GRAND NANCY. Blanc (2), Bois (2), Dieme (1), Ducreux (8), Mayayo (7), Pavadé (3), Poignant (1), Ramond (3), Soltane (7).

VALENCE. Arvin-Berod (2), Bon (3), Chasseboeuf (1), Edgar (6), Filah (1), Kankaras (2), Laurent (2), Marie-Joseph (4), Radovic (3), Roby (3).

Peu importe la manière, le plus important pour le Grand Nancy Métropole (12e) était de se rassurer après sa débâcle subie à Chartres (29-22). « Notre retour D' Eure-et-Loir a été compliqué, confie l'entraîneur nancéien Stéphane Plantin. Moralement, mes joueurs en ont pris un gros coup derrière la tête. Aujourd'hui (vendredi), ils ont réagi positivement et c'est une belle satisfaction pour tout le monde. »

Une fois de plus, l'ailier droit Mathias Soltane (7/11), malgré une cheville encore capricieuse, a métamorphosé ses partenaires dès son entrée en jeu à la 17e minute : 6-6 puis 11-6 (24e). Mayayo (8/10) et Pavadé (3/8), de leur côté, ont su trouver les gestes justes pour donner une avance confortable à leurs coéquipiers à la pause : 14-10 (30e).

Deuxième victoire

Au retour du vestiaire, Valence (10e), toujours aussi fébrile en défense, est parvenue à créer quelques sensations fortes durant la soirée avec Bon (3/6), Edgar (6/8) et Radovic (3/6), l'ancien pensionnaire de la boutique nancéienne : 22-19 (44e) puis 27-24 (52e). Car ensuite, les Lorrains ont enfin réussi à larguer des Valentinois assez ternes. Ducreux (8/9), l'homme en forme de ce début de championnat et le portier serbe Ivezic (17/43), ne sont évidemment pas étrangers à la bonne affaire des Meurthe-et-Mosellans qui enregistrent leur deuxième victoire en cinq rencontres : 31-27 (58e) puis 34-27 (60e).

L. C.

où courir

- A PONT-A-MOUSSON. Trail de la Croix des Carmes. 12 ou 25 km dimanche 23 octobre.
A SERÉMANGE-ERZANGE. 10 km d'Halloween dimanche 23 octobre.
A BADONVILLERS. Les Foulees d'Halloween. 12 ou 26 km le samedi 29 octobre à 20h.
A PUTTELANGE. 10 km pour Quentin dimanche 30 octobre.
A HUSSIGNY. Semi-marathon dimanche 6 novembre.
A MARLY. La Marlienne. Première édition. 10 km dimanche 13 novembre.
A FREYMING-MERLEBACH. 10 km dimanche 13 novembre.
A METZ. Cross du Républicain Lorrain (10 km) dimanche 20 novembre.

AUTO

finale de la coupe de france des rallyes à lunéville

Astier propulsé à la Une

Cela faisait douze ans qu'une propulsion n'avait pas remporté la finale. Impérial ce samedi au volant de sa Porsche 996 GT3, le jeune Raphaël Astier l'a fait en coiffant sur le fil un Quentin Giordano malchanceux dans le final.

Depuis la divulgation du tracé de cette édition lunévilloise, la possibilité qu'une puissante allemande vienne s'ajouter au palmarès de la Coupe de France avait pris de l'épaisseur. C'est désormais chose faite. Dernier vainqueur d'une finale au volant d'une Porsche (Epemay 2004), Gilles Nantet a un successeur. Pas Anthony Cosson dont le nom revenait pourtant le plus souvent au jeu des pronostics. Mais Raphaël Astier, jeune mécanicien ardéchois de 25 ans, qui a su parfaitement exploité le potentiel et la vitesse de pointe de sa 996 GT3 pour priver Quentin Giordano d'un titre à domicile.

Le pilote du Teil n'est pas un inconnu. Il avait déjà épâté la galerie sur une BMW lors de ses années d'apprentissage. Le passage sur la Porsche 996 GT3 en fin d'année dernière l'a propulsé aux avant-postes. En Coupe de France, avec trois scratches, tout comme lors de la célèbre course de Pikes Peak (10e et meilleur débutant).

Malgré cette éclipse express, peu de monde l'attendait pourtant à pareille ce week-end à Lunéville. « C'est un peu inattendu. Je n'espérais pas un tel résultat. Mais je n'ai pas fait d'erreur et on a eu de la chance, il n'a pas plu », confiait-il, un poil modeste.

Les rapides spéciales de ce samedi et le savoir-faire du garçon à bord du puissant bolide allemand ont donc finir par barrer les rêves de succès des prétendants lorrains à la couronne. Tout au long de la 2e journée de course, Quentin Giordano a vu son avance de la veille (28 secondes) fondre comme neige au soleil. Le Nancéien a eu beau lâcher les chevaux, rien n'y a fait. Il a vu revenir comme une fusée dans ses rétros l'imperturbable Astier, auteur des cinq premiers scratches de la journée.

Dans l'avant-dernière spéciale, le pilote de la 208 a crevé, perdu trente secondes dans l'affaire et tout espoir de stopper la cavalcade victorieuse de l'Ardechois. On ne saura jamais si Giordano

aurait pu conserver la tête sans cet incident. Il a en tout cas mis fin prématurément au suspense. Au grand désespoir du Vézélien, fataliste et beau joueur : « on ne tape rien et on crève. Cette année, ça ne veut pas le faire. Je ne connaissais pas "Raph". C'est un super mec. Je suis content pour lui. Aujourd'hui, on a encore manqué de chance. C'est la règle du jeu ».

Les Vosgiens à la fête

Fort de son avance, Astier a sans doute géré dans la dernière spéciale. Très régulier depuis l'entame de la finale et de plus en plus performant, Titi Rebout en a immédiatement profité pour s'offrir le dernier scratch du rallye et consolidé sa 3e place menacée par Anthony Cosson. Une petite consolation pour le grand malchanceux de l'édition 2015 : « J'ai bien roulé. Mais les Porsche allaient très vite et Quentin a fait un beau rallye. Au final, on est là. C'est pas mal ».

Du côté des autres Lorrains, le

week-end a été sacrément fructueux. Intraitable sur ses terres, le Rambuvetais Jean-Nicolas Hot a empoché un deuxième titre dans le groupe N avec une autorité impressionnante : « C'était intense. On a attaqué du début à la fin et rempli 100 % de nos objectifs ». Le Meusien Vincent Fores s'est adjugé la classe A8 au terme d'une saison où il a souvent « joué devant ». Mérité. Déjà sacré deux fois meilleur jeune de la finale (2003 et 2005), l'Hadolais Franck Gravier a cette fois ajouté une victoire de classe (R2) à un palmarès qui commence à avoir fière allure.

Mal parti vendredi soir, le pilote

P.-H.W.

résultats et classements

Table of rally results for the Coupe de France Rallyes à Lunéville, listing drivers like R. Raphaël Astier, Q. Quentin Giordano, and their times.

CYCLO-CROSS

mont-saint-martin

Morque passe en force

Un peloton de 39 coureurs s'est présenté sur la ligne de départ de la septième édition du Grand Prix de la ville de Mont-Saint-Martin organisé par l'UCB Longwy. La victoire est revenue au coureur licencié à Badonviller, Pierre Morque, lors d'une course disputée sur un parcours en plaine de 2,8 km, rendu gras par les pluies de la nuit.

Dès le départ, un duo prenait les commandes de la course, à savoir le Mosellan

Pierron et le Nancéien Schmitt : ces deux coureurs étaient rejoints après deux tours par un autre duo, le Sarrebourgeois Bonnard et le Verdunois Boulanger.

Moment où la première crevaisson de la course intervenait pour le Lillois Krawczyk. Ce quatuor était complété par Chopineaux (Baroudeurs de Ligny) et Hurstel. Six coureurs qui roulaient de concert. Pierre Morque allait faire le choix de partir seul et dépo-

sait après la mi-course ses compagnons d'échappée. L'entente entre les coureurs n'était pas parfaite dans ce groupe.

Un problème de dérailleur contraignait même le Nancéien Hurstel à terminer une partie du parcours à pied avant de changer de vélo. Morque augmentait régulièrement son avance (12" après 25e de course) pour terminer en roue libre. « Sur un parcours roulant, j'ai pu faire la différence dans les parties techniques et avec un rythme élevé, l'écart s'est logiquement creusé », analysait le grand vainqueur.

Une première victoire de la saison qui en appelle d'autres avant d'enchaîner sur les épreuves d'Hettange et de Neuves-Maisons.

C. C.



Pierre Morque s'est montré le plus solide dans les parties techniques. Photo RL

RUGBY

Table of rugby league results for Pro D2, listing teams like Mont-de-Marsan-Albi, Biarritz-Carcassonne, and their scores.

# Courses

DIMANCHE 16 OCTOBRE 2016 QUINTÉ À CHANTILLY

## Prix du Paddock, réunion 1, 3<sup>e</sup> course

Handicap divisé - première épreuve - Réf: +18,5 - Course D - 60.000 € - 1.600 mètres - PSF

### Je tente Zarose

C'est la bouteille à l'encre, aucun concurrent ne se détache vraiment. Je tente en tête

Zarose, qui a tiré une bonne corde et qui est confié à Maxime Guyon. Un "Fabre" qui débute dans les handicaps, on s'en méfie, je retiens donc Pirate's Cove. Grand Jeté vaut un quinté à ce poids. Magari devrait se plaire sur le sable. Siyaka est chuchotée.

### Les partants du quinté

N°	Cheval	Cde	Jockey	Poids	Age	Dern. performances	Entraîneur	Propriétaire	Gains	C. Prob.	C. Jour	N°
1	MAGARI	12	P.-C. Boudot	60	M 3	6p 3p 5p 4p 4p 4p (15) 1p 3p	H.-A. Pantall	G. Augustin-Normand	80.950	9/1		1
2	ZAROSE	4	M. Guyon	58	M 3	6p 2p 1p 13p 13p 7p (15) 4p 8p	H.-A. Pantall	Y. Borotra	47.200	7/1		2
3	DIWAN SENORA	3	J. Cabre	57,5	M 3	3p 10p 12p 2p 6p 1p 6p (15) 6p	Y. Barberot	Ec. Haras des Senora	49.150	15/1		3
4	GRAND JETÉ	2	V. Cheminaud	57,5	F 3	3p 4p 1p 3p 3p 2p	D. Smaga	K. Abdullah	38.200	13/2		4
5	NORMANDY KITTEN (Oeil)	6	C. Soumillon	56,5	M 3	9p 6p 3p 3p 1p 2p 1p (15) 6p	G. Bietolini	K. Ramsey	46.200	14/1		5
6	ELOMBO	13	C. Lecœur	56,5	H 3	2p 2p 2p 2p (15) 5p 2p 2p	M. S. Nigge (s)	Ec. Normandie Pur Sang	32.300	13/1		6
7	PIRATE'S COVE (Oeil)	16	M. Barzalona	56,5	H 3	1p 5p 4p 3p 2p	A. Fabre	Godolphin S.N.C.	27.800	6/1		7
8	MOON EXPRESS	9	A. Lemaitre	56	F 3	9p 1p 5p 4p 1p 6p 5p 4p 4p	Y. de Nicolay	J.-J. Fournier	39.950	19/1		8
9	RAPPELLE MOI	14	A. Crastus	56	M 3	8p 7p 9p 10p 1p 4p 6p (15) 6p	D. Prod'homme	A. Kräuliger	34.850	12/1		9
10	VIRGINIE	17	E. Hardouin	55,5	F 3	4p 6p 4p 4p 5p (15) 1p 3p 2p	T. Clout	J.-P. Ducellier	40.800	23/1		10
11	VISION D'OR (Oeil)	15	G. Benoist	55	H 3	5p 1p 2p 3p 3p 4p 1p 3p	H. Billot	J.-P. Vanden Heede	41.750	17/1		11
12	PAKISOU	7	O. Peslier	55,5	M 3	12p 8p 1p 15p 1p 3p 3p (15) 8p	M. S. Nigge (s)	L. Bongen	34.500	25/1		12
13	ZAPPEUSE (Oeil)	11	T. Bachelot	55	F 3	18p 17p 9p 1p 15p 1p 5p 7p 6p	Y. Barberot	J. Seror	32.800	29/1		13
14	HANDCHOP	1	A. Hamelin	55	H 3	4p 1p 7p 5p 2p 1p 9p	C. Boutin (s)	J. Julian	29.700	12/1		14
15	SIYAKA	8	F.-X. Bertras	55	F 3	7p 6p 1p 1p 3p 7p 3p	F. Rohaut	Mme M.-T. Dubuc-Grassa	27.300	5/1		15
16	BOREALE	5	F. Blondel	55	F 3	1p 5p (15) 1p 2p 7p	N. Clément	P. Decouz	24.400	14/1		16
17	SANTANNA	10	T. Jarnet	54,5	F 3	3p 3p 4p 2p 5p (15) 3p 1p 5p	Joël Boisnard	Ec. R.E	46.700	16/1		17

### A CHACUN SA NOTE

#### 1 Magari

Une première sur le sable. A revu ses ambitions à la baisse après avoir participé aux préparatoires du Jockey-Club ! A débuté en 41,5 de valeur dans les handicaps.

#### 2 Zarose

Jamais vu sur la PSF. Des origines de vitesse, mais a prouvé qu'il pouvait bien courir sur le mile. Relevé d'1 kilo après sa deuxième place à ce niveau. Il a des moyens. Capable de rivaliser ici.

#### 3 Diwan Senora

A déjà gagné sur ce parcours, c'était dans un lot similaire en avril dernier. Il a eu du mal à encaisser la pénalité. Mais le handicapeur fait un geste (1,5 kilo). Bien sur cette distance.

#### 4 Grand Jeté

Deux sur deux sur ce tracé. Elle est régulière depuis ses débuts. Extra lors de ses premiers pas dans les handicaps, elle est encore un peu allante. Cette fois, elle affronte les mâles.

#### 5 Normandy Kitten

Deux sur trois sur cette PSF cantilienne, dont une place sur ce tracé. On lui remet les australiennes, les oeilères n'ont pas été convaincantes. Aime aller de l'avant. Bien loti avec le 6 à la corde.

#### 6 Elombo

Irreprochable, il cherche toujours un succès. Un poids de méfiance pour ses débuts dans les handicaps. Va vite galoper dans le

groupe de tête. Il a des lignes qui plaisent pour lui.

#### 7 Pirate's Cove

Un modèle de constance. Un Fabre qui est toujours joué. En gros progrès, il revient sur le mile avec des ambitions, d'autant qu'en 38 de valeur, il s'annonce compétitif.

#### 8 Moon Express

Jamais vu sur cette piste, mais 3 sur 4 sur la PSF. Nettement battue au printemps dans un quinté alors prise en 37 de valeur. Désormais avec 0,5 kilo de plus, elle doit convaincre dans ce lot.

#### 9 Rappel moi

Quatrième sur ce parcours au printemps dernier. Lauréat à ce niveau en 36 de valeur, il porte 1,5 kilo de plus ici. C'est plus compliqué pour lui désormais. Encore trop chargé.

#### 10 Virginie

Trois sur trois sur cette PSF, dont une place sur ce parcours. Abaisée d'1 kilo sur sa dernière sortie à ce niveau, elle a besoin de rassurer. De retour sur le sable qu'elle apprécie, elle est à surveiller.

#### 11 Vision d'Or

A déjà gagné sur cette PSF à Chantilly, mais sur plus long. Efficace sur cette surface, elle doit porter 3 kilos de plus. Encore munie des australiennes, elle sera vue dans le groupe de tête.

#### 12 Pakisou

100 % de réussite sur ce parcours (2 sur 2). Muni d'australiennes le

dernier coup, il n'a pas convaincu, il avait tiré le 17 en dehors. Cette fois, il ne le aura pas.

#### 13 Zappeuse

Un sur trois sur la PSF cantilienne. Lauréate de son handicap, elle avait déçu depuis. Retrouve à 2 kilos près, son poids de forme. Mais elle semble plus à son affaire en deuxième épreuve avec un gros poids.

#### 14 Handchop

Découvre cette piste mais a gagné pour son seul essai sur la PSF. Sédaisant lors de sa quatrième place à ce niveau récemment. Il est toujours aussi bien. Bien placé avec l'as à la corde, il doit confirmer.

#### 15 Siyaka

Troisième en débutant sur le sable, à Cagnes. A pointé le bout de son nez dans cette catégorie. En dernier lieu, elle n'a jamais eu l'ouverture. Elle n'aurait pas tapé loin. À ce poids, elle vise la victoire.

#### 16 Boreale

Débute à Chantilly mais 3 sur 3 sur la PSF. Une première dans les handicaps en 36,5 de valeur. Souvent très jouée, elle a une ligne avec Prose Poem qui a sûrement la peinture d'un tel lot.

#### 17 Santanna

Deux sur deux sur la PSF. Réalise de belles valeurs sur cette surface. Son poids est intéressant pour ses débuts dans les handicaps. Régulière, elle va se donner à fond. Elle a son mot à dire.

### LA PRESSE

	1	2	3	4	5	6	7	8
Week-End-Turf.com	115	4	5	3	2	14	6	
Paris-TurfTIP	2	4	11	16	15	3	14	11
Bitto	15	1	4	2	16	7	6	14
Europe 1	15	16	1	14	7	2	4	5
La Gazette	2	6	4	7	11	15	14	16
Le Parisien	4	1	17	2	15	14	12	11
Bitto.fr	4	15	1	2	5	11	14	16
Ouest France	15	1	4	3	2	7	6	17
RTL	11	2	4	1	14	16	7	15
Special Dernière	14	1	15	2	7	4	16	6
Stato		1	15	2	16	6	5	4
Tiercé Magazine.com	4	1	16	15	7	2	1	5

#### Récapitulatif de la presse

1 MAGARI	.....	11
2 ZAROSE	.....	12
3 DIWAN SENORA	.....	13
4 GRAND JETÉ	.....	12
5 NORMANDY KITTEN	.....	5
6 ELOMBO	.....	6
7 PIRATE'S COVE	.....	6
8 MOON EXPRESS	.....	0
9 RAPPELLE MOI	.....	1
10 VIRGINIE	.....	0
11 VISION D'OR	.....	5
12 PAKISOU	.....	1
13 ZAPPEUSE	.....	9
14 HANDCHOP	.....	0
15 SIYAKA	.....	12
16 BOREALE	.....	19
17 SANTANNA	.....	2

Les informations de cette rubrique sont données à titre indicatif. Seuls les documents publiés par le Pari Mutuel Urbain ont valeur officielle. Nous invitons les parieurs à s'y référer. La responsabilité du journal ne saurait, en aucun cas, être engagée.

### À SALON-DE-PROVENCE - Samedi

1	4	CRITÉRIUM DE PROVENCE
2	5	Relief Ouest (J.-B. Eyquem)
3	1	Mademoiselle Marie (T. Piccone)
4	1	Just A Family (N. Perret)
5	3	partants. Tous couru.
6	5	Jimple (pour 1€) Gag. (4): 2,10 € - Pl. (4): 1,60 € - (5): 2,20 €
7	1	Couplé Ordre : (pour 1€): (4-5): 8,60 € - Trio Ordre : (4-5-1) (4-5): 14,70 €

2	PRIX GRIS DE GRIS	
1	5	1 Am Charlie (P.-C. Boudot)
2	3	Belgian Gentleman (G. Millet)
3	2	Calvin (T. Messina)
4	6	partants. Tous couru.
5	5	Jimple (pour 1€) Gag. (5): 3,50 € - Pl. (5): 2,70 € - (3): 4,10 €
6	1	Couplé Ordre : (pour 1€): (5-3): 21,00 € - Trio Ordre : (5-3-2) (pour 1€): 81,30 €

3	PRIX D'AIX-EN-PROVENCE	
1	8	Crystal Gazing (F. Masse)
2	9	La Racusee (J.-B. Eyquem)
3	1	Line et Bleu (G. Millet)
4	1	Polkarena (P.-C. Boudot)
5	11	partants. Tous couru.
6	5	Jimple (pour 1€) Gag. (8): 6,90 € - Pl. (8): 2,40 € - (9): 2,20 € - (10): 6,90 €
7	1	Couplé : (pour 1€) Gag. (8-9): 240,20 € - Pl. (8-9): 7,60 € - (8-11): 35,00 € - (9-11): 26,50 €
8	1	Couplé Ordre : (pour 1€): (8-9): 39,90 € - (8-9-11) (pour 1€): 180,80 € - (8-9-11-3) (pour 1€): 8,70 €
9	4	Mini Multi : (8-9-11) (pour 3€): 58,20 € - (8-9-11-3) (pour 3€): 8,70 € - (4): 3,60 € - (5): 27,20 € - (6): 6,10 € - (7): 30,90 € - (8): 27,30 €

4	PRIX SÉRÉNA	
1	4	Ndesha (P.-C. Boudot)
2	5	Silky Stardust (N. Perret)
3	10	De La Gaîté (E. Laccalle)
4	11	Dr Grey (D. Breucq)
5	11	partants. Tous couru.
6	5	Jimple (pour 1€) Gag. (4): 2,20 € - Pl. (4): 1,70 € - (5): 4,50 € - (10): 6,10 €
7	1	Couplé : (pour 1€) Gag. (4-5): 201,40 € - Pl. (4-5): 10,10 € - (4-10): 11,10 € - (5-10): 55,20 €
8	1	Couplé Ordre : (pour 1€): (4-5): 46,90 € - (4-5-10) (pour 1€): 18,80 € - (4-5-10-11) (pour 3€): 8,70 € - (4): 3,60 € - (5): 27,20 € - (6): 6,10 € - (7): 30,90 € - (8): 27,30 €

5	PRIX DE LA BELLE DE MAI	
1	8	Silentiùm (G. Millet)
2	6	Ever After (F.-X. Bertras)
3	3	Salut Lionel (P.-C. Boudot)
4	8	partants. Tous couru.
5	5	Jimple (pour 1€) Gag. (8): 13,10 € - Pl. (8): 2,10 € - (6): 1,40 € - (3): 1,70 €
6	1	Couplé : (pour 1€) Gag. (8-6): 12,10 € - Pl. (8-6): 3,60 € - (8-6-3) (pour 1€): 17,60 € - (8-6-3-6) (pour 1€): 2,70 €
7	1	Couplé Ordre : (pour 1€): (8-6): 37,80 € - (8-6-3) (pour 1€): 176,80 €

6	PRIX DU CAP CROISSETTE	
1	5	Lisnavagh (E. Hardouin)
2	3	Mulicor (N. Perret)
3	4	Spotted Cat (F. Forési)

### DÉPART PRÉVU À 15 h 15

### LE PRONO

- 2 ZAROSE
- 7 PIRATE'S COVE
- 4 GRAND JETÉ
- 1 MAGARI
- 15 SIYAKA
- 17 SANTANNA
- 16 BOREALE
- 14 HANDCHOP

### MATHEUX

- 2 ZAROSE
- 16 BOREALE
- 4 GRAND JETÉ
- 7 PIRATE'S COVE
- 1 MAGARI
- 15 SIYAKA
- 6 ELOMBO
- 1 VISION D'OR

### G. VIDAL

- 4 GRAND JETÉ
- 1 MAGARI
- 2 ZAROSE
- 15 SIYAKA
- 5 NORMANDY KITTEN
- 7 PIRATE'S COVE
- 17 SANTANNA
- 3 DIWAN SENORA

### SINGLETON

- 7 PIRATE'S COVE

### L'AMATEUR

- 15 SIYAKA
- 2 ZAROSE
- 7 PIRATE'S COVE
- 16 BOREALE
- 17 SANTANNA
- 1 MAGARI
- 4 GRAND JETÉ
- 10 VIRGINIE

### DERNIÈRE MINUTE

#### 15 SIYAKA

Le 28 août, Siyaka galope derrière les premiers et s'annonce avec des ressources à la distance. Prise en sandwich, elle ne peut plus jamais s'exprimer ensuite.

### LES REUNIONS PMU AUJOURD'HUI

### À CHANTILLY

**1 Prix des Serres d'Auteuil**  
Course B - 34.000 € - 1.200 mètres - Ligne droite - Départ à 14h05  
-TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE

1	Gymkhana (1)	E1 G. Benoist	57
2	Lawmaking (5)	E1 V. Cheminaud	57
3	Bohemien (6)	T. Jarnet	57
4	Shot In The Dark (4)	C. Soumillon	57
5	Nordic Dream (7)	O.-P. Boudot	57
6	Manugosto (3)	P. Ceslier	57
7	Rien Que Pour Toi (2)	M. Guyon	55,5

Favoris : 4 - 5  
Outsiders : 1 - 2 - 6

**2 Prix du Quartier Latin**  
Course D - 28.000 € - 1.600 mètres - Piste ronde - Départ à 14h35  
TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-COUPLÉ ORDRE

1	Luxe Vendôme (6)	G. Benoist	60
2	Royal Spring (7)	J. Moutard	56,5
3	Saphirside (3)	P.-C. Boudot	57
4	Cherbourg (9)	M. Barzalona	57
5	Line Drummer (8)	F. Blondel	56
6	Ebbeltoft (4)	A. Crastus	56
7	Mata Ulu (6)	C. Lecœur	53,5
8	Iceberg (1)	J. Cathneau	53,5
9	Sayeru (2)	E. Hardouin	53,5

Favoris : 3 - 1  
Outsiders : 2 - 5 - 4

**4 Prix du Conseil de Paris**  
Group II - 130.000 € - 2.400 mètres - Piste du Jockey-Club - Départ à 15h45  
-TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE

1	One Foot In Heaven (3)	Ec. Soumillon	60
2	Now We Can (4)	P.-C. Boudot	58
3	Tiberian (9)	T. Jarnet	58
4	Casino (1)	E. Hardouin	58
5	Berkshire (5)	O. Peslier	58
6	Sacrifice My Soul (2)	EIM. Guyon	56,5

Favoris : 1  
Outsiders : 2 - 5

### À TARBES

**1 Prix de l'Adour**  
Course G - 14.000 € - 2.100 mètres - Corde à droite - Départ à 11h35  
TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-MINI MULTI

1	Mashkoor (3)	M. Forest	58
2	Pennelle (1)	V. Seguy	58
3	Fastnet Lightning (9)	E1 J.-B. Hamel	58
4	Flamigant (4)	C. Cadel	58
5	Fun For All (6)	F.-R. Martinez-Parra	56,5
6	Ricky Returns (8)	J. Plateaux	52,5</

# Télévision

## LE FILM DU JOUR

### Captain America reprend du service

« Captain America - Le Soldat de l'hiver » mise sur un scénario au cordeau lorgnant vers le thriller.



Ce deuxième opus, avec Chris Evans dans le rôle-titre, prend le contre-pied des habituelles franchises Marvel.

Après avoir sévèrement rossé les aliens aux côtés de Hulk, Iron Man et compagnie dans « Avengers », l'emblématique héros Marvel renfile l'uniforme pour affronter un nouvel et terrible ennemi...

Taillée pour exploser le box-office, cette suite - signée Anthony et Joe Russo - des aventures de « Captain America - First Avenger » tient toutes ses promesses. Amateurs de blockbusters costauds, accrochez-vous ! Avalanche de scènes d'action, myriade d'explosions, courses-poursuites sans fin, cascades hallucinantes, fusillades virevoltantes et bastonnades en bonne et due forme sont au menu de ce deuxième épisode, qui n'affiche aucune baisse de régime.

Il faut dire que « Captain America - Le Soldat de l'hiver » (2014) avait fort à faire pour se hisser à la hauteur du premier volet (368 millions de dollars) et des suites des autres « Avengers », « Iron Man » et « Thor » (respectivement 1 milliard et 630 millions de dollars empo-

chés). Ce numéro deux prend donc le contre-pied des habituelles franchises Marvel en misant sur un scénario au cordeau lorgnant vers le thriller, sorte de mix improbable entre un vieux James Bond et « Les Hommes du président » dopé à la testostérone, une réalisation millimétrée réaliste et des combats d'une rare violence pour le genre.

Le résultat ? Un film de superhéros innovant servi par un joli casting (Chris Evans, Scarlett Johansson, Samuel L. Jackson, Robert Redford...), qui séduit le public et récolte 714 millions de dollars. Fort de ce succès, un troisième volet est sorti au printemps dernier, regardé par 3 millions de spectateurs français.

Nicolas Jouenne

« Captain America - Le Soldat de l'hiver » à 20 h 55 sur TF1 États-Unis. 2014. Réalisation : Anthony et Joe Russo. 2 h 08. Avec : Chris Evans, Scarlett Johansson, Sebastian Stan, Anthony Mackie.

## CONCOURS

### Erwan et Sébastien, meilleurs boulangers



« On s'attend à un coup de feu ce week-end », explique Erwan, à droite aux côtés de Sébastien.

Erwan et Sébastien ont remporté la saison 4 de « La Meilleure Boulangerie de France », sur M6. Au terme de huit semaines de compétition, ce sont les Parisiens Erwan et Sébastien, de la boulangerie Utopie, dans le XI<sup>e</sup>, qui ont gagné la finale de « La Meilleure Boulangerie de France ». « On a exposé de joie, c'était une superaventure ! », explique Erwan. Les deux copains, qui se connaissent depuis quinze ans et ont parcouru le monde ensemble, ont mis à profit leurs connaissances : « Notre

atout était sans aucun doute notre créativité. Le fait que l'on ait beaucoup voyagé et travaillé en pâtisserie, cuisine et restauration nous a permis de proposer des produits différents », poursuit-il. Leur boulangerie affiche déjà 20 % de clientèle en plus depuis le lancement de l'émission et ce n'est pas fini. « On a renforcé nos équipes et on s'attend à un coup de feu ce week-end. Beaucoup des produits que nous avons créés pendant l'émission seront proposés dans notre boutique, comme le kouign-amann ou la baguette aux algues. »

# Cécile de France, de Jean Dujardin à Jude Law

L'actrice, au générique du film « Möbius », ce soir sur France 4, sera bientôt dans une série sur Canal+.

Dans « Möbius », sur France 4, Cécile de France joue un agent des services secrets infiltré dans le monde de la finance. Mission aussi sensible le 24 octobre dans la série « The Young Pope », sur Canal+ : elle y incarne la responsable du marketing du Vatican, au service d'un pape fictif qui a les traits de Jude Law.

En pleine promotion de « The Young Pope », Cécile de France évoque avec plaisir et un brin de nostalgie « Möbius », sorti en 2013. « Éric Rochant a mis en scène une véritable chorégraphie de l'amour, souligne la comédienne. Il a un point de vue très précis sur ce qu'il veut, une grande exigence : c'est passionnant d'entrer dans son univers. Et le tournage était très agréable, car Jean Dujardin est un des acteurs les plus sympas qui soit ! »

Côté télé, après les séries « Hard » (2011) et « Dix pour cent » (2015), où elle jouait son propre rôle, Cécile de France a intégré le casting de « The Young Pope », création originale Canal+, coproduite avec HBO et Sky, et réalisée par le cinéaste italien Paolo Sorrentino (« La Grande Bellezza »). C'est une



Cécile de France : « Dans « Möbius », Éric Rochant a mis en scène une véritable chorégraphie de l'amour ».

nouvelle expérience internationale pour la jeune femme, qui a déjà joué avec Jackie Chan ou Clint Eastwood. « C'est surtout magnifique d'être aux premières loges pour voir travailler un génie comme Paolo, découvrir ce qui se passe dans sa tête, comment lui viennent ses idées, réplique-t-elle. Son projet est tellement fou ! Quant à Jude Law, il a

une grande générosité dans son jeu. Souvent, à la première prise, j'étais paralysée par le trac, la nervosité. Il suffisait alors que je le regarde jouer en plongeant dans ses yeux, je n'avais plus qu'à le suivre... »

Les scènes devaient être d'autant plus impressionnantes que son personnage a le courage de contredire le pape. « Elle a la ré-

putation d'être difficile et imprévisible, comme lui, analyse-t-elle. Ils ont le même sens de l'humour, la même ironie, la même modernité. On s'attend à des étincelles, mais, du coup, une connexion se fait, car ils ont un respect mutuel pour leur intelligence. Elle a une sorte de dévotion envers lui : elle ne le juge pas, elle est bienveillante. »

Qu'a-t-elle ressenti lors des plans serrés sur son visage ? « C'est étonnant, cela relève de la comedia dell'arte : Paolo adore les expressions faciales, sculpter les visages avec la lumière, les mouvements de caméra. »

Propos recueillis par Céline Fontana

« Möbius » à 20 h 55 sur France 4

# Les Chirac, ces « guerriers »

France 2 propose un portrait fouillé de l'ancien président de la République, suivi de celui de son épouse, Bernadette.

À travers deux documentaires, France 2 offre une soirée passionnante sur Jacques et Bernadette Chirac. L'un est consacré à l'ancien président et proposé par Laurent Delahousse, l'autre, à son épouse, réalisé par Anne Barrère. Dans une autre vie, Jacques Chirac aurait pu être autre chose que président de la République. De là à titrer un film qui lui est consacré « L'Homme qui ne voulait pas être président », l'affirmation est osée. D'autant plus que le documentaire qui retrace sa vie à travers des archives, des reconstitutions et des témoignages n'en apporte pas vraiment la preuve ! Mais il est passionnant et le débat qui suit semble prometteur.

Le second documentaire, à 22 h 55, donne la parole à l'épouse de l'ancien président. La journaliste Anne Barrère a suivi Bernadette Chirac pendant deux

ans, dans ses incessants déplacements au profit de ses différents engagements (municipaux en Corréze, médicaux avec l'opération Pièces jaunes et les maisons pour les adolescents...) et réalisé « Mémoires d'une femme libre ». « On s'est connus par le biais de la Fondation des hôpitaux de France il y a vingt-deux ans. Je voulais lever le voile sur sa personnalité à travers ses sentiments, ses souvenirs. »

Réticente d'abord, Bernadette Chirac a fini par accepter. « Mais il me faut du temps », a-t-elle précisé, justifiant le qualificatif de tortue dont son mari l'avait affublée. « En fait, dans tout ce qu'elle entreprend, elle est très perfectionniste et ne laisse rien au hasard », explique la réalisatrice. On en jugera tout au long du documentaire : de la couleur des vitres de la Maison de Solenn à la taille de la loge Mgr di Falco dans l'émission « + de vie », Ber-

nadette Chirac a l'œil à tout. « Elle dit ce qu'elle fait et fait ce qu'elle dit », témoigne le professeur Claude Griscelli. À travers les propos de cette « travailleuse acharnée », selon les termes de sa fille Claude, on découvre une femme qui, telle Hillary Clinton, qu'elle avait reçue en Corréze, aurait eu l'étoffe d'une politicienne. « Mon mari était un guerrier, je devais être une guerrière. J'ai vécu auprès de lui et j'ai essayé de me rendre utile », confie simplement l'ex-première dame, en compagnie de laquelle on s'amuse beaucoup : ses anecdotes sur son déménagement de l'Élysée ou le dîner de dirigeants chinois dans leur propriété de Sarrahan, sont de vrais scénarios de comédie !

Élisabeth Perrin « L'Homme qui ne voulait pas être président » à 20 h 55 sur France 2



« J'ai vécu auprès de lui et j'ai essayé de me rendre utile », confie simplement l'ex-première dame Bernadette Chirac.

## SELECTION FAMILLE



À voir

Film. Thriller. EU. 2007. Réal. : Neil Jordan. 2 h 02. Nommée aux Golden Globes pour son interprétation, Jodie Foster montre une fois de plus l'étendue de son talent.

RTL9, 20.40



SMS

Film. Comédie. Fra. 2013. Réal. : Gabriel Julien-Laferrrière. 1 h 24. Avec : Guillaume de Tonquédec, Anne Marivin, Franck Dubosc.

Une comédie menée tambour battant. Désopilant !

Ciné+ Émotion, 20.45



Quand nos t-shirts filent un mauvais coton

Documentaire. Société. Fra. 2016. Inédit. En France, en Inde, au Bangladesh ou en Ouzbékistan, de la culture du coton jusqu'à sa confection, une enquête sur les dessous du tee-shirt.

France 5, 20.50



La course au jouet

Film. Comédie. EU. 1998. Réal. : Brian Levant. 1 h 25.

Une sympathique comédie, dans laquelle Arnold Schwarzenegger se moque gentiment de son image.

6ter, 20.55



Les Minions

Film. Animation. EU. 2015. Réal. : Kyle Balda et Pierre Coffin. 1 h 28.

Les petites créatures jaunes de « Moi, moche et méchant » ont maintenant leur propre carrière animée : une belle réussite.

Canal+ Family, 18.00

## Hommage à Wajda sur Arte



Décédé à 90 ans, Andrzej Wajda était l'un des plus grands cinéastes de sa génération. Arte lui rend hommage mercredi 18 octobre en projetant à 20 h 50, son phénoménal « Danton ». Le face-à-face entre Depardieu/Pszoniak est magistral. Suivra à 23 h 05 le documentaire « Wajda : une leçon de cinéma ».

## ARD

10.00 Die zertanzten Schuhe. Film TV. 11.00 Das blaue Licht. Film. 12.00 Tagesschau. 12.03 Presseclub. Débat. 12.45 Europamagazin. 13.15 Tagesschau. 13.30 Die geerbte Familie. Film. Comédie. 15.00 Voitures de tourisme. DTM - Deutsche Tourenwagen Masters. 18<sup>e</sup> course. En direct. 16.50 Championnats du monde. 17.15 Tagesschau. 17.30 Gott und die Welt. 18.00 Sportschau. 18.30 Bericht aus Berlin. 18.49 Gewinnzahlen Deutsche Fernsehlotterie. Jeu. 18.50 Lindenstraße. Série. 19.20 Weltspiegel. 20.00 Tagesschau.

20.15 POLIZEI RUF 110 Série. Policiers. All. 2014. Avec Charly Hübner, Anke Kim Samu, Andreas Guenther. Im Schatten.

Les commissaires Bukow et König enquêtent sur une intervention de la police criminelle qui a échoué. Une piste les mène vers un groupe mafieux qui transporte de la drogue du port de Rostock en Scandinavie. 21.45 Anne Will. Débat. 22.45 Tagesthemen. 23.05 ttt - titel thesen temperamente. 23.35 Deutschland, deine Künstler. 0.20 3 Zimmer, Küche, Bad. Film.

## ZDF

6.55 Meine Freundin Conni. 7.20 Bibi Blocksberg. 7.45 Bibi und Tina. 8.10 Löwenzahn. 8.35 Löwenzahn Classics. 8.58 Anders fernsehen. 9.00 heute Xpress. 9.03 sonntags. 9.30 Katholischer Gottesdienst. 10.15 Bares für Rares. 12.00 heute Xpress. 12.05 Die große Drei-Länder-Show. 14.10 Der Haustier-Check. 14.55 heute Xpress. 15.00 Bridget Jones - Schokolade zum Frühstück. Film. 16.30 planet e. 17.00 heute. 17.10 ZDF SPOR-Reportage. 18.00 ZDF-reportage. 18.30 Terra Xpress. 19.00 heute. 19.10 Berlin direkt. 19.25 Aktion Mensch Gewinner. 19.30 Terra X.

20.15 EIN SOMMER IN SÜDFRANKREICH Film TV. Drame. All. 2016. Réalisation : Jorgo Papavassiliou. 1h30. Avec Julie Engelbrecht, Bruno Bruni, Mathilde Irrmann, Tony De Maeyer, Charlotte, consultante, hérite de son oncle l'entreprise de pompes funèbres en Provence, elle décide de vendre l'affaire mais elle n'est pas la seule héritière. André, qui a été élevé par Olivier, s'y oppose. 21.45 heute-journal. 22.00 Kommissar Beck. 23.30 ZDF-History. 0.00 Precht. Talk-show.

## SWR

12.15 Ein Fall von Liebe. Film TV. 13.45 Die schönsten Naturparadiese im Südwesten. 15.15 Griechenlands Inseln - Das Erbe des Meeres. 16.00 Geheimtipp Ardennen. 16.45 Essgeschichten. 17.15 Die Quiz-Helden - Wer kennt den Südwesten? 18.00 Landesschau aktuell. 18.05 Hierzuland. 18.15 Ich trage einen großen Namen. 18.45 Hitlers Innenminister. 19.15 Die Fallers - Die SWR Schwarzwalddserie. 19.45 Landesschau aktuell. Magazine. 20.00 Tagesschau.

20.15 TOLLE AUSSICHTEN - TÜRME IM SÜDWESTEN Documentaire. 0h45. « La Tour Bleue » à Bad Wimpfen est un des plus anciens donjons d'Allemagne. Mannheim abrite de nombreux châteaux d'eau et Thyssen construit à Rottweil une tour pour tester des ascenseurs de nouvelle génération. 21.00 Die Herren der Turmhühen - Alte Handwerkskunst in fünf Generationen. 21.45 Football. Sportschau - Die Bundesliga am Sonntag. 22.05 Flutlicht. 23.00 Die Quiz-Helden - Wer kennt den Südwesten? 23.45 Ich trage einen großen Namen. 0.15 Graf Yoster gibt sich die Ehre.

## RTL TELEVISION

6.00 Familien im Brennpunkt. Télé réalité. 7.00 Familien im Brennpunkt. Télé réalité. 8.00 Der Blaublicht Report. Télé réalité. 13.00 Das Supertalent. Divertissement. Présentation : Daniel Hartwich. 15.45 Bauer sucht Frau. Télé réalité. Prés. : Inka Bause. 17.35 RTL Bibelclip. Magazine. 17.45 Exclusiv - Weekend. Reportage. Présentation : Frauke Ludowig. 18.45 RTL Aktuell. 19.05 Schwieger Tochter gesucht. Télé réalité.

20.15 THE AMAZING SPIDERMAN 2 ... RISE OF ELECTRO Film. Action. EU. 2014. Réal. : Marc Webb. 2h08. Avec Andrew Garfield, Emma Stone, Jamie Foxx, Dane DeHaan. 22.50 Spiegel TV Magazin. Magazine. Présentation : Maria Gresz, Kay Siering. 23.35 The Amazing Spiderman 2 - Rise of Electro. Film. Action. EU. 2014. Réal. : Marc Webb. 2h08. 2.10 Exclusiv - Weekend. Reportage. Prés. : Frauke Ludowig. 3.10 Betrugsfälle. Télé réalité. 3.35 Die Trovatos - Detektive decken auf. Télé réalité. 4.25 Verdachtsfälle. Télé réalité. 5.15 Der Blaublicht Report. Télé réalité.

## LA UNE

4.50 Profilage. 6.35 Une brique dans le ventre. 7.00 Matière grise. 7.45 Studio foot - Samedi. 8.50 En quête de sens. 9.20 En quête de sens - Il était une foi. 9.50 OpinionS. 10.35 7 à la Une. 11.30 À votre avis. 13.00 13 heures. 13.40 Jardins et Loisirs. 14.10 Les super parents de la nature. 15.20 Fais pas ci, fais pas ça. 16.45 Crocodile Dundee. Film. Aventures. 18.20 Contacts. 18.30 Week-end sportif. Magazine. 19.30 19 trente. 20.10 Parents mode d'emploi. Série. 20.20 Le jardin extraordinaire. Magazine.

20.55 CRIME À MARTIGUES Film TV. Policier. Fra. 2016. Réal. : Claude-Michel Rome. Inédit. 1h47. Avec Florence Pernel, Vincent Winterhalter, Florence Coste, Bernard Crombey, Stéphane Rideau, Elisabeth Richard, vice-procureur, et Paul Jansac, commandant de gendarmerie, font de nouveau équipe, cette fois à Martigues, où Pierre Saint-Florent est retrouvé mort sur une plage, en tenue de plongeur. 22.40 Hillary Clinton, la femme à abattre. Documentaire. 23.40 Studio foot - Dimanche. Magazine. 0.15 Week-end sportif.

## RAI UNO

6.00 Punto Europa. Mag. 6.30 Unomattina. 7.00 TG I. 9.30 TG I L.I.S. 9.40 Dreams Road. Mag. 10.30 A sua immagine. Mag. 10.55 Santa Messa. Emission religieuse. 12.00 Recita Angelus da Piazza San Pietro. Emission religieuse. 12.20 Linea verde estate. Mag. 13.30 Telegiornale. 14.00 L'Arca. Magazine. Présentation : Massimo Giletti. 17.00 TG I. 17.05 Dallo Studio 2 di Napoli. Magazine. 18.45 L'eredità. Magazine. Présentation : Carlo Conti. 20.00 Telegiornale. 20.34 La Rai Radiotelevisione Italiana. Magazine.

20.35 BRACCIALETTI ROSSI Série. Comédie dramatique. Ital. 2015. Saison 3. Avec Carmine Bruschini, Brando Pacitto, Aurora Ruffino, Mirko Trovato, Pio Luigi Piscicelli. 22.35 Fan Caraoke. Magazine. 23.45 TGI 60 Secondi. 23.50 Speciale TGI. 0.55 TG I Notte. 1.15 Che tempo fa. 1.20 Speciale Festival Internazionale del Film di Roma. Cérémonie. 2.35 Settenote. Magazine. 3.05 Sottovoce. Mag. Présentation : Gigi Marzullo. 3.35 Mille e una notte... Fiction. Magazine.

## PARIS PREMIERE

7.30 Paris Première boutique. Mag. 9.35 Gordon Ramsay : recettes en famille. Mag. Prés. : Gordon Ramsay. L'art du pique-nique. - Festin de roi pour trois fois rien. - Voyage au pays des mille et une nuits. - L'insoutenable légèreté. 11.25 Très très bon ! Mag. Présentation : François-Régis Gaudry. 13.20 Les têtes brûlées. Série. Les anges combattants. - Le prisonnier de sa gloire. - La prière de l'Irlandais. - Les grosses têtes brûlées. - Secours en mer. 18.05 Cauchemar en cuisine US. Télé réalité. Prés. : Gordon Ramsay, Blackberry's. - Leone's. 19.40 Cauchemar en cuisine UK. Télé réalité.

20.45 NI VU NI CONNU Film. Comédie. Fra. 1958. NB. Réalisation : Yves Robert. 1h35. Avec Louis de Funès, Moustache, Noëlle Adam, Frédéric Duvalles. Dans le charmant village de Montpaillard, la rivalité entre Blaireau, un braconnier facétieux qui ravitaillait tout le pays en gibier, et Parju, un garde-champêtre dépourvu d'humour, provoque bien des remous. 22.30 Le viager. Film. Comédie. Fra. 1972. Réalisation : Pierre Tchernia. 1h38. 0.25 Michel Galabru, comédien inclassable. Documentaire.

## PLANETE +

6.10 Des trains pas comme les autres. 7.00 La fin des grands fauves ? 8.00 Le bombardier furtif B-2. Doc. 8.55 Les avions furtifs, une arme parfaite ? Doc. 9.45 American Pickers - Chasseurs de trésors. Télé réalité. 12.40 Dorine, libre comme l'air. 13.45 Nazis : la mécanique du mal. Série doc. 14.30 Nazis : la mécanique du mal. Série doc. 15.15 Géants de l'océan. Série doc. 17.05 Planète safari. Série doc. Luangwa - Hippo Fight Club. 18.05 Planète safari. Série doc. 19.05 Le corps humain.

20.55 LA GRANDE HISTOIRE DE LA POSTE Série documentaire. Société. Fra. 2014. Réal. : Elsa Le Peutrec. 1h30. Elsa Le Peutrec revient sur l'histoire d'une institution créée sous Louis XI, de l'avènement de l'administration républicaine, à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle, au fonctionnement de la société anonyme d'aujourd'hui. 22.25 Exode, un million de destins. Série documentaire. 1.25 National Gallery. Film. Doc. EU. 2013. Réalisation : Frédéric Wiseman. 2h55. 4.35 Échappées belles. Magazine. Présentation : Sophie Jovillard. Singapour.

# Télévision

**TF1**  
**6.30** Tfo. **10.20** Automoto. Mag. Prés. : Denis Brogniart, Marion Jollès Grosjean. **11.05** Téléfoot. Magazine. Présentation : Christian Jeanpierre. Invité : Paul Pogba. **12.00** Les 12 coups de midi ! Jeu. Présentation : Jean-Luc Reichmann. **13.00** Le 13h. **13.30** Reportages découverte. Magazine. Présentation : Anne-Claire Coudray. À l'école des Chefs. **14.45** Grands reportages. Magazine. Présentation : Anne-Claire Coudray. Fleuristes de compétitions. **16.05** Baby Boom. Série documentaire. Contre vents et marées. **17.15** Sept à huit-Life. Magazine. Présentation : Harry Roselmack. **18.15** Sept à huit. Magazine. Présentation : Harry Roselmack. **20.00** Le 20h.

**2**  
**9.15** Source de vie. Emission religieuse. **10.00** Protestants... parlons-en ! **10.30** Le jour du Seigneur. **10.45** Messe. **11.40** Le monde veut prendre sa place. Jeu. **13.00** 13 heures. **13.20** 13h15. le dimanche... Mag. Invité : Jean d'Ormesson. **14.20** On n'est pas couché, le dimanche. Talk-show. Présentation : Laurent Ruquier. **16.05** Rugby. Coupe d'Europe. Racing 92/Munster. En direct. **18.10** Stade 2. **18.45** Vivement dimanche prochain. Divertissement. Invités : Pierre Perret, François Morel, Douglas Kennedy, Omar Sy, Dan Brown, Tom Hanks, Ben, Arnaud Tsamere, Les Chevaliers du Fiel.. **20.00** 20 heures.

**3**  
**6.00** Euronews. **6.35** Ludo. **8.45** Dimanche Ludo. **11.25** Dimanche en politique. **11.30** Dimanche en politique en régions. Invité Florian Philippot. **12.00** 12/13. **12.10** Dimanche en politique. Mag. Invité : Stéphane Le Foll. **12.55** Les nouveaux nomades. Mag. **13.35** Championnats du monde de cyclisme sur route. Course Elite messieurs. En direct de Doha. **15.45** Les carnets de Julie. Mag. Prés. : Julie Andrieu. **16.15** Comme une envie de jardins... **17.15** Personne n'y avait pensé ! Jeu. Présentation : Cyril Féraud. Spéciale contre le cancer. **17.55** Le grand slam. Jeu. **18.45** Eureka ! Petite histoire des grandes découvertes médicales. **19.00** 19/20. **20.25** Zorro.

**CANAL+**  
**6.50** Cartoon +. **8.25** Pourquoi les vaches ont des taches. **8.30** Oups ! J'ai raté l'arche... Film. Animation. **10.00** Hunger Games - La révolte : Part 2. Film. Science-fiction. **12.10** Rencontres de cinéma. **12.30** Le petit journal. Best of. **12.45** L'effet papillon. **13.50** La semaine des Guignols. **14.25** Bout à bout Canalbus. **14.35** Made in Canal+ Divertissement. **14.50** Les Paris du globe-cooker. **15.45** La collection Papillon. Mag. Prés. : Daphné Roulier. **17.05** Action discrète : Now Futur ! Documentaire. **18.00** Futur Football Club. Film TV. Anticipation. Fra. 2016. Réalisation : Nobrain. **1h20**. **19.00** Canal football club. Mag. Présentation : Hervé Mathoux, Marie Portolano.

**arte**  
**9.40** Deux femmes amoureuses. Film TV. Comédie dramatique. **11.20** René Gruau, l'élégance du dessin. **11.45** Metropolis. **12.30** Streetphilosophy. **13.00** Square. Mag. Homosexuels : le retour de la haine. **13.50** Aventures en terre animale. Série doc. Le lémurien de Madagascar. **14.20** Lions : l'apprentissage de la vie. Documentaire. **15.00** Cap sur le Nouveau Monde. Documentaire. Les pèlerins du «Mayflower». **16.30** Cuisines des terroirs. Série doc. La Schleswig-Holstein. **17.00** Hergé à l'ombre de Tintin. **18.20** Ludwig van Beethoven. Concert. **19.05** Personne ne bouge ! Mag. **19.45** Arte journal. **20.00** Karambolage. Magazine. **20.15** Vox pop. **20.40** Blaise. Série.

**M6**  
**6.00** M6 Music. Clips. **6.30** M6 kid. **8.35** Absolutement stars. **11.00** Turbo. Mag. Présentation : Dominique Chapatte. **12.30** Sport 6. Mag. **12.45** Le 12.45. **13.05** Recherche appartement ou maison. Magazine. Présentation : Stéphane Plaza. Florian et Julie/Loida et Jordan/Evelyne. **14.30** Maison à vendre. Magazine. Présentation : Stéphane Plaza. Gilbert/Véronique et Willy. **16.30** 66 minutes : le doc. Magazine. Présentation : Xavier de Moulins. **17.20** 66 minutes. Magazine. Présentation : Xavier de Moulins. **18.40** 66 minutes : grand format. Mag. Présentation : Xavier de Moulins. **19.45** Le 19.45. **20.05** Sport 6. Mag. Présentation : Stéphane Tortora. **20.15** E=M6.

**5**  
**8.55** Entrée libre. **9.25** Magritte, la trahison des images. Doc. **10.25** Échappées belles. Mag. Un été en Algérie. **12.00** Les escapades de Petitrenaud. Mag. Présentation : Jean-Luc Petitrenaud. **12.35** C l'hebd. Prés. : Anne-Elisabeth Lemoine. Invités : Jean-Louis Debré, Ludovine de La Rochère, Geneviève de Fontenay, Jean-Marie Bigard, Brigitte Lahaie. **13.35** La cabane de mes rêves. Série doc. **14.40** Famille Surabhi, à la vie à la scène. Doc. **15.40** Royaumes secrets. **16.35** La guerre des bonnes odeurs. Doc. **17.35** Jour de marché, de Barbès à Uzès. Doc. **18.35** C politique. Mag. Présentation : Karim Rissouli. **19.45** C polémique. Mag. Présentation : Bruce Toussaint.

**4**  
**5.00** Le collège d'Étrangeville. **7.00** Teen Titans Go ! Dessin animé. **8.40** Ultimate Spider-Man. Série. L'antre du scorpion. - Jeu dangereux. - Iron patriot. **9.55** Avengers Rassemblement. Série. Nouvelle recrue. - Hulk contre Speed Demon. - Dr Spectrum. **11.05** Super 4. Dessin animé. **11.45** Oggy et les cafards. Dessin animé. Oggy est un gros chat déboussaie qui ne s'épanouit que dans l'oisiveté et l'entretien de sa maison. Une victime idéale. **12.15** Zouzous. **13.40** Sam Fox : aventurier de l'extrême. Série. Empoisonnés ! - La pêche aux serpents. - Le mangeur d'hommes. - Opération survie. **15.35** Bons plans. Mag. **15.40** Une saison au zoo. Le mag. **18.45** Un gars, une fille. Série.



**FILM**  
**20.55** CAPTAIN AMERICA, LE SOLDAT DE L'HIVER ★★ Film. Action. EU. 2014. Réal. : A. Russo, J. Russo. Inédit. 2h10. Avec Chris Evans, Scarlett Johansson, Sebastian Stan, Anthony Mackie, Cobie Smulders. Steve Rogers, alias Captain America, vit désormais à Washington, où il s'efforce de s'adapter au monde moderne. Mais lorsqu'un collègue du Shield est attaqué, Steve se retrouve impliqué dans un réseau d'intrigues qui menace le monde entier. ■ L'action est menée tambour battant.



**MAGAZINE**  
**20.50** DIMANCHE 20H55 Magazine. Présentation : Laurent Delahousse. 2h05. Jacques Chirac, l'homme qui ne voulait pas être président. Inédit. Qui est réellement Jacques Chirac ? Ceux qui l'ont suivi, ses proches comme ses adversaires, avouent qu'il est resté pour eux un mystère. L'ambition politique a finalement guidé son parcours, accaparé son temps et son énergie, mais cette soif de pouvoir était-elle son désir profond ? L'ancien président n'est-il pas passé à côté de la vie qu'il rêvait ?



**SÉRIE**  
**20.55** LES ENQUÊTES DE MURDOCH Série. Policière. Can. 2015. Saison 9. Avec Yannick Bisson, Thomas Craig, Helene Joy, Jonny Harris. Meurtre sur le Fairway. Inédit. Murdoch enquête sur le meurtre d'un golfeur, James Benedict, mort par asphyxie suite à un coup de putter de golf sur le crâne. Des indices semblent accuser son frère, Wilbur Benedict, qui nie en bloc. Amours malheureuses. Inédit. Au cours du mariage d'Elizabeth Cummerworth avec Oliver Pym, ce dernier est électrocuté.



**FOOTBALL**  
**20.40** MARSEILLE/METZ Ligue 1. 9<sup>e</sup> journée. En direct du stade Vélodrome, à Marseille. L'Olympique de Marseille est toujours invaincu à domicile, avec deux victoires et deux matchs nuls. Un véritable progrès ! Conserve-t-il son invincibilité à l'issue de la rencontre de ce soir ? Les joueurs de Franck Passi devront prendre au sérieux à leurs adversaires, car le FC Metz l'a déjà emporté deux fois à l'extérieur cette saison, à Nantes et à Montpellier, ce qui lui permet de devancer pour l'instant Marseille au classement.



**FILM**  
**20.45** BLACK BOOK ★★ Film. Drame. GB-All-Pays-Bas-B. 2006. VM. Réal. : Paul Verhoeven. 2h20. Avec Carice Van Houten, Sebastian Koch, Thom Hoffman, Halina Reijn, La Haye, sous l'occupation allemande. La belle chanteuse Rachel Stein tente, avec un groupe de juifs, de gagner la Hollande méridionale, déjà libérée. Mais une patrouille allemande les intercepte. Tous les réfugiés sont abattus et Rachel est la seule à échapper au massacre. ■ Loin d'Hollywood, Paul Verhoeven réussit l'un de ses meilleurs films.



**MAGAZINE**  
**21.00** ZONE INTERDITE Mag. Prés. : O. Meunier. 2h00. Mondial de l'Auto 2016 : les secrets du plus grand salon du monde. Inédit. Le Mondial de l'Automobile de Paris est le salon préféré des Français, c'est également le plus fréquenté au monde. Ophélie Meunier et son équipe ont exploré les coulisses de ce événement qui attire tous les deux ans plus de 1,2 million de visiteurs. Ils viennent le plus souvent en famille découvrir et acheter les derniers modèles des constructeurs automobiles.



**DOCUMENTAIRE**  
**20.50** QUAND NOS T-SHIRTS FILENT UN MAUVAIS... COTON Documentaire. Société. Fra. 2016. Réalisation : Camille Roperch et Alexia Sauvageon. 0h50. Inédit. Il peut être de toutes les couleurs, chic ou décontracté, porté été comme hiver, par les hommes comme par les femmes : le t-shirt est la star de nos placards. Symbole de la grande consommation vestimentaire, c'est l'article du genre le plus acheté en France. Remonter le fil de sa fabrication, c'est découvrir une réalité bien sombre.



**FILM**  
**20.55** MÖBIUS ★★ Film. Thriller. Fra. 2012. Réalisation : Eric Rochant. 1h45. Avec Jean Dujardin, Cécile de France, Tim Roth, Émilie Dequenne, Aleksei Gorbunov, Vladimir Menshov, Pransanna Puvanrajah. Un officier des services secrets russes est envoyé à Monaco afin de surveiller les agissements d'un puissant homme d'affaires. Pour l'épauler, son équipe recrute une surdouée de la finance. ■ Une bonne histoire d'espionnage, très atmosphérique, par un spécialiste du genre. Eric Rochant («Le bureau des légendes»).

**23.30** G.I. JOE : LE RÉVEIL DU COBRA ★ Film. Aventures. EU. 2009. Réalisation : Stephen Sommers. 2h00. Avec Channing Tatum. Des soldats transportant une arme révolutionnaire sont attaqués par un groupe armé. L'intervention d'une unité de G.I. Joe permet de mettre les agresseurs en fuite et d'empêcher qu'ils s'emparent de l'arme, mais le bilan est lourd : seuls deux soldats, Ripcord et Duke, ont survécu. Ils sont amenés à la base des G.I. Joe, que dirige le général Hawk.

**22.55** BERNADETTE CHIRAC, MÉMOIRES... D'UNE FEMME LIBRE Doc. Politique. Fra. 2016. Réal. : A. Barrère et C. Maizou. 1h50. Inédit. Bernadette Chirac est un personnage de roman. Son parcours atypique, ses origines aristocratiques, sa vie auprès de Jacques Chirac en font une personnalité populaire et controversée. Hier dans l'ombre, aujourd'hui dans la lumière, elle n'hésite plus à dire ce qu'elle pense. Qui se cache derrière cette femme au regard perçant ou empathique selon les jours ?

**22.20** LES ENQUÊTES DE MURDOCH Série. Policière. Can. Avec Yannick Bisson, Helene Joy. 2 épisodes. Ivan Wallensky, l'inventeur d'une batterie révolutionnaire, est retrouvé pendu. Il travaillait avec James Pendrick sur un prototype de voiture électrique et comptait le poursuivre en justice pour obtenir une plus grosse part de la société. La mort de Wallensky évite un procès à Pendrick, qui apparaît donc comme un coupable idéal aux yeux de Murdoch.

**22.45** CANAL FOOTBALL CLUB, LE DÉBRIEF Magazine. Présentation : Hervé Mathoux. 0h20. En direct. Après le grand match du dimanche, toute l'équipe du «Canal football club» revient pour proposer une analyse complète de la rencontre. Au sommaire du magazine, de la tactique, de la technique, les interviews des principaux acteurs, la fameuse «palette» sur les actions phares et, bien sûr, toujours un brin de mauvaise foi.

**23.05** J+1. Prés. : Nicolas Tourriol, Marina Lorenzo, Julien Cazarre. **0.00** Le journal des jeux vidéo.

**23.00** CHAUFFAGE, LE PIÈGE ÉLECTRIQUE Doc. Société. Fra. 2015. Réal. : S. Manier et R. Rouyer. 0h55. En France, 8,2 millions des logements sont chauffés à l'électricité, soit un Français sur trois ! Pourtant, ce type de chauffage n'est pas très efficace et coûte cher. Près de la moitié des personnes en situation de précarité énergétique le sont à cause du chauffage électrique. Pourquoi la France a-t-elle fait le choix du chauffage électrique ?

**22.40** BULLHEAD ★★ Film. Drame. B. 2011. VM. Réalisation : Michael R. Roskam. 2h05. Avec Matthias Schoenaerts, Jeroen Perceval, Jeanne Dandoy. Jacky dope son bétail pour améliorer son rendement. La testostérone, il la connaît bien lui-même : à la suite d'un drame survenu dans son enfance, il doit s'injecter quotidiennement des doses massives de stéroïdes. Avec l'accoutumance, son corps a pris l'aspect colossal des bovins. Mais l'état d'une enquête policière se resserre sur lui.

**0.45** Cold Case : affaires classées. Série. Suffragettes. - Trafic inhumain.

**1.40** New York, police judiciaire. **Demain soir** **20.55** Série Esprits criminels

**0.54** Histoires courtes. Magazine. **Demain soir** **20.55** Série Castle

**23.55** Soir3. Invitée : D. Bertinotti. **0.20** Pain, amour et fantaisie. Film. **Demain soir** **20.55** Série documentaire Opération Elysée

**Demain soir** **20.55** Série Luther

**0.00** Bella figura. Théâtre. **1.35** Festival de musique du Rheingau. **Demain soir** **20.50** Film La belle équipe

**2.00** Les nuits de M6. **Demain soir** **21.00** Téléréalité L'amour est dans le pré

**22.35** La Suisse, coffre-fort d'Hitler. Documentaire. **23.30** La grande librairie. Magazine. **Demain soir** **20.50** Film Platoon

**Demain soir** **20.55** Spectacle Claudia Tagbo & Co

**TMC**  
**9.25** Parents coupables. Film TV. Comédie dramatique. **11.05** Piège à domicile. Film TV. Thriller. **12.55** TMC infos. **13.00** Victime de ma fille. Film TV. Drame. **14.35** Mon enfant à tout prix. Film TV. Comédie dramatique. **16.15** Sur les traces de ma fille. Film TV. Thriller. **17.50** Profilage. **19.45** Les mystères de l'amour.

**8.50** 2 Broke Girls. **15.25** Super Nanny. Divertissement. Une famille (presque) parfaite. - Avec deux paires de jumeaux rapprochées, c'est l'enfer à la maison. - Marin et hôtesse de l'air : nos enfants nous font payer nos absences. **20.45** NTV Infos. **20.50** Jeune diplômée - Ton premier Boulot. Série.

**6.30** Téléachat. **9.35** American Dad. Série. (9 épisodes) **13.30** Unités d'élite. Film. Action. EU. 2012. VM. Réalisation : Jessy Terrero. **1h36**. **15.20** Sniper 2. Film TV. Action. EU. 2002. VM. Réalisation : Craig R. Baxley. **1h31**. **17.00** Sorry je me marie ! Jeu. Elvira. - Sabine. - Tamar. - Nadia. - Le reveal.

**7.00** Le Zap. **8.35** Les animaux de la 8. Magazine. **12.05** Punchline. Mag. Invité : Nicolas Sarkozy. **13.15** JT. **13.25** Charme fatal. Film TV. Thriller. **15.10** Le retour de l'inspecteur Logan. Film TV. Policier. EU. 1998. Réal. : Jean de Segonzac. **1h50**. **17.00** Pawn Stars - Les rois des enchères. Téléréalité.

**6.00** Wake up. **7.20** Le hit W9. **8.30** W9 boutique. Mag. Prés. : Pierre Dhostel, Valérie Pascale. **10.35** Génération Hit Machine. Divertissement. Prés. : Derka. 2003 (volume 1). - 2000. **12.40** Cauchemar en cuisine US. Téléréalité. **17.25** Kameelott. Série. **20.35** Soda. Série. **20.50** Talent tout neuf.

**7.00** Top clip. Clips. **8.00** Top CStar. Clips. **9.05** Top France. Clips. **10.15** Top clip. Clips. **11.30** Top CStar. Clips. **12.40** Top clip. Clips. **15.30** Top France. Clips. **16.40** Top Streaming. Magazine. Présentation : Jessie Claire. **17.45** Le Zap. Divertissement. Présentation : Matthias Van Khache.

**9.30** Cap à l'Est. **11.30** À feu doux. **12.30** D Bangers. Concert. Aux Eurockéennes. **14.30** 1, 2, 3 musette. **15.00** Mirabelle gourmande. **16.00** Le Club de la Presse. **17.00** Petit déjeuner compris. **18.00** Terres de France. **18.30** Terres de France. **19.00** À feu doux. **19.30** Grand tourisme. **20.15** Cap à l'Est.

**6.00** Téléachat. **12.00** Drôles de gags. Divertissement. **12.10** Le jour où tout a basculé. Mag. Prés. : Nathalie Fellonneau. **13.10** Lolita malgré moi. Film. Comédie. **14.50** Just Friends. Film. Comédie sentimentale. **16.35** L'amour extra-large. Film. Comédie. EU. 2001. Réalisation : Bobby Farrelly et Peter Farrelly. **1h55**. **18.35** Comment se faire larguer en 10 leçons. Film. Comédie. EU. 2003. Réal. : Donald Petrie. **1h55**. **20.40** À vif. Film. Thriller. EU. 2007. Réal. : Neil Jordan. **2h00**. **22.45** Plus jamais. Film. Thriller. EU. 2002. Réal. : Michael Apted. **1h55**. **0.30** Fantômes. Série. Web Site Story (41). **1.20** Brigade du crime. Série. La haine de l'autre. **2.10** 112 unité d'urgence. Série. Le piège. - L'arroseur arrosé. - Un bon jour. - Le fils du chef. - L'incendie. - Violences conjugales. - Panne d'ascenseur. - Un cœur à sauver.



**SÉRIE**  
**20.55** LES EXPERTS : MIAMI Série. Policière. EU. 2009. Saison 8. Avec David Caruso, Emily Procter, Adam Rodriguez, Jonathan Togo, Rex Linn. Coupé en deux. Un homme assassiné par la mafia japonaise élevait le fils du patron d'un gang de yakuzas. Fenêtre sur meurtre. Un médecin est dans le couloir de la mort. Son sort se joue sur un unique témoignage.



**FILM**  
**20.55** LES SOUS-DOUÉS EN VACANCES ★ Film. Comédie. Fra. 1982. Réal. : Claude Zidi. 1h50. Avec Daniel Auteuil, Guy Marchand, Grace de Capitani. Pendant ses vacances qu'il passe finalement à Paris, Bébel tombe amoureux de Claudine. La jeune femme succombe elle aussi. Mais Paul Memphis, a jeté son dévolu sur elle. ■ Malgré d'excellents comédiens, un film de patoche lourd et sinistre.



**MAGAZINE**  
**20.55** S.O.S. MA FAMILLE À BESOIN D'AIDE Mag. Prés. : Pascal Soetens. 1h30. Aurélien et Evelyne. Inédit. Il y a deux ans et demi, Aurélien a passé plusieurs mois en prison pour actes de violence. Depuis sa sortie de prison, le jeune homme vit une cohabitation chaotique au domicile sa mère et son beau-père. En conflit permanent avec sa famille, le jeune homme colérique, âgé de 22 ans, se montre agressif et violent.



**FILM**  
**21.00** LE MARQUIS ★ Film. Comédie. Fra. 2010. Réalisation : Dominique Farrugia. 1h28. Avec Franck Dubosc, Richard Berry, Jean-Hugues Anglade, Luisa Ranieri, Quentin Tasseu est braqueur professionnel. Obligé de déboursier une grosse somme, il décide de faire appel à un génie du braquage connu sous le nom de «Marquis». Mais il fait erreur sur la personne. ■ Des gags prévisibles mais le duo Dubosc-Berry fonctionne bien.



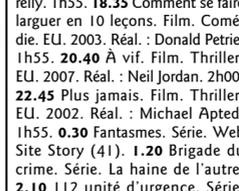
**SÉRIE**  
**20.55** BONES Série. Policière. EU. 2006. Saison 2. Avec Emily Deschanel, David Boreanaz, Eric Millegan, T.J. Thyne. Le choc des titans. Brennan et Booth sont appelés sur les lieux d'une collision entre une voiture et un train de banlieue, à bord duquel se trouvait un membre du Sénat. Romeo et Juliette. Le corps d'un jeune homme, disparu depuis trois semaines est retrouvé dans un camion-poubelle.



**SÉRIE DOCUMENTAIRE**  
**20.50** IL ÉTAIT UNE FOIS L'HUMANITÉ Série doc. Historique. EU. 2012. Réalisation : Hugh Ballantyne, Dan Clifton. 1h55. Bâtisseurs d'empires. Inédit. La mort par crucifixion, à Jérusalem, de Jésus de Nazareth donne naissance à une religion, le christianisme. Guerriers. Inédit. Lors des invasions barbares, entre le IIIe et le VI<sup>e</sup> siècle, Rome est mise à sac à plusieurs reprises.



**MAGAZINE**  
**20.45** TERRES DE FRANCE Mag. Prés. : Jacques Legros. 0h25. Jacques Legros vous emmène découvrir la richesse des régions françaises avec ses figures mythiques, ses paysages et son histoire. Une fois par mois, «Terres de France» est consacré à un événement national d'ampleur, comme la Braderie de Lille, la foire du livre de Brive, le Festival de la bande dessinée d'Angoulême. **21.10** Terres de France. Magazine.



**EUROSPORT II**  
**5.30** Tennis. Tournoi WTA de Linz. 1/2 finales. **7.00** Snooker. Open d'Angleterre. Demi-finales. **8.30** Automobile. Championnat du monde d'endurance. Six heures de Fuji. En direct. **10.15** Dimanche méca. Magazine. **11.15** Moto supersport. Championnat du monde. En direct. **12.00** Moto. Grand Prix du Japon. Moto 2. **12.30** Moto. Grand Prix du Japon. Moto GP. **13.00** Moto superbeike. Championnat du monde. 2<sup>e</sup> course. En direct de Jerez de la Frontera (Espagne). **14.00** Tennis. Tournoi WTA de Linz. Finale. En direct. **16.00** Snooker. Open d'Angleterre. Finale. En direct. **18.00** Entre eux deux. Magazine. Gaetane Thiny par Aline Riera. **18.30** Football. D1 féminine. Marseille/Lyon. 5<sup>e</sup> journée. Au stade Roger-Lebert. **19.25** Football. D1 féminine. Juvisy/Montpellier. 5<sup>e</sup> journée. **20.20** Eurosport 2 News. **20.30** Snooker. Open d'Angleterre. Finale. En direct. **23.30** Football. Championnat de la MLS. Portland Timbers/Colorado Rapids. 33<sup>e</sup> journée. En direct. **1.20** Eurosport 2 News.

**22.40** LES EXPERTS : MIAMI Série. Policière. EU. 2009. Saison 8. Avec David Caruso. La place du mort. Une collision mortelle se produit entre un 4x4 transportant une mère et ses deux enfants et une voiture. **1.15** 90' enquêtes. Magazine. Présentation : Carole Rousseau. Enquête sur la guerre des naturistes.

**22.50** CHRONIQUES CRIMINELLES Mag. Prés. : Magali Lunel. 2h15. Au sommaire : «Affaire Chabé : le pompier, l'amant et la secrétaire». Amiens, le 17 juin 2013. Après plus de huit ans d'enquête, Ludovic Chabé est reconnu coupable du meurtre de son épouse - «Crimes passionnels : quand l'amour pousse au meurtre». - «Baby-sitting fatal».

**22.25** S.O.S. MA FAMILLE À BESOIN D'AIDE Mag. Prés. : Pascal Soetens. 3h10. Amandine et Florence. Amandine est devenue une adolescente hargneuse qui mène la vie dure à sa mère, Florence, qui en a récupéré la garde il y a seulement six mois. David et Sandrine. **1.35** Poker.

**22.45** SALUT LES TERRIENS ! Talk-show. Prés. : T. Ardisson. 2h00. «Salut les Terriens !» passe du clair au gratuit. Mais «SLT !» garde ses fondamentaux : le ton Ardisson, des interviews ciselées, un décor chic et une ambiance soft. Et en cette année d'élection présidentielle, Thierry Ardisson est accompagné par Stéphane Guillon et retrouve son stagiaire préféré, Tom Villa.

**22.35** BONES Série. Policière. EU. Avec Emily Deschanel, David Boreanaz, Eric Millegan, T.J. Thyne. 4 épisodes. Pour identifier une femme, Booth et Brennan doivent visiter son bourreau en prison : un tueur en série du nom de Epps. L'enquête se complique lorsqu'un second cadavre de femme est découvert.

**22.45** CONTACT BRÛLANT Film TV. Érotique. EU. 2002. Réalisation : Jamie Scabbert. Inédit. 1h30. Avec Tracy Ryan, Bobby Johnston, Toby Miller, Sebastian Guy. Le couple Henderson accumule les problèmes : Jason est un dragueur invétéré, Amanda est une alcoolique qui s'ignore. Ils viennent de rencontrer leur voisine et celle-ci est plus que sulfureuse.

**21.45** 47 MINUTES Série doc. Sport. GB. 2014. Réal. : P. Banon et P. Tomaselli. 0h25. Plongez au cœur du Red Bull Elements organisé tous les ans sur le lac d'Annecy. Cette course culte offre à une soixantaine d'équipes de sportifs l'occasion de tout donner lors d'une journée de fête et de sport. **22.10** 47 minutes. Série doc.

**HDI**  
**6.45** Petits secrets entre voisins. **13.55** Clap. **14.20** Unforgettable. **16.35** Les experts : Manhattan. Série. **20.55** Billy Elliot. Film. Comédie dramatique. **22.55** Flashdance. Film. Comédie musicale.

**RMC**  
**8.00** Top Gear. **10.45** Nazi mégasturctions. **13.15** Jobs d'enfer. **16.35** Prisonniers des glaces. **20.50** Les rois des enchères. Téléréalité. **22.30** Les rois des enchères. **23.20** Storage Wars : adjugé, vendu ! Téléréalité.

**6ter**  
**9.00** La boutique 6ter. **11.05** Resto sous surveillance. **14.10** Storage Hunters. **17.45** En famille. **20.55** La course au jouet. Film. Comédie. **22.25** Protéger et servir. Film. Comédie. **0.05** Storage Hunters.

**25**  
**14.45** River Monsters. **18.25** Shipping Wars : Livraison impossible. **20.55** Maman. Film. Comédie dramatique. **22.40** Venus beauté (institut). **21.55** Film. Com

## Votre horoscope du jour

**BÉLIER**  
21 mars - 20 avril

**TRAVAIL** : Une matinée chargée et enrichissante. Vous saurez faire preuve de détermination et d'initiative. **Amour** : Une relation assez intense avec l'être qui vous charme. C'est ardent, beau et agréable à vivre. **Santé** : Bains conseillés.

**BALANCE**  
23 sep. - 22 oct.

**TRAVAIL** : C'est la journée idéale pour avancer vos projets ou prendre des rendez-vous si vous cherchez du travail. **Amour** : C'est plutôt agréable de ce côté-là. Votre partenaire et vos proches sont disponibles et attentionnés. **Santé** : Moyenne.

**TAUREAU**  
21 avril - 21 mai

**TRAVAIL** : Vous avez le vent en poupe et vous savez naviguer ! Cette journée devrait vous réussir. **Amour** : Moment propice aux confidences et aux déclarations. De nombreux signes sont en harmonie avec le vôtre. **Santé** : Excellente.

**SCORPION**  
23 oct. - 22 nov.

**TRAVAIL** : Vous avez du courage pour deux. Vous allez déployer une très grande énergie tout au long de la journée. **Amour** : Les influx Vénus-Jupiter vous combient de bonheur. Vie commune, mariage, bébé... Solo, ça va bouger ! **Santé** : Bonne.

**GÉMEAUX**  
22 mai - 21 juin

**TRAVAIL** : Vos alliés sont votre méoie et votre courage. Il vous reste aussi à bien choisir vos partenaires. **Amour** : Vous avez décidé de changer certaines habitudes. Faites-le en toute confiance avec l'accord de vos proches. **Santé** : Tonus.

**SAGITTAIRE**  
23 nov. - 22 déc.

**TRAVAIL** : Des initiatives difficiles à prendre. Il vous manque le recul et le temps nécessaire pour une saine réflexion. **Amour** : La routine n'est pas toujours très bonne en matière sentimentale. Il faudrait y ajouter du piment. **Santé** : Le pep.

**CANCER**  
22 juin - 22 juil.

**TRAVAIL** : Des projets contrariés et ralenties. Vous éprouvez certaines difficultés à communiquer avec vos collègues. **Amour** : Vous avez tort de faire croire que vous éprouvez de l'indifférence. Soyez plus naturel et sincère. **Santé** : La forme.

**CAPRICORNE**  
23 déc. - 20 jan.

**TRAVAIL** : Assurez l'essentiel. Ce n'est pas une journée adéquate pour vous lancer dans de grands travaux et projets. **Amour** : Sentiments nobles à partager en famille. Vous y trouverez un équilibre des plus réconfortant. **Santé** : Pensez au yoga.

**LION**  
23 juil. - 22 août

**TRAVAIL** : Des appels importants sont à rechercher. Il faudra agir avec méthode et surtout confiance. **Amour** : Croyez en vous, souriez, rayonnez, vous recevrez des hommages vibrants ! Solo, ouvrez votre cœur. **Santé** : Buvez plus d'eau.

**VERSEAU**  
21 jan. - 19 fév.

**TRAVAIL** : Ne forcez pas le ton, ne faites pas de vague et apprenez la patience. Cela ira mieux plus tard. **Amour** : Petit coup de cafard en fin de journée. Cela est dû en grande partie à un surmenage bien compréhensible. **Santé** : Foie à ménager.

**VIERGE**  
23 août - 22 sep.

**TRAVAIL** : Votre jugement est très sûr. Les personnes qui vous font confiance ne risquent pas d'être déçues. **Amour** : Pas de problème en vue. C'est un peu le calme plat sur le plan sentimental en ce qui vous concerne. **Santé** : Mangez léger.

**POISSONS**  
20 fév. - 20 mars

**TRAVAIL** : N'hésitez pas à innover. Cela vous permettra de tenter des choses intéressantes et captivantes. **Amour** : Solo, si une rencontre vous éblouit, apprenez à la connaître avant de plonger dans ses bras. **Santé** : Equilibrée.

## Jeu concours de la semaine

**À GAGNER cette semaine**  
**Galaxy S7 edge**

- Smartphone Premium aux bords incurvés
- Résiste à l'eau et à la poussière
- 32 Go de stockage
- Slot micro-SD : jusqu'à 256 Go supplémentaires

chaque jour, une nouvelle CHANCE de gagner

			A		9	8
6	7					2
	3			7	6	
3	1				4	
4			3			B
			7			
9	C		8		1	
1			9			2
2			4		8	

Résolvez ce jeu, découvrez la réponse et participez au tirage au sort :

A B C

Envoyez RLR417 par SMS au 71011\* (0,65 € par SMS + prix d'un SMS x 3) OU \*SMS+

Par téléphone au 0 891 65 20 73 Service 1,99 € / appel + prix appel

Jeu-concours du 10/10 au 23/10/2016 ouvert aux résidents majeurs en France métropolitaine. Les vainqueurs seront tirés au sort parmi les bonnes réponses et personnellement avisés. Les coordonnées des participants pourront être traitées conformément à la loi « Informatique et Libertés » du 06/01/78. Règlement déposé auprès d'un huissier de justice à Lille (59) et disponible sur les sites www.huissier-59-lille.fr et www.adajmedia.com. Service d'assistance : n° 01 76 77 39 64 ou jeux-concours@adajmedia.com.

## Une grille... et des mots

INVENTION	OUI DU MIDI SANS CHANGEMENT	MARQUE LA DÉCEPTION TOMBEUR DES ROIS	PAS SIMULÉS PLAINTÉ	AFFECTÉ QUI EST À TOI	INSCRIRE SALLE D'ECOUTE	POTAGERES POSTE DE SALON
REBELLE						
EDUCATION NATIONALE GÂCHE	DIVIN ABRÉGÉ DE TEXTE					
		IL SE REPÊTE CHANGE LA STRUCTURE		CHANTEUR ADMIRÉ POUR UN CAPRICE		
AVANT LE CHAPEAU MONTÉE AU THÉÂTRE			METTRE DANS LE CHAS POUR ÉVALUER			
		OUVRAGE REVENIR À LA CHARGE				NOIR ET BLANC
IL FAIT LE PONT L'ÊTRE	LISIÈRE MATIÈRE DE POTEAU			DE BALLET À L'OPÉRA FAIT DE L'EFFET		
	MAILLOTIN BAHUT D'ANTAN				FILLES DE MA SŒUR	QUI EXPRIMENT LA JOIE
ESCARBOUCLE SUR UNE TOMBE REVENU				GALÉRER		
			DÉSIGNE UNITÉ DE VOLUME			SIGNE DE DÉPLAISIR
HÉROS FICTIF QUATRE TEMPS	DIT SUR LE COURT			POUR LA CROISÉE	PAREIL LOUIS, PAR EXEMPLE	
	BOIRE VILLE RETROUVÉE				SOUTIEN DE TÊTE POUR ENFILER	
PERSONNEL GARDE LES MOUTONS	PRATIQUÉ LA VOLÉE			ON PEUT LA SENTIR		
				HAUSSES LE TON		

## Citotruc

Des mots indésirables ont fait intrusion dans cette citation d'auteur. Éliminez-les pour découvrir le texte d'origine.

Nombre de mots à supprimer : 6

Et pourtant, ma mie, elle tourne rond comme un manège !

Gallée

## Mots croisés

**HORIZONTALEMENT** : - A - Commettre un attentat à l'explosif. - B - Image de marque. Parcourse des yeux. - C - Utilise bien mal sa plume. - D - D'un brun tirant sur le rouge. Dans le sang. - E - Mise sous surveillance du quartier. Feu vert anglais. - F - Trouble de la croissance. - G - Quelquefois noire dans un jeu de mots. Organisation paramilitaire irlandaise. - H - Tête d'ibis. Pas de gourdies pour un sou. - I - Œil pour œil, dent pour dent, telle est cette loi. Indien en octobre. - J - Elles restent inconnues.

**VERTICALEMENT** : - 1 - Consultation populaire. - 2 - Du coin, jette à terre. - 3 - Petites libellules appelées demoiselles. Tête et queue de loir. - 4 - Sa pomme. Ver à anneaux. - 5 - Figure marquante de la littérature de l'après-guerre, il fut aussi un grand jazzman. Fils d'Apollon et de Créüse. - 6 - Plante des Moluques dont la fleur est utilisée en parfumerie. - 7 - Disposés cinq par cinq. - 8 - Rivière d'Afrique centrale. Engager un pari. - 9 - Liberté de mœurs excessive. - 10 - Elle permet la communication. Ils s'opposèrent aux Vanes.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
A									
B									
C									
D									
E									
F									
G									
H									
I									
J									

## Hagar Dunor le Viking

PERSONNE ICI NE SAIT CE QU'EST LA VRAIE DOULEUR ! MES CICATRICES LE PROUVENT !

JE CONNAIS LA VRAIE DOULEUR !

TIES VERGETURES LE PROUVENT !

## Plume d'oeuf

DINGVILLE EST UNE GRANDE VILLE, JÉRÉMIE ?

TOUTE PETITE

BIENVENUE À DINGVILLE

TU VOIS C'QUE J'VEUX DIRE ?

## Le film pêle-mêle

Découvrez dans ce pêle-mêle de lettres le titre d'un film dans lequel cette vedette a joué.

**LOTTO** SAMEDI 15 OCTOBRE 2016

30 32 39 41 47 7

5 BONS NUMEROS : Aucun gagnant.

4 BONS NUMEROS : 2 461,10 €

3 BONS NUMEROS : 15,50 €

2 BONS NUMEROS : 7,00 €

913 043 grilles à 2 € remboursées.

**JOKER** 1 417 510

A gagner, lundi 17 octobre 2016, LOTTO de 9 000 000 €\*

3256 61 113

**EUROMILLIONS** VENDREDI 14 OCTOBRE 2016

7 13 19 31 34 + 11

Aucun gagnant, 17 000 000 € reportés au prochain tirage.

1 gagnant en France\*\* à 1 000 000 €

**MY MILLION** 1 gagnant en France\*\* à 1 000 000 €

**XG 224 8583**

Mardi 18 octobre 2016

A gagner, dès 25 000 000 € + 1 000 000 € à MY MILLION

3256 61 113

**KENO** Tirages du SAMEDI 15 OCTOBRE 2016

2 4 8 10 11 12 13 22 23 34

44 47 49 60 61 62 65 67 69 70

3 x 8 245 227

1 x 1 417 510

**LE CLIENT** FILM PÊLE-MÊLE

**CITRARC** ET FOURNANT ELLE TOURNE !

Les jeux de l'écri et du web

3256 61 113

**Le Dernier Soldat**

Roger Faïndt | Roman De Borée

Il entendit de nouveau Margie rire. Elle était assise. Elle savait relever les jambes en les écartant un peu pour lui montrer qu'elle n'avait pas de culotte. C'était toujours ainsi qu'elle agissait quand elle avait envie.

- Je vais lui acheter une robe, répéta Nicholas, l'air heureux. Il engagea sa voiture dans l'avenue Eastern

que le soleil boudait. Une agitation inhabituelle y régnait. Les gens du quartier étaient sortis dans la rue. Ils discutaient par petits groupes sur les trottoirs. Ils regardaient les jardins tout en conversant avec leurs propriétaires qui faisaient de grands gestes. Des femmes accoudées aux fenêtres les observaient. D'autres, encore en robe de chambre ou simplement vêtues d'un

peignoir, s'agitaient sur le palier de leur habitation. Nicholas décolla, puis s'arrêta. Un groupe d'hommes traversa la rue en criant, en jurant. Un grand sec vêtu d'une épaisse chemise à carreaux gesticulait comme un diable :

- Ces salauds doivent partir.

- Les gamins ne sont pas du quartier, précisait un petit râblé qui fumait.

- J'ai reconnu le fils Carlson, enchaîna l'homme qui se tenait à ses côtés.

- Ce bâtard n'aime pas les Boches, répliqua le grand sec.

Le soleil glissa d'un coup sur les toits, côté est, et projeta l'ombre des cheminées sur les façades des maisons d'en face. Lune d'elles portait une inscription : Mort aux Boches. Nicholas

la vit. La peinture était fraîche, rouge sur fond blanc. Le soleil figeait les mots en soulignant leurs contours, en ombrant l'intérieur des lettres au gré de son inspiration.

Nicholas, qui s'appêtait à descendre de voiture pour demander ce qui se passait, se ravisa. Il démarra et accéléra, pressé d'arriver chez lui. Les inscriptions injurieuses et xéno-phobes qui maculaient les murs des maisons se multipliaient au fur et à mesure qu'il approchait. Nicholas avait l'impression qu'il regardait passer un train étrange, le nez collé à la vitre de sa voiture. Un train blanc, gris, jaune, avec des fenêtres et des portes partout, des jardins aux grilles brisées accrochées à lui comme des fleurs aux balcons. Un train avec des lettres enne-mies peintes sur sa carrosserie : Mort aux traitres, Vengeons

les marins du Housatonic, Assassins, Sales Boches, Le sang du Lusitania.

Nicholas sentit une subite fatigue l'envahir. Il était las, très las. Sa tête fourmillait d'images, de dates et de mots qui se bousculaient. La décision du haut commandement allemand de recourir à la guerre sous-marine à outrance, le torpillage du bateau américain Housatonic au mois de février, le discours du président Woodrow Wilson annonçant la rupture des relations diplomatiques avec l'Allemagne, la déclaration de guerre.

à suivre...

**Le Républicain Lorrain**

Adresse postale : 57777 METZ CEDEX 9

Tél. 03 87 34 17 89

Fax : 03 87 34 17 90

www.republicain-lorrain.fr

TARIF ABONNEMENT : 7 jours/7 (France) par prélèvement Mensuel : 31,00 €

Pour vous abonner : 0 809 100 399

Presse payante Diffusion Certifiée 2014

Audience mesurée par AUDIPRESSE

Les remarques : Concernant une publicité parue dans notre publication sont à adresser à ARPP.

Concernant les petites annonces classées sont à adresser directement au journal.

## MULTIMEDIA



Alors que l'Oculus Rift et le HTC Vive font les beaux jours des joueurs sur PC, la Playstation 4 fait le grand saut avec le Playstation VR.

## Les consoles partent à l'aventure

Sony se lance dans le monde virtuel avec son Playstation VR.

Le retour de la réalité virtuelle a été l'un des phénomènes phares de cette année numérique. Au milieu d'une ribambelle de casques pouvant accueillir des smartphones, l'Oculus Rift et le HTC Vive, dispositifs à part entière compatibles avec le PC, ont posé de solides bases. Sony, pourtant maître du divertissement numérique, est resté en dehors des premiers affrontements, préférant peaufiner sa solution maison, le Playstation VR. L'heure est maintenant venue pour le géant japonais de monter sur le ring. Le dispositif de Sony se compose d'un casque VR, sans doute le plus beau et, surtout, le plus ergonomique du marché, de deux capteurs Playstation Move, d'un boîtier central qui ressemble à une miniature de la PS4, d'une caméra, d'écouteurs et d'un disque de démonstration. L'ensemble se branche très facilement et demande moins d'espace que l'Oculus Rift ou le HTC Vive. Autre avantage sur la concurrence, la proposition nipponne bénéficie

de la large base de la console star, ce qui lui promet d'importants développements, notamment en termes de titres compatibles. En revanche, les caractéristiques techniques sont à la traîne. Avec une définition de 1 920 x 1 080 px et un angle de vue de 100°, le PS VR affiche un rendu moins fin que ses rivaux. L'affichage est net, sans pixellisation gênante. Il ne faudra toutefois pas s'attendre au même niveau de qualité que sur un écran de télévision, surtout pour les jeux les plus récents. Quoi qu'il en soit, les premiers pas dans le monde virtuel selon Sony sont assez impressionnants et, même s'il n'y a pas beaucoup d'intérêt à utiliser le casque pour des titres non compatibles, ceux qui le sont offrent une expérience époustouflante tout en restant simple d'usage. De plus, à 499 € (avec caméra et contrôleurs, 399 € sans), le pack Playstation VR est nettement moins cher que la concurrence, même s'il faut avoir déjà investi dans la PS4 (350 €) pour en profiter.

## Gears of War 4 : splendeur retrouvée

Comptant parmi l'un des premiers vrais grands titres de la Xbox, *Gears of War* a laissé dans les mémoires des amateurs de jeux de tir des souvenirs inoubliables, faits d'explosions spectaculaires, d'affrontements épiques et de parties à deux légendaires. Les deux volets suivants, sans être mauvais, étaient tout de même un cran en dessous. Le quatrième opus, qui vient d'arriver, renoue avec les origines de la saga et le fait avec un brio ébouriffant. Graphismes sublimes, histoire haletante et beaucoup moins manichéenne que par le passé, univers post-apocalyptique magnétique, gameplay nerveux et maîtrisé, la franchise retrouve son lustre d'antan et s'impose comme l'un des titres majeurs de cette année 2016. Pour ne rien gâcher, le multijoueur est une pure merveille. Une sortie à ne surtout pas manquer pour tous les possesseurs de Xbox One.



*Gears of War 4*, Xbox One, 69 €

## No Man's Sky : le big bang

L'un des jeux vidéo les plus attendus de l'année, *No Man's Sky*, sorti à la fin du printemps, est au cœur d'une tempête sans précédent dans l'industrie vidéoludique. Durant son développement, les créateurs de ce jeu de conquête spatiale ambitieux ont en effet multiplié les annonces alléchantes sur le contenu et la qualité. Or, bon nombre de ces promesses ne se sont pas retrouvées dans la version finale du titre, ce qui a provoqué la colère de plusieurs milliers d'acheteurs. Face à la grogne, les autorités anglaises ont décidé d'ouvrir une enquête pour publicité mensongère. Un fait unique dans l'histoire du jeu vidéo.



## DECORATION

# Le retour du style Memphis

Alliance parfaite de l'avant-gardisme et du raffinement à l'italienne, le style Memphis fait un retour en force chez les passionnés de design.

Vaguement tombé en désuétude sans pour autant cesser d'inspirer les jeunes créateurs, le style Memphis, haut en couleur, a fait un come-back pour le moins remarqué lors des dernières éditions du salon du meuble de Milan et de son homologue parisien Maison & Objet. Dans un registre plus surprenant, le couturier Christian Dior y a puisé de nombreuses idées pour sa collection Haute Couture automne-hiver 2011-2012, tout comme Missoni trois ans plus tard. Délicieusement frais pour les uns, grotesque et tapageur pour les autres, le style Memphis ne laisse personne indifférent.

### Une aventure pop signée Ettore Sottsass

Si le terme « Memphis » renvoie aujourd'hui à un style décoratif et architectural, il désignait initialement tout un mouvement artistique, composé de jeunes créateurs en quête d'expérimentations. Fondé en 1980 à Milan par Ettore Sottsass, figure de proue du design italien, le Groupe de Memphis avait pour ambition d'introduire un grain de folie dans une discipline manquant cruellement de fantaisie. Son nom s'affiche comme une référence à la chanson de Bob Dylan *Stuck Inside of Mobile With The Memphis Blues Again*. Plus qu'un simple clin d'œil, ce choix fait office de manifeste artistique implicite. Par son nom, le Groupe de Memphis introduit une touche



Quoi de plus approprié qu'un mobilier décalé et coloré pour lutter contre la grisaille hivernale ?

Photo Memphis Milano

populaire et rock'n'roll dans le monde policé et académique du design. Très vite, le mouvement s'est distingué pour ses créations déconcertantes et son désir de décloisonner les genres, piochant son inspiration dans la mode comme dans le Pop Art. Volontiers kitsch, sa production misait davantage sur l'humour et le décalage que sur l'aspect pratique, à l'instar de la fameuse série de tables basses de Michele de Lucchi. Sans doute peu pratiques pour prendre le thé, ces œuvres ne manquent assurément ni d'audace, ni de loufoquerie.

En dépit de ses aspirations iconoclastes, le mouvement a connu un succès mondial — exposant dans les plus grands salons spécialisés du monde, de Stockholm à Tokyo — jusqu'à sa dissolution en 1988.

### Un univers acidulé aux couleurs bariolées

Revenu sur le devant de la scène dès 2004 par l'entremise de l'entreprise Kartell, leader mondial du design, le style Memphis séduit pour son charme typiquement « arty », rempli de nostalgie et de joie de vivre. La première

chose qui capte notre attention dans cette tendance, c'est sa profusion de couleurs vibrantes et éclatantes, à l'opposé du style contemporain, axé sur la sobriété. Loins des camaïeux de gris et de taupe, le Memphis surprend par ses teintes flashy : rose bonbon, jaune citron, vert émeraude, bleu roi, rouge vif et turquoise s'étalent par larges aplats sur notre mobilier dans un sympathique vent de gaieté. Les matières nobles se parent de motifs zébrés, de petits pois et de rayures bigarrées. Les objets du quotidien s'apparentent à de véritables œuvres d'art.

À l'image de la célèbre lampe à tête de canard d'Ettore Sottsass, les tables s'affichent en colonnes de Buren revisitées, les étagères prennent des airs de totems surréalistes aux bras déployés, les canapés semblent sortir d'une bande dessinée de science-fiction des années 1950 tandis que les tabourets en bois massif passent pour des jouets d'enfant géant. Le mat et le brillant cohabitent en harmonie, tandis que les formes défient la géométrie. Toujours plus fou et déjanté, le Memphis n'a pas fini de se réinventer et de faire des adeptes.

## JARDINAGE

# Découvrir et cultiver l'asiminier

En provenance d'Amérique du Nord, l'asiminier est un arbre fruitier rare qui gagne à être connu. Rustique et bien adapté à la culture en France, il arbore des fruits et une allure qui donnent une touche d'exotisme au jardin.



Avec ses allures de plante tropicale, l'asiminier donnera une touche d'exotisme à votre jardin. Photo Claytonnatives

Les Indiens d'Amérique du Nord lui ont donné le nom de *pawpaw tree*, les visages pâles, celui d'asiminier. Peu répandu dans les jardins, cet arbre fruitier à l'aspect tropical est pourtant facilement cultivable sous nos climats. À nous ses fruits étranges au goût dépayçant, son port retombant tropicalisant, son dense feuillage vert qui prend magnifiquement feu à l'automne et sa résistance héroïque aux maladies et aux insectes.

### Born in the USA

L'asiminier (*Asimina triloba*) ou pawpaw est un arbre endémique de l'est des États-Unis, pouvant atteindre 6 à 8 m de hauteur. Originaire des plaines des vallées fluviales, il apprécie par nature les terres humides et humifères, neutres à légèrement acides, mais il s'adapte aussi à la culture en terre franche, dès lors qu'elle n'est pas trop calcaire et rocailleuse.

### Une floraison qui détonne

La floraison de l'asiminier s'étale sur une vingtaine de jours, de fin mars à début mai. Les fleurs se développent isolées ou par petits groupes avant que les feuilles n'apparaissent. Elles s'en distinguent néanmoins par leur profonde couleur lie-de-vin très originale, et surtout, par une odeur de charogne, peu encline à la rêverie et à l'enivrement. Que l'on se rassure, cette fragrance musclée n'est détectable que si l'on colle son nez sur la corolle.

### Des fruits originaux mais délicats

Les fruits de l'asiminier, les asimines, se cueillent, selon les variétés, de la mi-août au début du mois d'octobre. Ovale et légèrement lobés, ils sont semblables à la cabosse du cacao et poussent seuls ou groupés à bout d'un solide pédoncule. Leur chair molle rappelle le goût

de la banane et de la mangue. La récolte doit avoir lieu au bon moment, car ils n'ont d'intérêt gustatif qu'à maturité, d'autant plus que, ramassés trop tôt, ils sont incapables de finir leur mûrissement. Très fragiles, ils ne se conservent que quelques jours et supportent très mal les manipulations et le transport.

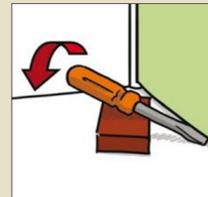
### Cultiver l'asiminier

De croissance lente, l'asiminier se cultive facilement à condition de le protéger du soleil ardent dans les régions les plus méridionales. Prévoyez-lui une terre souple et légèrement acide qui devra rester fraîche et humide durant l'été. Évitez le binage autour du pied car vous risqueriez d'endommager ses racines superficielles qui sont très sensibles aux blessures. Aucun traitement n'est à prévoir sur cet arbre dont la sève renferme des alcaloïdes aux propriétés insecticides et qui n'est pas, pour le moment, sujet aux maladies.

## PAS A PAS

### Réparer une porte qui grince

Rien de pire qu'une porte qui grince comme celle d'un château hanté pour réveiller toute la maisonnée ! D'autant plus que, dans la plupart des cas, il suffit de quelques minutes pour remédier au problème.



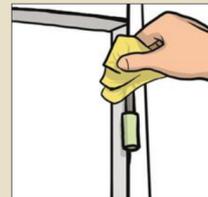
### Soulever la porte

Pour commencer, ouvrez entièrement la porte et glissez un ciseau de maçon ou un tournevis sous la base. Placez entre l'outil et la porte un morceau de carton afin de la protéger. Sous l'outil, insérez une petite cale et appuyez sur le tournevis pour soulever la porte. Pas besoin ici de la faire sortir de ses gonds.



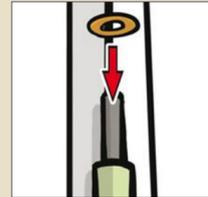
### Huiler les gonds

Une fois la porte bien stable, huilez chacun des gonds avec de l'huile de vaseline. Lorsque vous avez terminé, ôtez les cales et l'outil. Ensuite, ouvrez et fermez à plusieurs reprises afin que l'huile se répartisse bien. Le grincement devrait avoir disparu.



### Dégonder la porte

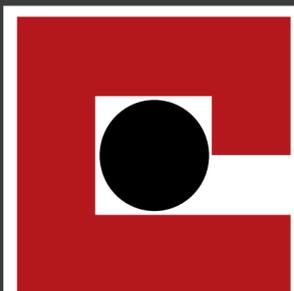
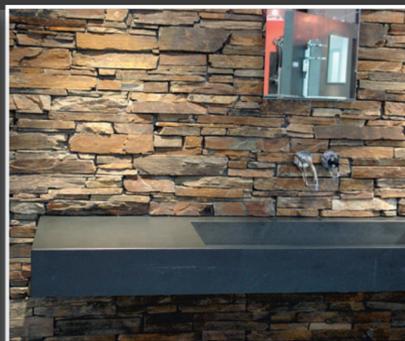
Si le bruit persiste, vous pouvez dégonder complètement la porte, toujours en faisant levier. Ensuite, avec du white-spirit, nettoyez tous les éléments en mouvement appliquez à nouveau un peu d'huile.



### Remplacer les rondelles de friction

Dans certains cas, il est nécessaire de changer les rondelles de friction. Vous pouvez les remplacer par des modèles en laiton, un peu plus épais que ceux installés précédemment.

# Osez l'exception... adoptez l'esprit Eberhart !



## Eberhart

44 rue de Nancy  
F-57915 WOUSTVILLER  
SARREGUEMINES  
Tél. +33 3 87 98 67 37  
www.eberhart.fr

Découvrez dans notre show-room CARRELAGE, BAIN & DÉCO de 1000 m<sup>2</sup> une large sélection de matières pour sublimer vos espaces

**Dimanche 16 octobre**  
290<sup>e</sup> jour de l'année  
Sainte Edwige



Lever : **7H58**  
Coucher : **18H42**  
-3 minutes



Lever : **19H17**  
Coucher : **7H57**  
**pleine**

16-10 pleine lune  
22-10 3<sup>e</sup> quartier  
30-10 lune noire  
07-11 1<sup>er</sup> quartier

**Dicton du jour :**  
Le vin de Saint Gall, n'est jamais un régal

**65**

Cumul de pluie en mm et en 24 h relevé hier matin à Cannes

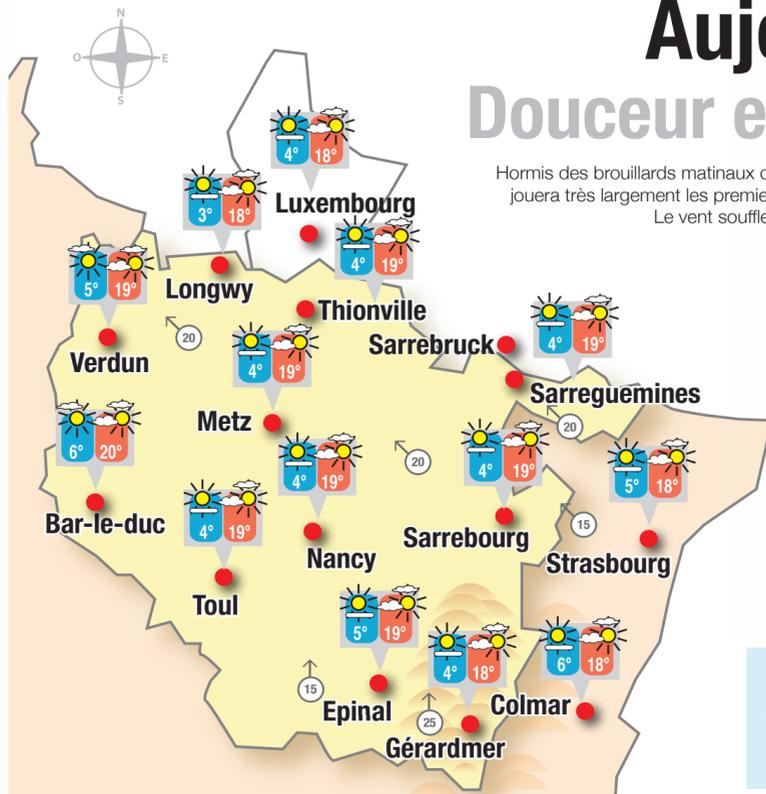
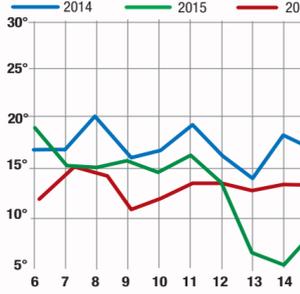
### Précipitations prévues

□ Sec □ Faibles □ Modérées □ Fortes  
⚡ Avec risque orageux ❄ Neige

	Aujourd'hui			Demain	
	6h	15h	24h	9h	18h
Longwy					
Luxembourg					
Thionville					
Metz					
Sarreguemines					
Nancy					
Sarrebourg					
Gérardmer					

### Rétrospective 2014-2016

Comparatif des températures maximales à Metz



## Aujourd'hui Douceur en journée

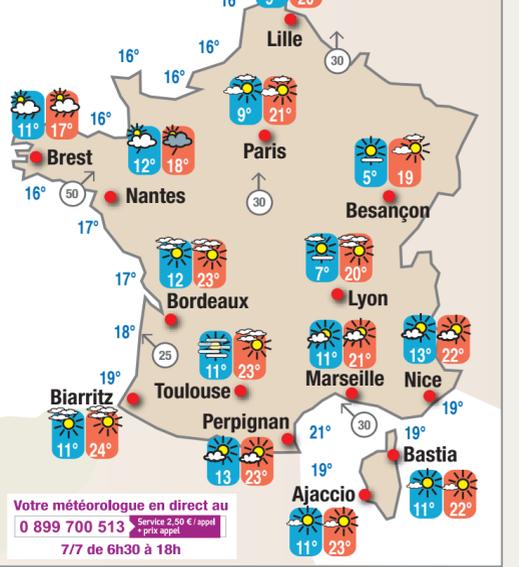
Hormis des brouillards matinaux dans les plaines et vallées, le soleil jouera très largement les premiers rôles dans le ciel ce dimanche. Le vent soufflera faiblement de secteur sud-est.

### Ce soir

Longwy	☀	13°
Thionville	☀	14°
Metz	☀	14°
Nancy	☀	14°
Sarreguemines	☀	14°
Sarrebourg	☀	14°
Epinal	☀	14°
Gérardmer	☀	13°

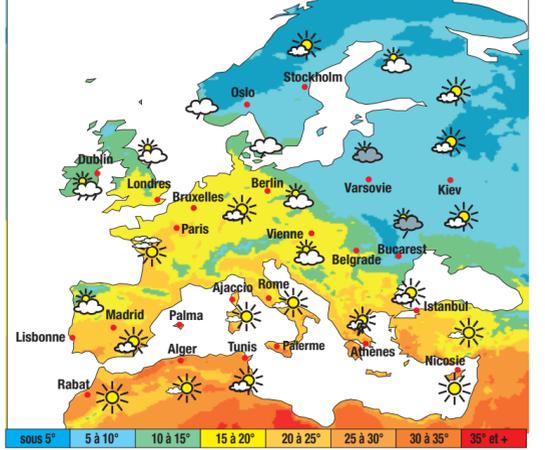
☀ Beau temps ☁ Couvert ☁ Neige  
 ☁ Brumes, brouillard ☁ Variable, averses ☁ Forte pluie  
 ☁ En partie ensoleillé ☁ Orageux ↻ Direction et rafales en km/h

### France



Service 2,50 €/appel + prix appl.  
 0 899 700 513  
 777 de 6h30 à 18h

### Europe et Bassin méditerranéen



### Jours suivants

	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi
<b>Sillon Mosellan</b>	Confiance: 8/10 ☁ 8° / 16°	Confiance: 7/10 ☁ 6° / 14°	Confiance: 7/10 ☁ 6° / 10°	Confiance: 6/10 ☁ 6° / 12°
<b>Frontières Nord</b>	☁ 7° / 15°	☁ 5° / 13°	☁ 5° / 9°	☁ 6° / 11°
<b>Moselle-Est</b>	☁ 9° / 16°	☁ 7° / 14°	☁ 5° / 10°	☁ 6° / 12°
<b>Vosges</b>	☁ 8° / 12°	☁ 6° / 11°	☁ 5° / 7°	☁ 5° / 9°

Le ciel deviendra très nuageux lundi et de faibles pluies ou averses, plus modérées vers les Vosges, nous arroseront. Des conditions nuageuses à changeantes nous accompagneront par la suite et des averses se déclencheront par moments. Les températures seront plus fraîches à partir de mercredi.

**AMBULANCE - TAXI - VSL**  
 Pour vos transports sanitaires, choisissez  
**JUSSIEU secours**  
 Un réseau de professionnels proche de vous

FORBACH 03 87 87 20 01  
 SAINT-AVOLD 03 87 91 21 22  
 METZ 03 87 35 09 49  
 LONGWY 03 82 23 42 64  
 THIONVILLE 03 82 57 15 15

7 jours / 7 - 24 h / 24

**ŠKODA, PASSEZ EN MODE FACILE**

**4 ANS GARANTIE\* ENTRETIEN\*\* ASSISTANCE**

**ŠKODA OCTAVIA**

A partir de **199 €** TTC/mois<sup>10</sup>  
 sans apport | sans condition de reprise

### CONFIGUREZ ET RÉSERVEZ VOTRE ESSAI SUR ŠKODA.FR

Offre de Location Longue Durée sur 48 mois et 40 000 km avec Garantie\*, Entretien\*\* et Assistance inclus, du 01/08/2016 au 31/10/2016.  
 Modèle présenté : Octavia Berlina RS 2.0 TDI 184 ch avec options peinture métallisée, jantes alliage Gemini anthracite, Pack Black Edition, Park Assistant, Front Assistant : freinage automatique d'urgence, toit ouvrant électrique en verre. Aide à la remise de 4.500 € TTC déduite du tarif au 01/04/2016. (1) Offre de location longue durée sur 48 mois soit 48 loyers de 199 €. Offre réservée aux particuliers chez tous les distributeurs présentant ce financement, sous réserve d'acceptation du dossier par Volkswagen Bank GmbH - SARL de droit allemand - Capital 318.279.200 € - Succursale France : Bâtiment Ellipse, 15, avenue de la Demi-Lune, 95700 Roissy-en-France - RCS Pontoise 451 618 904. Mandataire d'assurance enregistré à l'ORIAS 08 040 267 (www.orias.fr). \* Garantie additionnelle de 24 mois obligatoire souscrite auprès d'Opteven Assurances, Société d'assurance et d'assistance au capital de 5.335.715 €. - Siège social : 35-37, rue L. Guérin, 69100 Villeurbanne. RCS Lyon n° 379 954 886 régie par le Code des assurances et soumise au contrôle de l'ACPR. \*\* Contrat d'entretien VIP obligatoire souscrit auprès de Volkswagen Bank GmbH. Publicité diffusée par le concessionnaire en qualité d'intermédiaire de crédit, à titre non exclusif, de Volkswagen Bank. Volkswagen Group France - Division ŠKODA - 02600 Villers-Cotterêts - RCS Soissons B 602 025 538.

ŠKODA recommande Castrol EDGE Professional.  
 Consommations mixtes de la gamme Octavia (l/100 km) : 3,7 à 6,4. Émissions de CO<sub>2</sub> (g/km) : 99 à 149.

**Nouveau Tiguan.**  
 Jouez sur tous les terrains.

**A partir de 299 €/mois\***  
 Sans apport.

Location Longue durée sur 48 mois. 48 loyers de 299€.  
 Offre valable jusqu'au 31/10/2016.

**DISPONIBILITÉS IMMÉDIATES**

\*Exemple pour une VOLKSWAGEN Tiguan NF Trendline 1.4 TFSI 125ch BVM6 en location longue durée sur 48 mois et pour 40.000 km maximum, hors assurances facultatives. Offre réservée aux particuliers chez tous les Distributeurs présentant ce financement, sous réserve d'acceptation du dossier par Volkswagen Bank division de Volkswagen Bank GmbH - SARL de droit allemand - Capital 318.279.200 € - Succursale France : Bâtiment Ellipse, 15 Avenue de la Demi-Lune, 95700 Roissy en France - RCS Pontoise 451 618 904. Modèle présenté : Nouveau VOLKSWAGEN Tiguan NF 2.0 TDI 150 BVM6 avec options pack 'R-Line' et jantes alliage léger 20" 'Suzuka'. Cycle mixte (l/100 km) : 4,8. Rejets de CO<sub>2</sub> (g/km) : 125, en location longue durée, 48 loyers de 497 € pour 40.000 km maximum. Mandataire d'assurance et mandataire d'intermédiaire d'assurance enregistré à l'ORIAS 08 040 267 (www.orias.fr).

Publicité diffusée par le concessionnaire DIETTER GASSION enregistré à l'ORIAS sous le n° 14002955 en qualité d'intermédiaire en opération de banque à titre non-exclusif de Volkswagen Bank.

Volkswagen recommande Castrol EDGE Professional - Volkswagen Group France - s.a. - R.C.S. Soissons B 602 025 538

Modèle présenté : Nouveau Tiguan Carat 2.0 TDI 150 BVM6 avec options pack 'R-Line' et jantes alliage léger 20" 'Suzuka'. Cycle mixte (l/100 km) : 4,8. Rejets de CO<sub>2</sub> (g/km) : 125.

Professionnels, découvrez la version Business de ce véhicule sur [volkswagen-professionnels.fr](http://volkswagen-professionnels.fr)

# Fête de l'énergie: faire des économies

> En page 3

# Depalor : la lutte n'est pas finie. Merci qui ?



Les salariés et ex-salariés de Depalor n'ont pas encore fini de ferrailer avec leur direction. Hier, à Zilling, ils ont fait le point sur les méthodes peu académiques des dirigeants du groupe Swiss Krono. Et demandé, une nouvelle fois, le simple respect du droit du travail et des accords signés il y a de longs mois dans le cadre du Plan de sauvegarde de l'emploi.

> En page 2

SRB

# Le journal de Sarrebourg et du Saulnois

LE RÉPUBLICAIN LORRAIN

Dimanche 16 Octobre 2016

www.republicain-lorrain.fr

LA VIE DANS LES QUARTIERS DE SARREBOURG

# Le centre-ville où convergent les énergies



Au cours de son évolution, Sarrebourg fut surnommée Sarrebourg la marchande et à ce jour, elle reste encore une ville commerçante en son centre. Photo Laurent MAMI

Le quartier du centre-ville à Sarrebourg est une fourmilière de commerçants, de voyageurs, de touristes, d'écoliers, d'habitants, d'élus. Les résidents ont la chance de bénéficier de tous les services à proximité, d'un marché deux fois par semaine, de la gare SNCF et routière et de parcs pour leurs enfants. La culture a également sa raison d'être en centre-ville avec le Musée et la chapelle des Cordeliers. La nouvelle mairie s'implantera l'an prochain dans l'hypercentre.

> En page 4

MITTELBRONN

# Dylan Wagner: relève gagnante au Saint-Augustin



Dylan Wagner a remporté quatre médailles d'or et une en argent depuis 2012. Photo Laurent MAMI

Dylan Wagner, jeune chef du Saint-Augustin Schoeffler à Mittelbronn, vient d'obtenir son CAP. Et il enchaîne les médailles. Depuis 2012, il participe au salon culinaire de la foire de Strasbourg et en repart avec de l'or ou de l'argent. Passionné et travailleur, ce cuisinier suit les pas de son père, qu'il a souvent vu à l'œuvre.

> En page 2

DIEUZE

# Locaux neufs pour le Judo-club



Une visite des nouveaux lieux a été effectuée en présence du maire de la commune. Photo RL

Le Judo-club de Dieuze vient d'inaugurer ses nouveaux locaux. En l'absence de nouveau dojo, les membres se sont installés dans l'ancienne école maternelle. Ils ont mené une série de travaux pour aménager l'espace selon leurs besoins. La somme de 20 000 € a été investie pour du matériel. De quoi donner un nouvel élan à l'association.

> En page 9

TOUTE L'ACTUALITÉ LOCALE, RÉGIONALE, NATIONALE EN CONTINU PARTOUT AVEC VOUS

Available on the App Store

ANDROID APP ON Google play

Windows Phone Put people first.



TÉLÉCHARGEZ GRATUITEMENT L'APPLICATION MOBILE ET TABLETTE DIRECTEMENT À L'AIDE DU FLASHCODE



LISEZ VOTRE JOURNAL AU FORMAT PDF

RECEVEZ GRATUITEMENT L'ESSENTIEL DE L'ACTUALITÉ GRÂCE À NOS ALERTES INFO

www.republicain-lorrain.fr

Le Républicain Lorrain

768742900

## CULTURE

### Philharmonique en concert

Le rendez-vous promet de beaux moments aux mélomanes. Samedi 3 décembre à 20 h 30 en l'église Notre-Dame de l'Assomption de Phalsbourg, l'Association de formation et d'échanges culturels (Afec) a convié le Chœur de l'orchestre philharmonique de Strasbourg, dirigé par Catherine Bolzinger, à un concert exceptionnel.

Accompagné par l'ensemble de vents de l'Académie supérieure de musique de Strasbourg (HEAR) et de l'OSM Brass, le chœur strasbourgeois interprétera, notamment, la Messe n°2 en mi mineur d'Anton Bruckner, Jean-Philippe Rameau, avec une suite extraite de *Dardanus*, Arthur Bliss, avec *Spirit of the Age*, Jan Koetsier avec *Von himmel hoch, da kommt*, Tielman Susato, avec *Three Dances*, Sergueï Rachmaninov avec *Vocalise*, Opus 34 n°14 en mi mineur et Sergueï Prokofiev, avec une marche extraite de *L'Amour des trois oranges*, figurent aussi au programme.

Tarif : 10 €.



Le Chœur de l'orchestre philharmonique de Strasbourg se produira à Phalsbourg le samedi 3 décembre.

Photo DR/Aurélien TAILLARD

## à phalsbourg

## SANTÉ

### Du répit pour les aidants familiaux

L'Esad (Équipe spécialisée Alzheimer à domicile) des Papillons basée au centre de réadaptation de Niderviller a mis en place une plateforme de répit pour accompagner les aidants familiaux des personnes touchées par Alzheimer. Elle est étendue sur une vaste zone géographique (les secteurs de Phalsbourg, Sarrebourg, de Freyming-Merlebach, Sarreguemines, Bitche et du Saulnois) et est composée de trois professionnels, (ergothérapeute, psychologue et assistante de soins en gériatrie). Des actions variées sont organisées par les professionnels après avoir recensé les besoins. « L'objectif est de se substituer, ponctuellement ou régulièrement, à l'aidant, pour lui permettre d'avoir du temps pour lui », déclare Rémy Hagenbourger, ergothérapeute. Des formules de répit collectif sont aussi possibles.

Le dispositif, également rattaché administrativement à l'hôpital de Dieuze, se double aussi d'accompagnement psychologique.

Renseignements : tél. 03 87 24 56 28.



La plateforme de répit mise en place par l'Esad vient en aide aux aidants familiaux. Photo d'archives RL

## à niderviller

## FAITS DIVERS

## arzwiller

### Route glissante et perte de contrôle



Petite sortie de route se soldant par des dégâts matériels et des contusions pour le chauffeur. Photo RL

Hier matin, un accident de la circulation a eu lieu sur la route cheminant dans la vallée de Lutzelbourg à hauteur du Plan Incliné.

Pour une raison indéterminée, un automobiliste seul en cause a perdu le contrôle de sa voiture dans une courbe et a versé dans le fossé.

Contusionné, il a été transporté à l'hôpital de Sarrebourg par les sapeurs-pompiers. Les gendarmes de la Communauté de brigades (COB) de Phalsbourg étaient sur les lieux pour procéder aux constatations d'usage.

## SOCIAL

# Depalor : les méthodes de Swiss Krono dénoncées

Le combat des Depalor est loin d'être achevé. Depuis plusieurs mois, les dirigeants de l'entreprise du groupe Swiss Krono jouent avec les nerfs des anciens salariés... et des pouvoirs publics ! Ce qui a assez duré, pour les syndicats.

Une nouvelle mobilisation en vue pour les Depalor. Hier, dans la salle des fêtes de Zilling, les salariés et ex-salariés de l'usine de Phalsbourg, détruite par un incendie en 2013, étaient conviés par les représentants du personnel à un point de situation. Et elle n'est pas brillante. « Depuis qu'un nouveau directeur de Depalor a été nommé par Swiss Krono Group en mai 2015, le climat s'est considérablement dégradé, déplore Michel Beltran, secrétaire de la Délégation unique du personnel. Elle pose des problèmes continus aux quatre derniers salariés, et à certains ex-salariés, notamment des anciens représentants du personnel. » Cette politique n'est pas dénoncée que par la base. Les services de l'État aussi.



Une soixantaine d'ex-Depalor ont assisté à la réunion de Zilling. Prochain épisode le vendredi 21 octobre devant les grilles de l'ancienne usine. Photo RL

### Rendez-vous le 21 octobre

Au cours de la réunion, Michel Beltran a lu des extraits de certains écrits émanant de fonctionnaires en charge du dossier. Le constat est édifiant. « Les problèmes, tout comme les procédures engagées, sont des plus nombreux », déplore le délégué du personnel. Le directeur général se moque éperdument des salariés, des institutions, tout comme de la loi et des

accords en place. »

Aussi, pour faire pression sur le groupe Swiss Krono, les salariés et ex-salariés manifesteront le vendredi 21 octobre devant les grilles de l'ancienne usine, en marge d'une réunion de commission qui s'annonce déjà tendue. « Nous demandons aussi qu'une réunion soit organisée en sous-préfecture avec tous les

partenaires du dossier pour que le droit et les accords écrits soient respectés, insiste Michel Beltran. Les dirigeants de Krono se comportent comme des voyous. »

Les Depalor, qui disposent toujours du soutien d'élus, notamment ceux de Phalsbourg et Emmanuel Riehl, ont accueilli hier Édouard Martin, député

européen et ancienne figure emblématique de la lutte syndicale contre la fermeture des hauts-fourneaux d'ArcelorMittal à Florange. « Votre direction espère que le temps jouera en votre défaveur et que vous finirez par vous décourager, a-t-il dénoncé. Je suis déçu de constater qu'en France, dans un pays de droit, les dirigeants d'un

grand groupe international s'assoient sur notre code de travail et les lois de la République. Et le gouvernement laisse faire ! C'est inadmissible ! Il faut médiatiser votre combat, et tenir la réputation de Swiss Krono. Alerte les candidats aux présidentielles, et saisissez la commission européenne. Il faut que le droit soit respecté ! »

## PORTRAIT

### restaurant saint-augustin schoeffler à mittelbronn

# Dylan Wagner derrière les fourneaux de ses aînés

À 18 ans, Dylan Wagner est le jeune cuisinier du restaurant Saint-Augustin Schoeffler à Mittelbronn. Comme son père Franck, il enchaîne les concours et les premières places. La relève de l'établissement semble assurée !

Debout devant le plan de travail de sa cuisine, Dylan Wagner s'applique à disposer lard et saucisse dans son assiette blanche remplie de choux. Une rigueur et une habitude acquises lors de ses nombreux passages devant des jurys. Une fois de retour au restaurant Saint-Augustin Schoeffler à Mittelbronn, le jeune homme s'évertue à mettre les meilleurs ingrédients dans ses petits plats mais veille aussi à dresser la plus belle des décorations pour satisfaire les papilles et les yeux de ses convives.

À tout juste 18 ans, il vient de remporter la médaille d'or Grand Prix au salon culinaire de la foire européenne de Strasbourg. Gravit les premières marches du podium de la gastronomie ne surprend plus ce jeune surdoué des fourneaux. Au fil de ses expériences, il y a décroché quatre médailles d'or et une en argent.

### Une deuxième maison

La cuisine du Saint-Augustin Schoeffler est la deuxième maison du jeune apprenti depuis sa naissance. En 1993, l'établissement a été ouvert par sa grand-mère, une ancienne aide maternelle reconvertie dans la restauration. Au fil des ans, une belle alliance familiale s'est imposée entre ces murs. Le père de Dylan, Franck, est l'un des chefs.



Lors de ses préparatifs, Dylan peut compter sur les conseils de papa ! Une fois réalisée à Mittelbronn, la pièce culinaire doit être transportée jusqu'à Strasbourg. Intacte de préférence ! Photo Laurent MAMMI

Le fiston est tombé dans la marmite avant même de savoir marcher. « Je viens ici depuis que je suis tout petit, confie Dylan. Dès que je sortais de l'école, je venais au restaurant. »

Une deuxième maison dans laquelle il passait ses week-ends et ses vacances scolaires. Les parties de foot ou les sorties à vélo

### Relève et vitrine pour le Saint-Augustin

Il suit sa formation au sein du Centre de formation des apprentis (CFA) de Sarrebourg. Il obtient son diplôme en juin 2016. En parallèle, le professionnel se lance dans les concours, notamment au salon culinaire de la foire de Stras-

bourg, en suivant les pas de son papa. « Il y est présent tous les ans, rapporte-t-il. J'ai vu comment se déroulent l'organisation et la préparation. » Il lui est arrivé d'aider son père lors de la confection de ses créations.

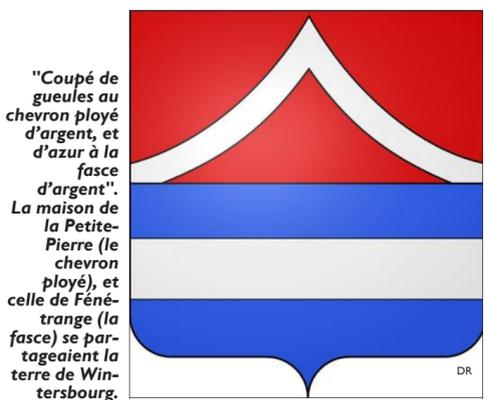
Après le poisson l'année dernière, c'est une recette à base de lapin que Dylan a dû concocter. Les étapes sont longues. « Il faut tailler les légumes, préparer la viande, réaliser une mise en beauté avec la gelée... » L'esthétique, la mise en place, la décoration sont notées. Et surtout le travail. « Je m'inscris à ces épreuves pour montrer tout notre savoir-faire, se félicite Dylan. Il faut savoir travailler toutes les viandes. »

Les victoires de la relève du Saint-Augustin Schoeffler sont aussi une belle vitrine pour l'établissement, encore trop souvent considéré comme une simple halte pour les routiers. Le nouveau trophée n'est pas encore arrivé jusqu'à son propriétaire mais rejoindra bientôt les quatre autres, déjà conservés sur une étagère visible de la clientèle. Une exposition qu'il faudra certainement agrandir si Dylan poursuit dans les pas de son père Franck. « Il a remporté 72 médailles d'or... », s'émerveille le fiston, admiratif du parcours de son paternel.

Gaëlle TOSTAIN.

## LE BLASON DU JOUR

### Wintersbourg



"Coupé de gueules au chevron ployé d'argent, et d'azur à la fasces d'argent". La maison de la Petite-Pierre (le chevron ployé), et celle de Fénétrange (la fasces) se partageaient la terre de Wintersbourg.

## CINÉMAS

**À Sarrebourg**  
**Cigognes et Compagnie.** — À 11 h, à 14 h et à 16 h.  
**Deepwater.** — À 13 h 45 et à 20 h 15.  
**L'Odyssee.** — À 11 h, à 14 h, à 17 h et à 20 h.  
**Miss Peregrine et les enfants particuliers.** — À 13 h 45, à 16 h 30 et à 20 h.  
**Une vie entre deux océans.** — À 17 h.  
**Bridget Jones Baby.** — À 13 h 45 et à 20 h.  
**Radin !.** — À 11 h, à 17 h et à 20 h.  
**Comme des bêtes.** — À 11 h.  
**Frantz.** — À 11 h.  
**Nola Circus.** — À 18 h.  
**Renseignements : CinéSar, 18 rue Division-Leclerc, 57400 Sarrebourg, tél. 03 87 07 07 61 (www.cinesar-sarrebourg.fr).**

## RLSERVICES

**Votre journal**  
 Pour toutes questions relatives à votre abonnement ainsi qu'au portage...  
**E-mail :**  
 LRLCLIENTS@republicain-lorrain.fr  
 (tél. 0809 100 399 (Service gratuit + prix appel)).  
**Agence de Sarrebourg**  
**Rédaction :** 54 Grand'ruie, 57400 Sarrebourg, tél. 03 87 03 05 50 (fax 03 87 03 05 55). E-mail : lr@sarrebourg@republicain-lorrain.fr  
**Photo :** lrphotosarreb@republicain-lorrain.fr  
**RL-Voyages :** guichets fermés tél. 03 87 03 05 40 (fax 03 87 03 05 59).  
**Publicité :** (fax 03 87 03 05 43). E-mail : philippe.pernon@republicain-lorrain.fr  
**Pour Sortir :** inscriptions sur www.republicain-lorrain.fr/loisirs/organisateur

**Agence de Château-Salins**  
**Rédaction et publicité :** 3 rue Clemenceau, 57170 Château-Salins, tél. 03 87 05 21 61, (fax 03 87 05 28 74). E-mail : lr@chateausalins@republicain-lorrain.fr  
 Bureau fermé au public.

## EN BREF

### Halloween à Hilbesheim

L'Amicale des sapeurs-pompiers d'Hilbesheim organise deux soirées d'animation au presbytère dans le cadre des festivités d'Halloween. La première est programmée lundi 31 octobre à 19 h 30. Pas la peine de se déplacer la veille, les amateurs de sensations fortes trouveraient porte close à la maison de la terreur. La seconde soirée est bien programmée samedi 5 novembre à partir de 20 h 30.

### Forum des métiers

La date du traditionnel Forum des métiers proposés aux élèves de 3e et de 2nde de la cité scolaire Mangin est fixée au jeudi 10 novembre de 13 h 30 à 16 h, dans les locaux du gymnase de l'établissement. De très nombreux professionnels issus de tous les horizons participent régulièrement à ce rendez-vous placé sous le signe du partage d'expérience et de savoir-faire. La direction du lycée compte encore sur la présence d'un maximum de monde, de manière à offrir à la jeunesse le plus vaste panel possible des possibilités de formations et de jobs. Des conférences agrémenteront la rencontre avec les élèves. Les professionnels intéressés peuvent contacter l'établissement, tél. 03 87 17 94 00 : forumdesmetiersman@gmail.com

27

Voici le nombre de suspensions provisoires immédiates du permis de conduire dans les arrondissements de Sarrebourg et Château-Salins pour le mois de septembre. Dans le détail, il y a eu 13 alcoolémies, 7 excès de vitesse et 7 conduites sous l'influence de stupéfiants.

## les chiffres

100 000

C'est un chiffre symbolique, mais aussi le témoin d'une démarche qui répond aux attentes actuelles des visiteurs. Le parc animalier de Sainte-Croix, à Rhodes, vient de dépasser les 100 000 fans sur sa page Facebook.

Sainte-Croix se classe ainsi 2e dans la catégorie des parcs et zoos les plus suivis en France sur le réseau social, après le parc zoologique de Beauval.

Et comme une bonne nouvelle n'arrive jamais seule, le chiffre de 300 000 visiteurs vient d'être dépassé, pour la deuxième année consécutive. Un nouveau record de fréquentation est en vue, alors qu'on approche le prochain événement familial de fin de saison : Halloween et la fête des Six-trouilles.

**URGENCES**

**Pharmacie de garde**  
Appeler Résogardes au 3237, 24/24 h.

**Médecin de garde**  
Appeler Médigardes, tél. 0820 33 20 20, de 20 h à 8 h.

**Urgences médicales**  
SMUR : tél. 15.

**Kinésithérapie**  
Composer le 15 (http://urgencekine57.online.fr).

**Police**  
2, rue Robert-Schuman

(tél. 03 87 03 21 63).  
Police secours : 17.

**Gendarmerie**  
Rue du Lieutenant-Bildstein (tél. 03 87 03 10 72).

**Sapeurs-pompiers**  
Composez le 18.

**Info Service**  
Drogue : tél. 08 00 23 13 13.

**Vétérinaire**  
Sarrebouurg : Clinique vétérinaire de la Sarre, 8 rue de Lunéville (tél. 03 87 23 83 39).

## Nos petites annonces

**Le Docteur BOURGINE-SCHEUER Sylvie**  
Médecin généraliste D.I.U. en Sexologie

vous informe de son installation au :  
13, rue de la Poste 57400 SARREBOURG  
Tél. 06 15 88 67 95

**Mr GURY Philippe**  
Masseur-Kinésithérapeute et Ostéopathe

**Mme BAILLY-GURY Marie**  
Masseur-Kinésithérapeute

2, rue de France 57370 PHALSBOURG  
vous informe de leur  
NOUVEAU NUMÉRO DE TÉLÉPHONE  
03 87 240 240

**Sté PRO. POSE 57** - Secteur Dieuze Cherche

**SOUS-TRAITANT POUR POSE DE FERMETURES**  
Pas sérieux s'abstenir  
Tél. 06 33 02 40 12

**AUBERGE KATZ à Dabo**  
vous propose  
Jeudi 20 octobre 2016  
**POT-AU-FEU**  
Sur réservations au 0387 07 40 04

Jeune femme, 50 ans de bon milieu désire faire connaissance, en vue relation sincère, avec homme sérieux entre 50 et 55 ans aimant nature, animaux, bricolage etc...  
Ecrire au bureau du journal ss n° 768789000 qui transmettra.

Monsieur sérieux, 58 ans, cherche jeune femme simple. Situation indifférente en vue d'une relation sincère qui aboutirait à une vie à deux (enfant accepté). Ecrire au bureau du journal ss n° 768778900 qui transmettra.

**Ets André LANFRIT** (depuis 1980)  
41, rue de Sarrautoff - 57445 RÉDING

- MAÇONNERIE
- RÉNOVATION
- PAVAGE
- CRÉPISSAGE
- TOUS TRAVAUX D'EXTENSION

03 87 23 04 58

**Madame Magali COURTILLET**  
Masseur-kinésithérapeute D.E.  
vous informe de son installation au  
6, rue de Morhange 57400 LANGATTE  
(après 5 ans d'expérience à Réding au cabinet de Monsieur Schneider)  
Consultations sur rendez-vous  
Tél. 03 87 23 09 77

**Urgent**

**Garage GERARD SARL**  
WALSCHIED - PHALSBOURG - INGWILLER  
RECRUTE

**UN CARROSSIER-PEINTRE :**

- Pose, dépose et redressage des éléments de carrosserie
- Préparation de la peinture et de la surface à peindre
- Mise en peinture
- Finition
- Précision, minutie et Autonomie exigée
- Salaire à convenir selon compétences

Vous devez être titulaire d'un CAP et bénéficier de 3 années en tant que carrossier-peintre  
CV + lettre de motivation à envoyer à :  
elodie@groupe-gerard.com

**Reinhardt Traiteur**

du 10 au 23 octobre  
13 jours à prix fous !  
**Pâté Lorrain**  
13€90 le kg au lieu de 18€00  
Petit Pâté individuel 1€90 au lieu de 2€30

Zone Artisanale  
57400 SARREBOURG  
Tél. 03 87 03 44 64

Jusqu'au 5 novembre  
-20% sur tous les articles en magasin

**Fabrice WELSCH**

Pompes Funèbres • Marbrerie Funéraire  
Organisation des obsèques • Prévoyance

Parvis de l'Église Catholique SARREBOURG CENTRE  
Tél. 03 87 23 07 97

À vos côtés depuis plus de 15 ans

## ENVIRONNEMENT

# Un village de l'énergie pour rester au courant

La Fête de l'énergie avait planté ses tentes, hier place du Marché, pour une journée ludique et instructive. Les économies d'énergie sont loin d'être compliquées avec les bons interlocuteurs et de sympathiques petits jeux.

Dans la maison miniature, les veilles des appareils s'illuminent tant qu'on tourne la manivelle. « Continue, continue ! », encourage Alex avant de demander : « Alors, à quoi ça sert ? Eh oui, à rien. Mieux vaut éteindre que de laisser en veille, parce que l'électricité, il faut la produire. » Le village de l'énergie, installé place du Marché, hier, était « le rendez-vous festif et éducatif pour s'engager dans la sobriété énergétique dans son habitat », comme le présentait Roland Klein. Le président de la communauté de communes de Sarrebouurg-Moselle-Sud, porteuse de la manifestation avec l'Ademe et la Région, appelait à « passer à un modèle de développement économique plus soutenable, plus humain, qui redonne du sens au progrès. »



Le Grand Prix des Watts se gagne en pédalant. Photos RL

Le stand d'Alex rassemblait différentes maquettes en Lego animées par l'énergie manuelle. L'animateur avait aussi isolé à la fibre de bois une maison et montrait que la déperdition de chaleur y était moindre que dans son homologue non isolée...

Pas sûr pourtant que son prototype passe avec succès l'examen de la caméra thermique, sur le stand de l'espace info énergie. Avec leur appareil, les animateurs montraient les fuites d'énergies sortant de leur « boîte à pont thermique ».

« Les conseillers renseignent de façon objective, neutre et gratuite », rappelait Antoine Kirvelle, de l'espace Info énergie.

### Un doigt coupé, une place gagnée

Cet espace est désormais installé dans les locaux de la Maison de l'emploi, rue Erckmann-Chatrain à Sarrebouurg. Première consultation sur place mardi après-midi.

La Compagnie La Mince Affaire avait emmené une dizaine de jeux dans ses cartons. De vrais cartons, recyclés. « Ils sont basés sur des jeux traditionnels et du Moyen Âge, modernisés par nos soins », détaille Manu en encreant, à l'ancienne, des pions.

À Pavi'son, on aime le plomb... des batteries. Pour avoir une minute de concert, deux minutes de pédalage étaient nécessaires. À côté, il

fallait aussi un bon coup de pédale pour remporter Le Grand Prix des Watts, une course de voitures miniatures.

Au centre du village, trônait Le Titanos, un manège conçu pour les enfants et les humains. « Un doigt coupé, une place gagnée ! » Les élus de Sarrebouurg et le président de la CCSMS ont pu le vérifier, dans la bonne humeur (et sans bobo).

Retrouvez notre galerie photos sur notre site.

## hier place du marché



Sur le stand d'Alex, des maquettes en Lego expliquent comment l'énergie anime son monde miniature.



Le Titanos, le manège créé avec des objets recyclés, a connu le succès.

## SOCIÉTÉ

# Le « oui » de la nation aux nouveaux citoyens

Une cérémonie de naturalisation a un petit côté officiel très intimidant pour des étrangers ayant demandé leur entrée officielle dans la communauté nationale. Surtout lorsque l'hymne national retentit ! Béatrice Blondel, sous-préfète, vient d'accueillir un groupe dans la maison de la République. Originaires du Brésil, du Maroc, du Mali, de Roumanie, de Russie, de Turquie et de Tunisie, les personnes concernées ont vécu l'instant avec beaucoup d'émotion, écoutant le discours avec une grande concentration, et ne perdant pas une miette du film projeté pour la circonstance.

« Ce que nous célébrons aujourd'hui, c'est la rencontre de votre choix et d'une décision du peuple français qui a répondu favorablement à votre demande, a dit Mme Blondel. L'avenir que nous avons en commun sera nourri de nos histoires désormais convergentes. »

S'adressant aux femmes et aux hommes réunis autour



Dans les salons de la Maison de la République, Béatrice Blondel, sous-préfète, vient de présider une cérémonie de naturalisation empreinte d'émotion. Photo RL

d'elle et du drapeau tricolore, elle a rappelé les droits et les devoirs qu'implique l'adhésion à la communauté : respect de la

loi, intégration dans la communauté nationale et inscription dans le projet d'une France moderne qui porte ses valeurs

avec détermination et respect. Chacun s'est ensuite vu remettre son certificat avant de partager le verre de l'amitié.

## CARNET

# Marie-Louise Parmentier souffle ses 90 bougies

Une résidente de l'association Les Jardins, Marie-Louise Parmentier vient de franchir le cap des 90 ans.

Née Adam le 11 octobre 1926 à Sarrebouurg dans une famille de cheminots, elle a travaillé au Génie rural. Le Service du travail obligatoire la conduit dans une usine près de Francfort (Allemagne). La paix revenue, c'est avec Lucien son ami d'enfance que Marie-Louise choisit de poursuivre le chemin de la vie. La postière qu'elle était a ensuite travaillé à L'Hôpital, puis à Sarrebouurg où elle effectue le reste de sa carrière. La mémoire de Marie-Louise reste vive et ses yeux pétillent lorsqu'elle se remémore les bons moments du passé : « En attendant ma nomination dans l'administration, j'ai enseigné le français au pensionnat de Fénétrange. » Elle aime bavarder, partager ses souvenirs, et adore la lecture. Nos félicitations.



Marie-Louise Parmentier (2e assise à gauche) est entourée d'Alain Marty, député maire, Chantal Freund, des services sociaux de la ville, et Patrick Florent, directeur de l'établissement, le jour de son anniversaire. Photo RL

## sous-préfecture

## ALLÔ 18

### Les interventions des pompiers

- Vendredi 14 octobre**  
19 h 39 : mission de surveillance avec le véhicule tout-terrain à Buhl-Lorraine.
- Samedi 15 octobre**  
10 h 15 : malaise dans un lieu public, quartier gare à Sarrebouurg. Sortie du véhicule de secours et d'assistance aux victimes (VSAV).  
13 h 24 : détresse vitale dans un lieu public à Lorquin. Sortie du véhicule de secours médical (VSM).  
13 h 51 : blessé dans un lieu public, Sarrebouurg ouest. Sortie du VSAV et du VSM.

## Aujourd'hui

- Assemblée générale**  
Fnaca (Fédération nationale des anciens combattants en Algérie) à 10 h 30, à la salle des fêtes de Sarrebouurg.
- Concert**  
Cantates de Bach : Der Gottes Zeit - Le temps de Dieu, concert proposé par Les amis de Saint-Ulrich à 17 h à l'église Saint-Martin de Hoff. 15 €. 10 € pour les adhérents.
- Tél. 03 87 03 19 33.
- Loisirs**  
Bibliothèque : fermée.  
Musée : de 10 h à 18 h, rue de la Paix (tél. 03 87 08 08 68).  
Chapelle des Cordeliers (vitraux et parcours de Marc Chagall) : de 10 h à 18 h, place des Cordeliers (tél. 03 87 08 08 68).  
Piscine : bassins sportif et ludique de 8 h 30 à 12 h. (tél. 03 87 23 82 61).

## DANS 1 SEMAINE

- Dimanche 23 octobre**  
**Jeu**  
Loto : organisé par l'Aikido-club du pays de Sarrebouurg à 14 h à la salle des fêtes. 20 € les 12 cartons, 15 € les 6 cartons et 3 € le carton. Tél. 06 63 80 77 60.
- Spectacle**  
Sarrebouurg en scène : 12e édition du festival de théâtre proposé par la municipalité.
- À 15 h à l'Espace le Lorrain. 10 €. Tél. 03 87 03 05 06.
- Stages, ateliers**  
Écriture, peinture : stage ludique de 2 jours avec l'association Escala. Au programme : méditation guidée, jeux d'écriture, peinture intuitive. De 9 h 30 à 17 h 30 au centre socioculturel. 100 €. 80 € pour les demandeurs d'emploi. Tél. 06 63 26 70 93.

## DANS 15 JOURS

- Dimanche 30 octobre**  
**Animation**  
Thé dansant : organisé par l'Association des donneurs de sang bénévoles de Sarrebouurg. De 14 h à 19 h à la salle des fêtes. 5 € (Gratuit pour les moins de 10 ans). Tél. 06 45 67 64 66.
- Exposition**  
Exposition avicole : proposée par la Société d'aviculture de Sarrebouurg et environs avec plus de 250 poules, lapins, etc. De 9 h à 18 h au gymnase Malleray. 2 €. Gratuit - de 12 ans. Tél. 06 64 36 86 81.
- Randonnée**  
Marche nordique à Waltembourg : avec le club vosgien de Sarrebouurg-Abreschviller. Départ devant le centre socioculturel à 13h30 ou rendez-vous à Waltembourg à 13h 45. Guide Christian Mellot tél. 06 80 04 12 66. À 13 h 30 au socio. Tél. 06 71 47 21 10.

## DANS 1 MOIS

- Dimanche 13 novembre**  
**Musique**  
Concert musique du monde : duo avec Loïc et Jack dans des interprétations des grands noms de la musique : Henri Salvador, Aznavour, George Benson. De 20 h à 22 h au restaurant Le Soleil levant. Tél. 07 87 22 95 48.
- Pour figurer dans cette rubrique inscrivez votre manifestation sur le site internet Pour Sortir (www.republicain-lorrain.fr/loisirs/organisations).

## Le cœur historique de la ville

**Jean-Marc Weber, président du conseil de quartier :**  
 « La ville romaine de Pons Saravi s'est établie environ 20 ans avant Jésus Christ sur la rive droite de la Sarre entre l'eau et les collines du Reberg et du Marxberg, et était un important point de passage sur une des principales routes romaines. Le quartier, l'un des plus petits en surface, est un quartier quasi obligé pour les Sarrebourgeois. Il rassemble les commerces, les lieux de culte, de culture, la gare, l'administration, les finances. Alors que des zones commerciales se développent en périphérie de la ville, le centre reste tout de même largement attractif et la municipalité y participe grandement. Ces dernières années, quelques axes principaux ont été rénovés (Grand Rue, rue de Lupin, rue Kuchly, rue des Capucins, avenue Poincaré). Et bientôt, la nouvelle mairie s'installera en haut de la Grand Rue dans les anciens collèges Wilson et tribunal, ce qui va engendrer un afflux d'utilisateurs dans ce quartier. Un autre grand projet d'urbanisme pourrait voir le jour : la création de places de stationnement et un embellissement de la zone de la gare. Le centre-ville bénéficie de plus de 1 500 places de stationnement, dont plus de la moitié est gratuite. »



La Ville investit 4 M€ pour faire de l'ancien collège place Wilson la nouvelle mairie à l'horizon 2017. Tous les services seront regroupés dans ces locaux réhabilités.

## TRANSPORT

# 750

C'est le nombre de voyageurs chaque jour en gare de Sarrebourg. Du lundi au vendredi, 47 trains s'y arrêtent en provenance ou à destination de Strasbourg, Nancy, Metz et Paris. Le samedi et le dimanche, 24 trains marquent l'arrêt en gare de Sarrebourg.

## gare



Cette aquarelle de l'artiste sarrebourgeois René Theuret (1893-1966) fige l'atmosphère en gare de Sarrebourg.

# Au croisement des énergies

## Le royaume des enfants



La Ville a investi près de 45 000 € dans une aire de jeux pour enfants au cœur du jardin de la Liberté. Prise d'assaut pendant les beaux jours, elle se compose de deux zones selon les âges. Depuis l'an dernier, les habitants du centre-ville ne sont plus obligés de se rendre à la zone de loisirs avec leurs tribus. Ils disposent d'un bel espace à deux pas de chez eux.

Au centre-ville de Sarrebourg, il y a des sites culturels, des commerces, le marché, la gare, des parcs et des énergies qui convergent vers un but : dynamiser ce beau quartier pour donner envie aux gens de l'extérieur d'y entrer et à ceux de l'intérieur d'y rester.

TEXTES : Manuela MARSAC.  
 PHOTOS : Laurent MAMI et Laurent CLAUDE.



Benjamin Pham, président des commerçants : « Personne n'a envie de se promener dans une zone commerciale le soir. Dans le centre-ville, si. »

Comme le boulanger et le boucher, il connaît les habitudes de ses clients. Le libraire, installé depuis deux ans rue de la Marne, réalise un chiffre d'affaires supérieur à près de la moitié de ses confrères de Nancy. La preuve que certains commerces se portent bien en centre-ville. D'autres ferment, comme récemment la fleuriste rue Napoléon. La pression foncière pose problème, selon Benjamin Pham, président des commerçants. « L'immobilier est bon marché à l'achat mais très cher à la location. Les loyers

montent jusqu'à 2 000 € pour 100 m<sup>2</sup> », déplore le libraire. Difficile de résister dans un contexte économiquement défavorable pour le commerce en général. À Sarrebourg sur 120 cellules commerciales, 70 adhèrent à l'association des commerçants, ouverte aux professions libérales. « Sarrebourg est régulièrement contacté par des franchises qui s'intéressent au centre-ville », poursuit Benjamin Pham, loin d'accabler les zones des Terrasses et Est. « Ces zones sont des aspirateurs locaux mais qui appellent la clien-

tèle de l'extérieur vers l'intérieur, réellement. » La convivialité, le relationnel, le conseil demeurent les atouts en centre-ville. « Pour les achats du quotidien, les gens vont dans les grandes surfaces. Mais pour les achats plus pointus, ils préfèrent le centre-ville. » La librairie et la poissonnerie le vérifient chaque jour. « Ce qui est véhiculé par le centre-ville, c'est l'envie que les gens se rencontrent. » Une épicerie de produits frais, une fromagerie, une cordonnerie et une droguerie seraient bienvenues.



La rue de la Gare a vu fleurir de nouvelles enseignes ces dernières années.

## Un écrin pour la culture

Sarrebourg n'est pas peu fière de son joyau culturel. Le plus grand vitrail de Chagall au monde attire des milliers de visiteurs français et étrangers chaque année à la chapelle des Cordeliers. Ce monument fait partie du parcours Chagall dans l'hyper-centre.

Les visiteurs rejoignent ensuite le musée, où se trouve la tapisserie La Paix d'Yvette Cauquil-Prince, d'après l'œuvre de Marc Chagall.

En 2015, 16 611 personnes ont acheté un billet commun pour le musée et la chapelle.

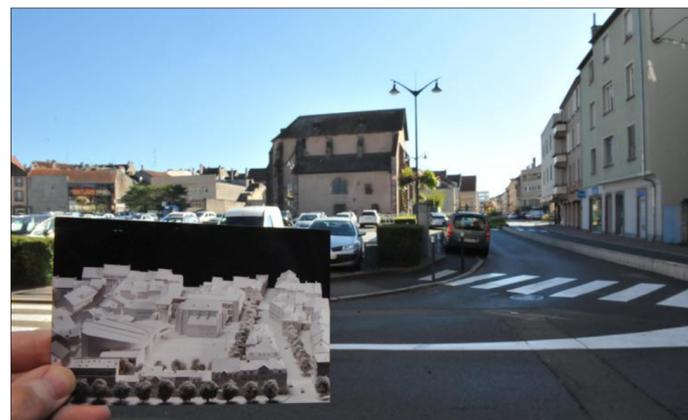
Cette année fin août, le nombre de visiteurs était déjà de 15 854. Un chiffre prometteur qui devrait largement dépasser celui de l'an dernier d'ici le mois de décembre.



Archéologie et histoire du Pays de Sarrebourg font partie des collections du musée.

« Le plus difficile au centre-ville, c'est d'arriver à trouver un équilibre de l'écosystème formé par les commerces, les activités de rencontre, les activités touristiques, l'habitat, les services administratifs, les écoles », livre Benjamin Pham, président de Sarrebourg Développement, l'association des commerçants.

## Si la place des Cordeliers ressemblait à ça...



Une place des Cordeliers arborée, avec des promenades, une salle de spectacle et un musée. Exit le parking et les voitures. Une utopie...

C'était un projet futuriste, utopique, né en 1990. À l'époque Michel Thomas terminait ses études d'architecture et présentait son travail personnel de fin d'études sur la reconstruction d'un espace urbain central : la place des Cordeliers, centre historique de Sarrebourg. « La Ville envisageait de construire le musée. J'en ai parlé à mon prof et je suis parti là-dessus », se souvient Michel Thomas, actuellement associé à Michel Poulet, architecte à Strasbourg, pour le chantier de la nouvelle mairie place Wilson. L'objectif était de redonner à la place des Cordeliers son rôle de place, sans parking ni voitures, avec des arbres, des promenades, une salle de spectacle et son espace à ciel ouvert, le musée, un bâtiment administratif commun aux deux structures avec une passerelle. « Le but était de rembellir la place autour de la chapelle

afin de remettre l'édifice en valeur. Un peu comme a su le faire Strasbourg pour sa place Kléber. »

Les Amis du Vieux Sarrebourg avaient fourni des photos à l'architecte pour l'aider à comprendre l'évolution urbaine à travers les siècles. « C'est dommage, on a détruit le centre-ville. En 1870, pendant la période allemande, il y avait encore les remparts. Avec l'urbanisation, les Allemands ont commencé à détruire la ville. Ils ont planté la gare et la poste dans les champs comme un jeu de Monopoly. En un siècle, on a perdu le côté historique de la ville. »

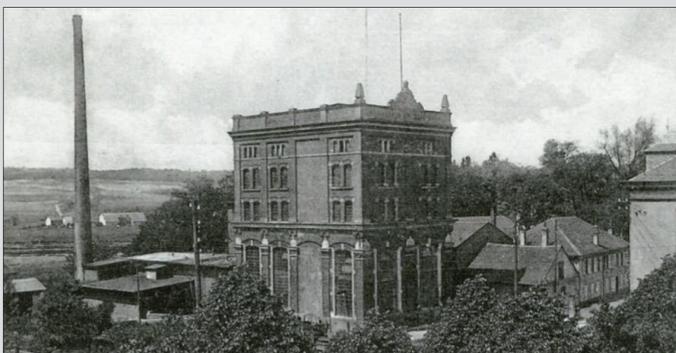
Plus de couvent des Cordeliers. Il reste la chapelle, à côté du vaste parking et sa demi-heure gratuite de stationnement. Alors si on avait l'idée de le supprimer, gare à la levée de boucliers des usagers !

## Au temps de la brasserie

De l'ancienne brasserie de Sarrebourg, il ne reste aujourd'hui que la villa Weyerstein (résidence du brasseur reconverte) et son parc.

Au coin de la rue Gambetta et de la rue de la Gare, de 1820 à 1970, on fabriquait de la bière. Fondée par la famille Antoni, la brasserie est devenue allemande pendant l'annexion et s'appelait Lutz Bräul Beer jusqu'en 1920. La production avait un rayonnement de quelques kilomètres autour de la cité, jusqu'à Héming et Cirey. À l'époque, la technique de la pasteurisation n'existait pas, d'où la nécessité de consommation quasi immédiate. La région comptait 4 898 brasseries au début du XXe siècle, qui fonctionnaient très souvent avec un brasseur assisté d'un ouvrier. Vers 1917, 60 % de ces mini-industries ont disparu. À Sarrebourg, le développement maximum des brasseries était atteint vers 1887. L'explosion démographique des années 1870 a porté le nombre d'habitants de 3 000 à 9 000 vers 1900. Avec les constructions et l'implantation des unités militaires, la production de bière s'est développée pour répondre aux besoins de la population. Une quarantaine de tavernes existaient aux quatre coins de la ville.

En 1904, la brasserie de Sarrebourg produisait 20 000 hectolitres de bière et employait 24 personnes. En 1928, les chiffres ont grimpé à 60 000



La brasserie du Dauphin a changé plusieurs fois de nom au fil des décennies. Photo collection Amis du Vieux Sarrebourg

hectolitres et 70 salariés. Le nom de la brasserie est à nouveau germanisé pendant la Seconde Guerre mondiale. En 1967, elle a fusionné avec la brasserie de l'Espérance à Schiltigheim. La production sarrebourgeoise a cessé en 1970 et les bâtiments ont été détruits en 1974 pour faire

place nette à un supermarché. La rue qui traverse le parking à ce jour s'appelle rue de l'ancienne brasserie. La bière est à nouveau présente au centre-ville derrière l'enseigne du magasin La mousse des loups place de la République. Mais à quand une nouvelle cuvée sarrebourgeoise ?

## HOMMARTING

# Missions africaines : la nouvelle équipe

Le lieu de rencontre : les locaux du Zinswald. Le père Lucien Derr, responsable du site des missions africaines, a ouvert les portes aux pères missionnaires et personnes laïques.



Rassemblement pour la photo souvenir à l'issue de l'office religieux. Photo RL.

Étalée sur une durée de trois jours, l'assemblée générale de mi-mandat des pères des missions africaines, représente un temps fort dans l'exercice de leur ministère.

Suite à un vote consultatif auprès de tous les membres du district, y compris les pères du Zinswald, vote validé par Rome, la nouvelle équipe dirigeante se compose de la sorte : Justin Kette, supérieur du district de Strasbourg, Jean-Marie Guillaume (ancien supérieur) vice-supérieur, ainsi que Justin Inandjo, conseiller.

Des décisions, projets et questions administratives ont été soulevés. Des engagements de la pastorale dans les deux diocèses, notamment Strasbourg et

Metz ont été pris. Il était question des activités de rayonnement des quatre communautés des pères des missions africaines, le Zinswald, Haguenau, Saint-Pierre et Strasbourg.

### Implication des laïcs

Il a été décidé que les activités sont maintenues et développées dans les maisons missionnaires. « Ces maisons sont en priorité des lieux d'accueil pour les pères missionnaires. L'engagement pastoral est maintenu dans les deux diocèses. Il en résulte une continuité de collaborer avec les églises locales tout en étant ouvert aux besoins des pauvres, des malades et des prêtres diocésains qui sont les bienvenus

dans les locaux missionnaires. Une constatation bénéfique, il s'agit de l'accueil des bénévoles laïcs qui permettent aux pères de mener à bien les différentes actions engagées. L'implication des laïcs occupe une place importante dans notre engagement pastoral », explique le père Justin Kette.

Ces journées de décisions, de prise de position, de partage, ont permis à la quarantaine de personnes en provenance de Haguenau, de Saint-Pierre, de Strasbourg et même de Mulhouse de prendre conscience des difficultés, mais aussi de s'investir, tout en essayant de pousser les jeunes en avant.

Le dernier jour était consacré aux échanges avec les membres

honoraires et les amis des missions africaines qui ont rejoint le groupe en place depuis deux jours.

Pères missionnaires, diacre, laïcs et membres honoraires ont pris part à une messe célébrée dans la petite chapelle du Zinswald, messe présidée par le père Justin Kette.

Durant ce bel office, moment d'émotion à l'évocation des noms des pères missionnaires disparus à travers le monde, dans les pays alentours, tout en s'éloignant jusqu'au Canada.

Les textes, les questionnements, les positions et décisions prises durant ces journées culturelles permettront à tous de collaborer sereinement dans la paix et la joie.

ON N'EN A JAMAIS AUTANT FAIT POUR VOUS.

**FORD FIESTA**  
EDITION 5 PORTES 1.25 82 CH

Navigation  
Bluetooth®  
Climatisation  
Jantes alu

Portes ouvertes aujourd'hui  
dimanche 16 octobre 2016

**139€**<sup>(1)</sup>  
/mois  
SANS APPORT

LOA 48 mois  
48 loyers de **139€/mois**  
Coût total si achat : **11 365,56 €**



UN CRÉDIT VOUS ENGAGE ET DOIT ÊTRE REMBOURSÉ. VÉRIFIEZ VOS CAPACITÉS DE REMBOURSEMENT AVANT DE VOUS ENGAGER.



(1) Location avec option d'achat 48 mois d'une Fiesta Edition 5 portes 1.25 82 ch Type 08-16 sur stock. Prix maximum au 23/08/16 : 15 139 € incluant l'Audio Pack 5 NAV. Prix remis : 10 649 €. Kilométrage 10 000 km an. 48 loyers de **139 €**. Option d'achat : 4 693 €. **Coût total si achat : 11 365,56 €**. Assurances facultatives. Décès-Incapacité dès 7,99 €/mois en sus du loyer. Coût total de l'assurance : 383,52 €. Délai légal de rétractation. Si acceptation par Ford Crédit, 34 rue de la Croix de Fer, CS 90036, 78174 St-Germain-en-Laye cedex. RCS Versailles 392 315 776, intermédiaire inscrit à l'ORIAS, N° 07 009 071. Produit "Assurance Emprunteur" assuré par les succursales françaises de FACI, SIREN 479 311 979 (RCS Paris), et FICL, SIREN 479 428 039 (RCS Paris), Groupe Axa, 40-45 rue de la Boétie, 75008 Paris. Offre non cumulable réservée aux particuliers pour toute commande de cette Fiesta neuve, du 01/10/16 au 31/10/16, sur stock dans le réseau Ford participant. Modèle présenté : Fiesta Edition 5 portes 1.25 82 ch, avec la Peinture métallisée Premium Bleu Candy et l'Audio Pack 5 NAV au prix déduit de la remise de 11 399 €, option d'achat de 4 693 €, **coût total si achat : 12 141,15 €**. 48 loyers de **155,23 €/mois**.  
Consommation mixte (l/100 km) : 5,2. Rejets de CO<sub>2</sub> (g/km) : 122 (données homologuées conformément à la Directive 80/1268/EEC amendée).

ford.fr

**ST CHRISTOPHE LORRAINE SARREBOURG**

Zone Ariane "Plus" Buhl-Lorraine - 57400 SARREBOURG - 03 87 03 32 60

www.groupe-saintchristophe-lorraine.com

Du 18 au 29 octobre 2016

les  
**« 10j »**  
exceptionnels  
**Levy Blum**  
sur tout le magasin\*

Dès 2 articles achetés\*\*

**-20%**

sur les 2 premiers articles

**-30%**

sur les suivants\*\*\*

\*sauf «Pause Café», «Camel Active», «Delahaye», Chaussures, Accessoires, Promos, «Coup de Cœur», Échanges, Chèque-Cadeau et autres avantages en cours.

\*\* Par espace, par client.

\*\*\* Les moins chers, du même achat.

LB

Centre-ville - Saint Avold

1000 m<sup>2</sup> de mode / 100% plaisir

www.levyblum.fr

## URGENCES

**Pharmacie de garde**  
Appeler Résogardes au 3237, 24/24 h.

**Médecin de garde**  
Appeler Médigardes, tél. 0820 33 20 20 pour les habitants de Moselle et le 03 69 55 33 33 pour les habitants d'Alsace, de 20 h à 8 h.

**Urgences médicales**

SMUR : tél. 15.

**Gendarmeries**  
Phalsbourg : route des Glacis (tél. 03 87 24 10 08).  
Dabo : rue Fontaine (tél. 03 87 07 40 06).

**Autoroute :**  
tél. 03 87 24 44 70.

**Sapeurs-pompiers**  
Composez le 18.

## AUJOURD'HUI

### Assemblée générale

**Phalsbourg :** de l'amicale des anciens du Collège-lycée Saint-Antoine à 11 h dans l'établissement. Accueil à 9 h 30, messe à 10 h.

### Repas

**Phalsbourg :** déjeuner concert organisé par l'Union musicale. Concert de l'harmonie à 15 h. De 12 h à 18 h. Salle des fêtes. 17 €. 8 € pour les jeunes (- de 13 ans). Tél. 06 83 39 12 76.

**Saverne :** diners insolites à la Chocolaterie Bockel. À 12 h. 95 €. Tél. 03 29 35 35 76.

### Concert

**Haselhoff :** le chœur des 3 Abbayes à 16 h. Église. 8 €.

### Expositions

**Henridorff :** cabane à livres dans la vallée des Eclusiers.

**Saverne :** exposition de céramiques de 14 h à 18 h. Au château des Rohan.

**Saverne :** exposition de peintures de Pierre Gangloff. De 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h. Au musée du château des Rohan. 3,20 €. 2,70 € pour les étudiants/scolaires et gratuit pour les jeunes (- de 16 ans).

### Fête

**Hérange :** le comité des fêtes organise sa fête patronale. Apéritif et repas à 11 h 30 pour les aînés. Pizzas-flammes à 18 h 30 à la salle des fêtes.

### Randonnées

**Graufthal :** visite des maisons des rochers de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h. 2,50 €. Gratuit pour les enfants (- de 12 ans).

**Saverne :** passage du seuil de Saverne à l'époque romaine. Visite guidée et visite des collections archéologiques du musée. À 15 h 30. Au musée du château des Rohan. 3,20 €. 2,70 € pour les étudiants/scolaires et gratuit pour les jeunes (- de 16 ans).

### Spectacle

**Hirschland :** Ferie fiewer im mobilhome ». Annulé.

### Sports

**Dabo :** fitness party dans le cadre d'Octobre Rose. De 10 h à 14 h. Espace Léon IX. 10 €.

**Dabo :** pilotage VTT à partir de 15 ans. Repas tiré du sac à midi. De 9 h à 17 h. Camping. 65 €. Tél. 03 87 07 47 51.

**Saint-Louis :** luge alpine. De 13 h à 17 h 30. Prés du site touristique du Plan Incliné. 3,50 €.

### Stage

**Saverne :** aide à la fabrication de nichoirs sur inscription 06 80 66 78 02. Se munir d'un marteau, tenailles et gants. Participation fournitures 7 €. À 14 h 30. Jardin botanique. 3,50 €. 1 € pour les étudiants/scolaires et les jeunes (- de 18 ans) et gratuit pour les enfants (- de 12 ans) et les adhérents.

## PHALSBOURG

# L'Arbre vert se développe Zac Louvois

Le secteur Arbre Vert, de la Zac Louvois, travaille sur ses réseaux, trottoirs et voirie. Un bassin de rétention verra le jour. Le chantier à 1,875 M € devrait s'achever à la fin du mois.



Dans le secteur Arbre Vert de la Zac Louvois, les travaux portent sur l'installation des différents réseaux. Photo Laurent MAMI

La Zac Louvois s'étend sur 40 ha bordés sur un côté par l'autoroute. Depuis 2005, les aménagements se poursuivent. Alors que le secteur péage s'achèvera dans un avenir proche (un décret d'utilité publique est en cours pour

obtenir les derniers terrains), le secteur Arbre Vert fait actuellement l'objet de différents travaux. La Zac est séparée en deux par la route départementale 661, octroyant à l'Arbre Vert une surface de 13 ha. « Les travaux ont débuté fin août et

s'achèveront à la fin du mois. L'enveloppe est de 1,875 M€ HT, dont 707 115 € de subventions du conseil départemental », détaille Sébastien Mongin, du service urbanisme et travaux en bâtiment communaux. Le chantier porte sur les réseaux

secs et humides et la voirie (trottoir et enrobé). Sont installés les gaines et tuyaux pour l'électricité, le gaz, le téléphone, la fibre optique, l'éclairage public, l'eau potable, les eaux usées et pluviales. À noter que le réseau séparé pour les eaux de pluie aboutit à un bassin de rétention. Ce dernier est rendu obligatoire par la loi sur l'eau ; il est particulièrement utile en cas de forte pluie, jouant un rôle de réservoir tampon.

### Enrobé temporaire

Seuls l'eau et le gaz seront mis sous pression, le reste des fourreaux attendant le tirage des différents câbles. L'enrobé posé sur les axes après le travail sur les réseaux n'est pas le produit définitif : « Cela permet de rouvrir facilement la chaussée, pour répondre aux besoins spécifiques des entreprises. »

À terme, la Zac Louvois a vocation à accueillir des entreprises du secteur tertiaire, artisanat, commerce.

Autre chantier dans le secteur, la caserne des sapeurs-pompiers, qui a commencé. Les travaux, d'un montant de 1,3 M€ HT, dureront onze mois.

## LIXHEIM

# Monsieur intempéries



Benoît Oster expose aux élus les raisons pouvant conduire à désigner un correspondant intempéries dans chaque commune. Photo RL

Les événements climatiques de ces dernières années ont laissés des traces physiques, morales et pécuniaires. Désormais chaque commune aura son « monsieur intempéries ». Christian Untereiner, premier magistrat de Lixheim, a accueilli une grande partie des élus du territoire phalsbourgeois, maires, adjoints et conseillers. Une rencontre qui devait permettre d'avancer en matière de sécurité suite aux pre-

miers impacts de futures intempéries. Enedis, entreprise de service public, gestionnaire du réseau de distribution d'électricité et la communauté de communes de Phalsbourg ont souhaité, à titre expérimental, mettre en place un correspondant intempéries dans chacune des communes. « L'expérience a montré la nécessité pour Enedis de disposer d'une bonne connaissance de la situa-

tion sur le terrain afin de permettre un diagnostic rapide des réparations à effectuer », souligne Benoît Oster, l'animateur de la soirée, qui ajoute : « C'est aussi le moyen d'engager les moyens nécessaires et adaptés pour les réaliser. »

### Anticiper et agir

La mission du correspondant

intempéries d'une commune vise essentiellement à agir rapidement pour réduire au maximum les risques inhérents aux conséquences de tempêtes, fortes pluies, chute de neige et autres méfaits de Dame nature. Il lui faudra donc faire remonter à Enedis et aux élus toute information suite à une coupure significative d'électricité, établir un bilan sur les situations à risques. C'est également le correspondant intempéries qui aura la charge de diffuser les recommandations aux habitants, concernant les mesures de sécurité à respecter, notamment à proximité des ouvrages électriques. « Les interventions seront d'autant plus facilitées que les informations recueillies seront rapides et précises », confie Benoît Oster. Après l'exposé sur le fonctionnement du réseau national d'électricité, les questions de l'assistance auront montré tout l'intérêt de cette soirée d'information et surtout la nécessité de disposer dorénavant de « monsieur intempéries ».

## DABO

# Une randonnée dédiée à Bernard Schwaller



Quelque 120 participants se sont retrouvés à l'étang de la Stampf au départ d'une randonnée de 17 km dans le massif daboisien. Photo RL

Quatorze des dix-neuf sections qui composent le district 2 étaient représentées à cette sortie annuelle. Dès 9 h, les marcheurs se sont mis en route pour une randonnée de quelque 17 km au dénivelé positif et négatif de 350 mètres, à travers le massif daboisien jusqu'au Rocher de Dabo. L'encadrement était assuré par les membres du club vosgien (CV) du pays de Dabo sous la direc-

tion de Richard Dessinger. Les participants, venus de la région de Sarrebourg mais aussi de Saverne, Nancy, Lunéville, ont découvert au hasard de leur randonnée quelques superbes paysages et des points de vue exceptionnels (Heidenschloss, Rocher des Corbeaux, Rocher de Dabo), ravivés d'avoir pu passer une journée conviviale au grand air.

Ils ont également pu se rendre compte du travail accompli par les membres du club vosgien local sur les sentiers qu'ils avaient arpentés tout au long de la journée. M. Dessinger l'a rappelé à bon escient lors du vin d'honneur à l'abri de pêche à l'issue de la randonnée. Il a également eu une pensée émue pour leur collègue et ami, Bernard Schwaller, inspecteur des sentiers du CV de

Dabo, qui s'en est allé le 29 août dernier entretenir les chemins célestes. Cette randonnée automnale lui a été tout spécialement dédiée.

### À Abreschviller le 12 février

La prochaine sortie du District 2 est programmée dimanche 12 février à Abreschviller pour la sortie hivernale.

## NÉCROLOGIE

### Mme Jeanne Roth

**PHALSBOURG.** — Nous apprenons le décès de Mme Jeanne Roth survenu à Phalsbourg le 13 octobre à l'âge de 87 ans.

Née Roesser, le 6 octobre 1929 à Lixheim, elle s'était mariée le 2 novembre 1974 à Montigny-lès-Metz, avec René Roth qu'elle a eu la douleur de perdre en 1986.

Après le décès de son époux, Mme Roth est venue s'installer à Phalsbourg. Passionnée de tricot, elle aimait aussi faire de la pâtisserie. Elle était également membre de l'association du 3e âge à Phalsbourg.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre à 14 h 30, en l'église protestante de Phalsbourg, suivie de l'inhumation au cimetière de Montigny-lès-Metz, le mercredi 19 octobre à 10 h.

Nos condoléances à la famille.

## le chiffre

# 904

**MITTELBRONN.** — C'est le montant collecté lors de la vente des brioches de l'amitié. Du jamais vu, puisque le précédent record se chiffrait à 750 €. Ce sont les membres de la chorale paroissiale qui ont réussi cet exploit au profit de l'enfance inadaptée de l'IME de Sarrebourg. Un grand bravo aux choristes et un grand merci aux généreux donateurs.

## LUTZELBOURG

# Un auteur illustrateur à la bibliothèque



Les élèves sont passionnés par les BD de Christophe Carmona. Photo RL

Dans le cadre en Lire en fête, les élèves de CE2, CM1 et CM2 accompagnés de leur professeur Joël Tribout se sont rendus à la bibliothèque accueillie par la présidente Genevieve Oberlé.

Christophe Carmona, auteur et illustrateur de bandes dessinées, a voulu partager avec les enfants sa passion pour le dessin et l'écriture, mais aussi en amont le gros travail de recherches historiques qu'il a mené. Il présente aux enfants la conception et les planches de ses BD, les coulisses d'Aline, les ébauches de ses personnages et sites.

Aline est l'héroïne d'une BD locale qui vit des aventures au cœur de sites historiques remarquables de la région, tel le Haut-Koenigsbourg, ou la

dernière BD parue « Sur la piste de René Lalique » sur le musée Lalique. Huit ouvrages ont déjà paru. La bibliothèque les possède tous, ainsi que les livres de Guy Trendel sur les châteaux forts d'Alsace que Christophe Carmona a illustrés.

Les enfants, qui avaient lu Aline et travaillé le sujet en amont avec leur enseignant, ont posé d'innombrables questions à l'illustrateur, et étaient ravis de cette matinée.

Cette animation fait partie de l'ensemble des événements gratuits proposés par le conseil départemental pour les médiathèques intercommunales et bibliothèques, et soutenus par la communauté des communes du pays de Phalsbourg durant le mois d'octobre.

## SAINT-LOUIS

# L'assouplissement par la gymnastique

Les séances de gymnastique douce viennent de reprendre au club de loisirs. Elles ont lieu tous les lundis de 10 h à 11 h dans la salle de sport, au quartier de l'Enclos. Et sont ouvertes à tous les seniors de la commune et des alentours.

Entre fitness, stretching et yoga, la gymnastique douce est basée sur l'exécution de mouvements accomplis en plénitude, avec prise de conscience du corps tout entier. À la portée de tous les âges, pour hommes et femmes, elle procure d'ailleurs un réel bénéfice sur le bien-être

général. Concernant les autres rencontres prévues au club, figurent la marche dans la belle forêt toute proche, mais aussi les jeux de cartes tous les premiers lundis du mois et deux semaines plus tard le jeudi, à partir de 14 h.

Enfin, le jeudi 27 octobre, aura lieu une rencontre avec les amis du club de Sarraltroff, pour une marche de 2 heures avec départ à 9 h 30, suivie d'un repas à la salle des fêtes. Inscriptions jusqu'au 20 octobre auprès de Marie-Jo Jenny (03 87 07 95 56) ou Rémy Kremer (03 87 07 95 06).



La forme à tout âge pour les fans de gym. Photo RL

## D'EMAÎN

### Exposition

**Phalsbourg :** le soldat dans la Grande Guerre : son courrier par les traces et son image. Exposition de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30. Hall de l'Hôtel de Ville.

### Fête

**Hérange :** soirée harengs dès 18 h 30 à la salle des fêtes.

### Rencontre

**Saverne :** le régime local d'assurance maladie. De 14 h 30 à 16 h 30. Au centre socioculturel Îlot du Moulin.

### Stages

**Dabo :** atelier tricot de 14 h à 17 h à la salle Abbé Klein de l'espace Léon IX.

**Saverne :** atelier de nutrition préventive pour seniors à 14 h 30. Au château des Rohan.

## DANS UNE SEMAINE

### Dimanche 23 octobre

#### Thé dansant

**Drulingen :** le dansant organisé par la Philharmonie et animé par l'orchestre Marley Brown. Ouverture de la salle à 14 h. De 15 h à 20 h. Place Martzloff et salle polyvalente. 7 €.

#### Jeu

**Saverne :** loto d'automne du Kiwanis club. Ouverture de la salle dès 12 h. De 14 h à 20 h. Cosc des dragons.

#### Marché

**Phalsbourg :** bourse aux jouets, vêtements et puériculture de 8 h à 15 h. Salle Vauban.

### Randonnée

**Dabo :** parcours de 39 km (Mutzig, Scheinberg, Wangenbourg et retour sur Dabo). À 7 h 30. Parking du Rocher. 5 €. Tél. 03 87 07 43 12.

### Spectacle

**Arzviller :** un héros dans mon salon. Tout public. Nombre de places limité, lieu exact communiqué à l'inscription. À 11 h. Médiathèque. Gratuit. Tél. 03 87 24 40 40.

### Stage

**Saverne :** l'association CedeHY propose un atelier de cuisine chinoise axé sur le thème de l'automne. De 11 h à 14 h. Cuisine Pédagogique. 25 €. Tél. 06 76 81 87 17.

## DANS 15 JOURS

### Dimanche 30 octobre

#### Concert

**Arzviller :** à 16 h de la chorale Mélodie à l'église. Ouverture des portes à 15 h 30. 5 €.

#### Rencontre

**Saverne :** de 10 h à 18 h : exposition sur les Légumineuses et 14 h 30 : conférence. Jardin botanique. 3,50 €. 3 € groupe de plus de

10 personnes, prix par personne, 1 € pour les étudiants/scolaires et gratuit pour les enfants (- de 12 ans) et les adhérents. Tél. 06 80 66 78 02.

#### Salon

**Phalsbourg :** exposition avicole. De 9 h à 18 h. À la salle Vauban. 1,50 €. Gratuit pour les jeunes (- de 18 ans).

## DANS UN MOIS

### Dimanche 13 novembre

#### Randonnée

**Dabo :** balade d'1 h 30 environ autour de la Schleif. Au retour, dégustation de vin chaud et gâteau. Départ à 14 h du parking au col de la Schleif. Tél. 03 87 25 17 65.

#### Spectacles

**Dabo :** Unseri Fraue streike ! Réservation à l'office de tourisme de Dabo : 03 87 07 47 51 aux heures d'ouverture et le soir de 18 h

à 21 h : 09 84 16 49 08 ou 06 73 90 09 15. À 14 h 30. Espace Léon IX. 8 €. Gratuit pour les enfants (- de 12 ans). Tél. 03 87 07 41 63.

**Guntzviller :** Umgekehrte isch a g'fahre. À 15 h. Salle des fêtes. 8 €. Tél. 03 87 07 91 34.

• Pour figurer dans ces rubriques, inscrivez votre manifestation sur le site internet Pour Sortir ([www.republi-cain-lorrain.fr/loists/organisations](http://www.republi-cain-lorrain.fr/loists/organisations)).

## NÉCROLOGIE

### Mme Marcelle Drouin

**FÉNÉTRANGE.** – Nous apprenons le décès de Mme Marcelle Drouin, née Dalle, survenu à l'âge de 96 ans. Née le 16 février 1920 à Moyeuve-Grande, la défunte avait épousé M. Louis Drouin en 1948. De leur union sont nés deux enfants, François et Monique. Elle avait la joie et la fierté d'avoir un petit-fils, Yannick, et deux arrière-petits-fils, Bastien et Gauthier. Depuis 2001, elle demeurait à la maison de retraite de Fénétrange. Une bénédiction aura lieu ce lundi 17 octobre au centre funéraire de Sarrebourg, dans la plus stricte intimité familiale.

## URGENCES

**Pharmacie de garde**  
Appeler Résogardes au 3237, 24/24 h.  
(tél. 03 87 23 83 39).  
**Blâmont :** Du Pays Des Eoliennes (tél. 03 83 42 46 18).

**Médecin de garde**  
Appeler Médigardes, tél. 0820 33 20 20, de 20 h à 8 h.

**Kinésithérapie**  
Composer le 15 (http://urgencekine57.online.fr).

**Urgences médicales SMUR :** tél. 15.

**Vétérinaires**  
Sarrebourg : Clinique vétérinaire de la Sarre, 8 rue de Lunéville

**Urgences médicales SMUR :** tél. 15.

**Vétérinaires**  
Sarrebourg : Clinique vétérinaire de la Sarre, 8 rue de Lunéville

**Urgences médicales SMUR :** tél. 15.

**Vétérinaires**  
Sarrebourg : Clinique vétérinaire de la Sarre, 8 rue de Lunéville

**Urgences médicales SMUR :** tél. 15.

**Vétérinaires**  
Sarrebourg : Clinique vétérinaire de la Sarre, 8 rue de Lunéville

## GONDREXANGE

### Ateliers d'éveil à la lecture

Les responsables de la bibliothèque François de Curel et du relais parents assistants proposent aux enfants accompagnés de leur assistant maternel ou parent de venir participer à un atelier d'animation au cours duquel une histoire sera racontée, suivie d'un bricolage. Rendez-vous ce lundi 17 octobre à la bibliothèque de Gondrexange de 15 h 30 à 16 h 30. Inscriptions auprès d'Isabelle Scheid : tél. 03 87 03 55 13 ou 03 87 03 42 02.

## Aujourd'hui

**Repas**  
Abreschviller : thé dansant organisé par l'Amicale du personnel communal animé par l'orchestre Sarwald. Pizzas-flammes à partir de 18 h. De 14 h à 18 h 30. Salle des fêtes. 6 €.

**Schalbach :** repas dansant organisé par le foyer rural et animé par Cristalys. Réservations auprès de Valérie au 03 54 83 22 52 ou Guillaume au 06 45 07 64 90. À 18 h. Salle polyvalente. 12 €. 12 € le repas.

**Cinéma**  
Blâmont : le fils de Jean. À 17 h. Cinéma "Bon-Accueil". 6 €. 3,50 €.

**Expositions**  
Abreschviller : les peintures d'Evhe. De 14 h à 18 h. La petite galerie.

**Hommarling :** portes ouvertes de l'atelier de peinture Rub-Eyck. De 10 h à 18 h. Atelier Rub-Eyck.

**Fêtes**  
Buhl-Lorraine : fête patronale

de 11 h à 23 h. Salle communale.

**Veckersviller :** apéritif et exposition photos de 11 h à 14 h. Salle des fêtes.

**Jeu**  
Lorquin : jeux de société et café-gâteau. De 14 h à 17 h. Salle des fêtes.

**Randonnées**  
Réchicourt-le-Château : marche et soupe aux pois organisées par la chorale Mélodie. Participation sur réservation uniquement. Départs à 9 h 30 devant la salle socio-éducative. 12 €. Tél. 03 87 24 60 87.

**Rhodes :** le brame du cerf, de 10 h à 18 h au parc animalier de Sainte-Croix. Entrée : 23,50 €.

**Walscheid :** rando-découverte : "Le Brème du cerf à Walscheid". À 7 h. Parc des cerfs. 5 €. Tél. 03 87 25 19 03.

**Salon**  
Niderviller : la vallée de la Bievre en fête. De 10 h à 19 h. Complexe de salle.

## Demain

**Repas**  
Schalbach : repas dansant organisé par le foyer rural et animé par Cristalys. Réservation auprès de Valérie au 03 54 83 22 52 ou Guillaume au 06 45 07 64 90. À 18 h. Salle polyvalente. 12 € le repas. Tél. 06 45 07 64 90.

**Expositions**  
Abreschviller : les peintures d'Evhe. De 14 h à 18 h. La petite galerie.

**Rencontre**  
Gondrexange : temps d'éveil à la lecture, suivie d'une petite animation. De 15 h 30 à 16 h 30. Bibliothèque.

**Stage**  
Vasperviller : atelier sculpture sur bois. De 17 h à 20 h. Mairie (au sous-sol).

## DANS I SEMAINE

**Dimanche 23 octobre**

**Repas**  
Assenoncourt : apéritif à partir de 17 h à la salle du foyer rural, dans le cadre de la fête patronale. 8 €. Tél. 06 73 74 33 69.

**Réding :** après-midi dansante, organisée par le Rétromobile et animée par Nider Groupe, ambiance années 60-80. Restauration sur réservation. À 11 h 30. Salle Olympie. Tél. 06 75 62 30 03.

**Randonnées**  
Bébing : marche familiale d'automne. Parcours 12 km (départ 9 h 30) et 5 km (départ 10 h 30). À midi repas pour tous (sur réservation). Après-midi jeux de cartes ou de société. Départ de la salle communale. 12 €. 6 € pour les enfants (- de 12 ans) et gratuit pour les moins de 6 ans. Tél. 06 29 54 76 82.

**Hommarling :** marche d'automne, proposée par l'association Cœur de homard. Parcours d'environ 8 km sur le circuit des Lavoisirs près de Phalsbourg. Au retour, apéritif, soupe aux pois. Déplacement en co-voiturage. À 8 h 30. Parking

salle polyvalente. 15 €. 13 € pour les adhérents et 10 € pour les enfants (- de 10 ans). Tél. 06 08 86 67 21.

**Languiberg :** sortie à Pous-say, organisée par le foyer culturel. À 8 h 30. Départ devant l'église. 5 €. Tél. 03 87 03 95 96.

**Niderhoff :** rallye d'automne organisé par l'association No Stress Events au départ du parking des anciennes usines Bata à Moussey. Tous véhicules acceptés, parcours avec animations pour toute la famille. Menu couscous le midi à Niderhoff, 17 €/adulte avec apéritif et café-gâteaux compris. À 8 h. 12 €. Tél. 06 10 38 34 96.

**Spectacle**  
Rhodes : Halloween, la fête des six-trouilles. De 10 h à 18 h. Parc animalier de Sainte-Croix. 23,50 € ; 21,50 € ; 16,50 € pour les enfants (- de 11 ans) et gratuit - 3 ans.

**Sport de loisirs**  
Hommarling : journée pêche à la truite. Amorce, leurre et pâte interdite. 1 canne par pêcheur. À 7 h. Étang communal. 20 €. 15 € pour les adhérents. Tél. 03 87 07 94 66.

## RÉDING

# La fête de la solidarité remporte un grand succès

Pour sa deuxième édition, Réding en fête a tenu toutes ses promesses. Durant trois jours, les Rédingois se sont empressés de franchir les portes de la salle Olympie pour profiter pleinement du programme qu'avait concocté l'équipe de bénévoles de l'Association sportive de Réding, en partenariat avec la municipalité. Un dîner spectacle a ouvert la fête, puis durant tout le week-end, un marché du terroir a pris place sous le chapiteau, où les exposants avaient rempli leurs étals de produits locaux. Fête foraine, promenade en poney et diverses animations étaient également au programme. Les associations locales étaient aussi de la fête en tenant un forum avec la présentation de leurs activités.



Le maire Denis Loutre a officiellement inauguré la fête en présence des personnalités locales. Photo RL

L'abbé Laurent Schirmann et le diacre Jean-Paul Fischer ont délocalisé l'office dominical à la salle Olympie pour démarquer la dernière journée sous les chants de la chorale, suivis d'un concert apéritif de la fanfare.

Un bel après-midi dansant a fait valser les danseurs grâce à l'orchestre Angels.

Pour finir en beauté le week-end, un immense lâcher de ballons lumineux a été organisé dans

les jardins de l'hôtel de ville, sous les yeux d'une centaine de personnes. La solidarité était aussi présente grâce aux dons que chacun a faits lors de l'achat de ces ballons en faveur de l'association

Aremig. Ainsi, la somme de 2 692 € a été récoltée et reversée à l'association Aremig.

Un très grand succès pour Réding en fête et rendez-vous est donné l'année prochaine.

## NITTING

# Bonnes notes d'automne



Leur virtuosité n'a d'égal que les nombreux applaudissements du public. Photo RL

Alors que dehors les nuages déversaient leurs flots d'ondées, à l'intérieur de l'église Saint-Luc, deux formations de musiciens se préparaient.

Nombreux étaient les spectateurs venus de tout le canton afin d'applaudir l'Harmonie La Vosgienne d'Abreschviller et l'Union musicale de Saint-Quirin qui donnaient leur concert d'automne. Clarinettes, cuivres, flûtes et saxos ont fait vibrer les voûtes de l'église où les deux formations, placées sous la baguette de Pierre-Marie Koop, ont exécuté de façon magistrale un répertoire riche et varié.

Les auditeurs ne se sont pas trompés, sanctionnant les virtuoses d'applaudissements nourris.

## XOUAXANGE

### Magic Pirates en action



Le magicien a envoûté les enfants. Photo RL

Depuis plusieurs années, la fête patronale, qui a lieu le premier week-end d'octobre, n'accueille plus de forains. Pour que ce week-end reste quand même festif, la municipalité invite tous les habitants de la commune à un apéritif dînatoire le samedi soir, et les enfants à un spectacle gratuit le dimanche après-midi.

C'est ainsi que les enfants ont pu assister ce dimanche à un spectacle de magie, pro-

posé par les Magic Pirates. Pendant un peu plus d'une heure, le magicien et ses acolytes (dont une fillette de 10 ans !) ont fait apparaître et disparaître différents objets, et ce avec la participation d'enfants volontaires, et même de quelques mamans.

À l'issue du spectacle, les parents et les enfants ont partagé un goûter, en se promettant de revenir l'année prochaine.

## MOUSSEY

### Ils lavent pour voyager en Allemagne



Pour la journée de lavage de voitures, le soleil n'était pas au rendez-vous, mais le sourire sur le visage des jeunes faisait vite oublier ce manque. Cette journée organisée par les professeurs et les élèves du collège des Étangs avait pour but de financer en partie, par les sommes récoltées, le prochain voyage en Allemagne ainsi que la sortie ski.

## Visite des malades

À l'approche de la Toussaint, l'abbé Laurent Schirmann et le diacre Jean-Paul Fischer rendront visite aux malades de la paroisse le jeudi 20 octobre, de 9 h 30 à 12 h et de 14 h 30 à 16 h. Les personnes désirant leur visite sont invitées à prendre contact avec le presbytère au 03 87 03 15 49.

## l'écho

### Travaux sur la RD 39 entre Fénétrange et Munster

Afin d'améliorer la sécurité et le confort des usagers, le Département procédera, entre le 17 et le 28 octobre et sous réserve de conditions météorologiques favorables, à la réalisation de travaux de reprise de chaussées, la réfection de dispositifs d'assainissement routier, la reprise et stabilisation d'accotements, sur la section de la route départementale n° 39 qui relie Fénétrange à Munster. La réalisation de ces travaux nécessite une coupure de la circulation sur l'ensemble de la section de route concernée, avec mise en place d'une déviation par la RD 38, puis la RD 92. Les usagers transitant du Bas-Rhin vers la région de Dieuze et Sarrebourg ne pourront emprunter l'itinéraire RD153/RD39B et seront déviés depuis Harskirchen jusqu'à Munster, par les RD 23 et 92 via Altviller et Vibersviller.

## DANS 15 JOURS

### Dimanche 30 octobre

**Expositions**  
Mittersheim : exposition avicole. Restauration, café, gâteaux, tombola. De 9 h à 18 h. Gymnase du Lac Vert. 3 €. Gratuit pour les - de 16 ans. Tél. 03 87 07 76 93.

**Vasperviller :** photographies animalières, en présence de l'auteur Christian Pocca-chard. De 14 h à 17 h à la mairie (salle communale). Gratuit. Tél. 09 63 65 92 16.

**Randonnées**  
Niderviller : découverte de la région de Forbach. À 7 h. 76 €. Tél. 06 36 85 04 06.

**Rhodes :** sortie Halloween, organisée par l'association

KTZ & Cie au parc animalier de Sainte-Croix. Retour vers 18 h à la salle polyvalente de Kuntzig. À 8 h. 25 €. 15 € pour les jeunes (- de 16 ans). Tél. 06 62 04 84 74.

**Vasperviller :** promenade découverte du milieu forestier. À 9 h. Place de la mairie. Gratuit. Tél. 09 63 65 92 16.

**Spectacle**  
Rhodes : Halloween, la fête des six-trouilles. Jeux d'Halloween, spectacles inédits et autres animations, de 10 h à 18 h au parc animalier de Sainte-Croix. Entrée : 23,50 € ; 21,50 € ; 16,50 € pour les enfants (- de 11 ans) et gratuit - 3 ans. Tél. 03 87 03 92 05.

## DANS I MOIS

**Dimanche 13 novembre**  
Jeu

**Moussey :** loto organisé par les pompiers d'Avricourt. Ouverture des portes à 12 h 30. Réservations au 09 52 62 21 76. À 14 h. Salle des fêtes. 3 €.

Le N°1 en Moselle

**JEROME MARCZAK**

**MON OPTICIEN A DOMICILE**

Je me déplace dans toute la Moselle et la Meurthe et Moselle, directement à votre domicile, sur votre lieu de travail, à l'hôpital, ou dans votre maison de retraite et j'effectue votre bilan oculaire. Je propose exactement le même service qu'en magasin sans que vous ayez besoin de vous déplacer.

**Les avantages**

- Gain de temps pour vous
- Conseils personnalisés
- Large choix, avec plus de 450 montures
- Verres de qualité, fabrication Française
- Gestion administrative et partenariats mutuelles

Pour tous renseignements ou prise de rendez-vous, appelez **Jérôme Marczak**, mon opticien à domicile au

**03 87 37 19 20**  
(de 8h à 20h)  
**JOIGNABLE MÊME LE DIMANCHE**  
www.jm-opticdomicile.fr contact@jm-opticdomicile.fr




## URGENCES

**Pharmacies de garde**  
**Château-Salins, Delme, Vic-sur-Seille, Dieuze et Morhange** : pour joindre la pharmacie de garde, téléphoner au 32 37 ou sur internet : www.3237.fr.  
**Insming** : pour joindre la pharmacie de garde, téléphoner au commissariat de police de Sarreguemines, tél. 03 87 98 42 54.

**Médecins de garde**  
**Insming, Bénestroff et Francaltroff, Château-Salins et Vic-sur-Seille, Aulnois-sur-Seille et Nomeny, Dieuze, Morhange, Delme** : numéro d'appel unique, tél. 0820 33 20 20.

**Chirurgien-dentiste**  
**Appeler le Centre 15** : tél. 15 qui indiquera le chirurgien-dentiste de garde le plus proche de son domicile.

**Hôpitaux**  
**Château-Salins** : tél. 03 87 05 54 54 (standard) ; radiologie 03 87 05 54 59 ; cabine : 03 87 05 22 35.  
**Dieuze** : tél. 03 87 05 02 00 (standard général) ; 03 87 05 80 40 (médecine) ; 03 87 05 80 41 (unité de soins de suite et rééducation) ; 03 87 05 80 42 (unité de soins de longue durée) ; 06 15 14 34 67 (service de soins infirmiers à domicile) ; 03 87 05 80 43 (maison de

retraite) ; 03 87 05 02 99 (unité d'évaluation gériatologique) ; 03 87 05 02 19 (IME standard) ; 03 87 05 09 84 (IME permanence, nuit et week-end) ; 03 87 05 02 24 (service d'éducation spécialisée et de soins à domicile).

**Sage-femme**  
**Dieuze** : Catherine Chicha-Hamant, tél. 06 19 81 88 54.  
**Morhange** : Karine Schmitt, tél. 03 87 05 36 63.

**Maintien à domicile**  
**Réseau territorial de santé Regesa** : maintien des personnes âgées à domicile, pour tout l'arrondissement de Château-Salins, tél. 03 87 86 11 12.

**Urgences médicales SMUR** : tél. 15.

**Gendarmeries**  
**Albestroff** : 5, rue du Stade, tél. 03 87 01 60 61.  
**Château-Salins** : 4, rue de Metz, tél. 03 87 05 10 29.  
**Delme** : rue Maurice-Vautrin, tél. 03 87 01 30 20.  
**Dieuze** : chemin Halbuterie, tél. 03 87 86 05 78.  
**Morhange** : 11, rue Albert-Schweitzer, tél. 03 87 86 18 44.  
**Vic-sur-Seille** : 5, rue Pierre-Saffroy, tél. 03 87 01 10 08.

**Sapeurs-pompiers**  
**Permanence** : tél. 18.

## BOURDONNAY

**Messes**  
 À l'occasion de la fête patronale, une messe sera célébrée par l'abbé Raymond Poisson, enfant du village, ce dimanche 16 octobre à 11 h.  
 Par ailleurs, lundi 17 octobre, à 18 h 30, une autre messe pour les défunts de la paroisse sera dite par l'abbé Jean-Paul Victorion.

## AUJOURD'HUI

**Bals, repas et thés dansants**  
**Blanche-Église** : repas du conseil de fabrique propose sa traditionnelle choucroute en faveur de l'église, à 12 h, à la salle du foyer, 20 €. Tél. 03 87 05 36 30.  
**Château-Salins** : repas solidaire organisé afin de récolter des fonds pour terminer la construction du 4e bâtiment scolaire au Togo sous la responsabilité du Père Soter, à 12 h, à la salle polyvalente, 25 € ; 10 € (moins de 12 ans), 06 23 11 18 75.  
**Vic-sur-Seille** : « Menu festival » proposé par les Amis de Saint-Marie avec apéritif offert, plat, salade, fromage, dessert et café, à 12 h, à la salle des Carmes. Ouvert à tous sur réservation, 18 € ; 7 € (moins de 12 ans), Tél. 06 14 55 69 40.

**Cinéma**  
**Dieuze** : « Les combats à Vergaville août 1914 ». Projection du film de Jean-Paul Gaillois, à 17 h au Ciné des Salines à La Délivrance. Gratuit. Tél. 03 87 86 06 07.

**Concert, musique**  
**Vic-sur-Seille** : 1re édition du festival de chant Saul'Voix, dédié à la voix et au chant choral dans tous ses états, avec des mini-concerts samedi et dimanche après-midi, des bars chantants le vendredi, un concert apéro le samedi matin et des menus festivals dans les restaurants de la cité, de 11 h à 19 h, Tél. 06 60 42 04 79.

**Expositions**  
**Château-Salins** : « Par des contes d'ogre et de fée ». L'univers des contes de Charles Perrault à travers des images d'Épinal (archives de la Moselle), tous les jours, de 14 h à 16 h, à la bibliothèque. Gratuit. Tél. 03 87 05 27 97.  
**Dieuze** : « Commémoration de la Grande Guerre 1914-1918 ». Reconstitutions d'époque, présentation de collections militaires, exposition de peinture 1914-1918, exposition d'objets et tenues militaires, conférences, projections de films, tous les jours, de 14 h à 18 h et pour les scolaires, de 9 h à 11 h, sur rendez-vous, à La Délivrance. Gratuit. Tél. 03 87 86 06 07.  
**Marsal** : « L'Or blanc des Celtes ». À travers cette exposition, proposée par le conseil départemental de la Moselle sont présentées dix années de découvertes archéologiques dans la vallée de la Seille, tous les jours (sauf le lundi), de 13 h 30 à 18 h, au Musée départemen-

## DELME

# Les Acacias : un quart de siècle, ça se fête !

La maison de retraite Les Acacias a fêté ses 25 ans d'existence. Une cérémonie a été organisée en compagnie des résidents et de leurs proches. À cette occasion, certaines personnes ont été honorées.

L'Ehpad (établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes) Les Acacias a convié ses résidents, leurs familles et personnalités pour un événement de taille : son 25<sup>e</sup> anniversaire !  
 Après un déjeuner confectionné par les cuisiniers de la maison, Carine Perrin, directrice et Janine Charton, gouvernante ont accueilli les visiteurs au son d'un accordéon. Tous ont échangé en attendant la suite des festivités.  
 Carine Perrin a rappelé l'histoire de son établissement. Ce dernier a été inauguré en septembre 1991, sous l'entité Hospitalor. Depuis octobre 2011, le groupe SOS Seniors en a repris la gestion. Le groupe SOS Seniors compte cinquante-six Ehpad. Quatre autres sont en cours de construction.



Aux côtés de la directrice (à gauche), les personnes sont mises à l'honneur, dont Mme Flamant, au centre. Photo RL

### Une unité Alzheimer de douze places

D'autres missions sont proposées comme trois services de soins infirmiers à domicile, cinq services de portage de repas à domicile, une association d'habitat intergénérationnel, une résidence autonomie et deux résidences service qui s'étendent sur l'ensemble du territoire français.

À l'origine, l'Ehpad Les Acacias avait une capacité de 40 lits. Ses bâtiments ont connu deux modifications en 2008, notamment une extension permettant l'ouverture d'une unité de vie accueillant douze personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer ou de maladies apparentées.

Aujourd'hui la structure accueille 53 résidents (51 résidents en hébergement permanent et deux en hébergement temporaire).

### 22 ans pour la plus ancienne résidente

Plusieurs directeurs se sont

succédé à la tête de l'établissement depuis son ouverture. Chacun a laissé son empreinte dans l'évolution de la structure. À l'occasion de ce 25<sup>e</sup> anniversaire, Carine Perrin a remercié l'ensemble des personnes qui interviennent au quotidien pour apporter un peu de chaleur aux résidents.  
 Elle a profité de cette occasion pour mettre à l'honneur plusieurs personnes. Mme Flamant est la plus ancienne résidente : elle vient d'entamer sa 22<sup>e</sup> année de présence aux Acacias. Pour cette belle fidélité, Carine Perrin lui a remis un bouquet de fleurs et un petit présent. Elle lui a souhaité de passer de nombreuses années auprès d'elle et des autres membres de la maison.  
 Elle a aussi honoré Annie Silly, une bénévole. Elle accompagne les résidents toutes les semaines depuis le jour de l'ouverture de l'établissement. Six membres du personnel fêtent cette année vingt-cinq ans de service : Christelle Befve, Isabelle Cochenec, agents des services logistiques ; Graziella Chiricci, aide soignante ; le Dr Philippe Lauvray, médecin coordonnateur ; Olivier Christ, veilleur de nuit et Noël Rabergeau, ouvrier d'entretien. Tous ont reçu des chocolats accompagnés, pour les dames, d'un bouquet de fleurs.  
 Pour terminer les festivités, les enfants du multi-accueil ont procédé, dans la cour, à un lâcher de ballons. À l'issue de cet événement tous étaient conviés à un pot de l'amitié au salon.

## VIC-SUR-SEILLE

# Association familiale : les nouveautés pour bouger

Le programme d'octobre propose des nouveautés aux adhérents de l'Association familiale. De l'art floral, de l'informatique et de la gymnastique douce, il y en a pour tous les goûts !  
**Les nouveautés**  
 • **Art floral.** L'atelier démarra en décembre et sera animé par Sarah, une professionnelle de la discipline. Les dates retenues auront lieu des mardis et commenceront à 14 h, dans les locaux de l'association : 16 décembre (Noël), 10 février (Saint-Valentin), 7 avril (Pâques) et 26 mai (Fête des mères).  
 • **Atelier informatique.** Dirigé par Sabrina Lener et ouvert aux débutants, l'atelier aura lieu tous les jeudis, de 14 h à 15 h 30. Tarif : 25 € par trimestre.  
 • **Gym douce.** Sous la houlette de Corentin Prugnon, les séances se tiendront les mardis dès 14 h, au foyer Georges-de-La-Tour.  
**Activités sportives**  
 • **Renforcement musculaire.** Il aura lieu les lundis, de 20 h à 21 h. Tarif : 110 € pour l'année.  
 • **Aquagym.** Les séances auront lieu les mardis à Val-de-Bride, avec un départ depuis la place Jeanne-d'Arc à Vic-sur-Seille.  
 • **Tai-Chi-Chuan.** Les cours auront lieu chaque jeudi avec Josette Pierre, de 14 h 30 à 15 h 30. Tarif : 149,40 € pour l'année.  
**Activités culturelles**  
 • **Scrabble.** Les parties auront lieu les lundis, à partir de 14 h.  
 • **Patchwork.** Les séances se tiendront avec Marie-Thérèse Monchot les mercredis, de 14 h à 17 h.  
 • **Peinture.** Les activités se dérouleront avec Jean-Jacques Boulanger, les mercredis, s à partir de 19 h 30.

• **Bricolage.** Les séances avec Simone Baete auront lieu les jeudis, à partir de 14 h.  
 • **Tricot crochet.** Les séances se dérouleront les vendredis à partir de 20 h.  
 • **Anglais.** Les cours animés par Wayne Sleeth auront lieu les jeudis, de 19 h à 20 h pour les adultes. Ils auront lieu les jeudis, de 16 h 30 à 17 h pour les enfants les plus jeunes et de 17 h à 17 h 30 pour les plus âgés. Tarifs : 10 €, la séance (pour les adultes) ; 6 €, la séance (pour les enfants)  
 • **Cuisine.** Les cours auront lieu le premier mardi du mois, à partir de 15 h 30, avec le chef de l'Évent. Tarif : 6 €, la séance.  
 • **Pédicure.** Les séances assurées par Sébastien Lideo se tiendront les vendredis 14 octobre, ainsi que les 4 et 25 novembre.  
**Contact :**  
 tél. 03 87 05 91 37

## CHÂTEAU-SALINS

# Jeunes Allemands à la découverte du Saulnois



Les jeunes Allemands ont vécu en immersion chez leurs correspondants : une bonne solution pour pratiquer une langue étrangère. Photo RL

Dans le cadre du programme d'échange Schuman, deux élèves allemands viennent de passer un séjour linguistique de quinze jours dans le Saulnois.  
 Accueillis par les familles de leurs correspondants scolarisés en 3<sup>e</sup> au collège La Passerelle de Château-Salins, ils ont pu assister aux cours. Les adolescents d'outre-Rhin ont vécu en totale immersion. L'objectif était de connaître le quotidien scolaire des élèves français. Ils ont également eu l'opportunité, grâce à l'implication des parents, de découvrir la région et de s'imprégner de du mode de vie à la française.  
 Dans un deuxième temps, l'échange s'inverse. Les correspondants français seront reçus dans des familles allemandes : ils auront la chance de pratiquer la langue de Goethe et de découvrir la vie de tous les jours de l'autre côté de la frontière.

## AJONCOURT

# Les poules, reines d'un jour ce dimanche



Les bénévoles de l'association Ajoncourtoise ont préparé la manifestation ces derniers jours. Cette fête est connue dans le canton ainsi qu'en Meurthe-et-Moselle. Photo RL

L'association Ajoncourtoise organise, en partenariat avec l'association des aviculteurs du Saulnois, la communauté de communes du Saulnois et la communauté de communes de Seille et Meuchère la 4<sup>e</sup> fête des poules composteuses. Cette manifestation se tient ce dimanche 16 octobre, de 9 h à 17 h.  
 Cette journée est surtout dédiée à la promotion de la poule composteuse. Cette dernière est la meilleure alliée de la réduction des déchets. L'animal peut manger jusqu'à 150 kg de déchets organiques par an. Ce qui ne l'empêche pas de donner de bons œufs !  
 Au total, 300 poules composteuses pourront être adoptées sur l'ensemble des deux communautés de communes, dont 250 pour la communauté de communes du Saulnois.  
 D'autres animations sont prévues. Une exposition de volailles de race prendra place.

Lapins, canards et pigeons passeront sous les yeux des jurés, sans oublier une vente d'animaux. Des ateliers de compostage et paillage, avec les guides composteurs du Saulnois, un marché fermier, avec des producteurs du terroir, des décorations artisanales compléteront cette journée.  
 Le public trouvera de petits poulaillers et de l'alimentation animale. Une vente de poules par l'association Ajoncourtoise sera organisée (10 € la pouleuse).  
 La restauration de midi proposera deux menus : omelette, pommes de terre, salade pour 4 € ou omelette pommes de terre, salade, fromage et dessert pour 5 €. Une petite restauration sera proposée toute la journée. Entrée libre.  
**Renseignements :**  
 tél. 06 08 28 96 78 ou tél. 06 72 95 33 49.

## BIONCOURT

**Souvenir français : quête nationale**  
 La quête nationale du Souvenir français se tiendra mardi 1er novembre, à l'issue de la messe.  
 L'argent récolté à cette occasion est destiné à l'entretien des sépultures des soldats morts pour la France.

## TINCRY

**Association Vivre à Tincry**  
 L'association Vivre à Tincry tiendra son assemblée générale ce dimanche 16 octobre, à 20 h. Elle se déroulera dans la salle de l'association.

## MARTHILLE

**Chapelet du Rosaire**  
 Le mois d'octobre est le mois du Rosaire. Le chapelet sera prié le mercredi 19 octobre à 16 h en l'église paroissiale.

## À NOTER

**Vie libre**  
 Le mouvement Vie libre tiendra sa prochaine réunion le 21 octobre à 20 h 30. Elle se déroulera à la MJC de Château-Salins. Les débats tourneront autour du thème suivant : La dépendance, on ne voit pas arriver.  
 Toute personne désireuse de connaître les démarches à suivre pour enrayer les problèmes d'addiction alcoolique y sera la bienvenue.  
**Contact : Hubert Malot,**  
 tél. 03 87 86 56 52

**Sté PRO. POSE 57 - Secteur Dieuze**  
 Cherche  
**SOUS-TRAITANT**  
**POUR POSE DE FERMETURES**  
 Pas sérieux s'abstenir  
 Tél. 06 33 02 40 12

## DEMAIN

**Jeux, concours**  
**Dieuze** : partie de scrabble proposée par l'amicale Saline Dieuze, tous les lundis, à 14 h, à l'Amicale des Salines. Gratuit. Tél. 03 87 05 14 91.  
**Randonnées, balades, visites guidées**  
**Dieuze** : marche du lundi, proposée par l'Amicale Salines Dieuze, tous les lundis, à 13 h 30, depuis l'Amicale des Salines. La balade dure de 2 à 3 heures. Des tenue et équipement adéquats sont souhaités. Encadrement : Jean-Marie Jayer - Gilbert Quack. Gratuit.  
 Inscription à l'amicale : (10 € pour la saison). Tél. 03 87 05 14 91.

**Sports, sports de loisirs**  
**Albestroff** : cours de danse dispensés tous les lundis (débutants) et les jeudis (confirmés). Pour apprendre les pas ou se perfectionner, à 19 h 30, à la salle du foyer rural. Tél. 06 76 12 49 98.  
**Dieuze** : cours de danse classique et jazz, animés par Lionel Droguet dans le cadre des activités de la MJC centre social, tous les lundis, de 17 h 15 à 18 h 30 et de 18 h 30 à 20 h.  
 A la MJC centre social Jacques-Prévert. Tél. 03 87 86 97 41.  
**Vergaville** : « Yoga du rire ». Concept d'un genre nouveau, facile, accessible, immédiat et efficace. Il repose sur un rire sans raison.  
 Pas besoin d'avoir le sens de l'humour, ni de talent particulier, les exercices mettront à l'aise les débutants qui passeront du rire simulé à un rire spontané et libérateur.  
 Les séances débutent dès 14 h 15.  
 A la salle socioculturelle. Tarif : 7 €. Tél. 03 87 86 04 85.

## NÉCROLOGIE

### Mme Paulette Hopp

**VAL-DE-BRIDE.** - Nous apprenons le décès de Mme Paulette Hopp survenu le samedi 15 octobre, à l'âge de 96 ans. Née Gaspard le 7 février 1920 à Val-de-Bride, elle était la veuve de M. Lucien Hopp (décédé le 7 octobre 1995). Mère au foyer, elle s'est occupée de l'éducation de ses deux fils, Serge et Gilbert. Elle avait la joie d'être la grand-mère de Fabrice, Sandrine et Benoit. Elle comptait six arrière-petits-enfants, Anaïs, Mélanie, Chloé, Gaël, Charline et Gérard. Domiciliée à Val-de-Bride, elle était la doyenne du village. Sa passion était de jouer au scrabble, qu'elle pratiquait encore, et aimait la broderie. Ses obsèques seront célébrées le mardi 18 octobre à 14 h 30, en l'église de Val-de-Bride. L'inhumation se fera au cimetière communal. Nos condoléances à la famille.

## DANS UNE SEMAINE

### Dimanche 23 octobre

#### Concert, musique

**Francaltroff :** la chorale Méloody de Freyboise présentera son nouveau répertoire. Les bénéfices de cette journée seront reversés à l'AREMIG (Association pour la Recherche et les Études des Maladies Infantiles Graves), et à ELER (Éveil et Loisirs des Enfants en Réanimation) du CHRU de l'hôpital pour enfants de Nancy Brabois. À 15 h, à la salle des fêtes. Participation libre. Tél. 06 30 14 58 69.

#### Marchés, brocantes, vide-greniers

**Château-Salins :** brocante organisée par la MJC avec buvette et pêche aux canards, de 8 h à 17 h, à la salle polyvalente. Gratuit. Tél. 06 68 36 66 42.  
**Nébing :** bourse aux vêtements, jouets et articles de puériculture, organisée par le foyer rural, de 9 h à 17 h, au Centre socio-éducatif. Buvette et petite restauration. Gratuit. Tél. 06 86 30 95 60.

## DANS 15 JOURS

### Dimanche 30 octobre

#### Bals, repas et thés dansants

**Vic-sur-Seille :** repas dansant de l'association Espérance de Vic. Animé par Bruno Gilson avec une tombola au profit des résidents des EHPAD de Vic-sur-Seille et Haboudange, à 12 h, à la salle des Carmes. Tarifs : 25 € ; 8 € (enfants). Tél. 06 77 81 43 82.

#### Expositions

**Morhange :** « Énergies libres ». Exposition sur les énergies, animée par un comédien. Le professeur Lagrinche va parler des énergies, de toutes les énergies : celles que l'on exploite, celles qui commencent à manquer, celles que l'on nomme renouvelables et qu'il faudrait développer. De 10 h à 17 h 30, à Domofu-

tura. Gratuit. Tél. 03 87 86 48 40.  
**Morhange :** Les photos de Délic photo Morhange. Exposition photo des réalisations des membres du club après un an d'existence, de 10 h à 18 h, à la Maison du Bailli. Gratuit. Tél. 06 67 28 08 38.

#### Marchés, brocantes, vide-greniers

**Bioncourt :** 13e marché gourmet. Des producteurs proposeront directement leurs produits aux consommateurs : foies gras, charcuterie, fromages, pains divers, pâtisseries, vins de Moselle, confitures, gelées, nougats, miel... De 10 h à 18 h, au Foyer socio-éducatif. Gratuit. Tél. 03 87 05 42 78.

## DANS UN MOIS

### Dimanche 13 novembre

#### Expositions

**Dieuze :** 26e Salon des arts, en présence de deux artistes lorrains, Gilles Greff, céramiste plasticien et Jaques Illy, peintre, tous les jours, de 14 h à 18 h, à la salle de la Délivrance. Gratuit. Tél. 03 87 86 06 07.

#### Stages, ateliers vacances scolaires

**Bermering :** atelier dédié à l'art

du cirque et à la musique, proposé par l'association Les Petits Loups, de 10 h à 12 h et de 14 h à 16 h 30, à la salle des fêtes. Atelier sur deux semaines pour les enfants âgés de 4 ans à 14 ans. Gratuit. Tél. 06 79 20 07 95.

• Pour figurer dans cette rubrique, inscrivez votre manifestation sur le site internet Pour Sortir ([www.republicain-lorrain.fr/loisirs/organisateur](http://www.republicain-lorrain.fr/loisirs/organisateur)).

## DIEUZE

# L'Halbuterie : renaissance dans des nouveaux locaux

De la volonté de la municipalité et du Judo-club dieuzois, l'ancienne école maternelle de l'Halbuterie renait dans une nouvelle discipline. Fernand Lormant, maire, a visité les infrastructures. Petit tour d'horizon du dojo.

Le Judo-club dieuzois avait fait couler pas mal d'encre, entre projet de construction et divers problèmes, l'équipe dynamique autour de l'entraîneur Aimé Ciminera, avance chaque jour pour le bien-être des adhérents de l'association. Le judo, sport de combat, impose des valeurs telles que politesse, courage, sincérité, honneur, modestie, respect, contrôle de soi et amitié. Être judoka : c'est tout une école ! À défaut de la construction d'un dojo, l'attribution de l'école maternelle à cette structure associative de la ville ne peut que faire renaître ce qui, pendant des décennies, y a été enseigné. Le club avec ses propres fonds a mené un certain nombre de travaux.



Aimé Ciminera présente à Fernand Lormant, maire de la commune, les nouvelles infrastructures du Judo-club. Photo RL

### Espace de 100 m<sup>2</sup> pour les cours

Fernand Lormant, maire de la commune et vice-président du conseil départemental, a fait le tour des locaux communaux. Les anciens élèves ne reconnaîtraient même plus le lieu. L'équipe du Judo-club a mené une série de réhabilitations créant ainsi un espace de 100 m<sup>2</sup> pour les cours, une salle de step, une salle équipée de vélos elliptiques et de tapis de course et une salle de musculation. Des bureaux et une salle de réunion viennent compléter l'ensemble.

Des vestiaires ont été créés. Il reste à finir les douches ainsi que les sanitaires pour personnes à mobilité réduite. Le maire s'est réjoui de ce que le club a su faire pour renaître.

**20 000 € investis en matériel**

Cette année, le comité a investi 20 000 € en matériel. En contrepartie des efforts fournis, la commune laisse gracieuse-

ment le bâtiment à la disposition du club. Il y assume même les charges de fonctionnement (chauffage, électricité et eau).

Lorsque le 13e RDP était encore sur Dieuze, plus de 260 adhérents participaient à la vie du club. Après 2014, ils n'étaient plus qu'une cinquantaine de membres à poursuivre l'aventure, malgré des turbulences au sein de la structure.

Mais cette année, la tendance s'est inversée. Le Judo-club a su

fidéliser plus de 120 personnes, qui franchissent régulièrement la porte de l'Halbuterie. Ce qui ne peut que réjouir Aimé Ciminera et son équipe.

Avec ces nouveaux locaux, les aléas du montage et démontage au gymnase de l'IME, qui était une solution d'attente, sont finis. De la volonté d'hommes et de la municipalité, l'Halbuterie apporte une nouvelle éducation, avec un club qui n'a certainement pas fini de briller

sur les routes du département et de France.

Plusieurs projets sont encore en route, comme la signature d'une convention avec le lycée dans le cadre des épreuves du bac, avec une option musculation.

Quant à l'assemblée du club, elle est d'ores et déjà prévue le jeudi 3 novembre.

Ne reste plus qu'à souhaiter longue vie au Judo-club dieuzois !

## MORHANGE

# Badminton : de plus en plus de sportifs devant les filets



Lors de l'assemblée générale, Gilles Ackermann a surtout félicité ses troupes. La cohésion et l'entraide sont là ! Photo RL

Le président du club de badminton de Morhange Gilles Ackermann, peut se féliciter d'avoir, parmi les licenciés, plus d'une trentaine de seniors et plus d'une vingtaine de jeunes. L'association se porte bien, comme en témoigne le bilan de la saison passée. Elle a été ponctuée de nombreux événements dont un tournoi interne pour l'intégration des nouveaux.

Gilles Ackermann a félicité les licenciés seniors qui ont participé au championnat Ufolep et qui terminent 3<sup>e</sup> sur sept équipes. Les jeunes ont aussi participé à plusieurs compétitions ainsi qu'à la journée du sport. Ils ont eu droit aussi à une petite attention pour la réalisation, financée par deux sponsors, de maillots pour tous les licenciés. La trésorière Rosana Fiorini a

présenté le bilan financier. Les membres présents ont voté la continuité du comité. Gilles Ackermann a été reconduit à la présidence, Yves Boizet à la vice-présidence, Régis Mansuy au secrétariat et Rosane Fiorini à la trésorerie.

Les projets pour la nouvelle saison sont de continuer le championnat Ufolep et le tournoi interne seniors et jeunes.

Les personnes qui souhaitent intégrer le club peuvent venir se présenter aux entraînements seniors, le lundi de 19 h à 21 h, le mercredi de 19 h 30 à 21 h et le vendredi de 19 h à 21 h et pour les jeunes le mercredi de 17 h 30 à 19 h 30. L'adjoint aux sports Pierre Barbiche a félicité le club pour ses bons résultats en championnat et la progression du nombre de licenciés.

## Octobre rose aux Salines Royales

Le service de soins infirmiers à domicile de l'Amapa, en partenariat avec la ville de Dieuze, l'association Marchons ensemble et l'Amodemaces, s'habille tout de rose en octobre, dans le cadre de l'opération Octobre rose. Cette couleur symbolisera celle de la lutte contre le cancer du sein.

C'est dans cet esprit que l'Amapa et ses partenaires organisent le jeudi 20 octobre, à partir de 13 h 30, aux Salines Royales, un après-midi dédié à cette cause.

Une conférence sera animée par Véronique Keller, infirmière de l'Amodemaces. Elle présentera un diaporama d'information sur le dépistage du cancer du sein. S'en suivra une séance de découverte de l'activité yoga puis une petite randonnée douce et une marche nordique, guidée par l'association Marchons ensemble.

Toutes celles et ceux qui désirent participer à cet après-midi, pourront le faire. Chacun est donc invité à porter un accessoire rose (ruban, vêtement, fleur ou autre).

Enfin, la journée se clôturera par le partage d'un goûter convivial.

**Renseignements et réservations :** tél. 03 87 05 21 29 ou par e-mail, [christine.vitoux@amapa.fr](mailto:christine.vitoux@amapa.fr)

## EINCHEVILLE

### Battues de chasse

Des battues de chasse auront lieu sur le territoire de la commune ce dimanche 16 octobre ainsi que les 5 et 6 novembre, 26 et 27 novembre ainsi que les 17 et 18 décembre.

La prudence sera donc de mise durant ces journées.

### Répartition de la chasse

La répartition de la location de la chasse 2016 a été établie entre les propriétaires.

Ils peuvent récupérer leur dû auprès de la trésorerie de Gros-tenquin.

## GUINZELING

### Mairie

La permanence de mairie initialement prévue jeudi 20 octobre est avancée au mercredi 19 de 14 h à 17 h.

## NÉBING

### Foyer rural

Le foyer rural tiendra son assemblée générale au centre socioculturel le vendredi 21 octobre, à 20 h. Ordre du jour : rapports moral et financier, nomination des commissaires aux comptes, objectifs de l'année à venir et élection du conseil d'administration.

## ALBESTROFF

# Sur les pas des historiens et archéologues



Les élèves de Mme Robert se sont montrés très réactifs. Photo RL

Au cours de l'année scolaire, au collège de l'Albe, l'équipe pédagogique, placée sous l'autorité de Philippe Carrara le principal, a décidé de mettre un accent tout particulier sur les conférences et visites pédagogiques. Elles ont un rapport

direct avec les programmes des différents niveaux.

C'est ainsi que, dans le cadre du programme d'histoire, tous les élèves des classes de 6<sup>e</sup> ont assisté, durant une heure, à une conférence. Elle a été animée par Pauline Hart, docto-

rante en archéologie à l'Université de Strasbourg. Le thème développé concernait les sources de l'Histoire : comment reconstituer le passé.

Plusieurs thématiques ont été abordées de façon interactive, telles que la présentation des métiers d'historien et d'archéologue, les différentes sources de cette discipline, la préhistoire opposée à l'Histoire (avec la naissance de l'écriture), la réalité et le déroulement d'un chantier de fouilles, les méthodes d'analyse de l'archéologue...

Les élèves ont été au préalable sensibilisés à cette présentation de Pauline Hart. Ils n'ont pas hésité à intervenir dans ses commentaires afin d'obtenir des précisions.

Les points détaillés au cours de cette conférence seront utilisés tout au long de l'année et lors de la scolarité des élèves.

L'histoire se base sur l'étude des documents et le dévelop-

pement du regard critique des adolescents.

Cette rencontre a également permis aux collégiens de découvrir, pour certains, les différentes facettes du métier d'archéologue.

L'intervention de la conférencière a été intégralement financée par le Foyer socio-éducatif (FSE) de l'établissement.



Pauline Hart, doctorante en archéologie.

La vie, avec passion

**PORTES OUVERTES DU 13 AU 17 OCTOBRE**  
Ouverture dimanche 16\*

Nouveau  
**Renault SCENIC**

\* Selon autorisation. Consommations mixtes ml/100km (l/100km) : 5,9/6,1. Émissions CO<sub>2</sub> min/max (g/km) : 100/136. Consommations et émissions homologuées selon réglementation applicable.

**SAULNOIS ÉVOLUTION AUTOMOBILE**  
1, rue René-Pelire - Parc d'activités • 57260 DIEUZE  
Tél. 03 87 05 80 08  
[www.saulnois-evolution-automobile.fr](http://www.saulnois-evolution-automobile.fr)

**CHANGEONS DE VIE**  
**CHANGEONS L'AUTOMOBILE**

**AMNÉVILLE - METZ**



Nous avons la profonde douleur de vous faire part de la perte cruelle que nous venons d'éprouver en la personne de

**Madame Astrid MAZZEI**

née PHILIPPE

décédée à Metz, le 14 octobre 2016, à l'âge de 51 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La célébration religieuse aura lieu le mercredi 19 octobre 2016, à 16 heures, en l'église Saint-Joseph d'Amnéville.

Astrid repose au funérarium d'Amnéville.

Selon les volontés de la défunte, son corps sera incinéré.

**La bénédiction tiendra lieu de condoléances.**

De la part de:

- Fernand MAZZEI, son époux ;
- James, Gaëtan et Caroline, ses enfants ;
- Julia, sa belle-fille ;
- Marie PHILIPPE, sa maman ;
- Colette et François, ses beaux-parents ;
- Patrick et Thérèse, Sylvie et Kenan, Brigitte, Catie et Fabrice, Marie Ange, ses frères, sœurs, belles-sœurs et beaux-frères ;
- ses oncles, tantes, cousins, cousines, neveux et nièces, ainsi que de toute la famille.

La famille remercie le Docteur SEIGNEUR ainsi que les infirmières du service médecine générale de la clinique Claude Bernard de Metz pour leur dévouement et leur gentillesse.

Nous rappelons à votre souvenir la mémoire de son papa

**Robert**

décédé le 27 janvier 2009.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**ALTVILLER - DOURD'HAL - VAHL-LÈS-BÉNESTROFF**



À ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous avons la douleur de faire part du décès de

**Madame Gabrielle GUERBER**

née SCHANG

survenu le samedi 15 octobre 2016, dans sa 88<sup>e</sup> année.

La messe d'enterrement sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église d'Altviller, sa paroisse.

Maman repose à son domicile.

De la part de:

- Paulette, Bernard, Sylvie, et Véronique, ses enfants et leurs conjoints ;
- ses petits-enfants et leurs conjoints ;
- ses arrière-petits-enfants, ainsi que toute la famille.

Nous remercions Monsieur le Docteur KLEIN Roger, Caroline, Manue, Floriane, et Emilie, ses infirmières qui pendant toutes ces années nous ont permis de la garder parmi nous ainsi que Monsieur FRANCK son kiné.

Une pensée pour son époux

**Adrien**

décédé en 1986,

ainsi que pour ses sœurs

**Juliette et Odile**

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**VAL DE BRIDE - ORMERSVILLER**

*« Elle nous a quittés comme elle a vécu, dans la douceur et la sérénité. »*

**Madame Veuve Paulette HOPP**

née GASPARD

est décédée à Val-de-Bride, le samedi 15 octobre 2016, à l'âge de 96 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église de Val-de-Bride, sa paroisse et sera suivie de l'inhumation au cimetière communal.

Madame Paulette HOPP repose à la chambre funéraire de Dieuze.

PAS DE PLAQUES.

De la part de:

- Monsieur Gilbert HOPP et Monique, Monsieur Serge HOPP et Claudine, Fabrice et Véronique, Sandrine, Benoît et Emmanuelle, ses petits-enfants ;
- Anaïs, Mélanie, Chloé, Gaël, Charline, Gérard, ses arrière-petits-enfants ;
- Kelly, son arrière-arrière-petite-fille ;
- Monsieur Robert GASPARD et Marie, son frère et sa belle-sœur ;
- Madame Marie-Thérèse GASPARD, sa belle-sœur, ses neveux et nièces.

Une pensée, une prière pour son époux

**Lucien**

décédé le 7 octobre 1995.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**BOUSSEVILLER - HESSE**

Il a plu à Dieu de rappeler à lui

**Monsieur Raymond ANDRES**

décédé à son domicile, le 13 octobre 2016, à l'âge de 78 ans, muni des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église de Bousseviller, sa paroisse.

L'inhumation se fera au cimetière de Bousseviller.

Il repose au funérarium de Bitché.

De la part de:

- Madame Juliette ANDRES, sa sœur ;
- Monsieur et Madame François ANDRES, son frère et sa belle-sœur ;
- Madame Denise ANDRES, sa belle-sœur ;
- ses nièces et neveux et leurs enfants, ainsi que toute la famille.

Une pensée, une prière pour ses parents,

**Meinrad et Anne**

sa sœur

**Jeanne**

son frère

**Joseph**

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**BOUSSEVILLER**

Monsieur l'Abbé Jean-Luc WEISS, Madame la Présidente et les Membres du conseil de Gestion ont le profond regret de vous faire part du décès de

**Monsieur Raymond ANDRES**

Membre du Conseil de Gestion de 1977 à 2005

Ses obsèques seront célébrées le mardi 18 octobre 2016, à 14h30, en l'église Sainte-Odile de Bousseviller.

Ils garderont de lui le souvenir d'un homme serviable et dévoué, ayant œuvré de très longues années au service de la paroisse annexe Sainte-Odile et présent à la famille en deuil leurs très sincères condoléances.

**WOIPPY**



À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous avons la tristesse de vous faire part du décès de

**Monsieur Louis MALMONTE**

survenu à Woippy, le 14 octobre 2016, à l'âge de 83 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 19 octobre 2016, à 15 heures, en l'église de Woippy, suivie de l'inhumation au cimetière de Woippy.

Louis MALMONTE repose à la chambre funéraire de Jury, rue Fontaine à l'Auge ZAC Dubreuil, 57245 Jury.

De la part de:

- Yvonne MALMONTE, née MARTZ, son épouse ;
- Patrick MALMONTE, Evelyne MALMONTE et son compagnon Eugène, Marie-Christine AMALOU, née MALMONTE et son époux Abdela, Elisabeth MALMONTE et son compagnon Fernand, Jean-Louis MALMONTE, Daniel MALMONTE et sa compagne Leïla, Claudine MALMONTE, ses enfants ;

ses petits et arrière-petits-enfants, ainsi que toute la parenté et amis proches.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**HERNY - POURNOY-LA-CHÉTIVE - RÉMILLY**

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous avons la tristesse de vous faire part du décès de

**Madame Marie-Louise LEFEVRE**

dite « Georgette » née VILMIN

survenu à Château-Salins, le 15 octobre 2016, à l'âge de 84 ans.

La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 19 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église d'Herny, suivie de l'inhumation au cimetière communal.

Madame LEFEVRE repose à la chambre funéraire Piodi à Delme.

**Merci de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:

- Monsieur Jacques LEFEVRE et son épouse Chantal, Monsieur Claude HERBST et Madame, née Nicole LEFEVRE, ses enfants et leurs conjoints ;
- Peggy et Kevin, Kevin et Sabrina, ses petits-enfants ;
- Ethan, Jules, Alice, Morgan, ses arrière-petits-enfants ;
- ses belles-sœurs, beau-frère ;
- ses neveux et nièces, ainsi que toute la famille.

La famille remercie le personnel de la maison de retraite de Château-Salins pour sa gentillesse et son dévouement.

Nous rappelons à votre souvenir son époux

**Lucien**

décédé le 26 juillet 1996, sa fille

**Elisabeth**

décédée le 23 février 2016.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**NOUSSEVILLER-LÈS-BITCHE**

C'est avec tristesse que nous vous faisons part du décès de

**Madame Marie-Joséphine PERRIN**

née KIRSCH

survenu à son domicile le 14 octobre 2016, à l'âge de 93 ans, entourée de l'affection des siens et munie des sacrements de l'Eglise.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 14h30, en l'église de Volmunster, suivie de l'inhumation.

Marie repose en la chapelle de Nousseviller-lès-Bitche.

De la part de:

- ses enfants et leurs conjoints, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants.

La famille remercie ses infirmières, son kiné et le Docteur MILTGEN pour leur soutien et leur accompagnement.

Elle rejoint son époux

**Georges**

décédé le 29 avril 1997.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**LONGWY**

Nous avons le regret de vous faire part du décès de

**Monsieur Jean LECLER**

Avocat honoraire

survenu le 15 octobre 2016, à Mexy, à l'âge de 87 ans.

Ses obsèques seront célébrées le mardi 18 octobre 2016, à 14h30, en l'église Saint-Dagobert, à Longwy-Haut.

Le défunt repose à la chambre funéraire « La Colombe » à Longwy-Haut.

De la part de:

- Madame Marie LECLER, son épouse ;
- Madame Agnès LECLER, Monsieur et Madame Bruno CODAZZI, ses enfants ;
- Mathilde et Paul, ses petits-enfants ;
- Madame Janine COLSON, sa sœur, ainsi que toute sa famille.

**WOIPPY**



À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part du décès de

**Monsieur Louis THILL**

survenu à l'âge de 64 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 15 heures, en l'église Saint-Etienne de Woippy.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

Monsieur THILL repose à la maison funéraire Lothaire de Metz.

PAS DE PLAQUES.

De la part de:

- Madame Françoise LAGAL, sa compagne ;
- ses enfants et petits-enfants ;
- ses frères et sœurs, ainsi que de toute la famille et de ses amis.

La famille remercie l'ensemble du personnel du service de soins palliatifs de l'hôpital Saint-Maurice de Moyeuvre-Grande pour son dévouement et ses bons soins.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**SARRALBE - LES NOËS-PRÈS-DE-TROYES - TAHITI**

Le Seigneur a accueilli dans sa lumière et dans sa paix

**Madame Armande TRAPP**

née WALLARD

décédée à Sarralbe, le 13 octobre 2016, à l'âge de 93 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement aura lieu le lundi 17 octobre 2016, à 14h30, en l'église Saint-Martin de Sarralbe, sa paroisse, suivie de l'inhumation au cimetière communal.

Armande repose à la morgue de Willerwald.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:

- Alain, Yvonne et Hubert, ses enfants et leurs conjoints ;
- ses petits-enfants et arrière-petits-enfants ;
- Jean-Louis BLONDY et ses enfants, Denis ABT et Valérie son épouse et leurs enfants, ses neveux et nièce, ainsi que toute la famille.

La famille remercie le Docteur SCHMEER et le personnel de l'EHPAD de Sarralbe pour leur dévouement et leur gentillesse.

Nous rappelons à votre souvenir la mémoire de son époux

**Joseph**

décédé en 1996.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**ROSBRUCK - FREYMING-MERLEBACH - FARÉBERSVILLER**

*« Sans jamais te plaindre, tu es restée belle et digne jusqu'au bout. »*

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part du décès de

**Madame Monique ZARANTONELLO**

née BENOIT

survenu à Saint-Avoid, le 15 octobre 2016, à l'âge de 74 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

Le service religieux aura lieu le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église de Rosbruck, sa paroisse, où l'on se réunira.

Le corps reposera à la morgue de Rosbruck, à partir de lundi 17 octobre, à 12 heures.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

NI FLEURS, NI COURONNES, NI PLAQUES.

Une boîte à dons sera disponible pour la recherche médicale.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:

- Monsieur Roger ZARANTONELLO, son époux ;
- Monsieur Daniel BOURG et Madame, née Sylvie ZARANTONELLO, Madame Joëlle ZARANTONELLO et Corrado, Monsieur et Madame Michel ZARANTONELLO, ses enfants ;
- Julien, Manon, Maxime, Charlotte et Léo, ses petits-enfants, ainsi que leurs épouses et compagnons ;
- Eden et Neela, ses arrière-petites-filles ;
- Monsieur et Madame Jean BENOIT, son frère et sa belle-sœur, ainsi que de toute la famille.

La famille remercie le service d'oncologie d'hopital Saint-Avoid, et ainsi que les Docteurs LOUYOT-KELLER et PISTER pour leur dévouement.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**METZ**

Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

**Monsieur Yvon POLO**

survenu à Thionville, le 13 octobre 2016, à l'âge de 82 ans.

L'inhumation aura lieu le mardi 18 octobre 2016, à 15 h 30, au cimetière de Metz-Magny.

De la part de:

- Madame Anne-Marie POLO, née WOLFF, son épouse ;
- Monsieur Dominique LAVEY et Madame, née Estelle POLO, Monsieur Bruno POLO, ses enfants ;
- ses petits-enfants, ainsi que de toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**FLOIRANGE - FOLSCHVILLER - HENNEF (ALLEMAGNE)**

À tous ceux qui l'ont connue et aimée, nous faisons part du décès de

**Madame Simone REINARTZ**

née PAMART

survenu à Hagondange, le 14 octobre 2016, à l'âge de 89 ans.

Ses obsèques seront célébrées le mardi 18 octobre 2016, à 15 h, en l'église de Folschviller cité Saint-Jean-Bosco, sa paroisse, où l'on se réunira.

Madame Simone REINARTZ repose à la chambre funéraire « La Colombe » de Saint-Avoid.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:

- Claudine et Eric, Monique et Gunther, Erika, ses enfants ;
- ses petits-enfants et arrière-petits-enfants.

La famille remercie l'ensemble du personnel de l'EHPAD « Les Châtaigniers » à Hagondange, pour son dévouement.

Une pensée pour son époux

**Charles**

décédé en 1978, ainsi que son fils

**Jean Claude**

décédé en 1976, et son fils

**Edmond**

décédé en 1985.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**TÉTERCHEN - CREUTZWALD - YUTZ - FABRÈGUES (34)**

**MOUY (60) - SAINT-LAURENT-LA-VERNÈDE (30) PONT-DE-MONTVERT (48) - ITALIE**

Entourée de l'affection des siens, c'est avec une immense tristesse que nous vous annonçons le décès de

**Madame Erminia TROMBINI**

née BUCCIO

survenu à Saint-Avoid, le 15 octobre 2016, à l'âge de 88 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La célébration religieuse aura lieu en l'église Saint-Rufe de Téterchen, sa paroisse, où l'on se réunira, le lundi 17 octobre 2016, à 14 h 30.

Elle sera suivie de l'inhumation dans la concession familiale.

Madame Erminia TROMBINI repose à la morgue de Téterchen.

**Témoignages et condoléances sur : www.avis-de-deces.net**

De la part de:

- Achille et son épouse Carole, François et sa compagne Liane, Lyly-Anne, Xavier et son épouse Christine, Grazietta et son époux Léon, Lucie, Alexandre et son épouse Nicole, ses enfants et leurs conjoints ;
- ses petits-enfants et arrière-petits-enfants

METZ - SAULNY



Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

## Madame Marie-Louise MOLARD

née HUBERT

survenu à Metz, le 14 octobre 2016, à l'âge de 97 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 19 octobre 2016, à 15 heures, en l'église de l'Immaculée Conception de Metz-Queuleu, suivie de l'inhumation au cimetière de l'Est.

De la part de:  
Docteur Philippe MOLARD et Madame, née Estelle JACQUES, son fils et sa belle-fille ;  
Victoire et Edgar MOLARD, ses petits-enfants, et toute la parenté.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

METZ - MONTIGNY-LÈS-METZ - STRASBOURG



Nous avons la douleur de vous faire part du décès de

## Monsieur le Docteur Dan WEILL

survenu à Metz, le 14 octobre 2016, à l'âge de 78 ans.

Un dernier hommage lui sera rendu le mardi 18 octobre 2016, à 15 heures, en la salle omniculite du crématorium de Metz, situé 1 impasse des Hauts Peupliers.

Monsieur WEILL repose à la chambre funéraire Roc'Eclerc, 85 boulevard de l'Europe à Metz-Bellecroix.

De la part de:  
son épouse Madame Gisèle WEILL, née MULLER ;  
ses enfants :  
Aude et Dominique GREGOIRE,  
Cédric et Nathalie WEILL,  
Diane et Michaël LORENZI,  
ses petits-enfants :  
Pierre, Hélène, Paul, Louis, Jules, Daphné,  
ses frères : Jacques WEILL, Francis WEILL,  
ses belles-sœurs : France-Line, Simone, Josiane,  
son beau-frère : Jean et son épouse Geneviève MULLER,  
ses neveux et nièces,  
ainsi que de toute sa famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

WOIPPY - SAULNY - AMANVILLERS

C'est avec tristesse que nous vous faisons part de la perte cruelle que nous venons d'éprouver en la personne de

## Monsieur Maurice REMIATTE

Artisan Menuisier

décédé à Woippy, le 15 octobre 2016, à l'âge de 68 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 19 octobre 2016, à 10 heures, en l'église Saint-Etienne de Woippy.

L'inhumation se tiendra au cimetière de Woippy, dans l'intimité familiale.

Monsieur REMIATTE repose à la maison funéraire Lothaire de Metz.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:  
Madame Ginette REMIATTE, née GOUTH, son épouse ;  
Sophie et Cyril SZCZEPKAK,  
Frédéric et Laetitia REMIATTE,  
Nicolas et Marion REMIATTE,  
ses enfants ;  
Margaux, Manon, Lou, Théo, Lola, Zoé et Agathe,  
ses petits-enfants chéris ;  
Bernard REMIATTE, son frère ;  
Colette et Jean-Paul HAFFNER,  
Paulette MULLER,  
Arlette et Jean-Marie MATHIAS,  
ses beaux-frères et belles-sœurs,  
et leurs enfants

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

FREYMING-MERLEBACH - VALMONT - SARDAIGNE

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part du décès de

## Monsieur René HEYMES

survenu à Freyming-Merlebach, le 13 octobre 2016, à l'âge de 85 ans, muni des sacrements de l'Eglise.

Le service religieux aura lieu le mercredi 19 octobre 2016, à 14h30, en l'église la Nativité à Merlebach, sa paroisse, où l'on se réunira.

Le corps repose à la chambre funéraire de Merlebach.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

NI FLEURS, NI COURONNES, NI PLAQUES.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:  
Madame Colette HEYMES, née EIFFER, son épouse ;  
Monsieur Dominique et Madame Marie-Paule HEYMES,  
Monsieur Giovanni CARDIA et Madame Chantal, née HEYMES,  
ses enfants ;  
Renaud, Rémy, Alice, ses petits-enfants ;  
Gabriel, son arrière-petit-fils,  
ainsi que de toute la famille.

Nous remercions tout particulièrement le Docteur Brice TIMMERMAN ainsi que ses infirmières à domicile pour leurs bons soins et leur dévouement.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

FRESNOIS-LA-MONTAGNE - JEANDELIZE - MORFONTAINE  
JARNY - RAON-L'ÉTAPE - BOUILLON (BELGIQUE)  
SAINT-PANCRÉ

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part du décès de

## Monsieur Michel FRIPPIAT

Ancien Combattant

survenu à Jeandelize, le 15 octobre 2016, à l'âge de 79 ans.

Les obsèques religieuses seront célébrées le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église de Fresnois-la-Montagne, suivies de l'inhumation au cimetière.

Monsieur Michel FRIPPIAT repose à son domicile, 15, rue Neuve à 54260 Fresnois-la-Montagne.

De la part de:  
Madame Solange FRIPPIAT, née QUENEL, son épouse ;  
Monsieur Jean-Yves BOUCHER et Madame,  
née Sylvie FRIPPIAT,  
Monsieur Patrice KLEIN et Madame, née Maryse FRIPPIAT,  
Monsieur Thierry ERPELDING et Madame,  
née Christine FRIPPIAT,  
Monsieur Yves FRIPPIAT et Madame Mireille BERTOLINO,  
Monsieur Gilles FRIPPIAT et Madame Séverina BAUDUIN,  
ses enfants ;

Julie et Philippe, Thibaut et Wendy, Tanguy et Alexandra,  
Nathalie et Jonathan, Angélique, Julien et Manon, Audrey,  
Anthony et Anaïs, Steven, Jennifer, Eloïse, Clémence,  
Madyson, Manon,  
ses petits-enfants ;  
Déborah, Emilie, Théo, Raphaël, Maëlyse,  
ses arrière-petits-enfants ;

Monsieur et Madame Lubin DESTENAY,  
sa sœur et son beau-frère ;  
ses neveux et nièces ;  
ses cousins et cousines ;  
les familles QUENEL,  
ainsi que toute la parenté et les amis.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

L'HÔPITAL - GUERTING

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part du décès de

## Monsieur Camille CARL

survenu à Saint-Avold, le vendredi 14 octobre 2016, à l'âge de 58 ans.

Un temps d'adieu aura lieu au crématorium de Saint-Avold, le mardi 18 octobre 2016, à 14 heures, suivi de la crémation.

Monsieur Camille CARL repose en la chambre funéraire du centre à L'Hôpital.

La famille ne souhaite ni fleurs, ni plaques.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:  
Madame Marie-Rose CARL, née THOMAS, son épouse ;  
François et Patricia, ses enfants ;  
Monsieur Jules CARL, son papa ;  
Madame Martine CARL, sa sœur ;  
ses beaux-frères et ses belles-sœurs ;  
ses neveux et nièces,  
ainsi que de toute la famille.

Nous rappelons à votre souvenir sa maman

**Marie**

et son beau-frère

**Lucien**

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

MAIZIÈRES-LÈS-METZ

Nous avons la profonde douleur de vous faire part du décès de

## Monsieur Jean-Luc SANDRINO

survenu à Hayange, le 12 octobre 2016, à l'âge de 61 ans.

Monsieur Jean-Luc SANDRINO repose en la chambre funéraire « Les Colombelles », chemin de Silvanche, à Pierrevillers.

La bénédiction aura lieu le mardi 18 octobre 2016, à 14 heures, en la maison funéraire « Les Colombelles ».

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

De la part de:  
ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs ;  
ses neveux et nièces,  
ainsi que toute la famille.

Nous rappelons à votre souvenir la mémoire de sa maman

**Jeanne**

décédée le 9 septembre 2015,

et de son frère

**Patrice**

décédé le 30 juin 2002.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

SARREGUEMINES - HUNDLING

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part avec tristesse du décès de

## Madame Emilie Liliane BECKERICH

née LEHNHARD

survenu à Sarreguemines, le samedi 15 octobre 2016, à l'âge de 77 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement sera célébrée le mercredi 19 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église du Sacré-Cœur.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Sarreguemines.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:  
ses fils ainsi que leurs épouses ;  
sa petite-fille, Sarah et son compagnon Anthony ;  
Monsieur Albert SAVAARD, son compagnon,  
ainsi que de toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

ROZÉRIEULLES

Nous avons le regret de vous faire part du décès de

## Madame Denise CAYE

née BROCHOT

Ancienne directrice d'école à Rozérieulles

survenu le 12 octobre 2016, à l'âge de 78 ans.

Un dernier hommage lui a été rendu dans l'intimité familiale.

Elle repose au cimetière de Rozérieulles.

De la part de:  
sa famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

PHALSBURG - PARIS - LAUSANNE - VAUX-EN-BUGEY

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous avons la tristesse de vous faire part du décès de

## Madame Jeanne ROTH

née ROESSER

survenu à Phalsbourg, le 13 octobre 2016, à l'âge de 87 ans.

Le culte d'adieu sera célébré le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église protestante de Phalsbourg, suivi de l'inhumation au cimetière de Montigny-lès-Metz, le mercredi 19 octobre 2016, à 10 heures.

NI FLEURS, NI PLAQUES.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**  
**Registre de condoléances.**

De la part de:  
Louise et Joseph WILHELM, sa sœur et son beau-frère ;  
Emmanuel et Aline, Laurence, Céline et Thierry,  
Elisabeth et Christian, Georges,  
ses neveux et nièces ;  
Eglantine et Ferdinand, Jeanne et Antonin,  
ses petits-neveux et nièces ;  
Irène ROTH, sa belle-sœur ;  
ses cousins et cousines,  
ses amis et connaissances.

La famille remercie chaleureusement les médecins traitants les Docteurs ARNOLD et KLEIN ainsi que l'ensemble du personnel de l'EHPAD « Les Oliviers » de Phalsbourg pour leur soutien, leur gentillesse et leur dévouement.

Une pensée particulière pour son époux

**René**

décédé le 9 mars 1986.

**Cet avis tient lieu de faire part et de remerciements.**

ROZÉRIEULLES - VAUX - JUSSY

Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

## Madame Marie Thérèse BOZON

née PEULTIER

survenu à Moulins-lès-Metz, le 14 octobre 2016, à l'âge de 86 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église Saint-Rémi de Rozérieulles, sa paroisse, suivie de l'inhumation au cimetière communal.

Madame Marie Thérèse BOZON reposera en la maison funéraire « La Roselière » 86, rue Coste et Bellonte, à Marly-Frescaty, lundi à partir de 10 heures.

**La bénédiction tiendra lieu de condoléances.**

De la part de:  
Madame Jeanne GUEPRATTE, née PEULTIER  
et Monsieur René GUEPRATTE, sa sœur et son beau-frère ;  
ses belles-sœurs, beaux-frères, nièces, neveux et petits-neveux,  
ainsi que toute la famille.

Nous tenons à remercier les médecins et l'ensemble du personnel du Home de Prévillie pour leur gentillesse et leur dévouement.

Une pensée pour son époux

**Georges**

décédé le 19 janvier 2001.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

PELTRE

Nous avons la grande tristesse de vous faire part du décès de

## Madame Micheline FROMENT

née FRUSSOTTE

survenu à Peltre, le 14 octobre 2016, à l'âge de 85 ans.

La bénédiction religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, à la salle omniculite de « La Roselière » à Marly-Frescaty.

Selon la volonté de la défunte, son corps sera incinéré.

De la part de:  
Chantal et Yves, Sylvie et Francis, ses enfants ;  
Jean Philippe et Elodie, Nicolas et Marina, Cédric et Angélique,  
Ludovic et Charlotte, Julien et Alessia, ses petits-enfants ;  
Enji, Alice, Anna, Sofia et Gabriel, ses arrière-petits-enfants ;  
sa sœur, ses beaux-frères et belles-sœurs,  
ainsi que toute la famille.

Nous rappelons à votre souvenir son époux

**Michel**

décédé en 2015.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

METZ - POUXEUX

Nous avons la tristesse de vous faire part du décès de

## Jean-Claude MARCHAL

survenu à Ars-Laquenexy, le 12 octobre 2016, dans sa 73<sup>e</sup> année.

Un dernier hommage lui a été rendu dans l'intimité familiale.

De la part de:  
sa famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

BOUSBACH - GROSBLIEDERSTROFF

C'est avec émotion et beaucoup de tristesse que nous faisons part du décès de

## Madame Isabelle FRITZ

née STABLOT

survenu à Sarreguemines, le 14 octobre 2016, à l'âge de 87 ans.

Ses obsèques seront célébrées le mercredi 19 octobre 2016, à 15 heures, en l'église de Bousbach.

Madame FRITZ reposera à la morgue de Bousbach à partir de lundi, 13 heures.

Son corps sera crématisé.

NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:  
Monsieur Marcel FRITZ, son époux ;  
Lydia TRUNKENWALD, sa fille ;  
Laurie et Marc, ses petits-enfants ;  
Christian BEHR et ses enfants Charles et Arthur,  
ainsi que toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

CHÂTEL-SAINT-GERMAIN - NANCY (54)

Entouré de l'affection des siens, c'est avec une immense tristesse que nous vous faisons part du décès de

## Monsieur Robert BLAISON

survenu le 13 octobre 2016, à l'âge de 81 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 10 h 30, en l'église de Châtel-Saint-Germain.

Selon sa volonté, son corps sera crématisé.

De la part de:  
Madame Myriam BLAISON, née GENY, son épouse ;  
Madame Patricia BLAISON, sa fille et Yves son compagnon ;  
sa sœur, son frère, ses belles-sœurs, beaux-frères, neveux et nièces,  
ainsi que de toute la parenté et ses amis.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

# Vos avis de décès

pour parution le lendemain

**DÉLAI DE REMISE DES TEXTES**

Pour les parutions du mardi au dimanche, toutes les informations devront parvenir au journal au plus tard à 17h la veille de parution.

**Le Républicain Lorrain**

Tél. 03 87 34 16 50 - Fax 03 87 34 18 55



**BOUXIÈRES-AUX-CHÊNES - CHÂTEAU-SALINS - NANCY**

Agnès, sa fille ;  
Sylviane, sa fille de cœur ;  
Démis, son petit-fils ;  
Odette, sa sœur,  
et toute la parenté  
ont la tristesse de vous faire part du décès de

**Monsieur Raymond GÉRARDIN**

survenu le 14 octobre 2016, dans sa 91<sup>e</sup> année.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 9 heures, en l'église de Bouxières-aux-Chênes, suivie de l'inhumation au cimetière communal.

L'offrande tiendra lieu de condoléances.

La famille remercie le personnel soignant de la résidence Le Parc à Nancy.

La famille rappelle à votre souvenir la mémoire de son épouse

**Suzanne**

décédée le 22 juin 2013.

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

**AVIS REMERCIEMENT****FOLSCHVILLER - WOUSTVILLER - CRÉHANGE**

Touchés par les très nombreuses marques de sympathie et de condoléances qui nous ont été témoignées lors du décès de

**Monsieur Adrien WEBER**

et dans l'impossibilité de les remercier individuellement, nous prions toutes les personnes, amis et connaissances, qui se sont associés à notre grande peine, de trouver ici l'expression de nos sincères remerciements.

De la part de:  
Famille Gaston WEBER, Adrienne ZAFFALON,  
ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants.

La messe de trentaine aura lieu le dimanche 30 octobre 2016, à 9 h 30, en l'église de Folschviller-village.

**AMNÉVILLE - MARANGE-SILVANGE - MONDELANGE  
CLOUANGE - GRANS (13)**

Votre présence, vos messages, vos gestes d'amitié, ont témoigné de la grande estime que vous portiez à

**Monsieur Giuseppe SBAGLIA**

Profondément touchés par les très nombreuses marques de sympathie et de condoléances qui nous ont été témoignées lors de son décès et dans l'impossibilité de vous remercier individuellement, nous prions toutes les personnes, amis et connaissances qui se sont associés à notre grande peine par leur présence, l'envoi de cartes de condoléances, de fleurs, de trouver ici l'expression de nos remerciements les plus profonds et émus.

De la part de:  
ses enfants et petits-enfants,  
ainsi que de toute la famille.

**BAMBIDERSTROFF**

Profondément touchés par les très nombreuses marques de sympathie et de condoléances qui nous ont été témoignées lors du décès de

**Madame Doris JACOB**

et dans l'impossibilité de les remercier individuellement, nous prions toutes les personnes, de trouver ici l'expression de nos remerciements les plus profonds et émus.

De la part de:  
Monsieur Emile JACOB, son époux ;  
ses enfants et petits-enfants.

La messe de trentaine sera célébrée le mardi 1<sup>er</sup> novembre 2016, à 9 heures, en l'église de Bambiderstroff.

**LESSY - SEVRAN - TREMBLAY-EN-FRANCE**

Profondément touchés par les très nombreuses marques de sympathie et de condoléances qui nous ont été témoignées lors du décès de

**Jeannine QUILLOUÉ**

et dans l'impossibilité de les remercier individuellement, nous prions toutes les personnes et associations représentées, de trouver ici l'expression de nos remerciements les plus profonds et émus.

De la part de:  
Monsieur Maurice QUILLOUÉ, son époux ;  
son fils Armand ;  
son petit-fils, Gabriel et Emilie son épouse,  
ses arrière-petits-enfants, Alexandre, Maelysse, Chiara.

**SERVICE ANNIVERSAIRE****HOMBOURG-BUDANGE - SAINT-VINCENT-DE-MERCUZE (38)**

« Cinq ans... toi notre fils qui n'est plus par la faute d'autrui. Chaque jour, nous pensons à toi, ton absence nous pèse. Chaque soir, nous te cherchons du regard, ton étoile est là... nos yeux se voilent, chagrin inconsolable. Nous ne t'oublierons pas. »

Le 18 octobre 2011

**Alexandre BOYON**

nous quittait tragiquement.

Vous qui l'avez connu, aimé et estimé, ayez pour lui une pensée, une prière.

Une messe sera célébrée à sa mémoire le dimanche 23 octobre 2016, à 10 h 45, en l'église de Metzervisse.

De la part de:  
ses parents Annie et Jean-Paul ;  
son beau-père Daniel,  
sa belle-mère Edithe.

**HEINING-LÈS-BOUZONVILLE**

« Quoi que l'on fasse, où que l'on soit, rien ne t'efface, nous pensons à toi. »

**Roger WEIS**

nous a quittés, le 26 octobre 2015.

Une messe d'anniversaire sera célébrée samedi 29 octobre 2016, à 18 h 30, en l'église de Leiding.

De la part de:  
Berthe, son épouse,  
et ses enfants, ainsi que toute la famille.

Nous joindrons à cette messe la mémoire de ses enfants

**Patrick, Nadia**

**SARRALBE - KESKASTEL - SARRE-UNION**

Il a plu à Dieu de rappeler à lui

**Madame Marie-Louise BOOS**

née WEBER

décédée le mardi 11 octobre 2016, à l'âge de 95 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 14 h 30, en l'église protestante de Keskastel, suivie de l'inhumation au cimetière communal.

Marie-Louise repose à la morgue de Keskastel.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:  
ses neveux et nièces et leurs conjoints,  
ainsi que toute la famille.

Une pensée en mémoire de son époux

**Louis**

décédé en 2008.

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

**ZOUFFTGEN - VOLMERANGE-LES-MINES**

Nous avons été très sensibles à la chaleur de votre sympathie et au réconfort de votre amitié que vous nous avez témoignés lors du décès de

**Madame Gabrielle LEFEBVRE**

dite « Gaby »

Nous avons été très sincèrement touchés et tenons à vous dire notre profonde gratitude.

De la part de:  
Monsieur Rémi LEFEBVRE, son époux ;  
la famille SABATINI, sa maman, ses frères, sa sœur ;  
son beau-frère, ses belles-sœurs,  
ses neveux et nièces.

**VIRMING - PLAINE-DE-WALSCH - SAINT-AVOLD**

Très sensibles aux nombreuses marques de sympathie qui nous ont été témoignées lors du décès de

**Monsieur Jean Marie OURY**

nous prions toutes les personnes, amis et connaissances qui se sont associés à notre grande peine, de trouver ici l'expression de nos remerciements les plus sincères.

De la part de:  
son épouse, ses enfants et petits-enfants.

Une messe de trentaine sera célébrée le dimanche 23 octobre 2016, à 9 h 30, en l'église de Neufvillage.

**HECKENRANSBACH**

Vos nombreux témoignages de sympathie et d'amitié, votre présence, l'envoi de fleurs et de cartes de condoléances lors du décès de

**Monsieur Joseph RAPIN**

nous ont profondément touchés.

Du fond du cœur, nous vous disons « Merci ».

De la part de:  
Renée RAPIN, son épouse,  
ses enfants, belles-filles et petits-enfants.

**NILVANGE - ELZANGE - WAZIERS (59)**

À vous tous qui êtes venus si nombreux, parents, amis, connaissances, partager notre peine, en nous apportant le réconfort, par votre présence, votre amitié, en nous adressant un mot de sympathie, en envoyant des fleurs, des cartes de condoléances, lors du dernier adieu à

**Madame Gisèle BONAFEDE**

Du fond du cœur, nous vous disons « Merci ».

De la part de:  
Americo BONAFEDE, son époux ;  
Anne NAWROCKI, née BONAFEDE et Frédéric,  
sa fille et son gendre ;  
Solenn et Loann, ses petites-filles adorées.

**YUTZ - OTTANGE**

C'est avec tristesse que nous vous faisons part du décès de

**Madame Yvonne PINCK**

née MULLER

survenu à Terville, le 13 octobre 2016, à l'âge de 88 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mardi 18 octobre 2016, à 15 heures, en l'église Saint-Nicolas de Yutz, suivie de l'inhumation au nouveau cimetière de Yutz.

Madame PINCK repose au centre funéraire de Yutz.

NI FLEURS, NI COURONNES.

Merci de vous abstenir de condoléances.

De la part de:  
Monsieur Alfred PINCK, son époux ;  
Monsieur Claude PINCK et son épouse Norma, ses enfants ;  
ses petites-filles et ses arrière-petits-enfants ;  
Madame Elsa MULLER, sa belle-sœur et ses enfants ;  
Madame Marianne et Jean-Paul BESANCON, ses cousins,  
ainsi que de toute la famille et ses amis.

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

**COTTENDORFF (ANNEXE DE SCHWERDORFF)**

Profondément touchés par les témoignages d'amitié et de sympathie qui nous ont été témoignés lors du décès de

**Madame Christine SCHERER**

nous prions toutes les personnes, amis et connaissances, qui se sont associés à notre peine, de trouver ici l'expression de toute notre reconnaissance.

De la part de:  
son époux Nicolas, ses fils et ses petits-enfants.

**AMNÉVILLE - CLOUANGE - REIMS**

À vous tous qui avez témoigné votre sympathie, votre amour ou votre amitié, à vous tous qui vous êtes unis à nous, parents, amis, connaissances, voisins, pour rendre un dernier hommage à

**Kader DAR KEBIRA**

et dans l'impossibilité de les remercier individuellement, nous adressons nos remerciements les plus profonds et croyez que votre présence, vos cartes de condoléances, vos fleurs, ont contribué à rendre notre peine plus douce.

De la part de:  
toute la famille.

**FAULQUEMONT - CRÉHANGE**

Profondément touchés par les nombreuses marques de sympathie et d'amitié qui nous ont été témoignées lors du dernier hommage rendu à

**Madame Marie SCHWEIKER**

née SCHAAL

et dans l'impossibilité d'y répondre individuellement, nous prions toutes les personnes, amis, voisins et connaissances, qui se sont associés à notre grande peine par leur présence, l'envoi de cartes de condoléances, de fleurs, de trouver ici l'expression de nos remerciements profonds et émus.

De la part de:  
Jeanne THISSE, née SCHAAL, sa fille ;  
ses petits-enfants et arrière-petits-enfants,  
ainsi que de toute la famille.

Consultez les avis de décès sur [www.libramemoria.com](http://www.libramemoria.com)  
et **déposez gratuitement** vos condoléances

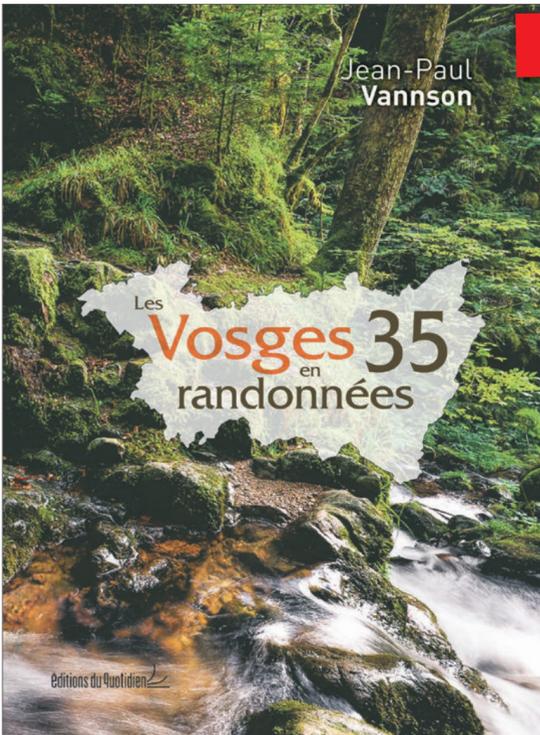
**LIBRA MEMORIA**

Avis de décès - Livre de condoléances - Remerciements - Actualités - Annuaire des professionnels - Informations pratiques  
[www.libramemoria.com](http://www.libramemoria.com)  
1<sup>er</sup> site du Grand Est d'avis de décès

# La Lorraine en livres

Histoire - Traditions - Gastronomie - Tourisme - Culture - Art - Patrimoine

**Nature**

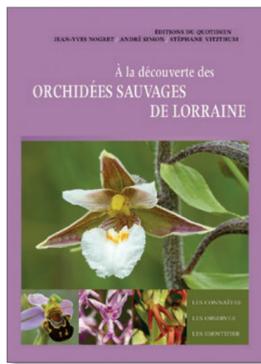


**NOUVEAUTÉ**

Ce guide, accessible à tous, comporte 35 randonnées, autant de cartes et de très belles photographies qui vous permettront de découvrir les Vosges et ses paysages spectaculaires. Parsemé d'anecdotes, de légendes locales, de petits pans d'histoire, de conseils, cet ouvrage vous permettra aussi d'effleurer l'âme vosgienne.

Volume relié au format 15 x 21 cm, 280 pages, tout quadr.

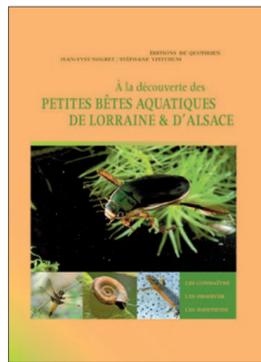
**20€**



Présentation claire des 49 espèces de notre région pour se familiariser avec toutes les orchidées lorraines, des plus rares aux plus communes, sans exception. Ses 511 photographies inédites permettent d'apprendre à identifier les espèces. Les suggestions de balades vous proposent d'aller à la rencontre des orchidées sauvages, là où elles se trouvent.

Volume relié au format 15 x 21 cm, 256 pages. Tout quadr.

**22€**



L'ouvrage lève le voile de ce monde aquatique peuplé de petites bêtes d'eau étranges. Plus de 400 images, des explications claires et concises. Partez à la découverte de ce milieu !

Volume relié au format 15 x 21 cm, 256 pages, illustrations couleur.

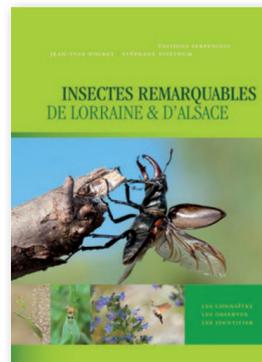
**24€**



La collection « nature » s'enrichit d'un nouvel ouvrage consacré cette fois aux « bestioles » des forêts. Il est indispensable car la Lorraine et l'Alsace sont couvertes à plus de 35 % par de magnifiques massifs forestiers dont la réputation n'est plus à faire. Avant tout pédagogique, ce guide de terrain nous transporte dans l'intimité des petites bêtes que l'on peut observer à la lumière (chemins, clairières, lisières) et dans l'obscurité (sous-bois, litière et souche de bois mort). Superbes photos.

Volume relié au format 15 x 21 cm, 256 pages. Tout quadr.

**24€**

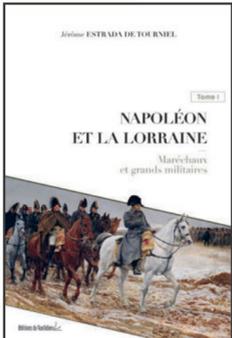


117 espèces d'insectes avec leurs us et coutumes. Plus de 300 photos inédites. Des balades entomologiques.

Volume relié au format 15 x 21 cm, 248 pages, illustrations couleur.

**24€**

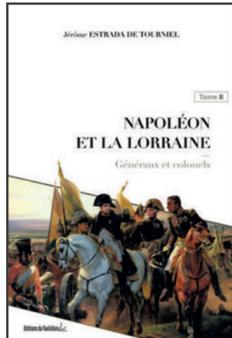
**Histoire**



**Tome 1**  
La légende napoléonienne ne peut s'écrire sans ces hommes qui ont accompagné Napoléon pour le pire comme pour le meilleur, de l'Italie à l'Égypte, de l'Espagne à la Russie. Parmi eux beaucoup sont originaires de Lorraine, terre de tradition militaire. Gouvion Saint-Cyr, Ney, Uudinot, Victor, Molitor, Drouot, Duroc, les frères Lallemand, et tant d'autres... Réalisé sous forme de dictionnaire, l'ouvrage nous présente une partie de ces héros.

Volume broché au format 16 x 24 cm, 320 pages. Illustrations.

**20€**

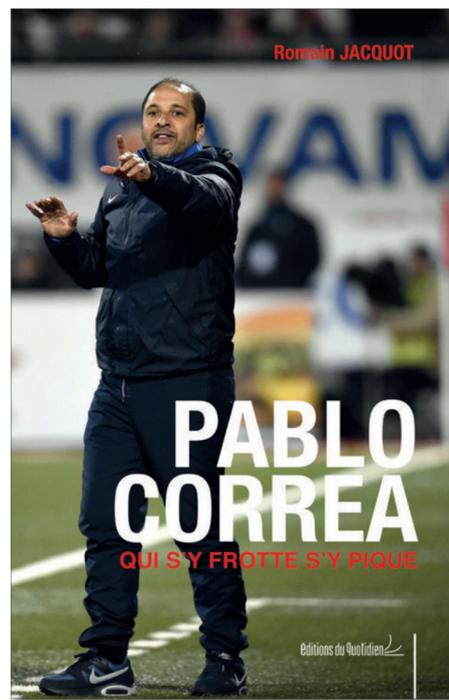


**Tome 2**  
Après les maréchaux et les grands militaires, recensés dans le tome 1 de l'ouvrage Napoléon et la Lorraine, l'auteur nous présente les généraux et colonels lorrains qui ont participé à l'épopée napoléonienne. Et ils sont plus de 200 !

Volume broché au format 16 x 24 cm, 456 pages. Couverture quadri. Nombreuses illustrations.

**20€**

**Biographie**



**NOUVEAUTÉ**

Pablo Correa franco-uruguayen arrivé à Nancy en 1995 comme joueur va rapidement devenir le charismatique entraîneur de l'ASNL (club de football de Nancy). De son enfance à Montevideo en pleine dictature militaire aux ors de la place Stanislas, Pablo Correa n'oublie rien et se livre pour la première fois.

**Préface de Jacques Rousselot, Président de l'AS Nancy-Lorraine.**

Volume broché au format 14 x 22 cm, 136 pages, noir et blanc + cahier illustrations couleur.

**14€**

**Histoire**



Ces vestiges, mémoire des soldats, restituent leur vie. Ces combattants revivent dans cet ouvrage exceptionnel, riche en photos et dessins émouvants.

Volume relié au format 23 x 29 cm, 232 pages. Tout en couleur.

**40€**

**Société**



Le rémouleur, le schiltzeur, le marchand de cheveux, la cardeuse, l'ouvrier agricole, le mineur... Autant de métiers de jadis aujourd'hui disparus ou qui ont fait totalement peau neuve. De nombreuses cartes postales laissent deviner l'ambiance de ces temps lointains et imaginer les conditions de vie aussi.

Volume broché au format 20 x 28 cm, 96 pages. Couverture quadri. Nombreuses illustrations.

**15€**

**Suspense**



Août 1775, alors que Metz fourmille d'espions à la solde de l'Angleterre, Augustin Duroch, artiste vétérinaire, se retrouve au centre d'une affaire de meurtres de filles de joie. Cet ouvrage est la suite de Guezapens rue des Juifs et de l'argent des farines.

Volume broché au format 16 x 24 cm, 360 pages. Couverture quadri.

**20€**



En plein marché de Noël de Strasbourg, le cardinal Bertholin pressenti pour être le futur Pape s'écroule sous le poignard d'un mystérieux homme en noir. Un assassinat sordide et millimétré dont le journaliste Julien Courtiaux doit rendre compte pour son journal La Vérité.

Il sera confronté à une énigme en forme de compte à rebours contre la mort.

Volume broché au format 14 x 22 cm, 176 pages.

**15€**

**Bon de commande** RL - 04-08-16

Quantité

Nom : .....  
Prénom : .....  
Adresse : .....  
Code postal : .....  
Ville : .....  
Tél : ..... Mobile : .....  
Email : .....@.....

(+ 5.50 € de frais de port)  
Afin d'améliorer la qualité de la livraison de votre colis et de son suivi, merci de bien vouloir renseigner votre adresse mail et votre n° téléphone

Règlement : paiement sécurisé sur le net ou par chèque bancaire ou postal à l'ordre des Éditions du Quotidien.

Signature : .....

- LES VOSGES EN 35 RANDONNÉES ..... 20€
- À LA DÉCOUVERTE DES ORCHIDÉES SAUVAGES .. 22€
- À LA DÉCOUVERTE DES PETITES BÊTES DES FORÊTS .. 24€
- À LA DÉCOUVERTE DES PETITES BÊTES AQUATIQUES .. 24€
- INSECTES REMARQUABLES ..... 24€
- NAPOLÉON ET LA LORRAINE TOME 1 ... 20€
- NAPOLÉON ET LA LORRAINE TOME 2 ... 20€
- VESTIGE DE GUERRE ..... 40€
- LES MÉTIERS D'AUTREFOIS ..... 15€
- PABLO CORREA ..... 14€
- LE SOUPER DE LAFAYETTE ..... 20€
- L'HEURE DU LEVANT ..... 15€

**Total :** .....

à retourner avec votre règlement aux : **Éditions du Quotidien**  
34, rue du Wacken 67913 Strasbourg cedex 9  
Tél. 03 88 18 20 11



# LES JOURS DE CHANCE WEIGERDING

DU 18 AU 29 OCTOBRE 2016



**NE LAISSEZ PAS PASSER VOTRE CHANCE DE PROFITER DE LA FENÊTRE LA PLUS PERFORMANTE DU MARCHÉ**

- ✓ FABRICATION 100% EN ALLEMAGNE
- ✓ GARANTIE 10 ANS
- ✓ JUSQU'À 30% D'ÉCONOMIES SUR VOTRE FACTURE DE CHAUFFAGE
- ✓ DEVIS GRATUIT ET IMMEDIAT EN MAGASIN

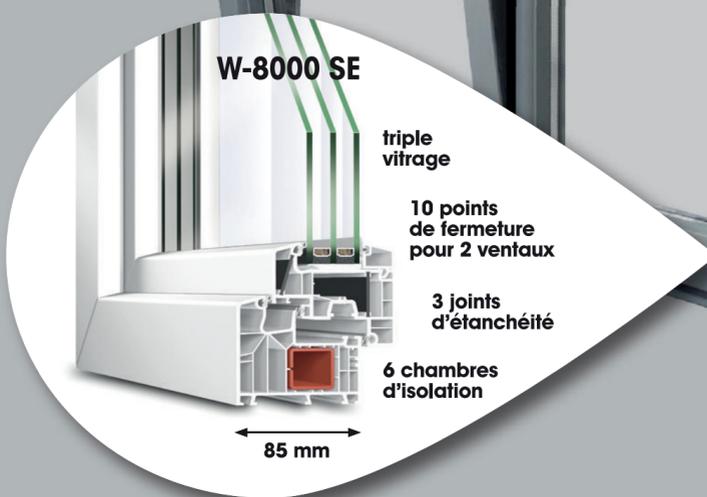
## Fenêtres W-8000 :

En Lorraine, Weigerding apporte la solution pour faire jusqu'à 30% d'économie de chauffage grâce aux nouvelles performances des séries W-8000 jusqu'à un coefficient record de **Uw = 0.60 W/m²K** !

Et parce que les cambriolages deviennent un vrai fléau, elles sont toutes\*\* équipées de série de **10 points de fermeture** ainsi que de **gâches de sécurité** pour protéger votre maison et votre famille.



**-25%**  
de remise immédiate\*



W-8000 SE

triple vitrage

10 points de fermeture pour 2 vantaux

3 joints d'étanchéité

6 chambres d'isolation

85 mm

DERNIÈRE CHANCE POUR PROFITER DU

**CRÉDIT D'IMPÔT À -30%**

Exemple : un couple qui rénove son habitat, avec des produits éligibles d'un montant de 16 000 €, pourra recevoir un chèque de 4 800 € du Trésor Public ou les déduire de ses impôts s'il en paie (30% de 16.000 € de produits éligibles) Selon la législation en vigueur -> Plus d'infos ou détails sur [impots.gouv.fr](http://impots.gouv.fr)

# WEIGERDING

notre choix, la qualité



**6 MAGASINS EN LORRAINE : LE + GRAND SHOWROOM DE L'EST**

METZ AUGNY-JOUY | HAUCONCOURT | THIONVILLE | COSNES-ET-ROMAIN | SAINT-AVOLD | VITRY SUR ORNE

**DEVIS GRATUIT : 03 87 67 88 50**

**WEIGERDING.COM**

\* Offres valables du 18 au 29 octobre 2016 sur les gammes PVC W-8000, hors options, hors garnitures - Produits sur commande - Voir conditions en magasin - Photos non contractuelles - Offre non cumulable avec une autre offre de quelque nature que ce soit, hors devis en cours, hors commande en cours et hors acompte versé. \*\* Pour les 2 vantaux classiques.

